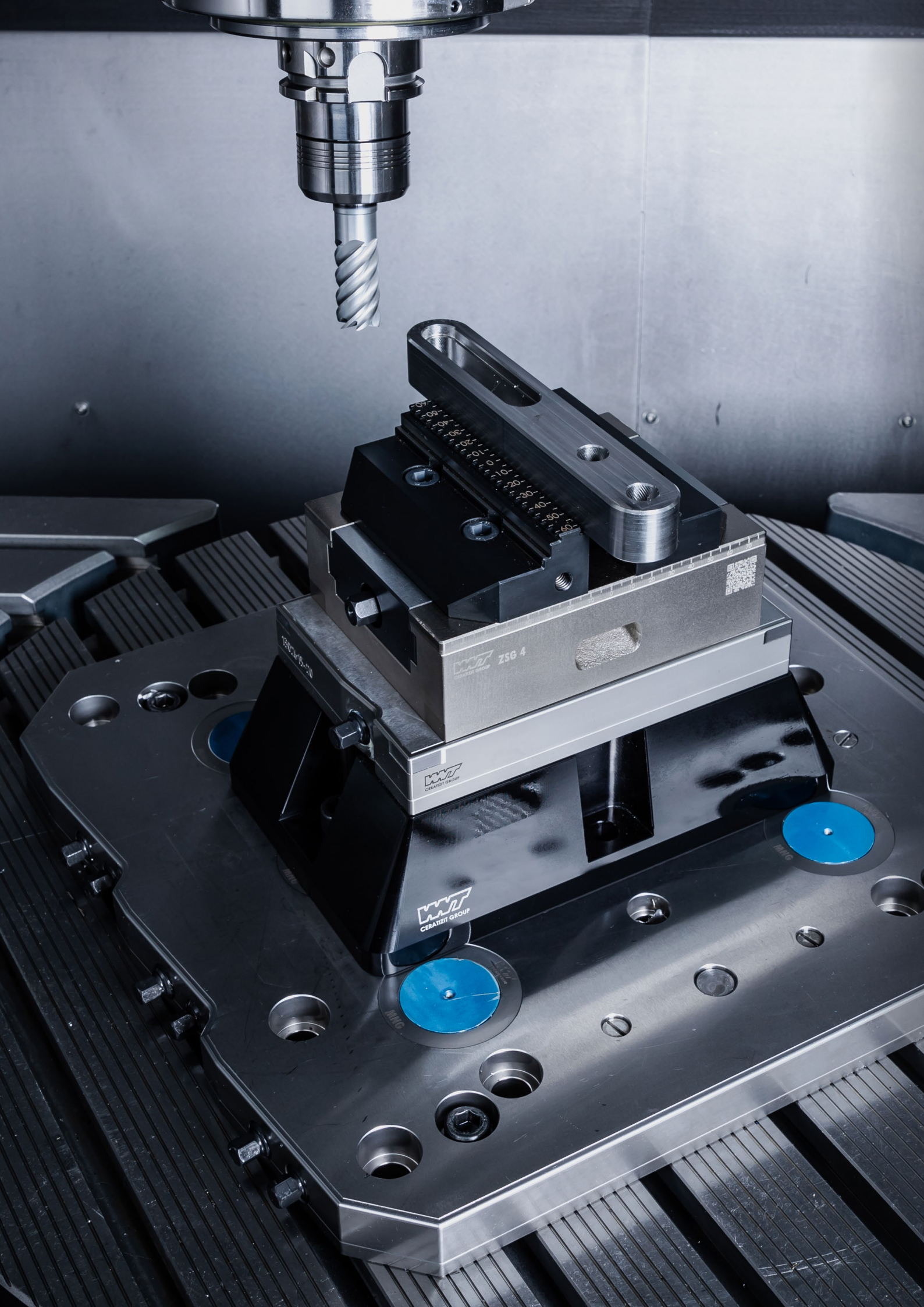






## Novos produtos para Tecnologia de Fixação

### **NEW** SoloClamp – ESG 5



60–68

**ESG 5**

A nova ESG 5 otimizada – Maior facilidade de uso e durabilidade são o foco!

### **NEW** CentriClamp – ZSG 4

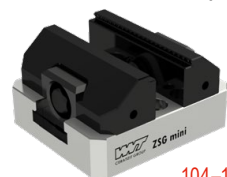


85–103

**ZSG 4**

A nova ZSG 4 otimizada – Maior facilidade de uso e durabilidade são o foco!

### **NEW** CentriClamp – ZSG mini



104–112

**ZSG mini**

A ZSG mini é ideal para fixar peças pequenas!

### **NEW** PolyClamp – Verso



132–144

**Verso**

A nova morsa múltipla flexível com sistema de troca rápida do mordente para peças pequenas e grandes!

### **NEW** Mandril estacionário de 3 mordentes – SBF 3



145–150

**SBF 3**

Com a SBF 3 peças redondas podem ser fixadas de forma perfeita!

Brocas sólidas e usinagem de furos

**1** Brocas de HSS

**2** Brocas de metal duro

**3** Brocas com pastilhas intercambiáveis

**4** Alargadores e escareadores

**5** Ferramentas para mandrilamento

Rosqueamento

**6** Machos de corte e laminadores de rosca

**7** Fresamento em interpolação circular e de rosca

**8** Ferramentas para torneamento de rosca

Torneamento

**9** Ferramentas para torneamento com pastilhas intercambiáveis

**10** Ferramentas multifuncionais EcoCut e FreeTurn

**11** Ferramentas para canais

**12** Mini ferramentas de torneamento

Fresamento

**13** Fresas HSS

**14** Fresamento Integral

**15** Ferramentas para fresamento com pastilhas intercambiáveis

Tecnologia de fixação

**16** Adaptadores e Componentes

**17** Fixação da peça

**18** Exemplos de materiais

## Conteúdo

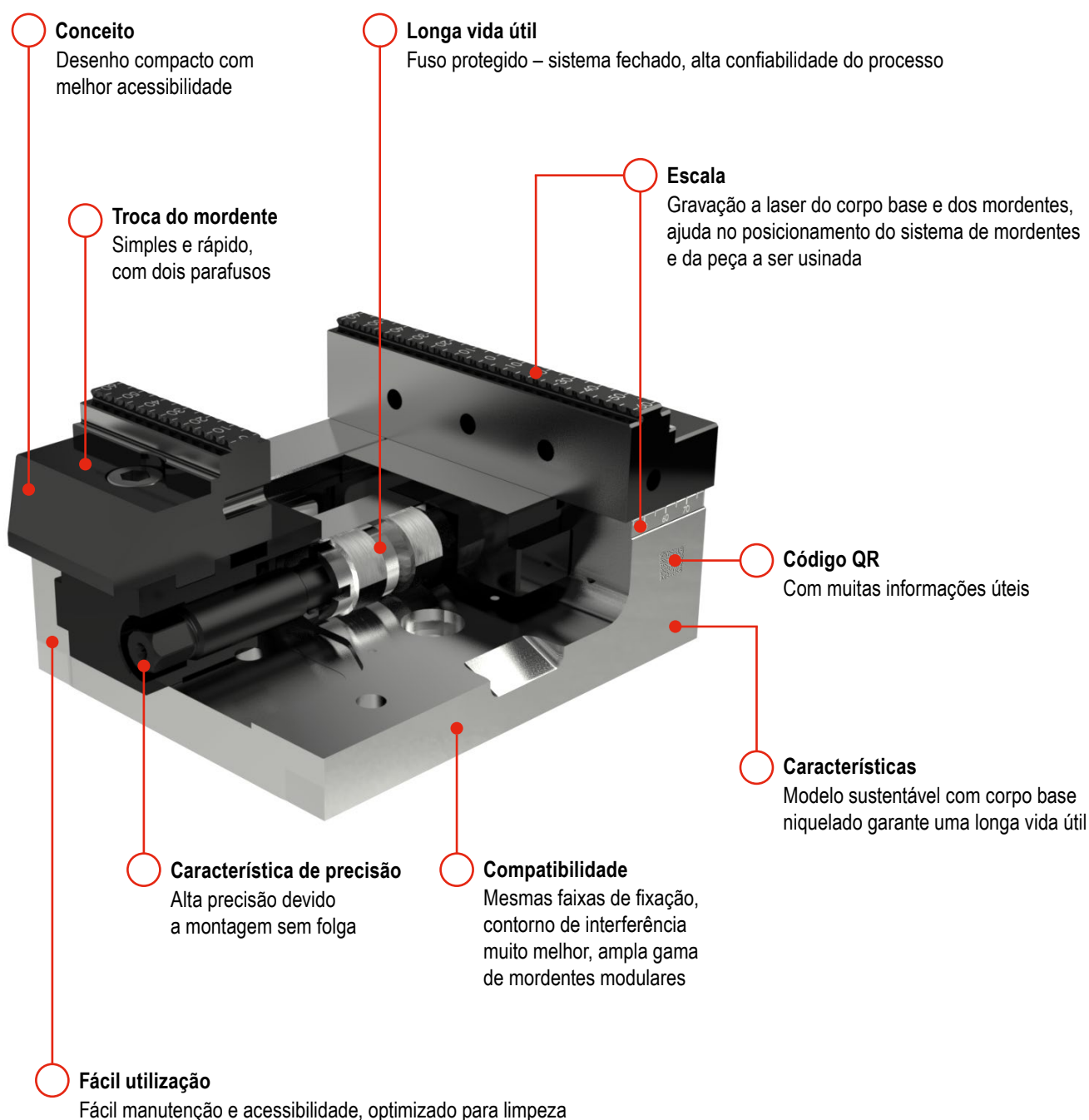
|                                               |         |
|-----------------------------------------------|---------|
| A nova ZSG 4 otimizada                        | 4       |
| Visão geral dos Sistemas de Fixação           | 5       |
| Toolfinder – Sistemas de fixação              | 6–9     |
| Programa de produtos                          | 10–201  |
| Visão geral dos mordentes superiores          | 181–190 |
| Visão geral dos suportes para peças           | 191–195 |
| Visão geral dos acessórios                    | 196+197 |
| Visão geral das alavancas e chaves de fixação | 198+199 |
| Visão geral dos parafusos                     | 200+201 |

## WNT \ Performance

Ferramentas de qualidade premium para alta performance.

As ferramentas de qualidade premium da linha de produtos **WNT Performance** foram projetadas para aplicações específicas e se destacam por seu excelente desempenho. Se você exige mais desempenho em sua produção e deseja obter os melhores resultados, recomendamos as ferramentas premium desta linha de produtos.

## A nova ZSG 4 otimizada



## Visão geral dos Sistemas de Fixação

### SoloClamp – Morsas de fixação simples

- ▲ Sistemas de aperto com multiplicador de força NCG, HDG 2 e H5G
- ▲ Mordente fixo para referência
- ▲ Alta repetibilidade
- ▲ Precisão angular muito boa



Alta precisão e multiplicador de força

### CentriClamp – Morsas de fixação central

- ▲ Fixação simétrica
- ▲ Muito boa acessibilidade para usinagem em 5 lados
- ▲ Ponto zero da peça sempre centralizado
- ▲ Alta repetibilidade



Alta confiabilidade de processo devido aos sistemas encapsulados

### PolyClamp – Morsas múltiplas

- ▲ Redução do tempo de set-up
- ▲ Uso multifuncional
- ▲ Ótima utilização da mesa da máquina
- ▲ Alta repetibilidade



Aumento do tempo de atividade da máquina

### Mandril estacionário de 3 mordentes – SBF 3

- ▲ Adequado para usinagem de peças redondas em 3/5 eixos
- ▲ Compatível com sistemas de fixação de ponto zero PNG e MNG
- ▲ Acionamento da haste em cunha
- ▲ Corpo base endurecido e extremamente rígido
- ▲ Sistema de lubrificação otimizado



A fixação perfeita para peças redondas

### Versões de fixação

- ▲ Sistemas de fixação de ponto zero
- ▲ Sistema de fixação de ponto zero com placas com grades quadriculadas
- ▲ MNG – Sistema de fixação de ponto zero mecânico
- ▲ PNG – Sistema de fixação de ponto zero pneumático



Redução do tempo de set-up

### Torres de fixação

- ▲ Torre de fixação de dupla face
- ▲ Torre de fixação triangular
- ▲ Torre de fixação em cruz
- ▲ Torre de fixação cúbica



Fácil automação



Diversas torres de fixação podem ser encontradas na nossa loja online em [cuttingtools.ceratzit.com](http://cuttingtools.ceratzit.com)



## Toolfinder Sistemas de fixação

| Tipo                                    |                 | Descrição                                                                                                                                                                                                                         | 3 eixos | 4 eixos | 5 eixos |
|-----------------------------------------|-----------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|
| SoloClamp – Morsas de fixação simples   | <b>NCG</b>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Fixação rápida 160°</li> <li>▲ Montagem e desmontagem rápida do conjunto do fuso</li> <li>▲ Ajuste rápido do vão de abertura</li> </ul>                                                  | ✓       | ✓       |         |
|                                         | <b>NCG 5A</b>   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Fixação rápida 160°</li> <li>▲ Para usinagem em 5 eixos</li> <li>▲ Ajuste rápido do vão de abertura</li> </ul>                                                                           | ✓       |         | ✓       |
|                                         | <b>H5G</b>      | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Fixação rápida</li> <li>▲ Morsa de 5 eixos</li> <li>▲ 100% encapsulada</li> </ul>                                                                                                        | ✓       |         | ✓       |
|                                         | <b>H5G -Z</b>   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Fixação rápida por alavanca</li> <li>▲ Morsa de 5 eixos</li> <li>▲ 100 % encapsulada</li> <li>▲ Com mordente fixo móvel</li> </ul>                                                       | ✓       |         | ✓       |
|                                         | <b>X5G -Z</b>   | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ 100 % encapsulada</li> <li>▲ Melhor acessibilidade</li> <li>▲ Possibilidade de usinagem de 5 e 6 lados</li> <li>▲ Troca rápida do mordente sem ferramentas</li> </ul>                    | ✓       |         | ✓       |
|                                         | <b>ESG 4</b>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ 100 % encapsulada</li> <li>▲ Corpo-base preciso</li> <li>▲ Alta força de fixação</li> <li>▲ Grande área de fixação</li> </ul>                                                            | ✓       | ✓       | ✓       |
|                                         | <b>ESG 5</b>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Nova versão da morsa de fixação central encapsulada ZSG 4 como uma morsa de fixação simples</li> <li>▲ Dimensões e funções idênticas ao ZSG 4</li> </ul>                                 | ✓       | ✓       | ✓       |
|                                         | <b>ESG mini</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ 100 % encapsulada</li> <li>▲ Compacta e precisa</li> <li>▲ Ponto zero fixo</li> <li>▲ Versões hidráulicas também disponíveis</li> </ul>                                                  | ✓       | ✓       | ✓       |
| CentriClamp – Morsas de fixação central | <b>HDG 2</b>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Transmissão de força mecânica</li> <li>▲ Força de fixação com apenas uma volta</li> <li>▲ Ajuste contínuo da força de fixação</li> </ul>                                                 | ✓       |         |         |
|                                         | <b>ZSG 4</b>    | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Fuso com rolamento de esferas, livre de folga</li> <li>▲ Alta precisão, força de aperto e segurança do processo</li> <li>▲ Repetibilidade <math>\pm 0,01</math> mm</li> </ul>            | ✓       | ✓       | ✓       |
|                                         | <b>ZSG mini</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Mordentes de troca rápida sem ferramenta</li> <li>▲ compacto e preciso</li> <li>▲ melhor acessibilidade de todos os lados</li> <li>▲ Corpo-base de aço inoxidável e temperado</li> </ul> | ✓       | ✓       | ✓       |

|  | Largura do mordente<br>em mm | Comprimento do<br>corpo-base em mm | Máx. Faixa de fixação<br>em mm                 | Peças<br>cúbicas | Peças<br>assimétricas | Peças<br>redondas | Força de fixação<br>max. em kN | Página  |
|--|------------------------------|------------------------------------|------------------------------------------------|------------------|-----------------------|-------------------|--------------------------------|---------|
|  | 100<br>125<br>160            | 305<br>390<br>530                  | 245<br>343<br>506                              | ✓                | ✓                     | ✓                 | 30<br>40<br>40                 | 10-21   |
|  | 100<br>125                   | 305<br>390                         | 199<br>269                                     | ✓                |                       | ✓                 | 18<br>24                       | 13-21   |
|  | 125                          | 300                                | 249                                            | ✓                | ✓                     | ✓                 | 40                             | 22-36   |
|  | 125                          | 330<br>430<br>500<br>630           | 396<br>466<br>578                              | ✓                | ✓                     | ✓                 | 40                             | 26-36   |
|  | 125                          | 330<br>430<br>500<br>630<br>800    | 80-210<br>80-310<br>80-380<br>80-510<br>80-688 | ✓                | ✓                     | ✓                 | 40                             | 37-49   |
|  | 80<br>125<br>160             | 214<br>362<br>480                  | 192<br>308<br>434                              | ✓                | ✓                     | ✓                 | 25<br>40<br>50                 | 50-59   |
|  | 80<br>125<br>160             | 130+190<br>160+235+300<br>280+480  | 63-171<br>84-281<br>125-448                    | ✓                | ✓                     | ✓                 | 35<br>35<br>50                 | 60-68   |
|  | 40<br>65<br>100              | 132<br>180<br>240                  | 122<br>174<br>243                              | ✓                | ✓                     | ✓                 | 12<br>20<br>40                 | 69-80   |
|  | 100<br>125<br>160            | 342<br>400<br>544                  | 278<br>338<br>470                              | ✓                |                       | ✓                 | 30<br>40<br>60                 | 81-84   |
|  | 80<br>125<br>160             | 130+190<br>160+235+300<br>280+480  | 121-185<br>163-303<br>134-462                  | ✓                | ✓                     | ✓                 | 25<br>40<br>50                 | 85-103  |
|  | 45<br>70                     | 80<br>100                          | 7-77                                           | ✓                | ✓                     | ✓                 | 16                             | 104-112 |

## Toolfinder Sistemas de fixação

| Tipo                                |              | Descrição                                                                                                                                                                              | 3 eixos | 4 eixos | 5 eixos |
|-------------------------------------|--------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|---------|---------|
| PolyClamp – Morsas múltiplas        | <b>DSG 4</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Montagem e desmontagem rápidas</li> <li>▲ Sistema de fixação flexível</li> <li>▲ Pode ser convertido para morsa de fixação simples</li> </ul> | ✓       | ✓       | ✓       |
|                                     | <b>MSG 2</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Serrilhado interno</li> <li>▲ Uso variado</li> </ul>                                                                                          | ✓       | ✓       | ✓       |
|                                     | <b>Verso</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Sistema de fixação variável</li> <li>▲ Fixação de várias peças pequenas e grandes</li> <li>▲ Sistema inovador de fixação múltipla</li> </ul>  | ✓       | ✓       | ✓       |
| Mandril estacionário de 3 mordentes | <b>SBF 3</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Adequado para usinagem em 3/5 eixos de peças redondas</li> <li>▲ Compatível com sistemas de fixação de ponto zero PNG e MNG</li> </ul>        | ✓       |         | ✓       |
|                                     | <b>SBF 3</b> | <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Adequado para usinagem em 3/5 eixos de peças redondas</li> <li>▲ Compatível com sistemas de fixação de ponto zero PNG e MNG</li> </ul>        | ✓       |         | ✓       |

| Tipo                              |                          | Descrição                                                                                                                                                                                    |  |
|-----------------------------------|--------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Sistemas de fixação de ponto zero | Mecânico<br><b>MNG</b>   |  <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Placas versáteis para cada mesa de máquina</li> </ul>           |  |
|                                   | Pneumático<br><b>PNG</b> |  <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Confiabilidade do processo devido ao auto-travamento</li> </ul> |  |
| Torres de fixação                 |                          |  <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Aumento do tempo de atividade da máquina</li> </ul>             |  |

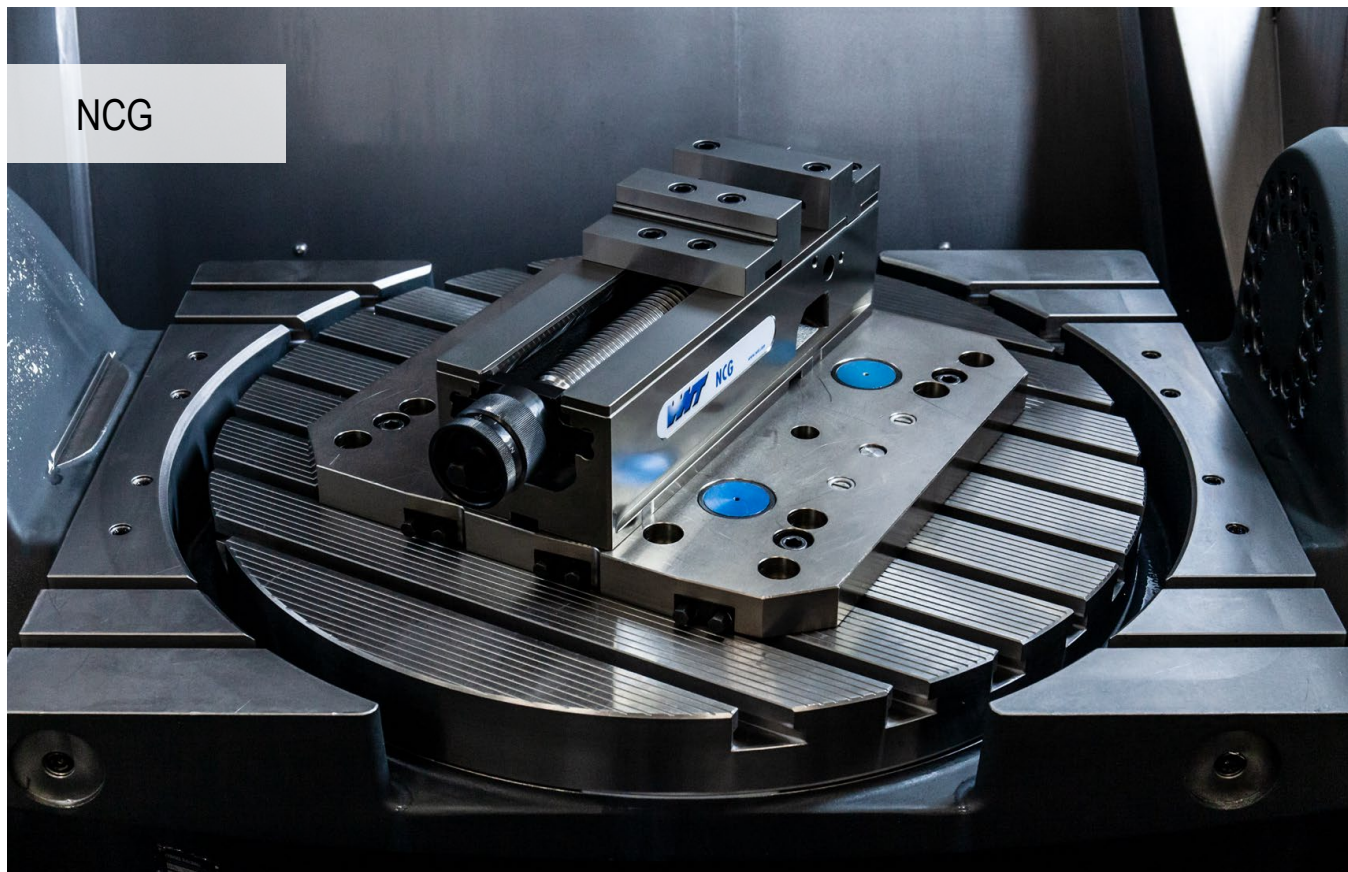
## Morsa manual para máquinas

|                                |            |                                                                                                                                                                                       |  |
|--------------------------------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Morsa para máquinas de furacão | <b>HSG</b> |  <ul style="list-style-type: none"> <li>▲ Ajuste rápido do mordente, compacto e preciso</li> </ul> |  |
|--------------------------------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|



17

NCG



## Sistema de fixação

Morsa de máquina modular como o sistema de ajuste rápido do vão de abertura. Alavanca de fixação rápida única e patenteada com multiplicador de força mecânica e tempos mínimos de set-up.

### Seus benefícios:

- ▲ Ajuste rápido por meio de manivela manual
- ▲ Posicionamento rápido com MNG sobre a mesa da máquina sem paleta intermediário
- ▲ Força de fixação com ajuste contínuo de 4 – 40 kN
- ▲ Fixação rápida 160°
- ▲ Troca fácil e rápida do mordente com 4 parafusos
- ▲ Limpeza fácil através da rápida desmontagem da unidade completa do fuso
- ▲ Extenso programa modular de mordentes



### Fixação / Alinhamento:



Fixação com dois parafusos de ajuste Ø 12,7 / M12 (NCG 100) N° artigo 80 890 313 ou Ø 16,95 / M16 (NCG 125 / 160) N° artigo 80 890 314



Alinhamento por meio de porca de precisão 20<sup>H7</sup> no corpo-base e fixação com garras



Alinhamento e fixação com o sistema de fixação de ponto zero MNG (2-3 pinos de tração)

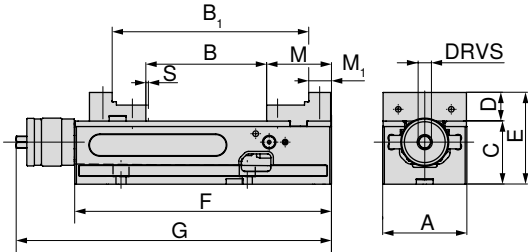
## SoloClamp – NCG

- ▲ Morsa de fixação rápida NC com mordente reversível combinado plus
- ▲ Roscas adicionais permitem o uso de mordentes superiores com altura de 18 mm e 40 mm

### Escopo de fornecimento:

Morsa de fixação rápida NC, incluindo 4 garras de fixação, 2 mordentes reversíveis combinados plus, alavanca de fixação

NCG



80 890 ...

| A   | B       | B <sub>1</sub> | C <sub>-0.02</sub> | D  | E   | F   | G   | M  | M <sub>1</sub> | S  | DRVS | MXC    | WT |
|-----|---------|----------------|--------------------|----|-----|-----|-----|----|----------------|----|------|--------|----|
| mm  | mm      | mm             | mm                 | mm | mm  | mm  | mm  | mm | mm             | mm | mm   | kN     | kg |
| 125 | 0 - 212 | 96 - 307       | 100                | 39 | 139 | 390 | 457 | 89 | 39             | 3  | 14   | 4 - 40 | 34 |

12500

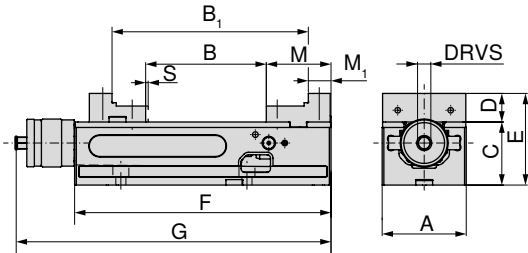
## SoloClamp – NCG

- ▲ Morsa de fixação rápida NC com mordente reversível combinado
- ▲ Fixação rápida por alavanca 160°
- ▲ Montagem e desmontagem rápida do conjunto do fuso
- ▲ S = Curso de aperto

### Escopo de fornecimento:

Morsa de fixação rápida NC, incluindo 4 garras de fixação, 2 mordentes reversíveis combinados (um lado liso, um lado serrilhado), alavanca de fixação

NCG



80 890 ...

| A   | B       | B <sub>1</sub> | C <sub>-0.02</sub> | D  | E   | F   | G   | M   | M <sub>1</sub> | S   | DRVS | MXC    | WT |
|-----|---------|----------------|--------------------|----|-----|-----|-----|-----|----------------|-----|------|--------|----|
| mm  | mm      | mm             | mm                 | mm | mm  | mm  | mm  | mm  | mm             | mm  | mm   | kN     | kg |
| 100 | 0 - 155 | 91 - 245       | 75                 | 34 | 109 | 305 | 374 | 77  | 27             | 2,5 | 14   | 4 - 30 | 19 |
| 125 | 0 - 212 | 96 - 307       | 100                | 39 | 139 | 390 | 457 | 89  | 39             | 3   | 14   | 4 - 40 | 34 |
| 160 | 0 - 314 | 113 - 426      | 115                | 49 | 164 | 530 | 600 | 108 | 52             | 3   | 14   | 4 - 40 | 68 |

602

627

662

### Dados adicionais – Mordentes

|                                          |         |                       |         |
|------------------------------------------|---------|-----------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior               | 14      | Acessórios do sistema | 16-21   |
| MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero | 154-180 | Acessórios gerais     | 181-201 |

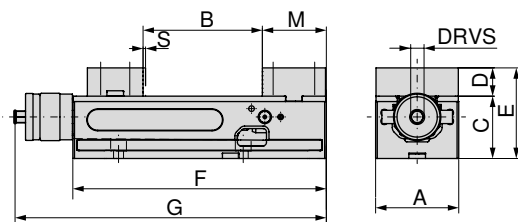
## SoloClamp – NCG

- ▲ Morsa de fixação rápida NC com mordente reversível standard
- ▲ Fixação rápida por alavanca 160°
- ▲ Montagem e desmontagem rápida do conjunto do fuso
- ▲ S = Curso de aperto

### Escopo de fornecimento:

Morsa de fixação rápida NC, incluindo 4 garras de fixação, 2 mordentes reversíveis standard (um lado liso, um lado serrilhado), alavanca de fixação incluindo acessórios de operação

NCG



80 890 ...

| A   | B       | C -0.02 | D  | E   | F   | G   | M   | S   | DRVS | MXC    | WT   |
|-----|---------|---------|----|-----|-----|-----|-----|-----|------|--------|------|
| mm  | mm      | mm      | mm | mm  | mm  | mm  | mm  | mm  | mm   | kN     | kg   |
| 100 | 0 - 155 | 75      | 34 | 109 | 305 | 374 | 77  | 2,5 | 14   | 4 - 30 | 19,5 |
| 125 | 0 - 212 | 100     | 39 | 139 | 390 | 457 | 89  | 3   | 14   | 4 - 40 | 35,0 |
| 160 | 0 - 314 | 115     | 49 | 164 | 530 | 600 | 108 | 3   | 14   | 4 - 40 | 70,0 |

600

625

660

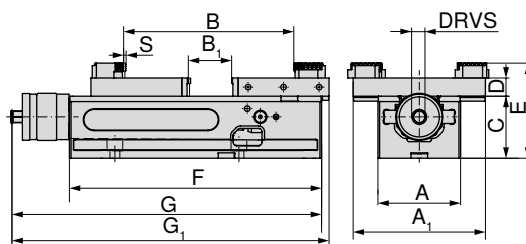
## SoloClamp – NCG

- ▲ Morsa de fixação rápida NC com adaptador e mordente pendular
- ▲ Fixação rápida por alavanca 160°
- ▲ Montagem e desmontagem rápida do conjunto do fuso
- ▲ S = Curso de aperto
- ▲ Fixação simples de peça bruta
- ▲ Posicionamento livre do mordente reversível de 6 faces que pode ser encontrado nos acessórios

### Escopo de fornecimento:

Morsa de fixação rápida NC (corpo-base tipo NCG) com 1 placa adaptadora fixa e 1 mordente pendular, alavanca de fixação, 4 garras de fixação, sem mordentes reversíveis de 6 faces

NCG



80 890 ...

| A   | A <sub>1</sub> | B        | B <sub>1</sub> | C -0.02 | D  | E   | F   | G   | G <sub>1</sub> | S   | DRVS | MXC    | WT |
|-----|----------------|----------|----------------|---------|----|-----|-----|-----|----------------|-----|------|--------|----|
| mm  | mm             | mm       | mm             | mm      | mm | mm  | mm  | mm  | mm             | mm  | mm   | kN     | kg |
| 100 | 160            | 10 - 230 | 0 - 77         | 75      | 22 | 115 | 305 | 374 | 383            | 2,5 | 14   | 4 - 30 | 19 |
| 125 | 192            | 16 - 343 | 0 - 152        | 100     | 22 | 140 | 390 | 457 | 478            | 3   | 14   | 4 - 40 | 34 |
| 160 | 256            | 15 - 506 | 0 - 237        | 115     | 22 | 155 | 530 | 600 | 631            | 3   | 14   | 4 - 40 | 68 |

636

637

638

### Dados adicionais – Mordentes

|                                          |         |                       |         |
|------------------------------------------|---------|-----------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior               | 14      | Acessórios do sistema | 16-21   |
| MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero | 154-180 | Acessórios gerais     | 181-201 |



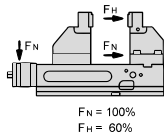
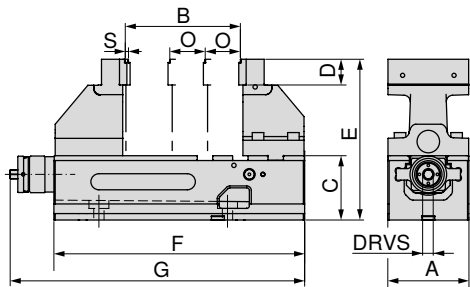
# SoloClamp – NCG 5A

- ▲ Morsa de fixação rápida NC 5A com mordentes-base altos
- ▲ Fixação rápida por alavanca 160°
- ▲ Montagem e desmontagem rápida do conjunto do fuso
- ▲ S = Curso de aperto
- ▲ Ideal para usinagem em 5 lados devido à ótima acessibilidade
- ▲ Mordentes reversíveis para ampliar a faixa de fixação
- ▲ Corpo-base de 100 mm tem 2 canais para mover o mordente fixo
- ▲ Corpo-base de 125 mm tem 3 canais para mover o mordente fixo

## Escopo de fornecimento:

Morsa de fixação rápida NC, incluindo 2 mordentes-base de altura, 2 mordentes de escalonados c/ grip 5 mm, 1 alavanca de fixação, 4 garras de fixação

**NCG  
5A**



80 890 ...

| A   | B       | C   | D  | E   | F   | G   | O  | S   | DRVS | MXC         | WT   |
|-----|---------|-----|----|-----|-----|-----|----|-----|------|-------------|------|
| mm  | mm      | mm  | mm | mm  | mm  | mm  | mm | mm  | mm   | kN          | kg   |
| 100 | 6 - 127 | 75  | 35 | 200 | 305 | 374 | 50 | 2,5 | 14   | 4 - 18 (30) | 21,5 |
| 125 | 6 - 179 | 100 | 40 | 250 | 390 | 457 | 55 | 3   | 14   | 4 - 24 (40) | 42,0 |

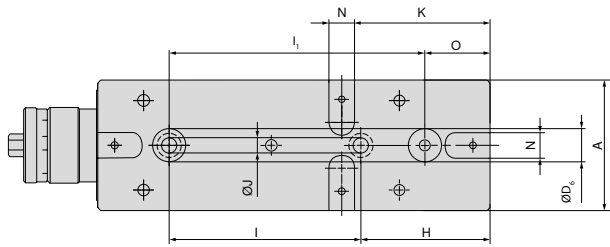
605  
635

## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 14      | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 15      |
| Acessórios do sistema      | 16–21   | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

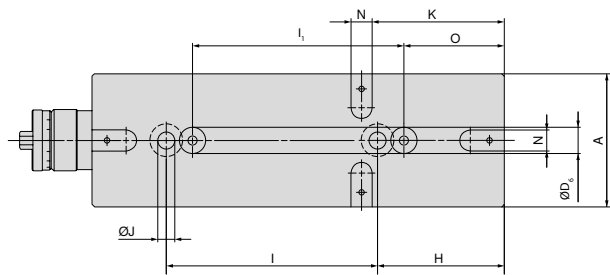
## Dimensões do lado inferior do NCG

## Base largura 100 mm



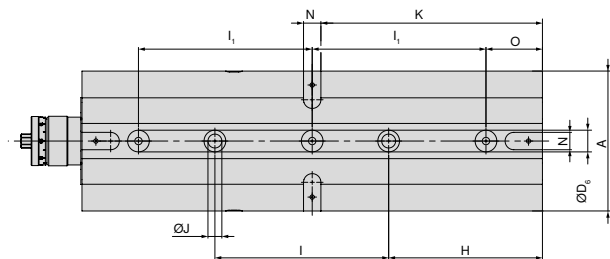
| A   | H   | I <sub>±0,015</sub> | J <sub>F7</sub> | K   | N <sub>H7</sub> | O  | I <sub>1±0,015</sub> | D <sub>6 H7</sub> |
|-----|-----|---------------------|-----------------|-----|-----------------|----|----------------------|-------------------|
| mm  | mm  | mm                  | mm              | mm  | mm              | mm | mm                   | mm                |
| 100 | 100 | 150                 | 12              | 105 | 20              | 50 | 200                  | 25                |

## Base largura 125 mm



| A   | H   | I <sub>±0,015</sub> | J <sub>F7</sub> | K   | N <sub>H7</sub> | O  | I <sub>1±0,015</sub> | D <sub>6 H7</sub> |
|-----|-----|---------------------|-----------------|-----|-----------------|----|----------------------|-------------------|
| mm  | mm  | mm                  | mm              | mm  | mm              | mm | mm                   | mm                |
| 125 | 120 | 200                 | 16              | 125 | 20              | 95 | 200                  | 25                |

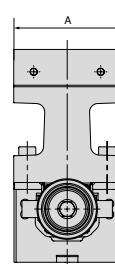
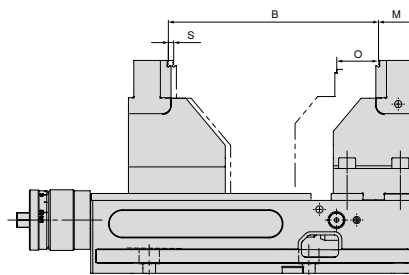
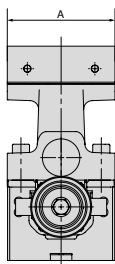
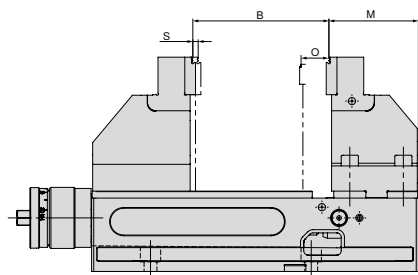
## Base largura 160 mm



| A   | H   | I <sub>±0,015</sub> | J <sub>F7</sub> | K   | N <sub>H7</sub> | O  | I <sub>1±0,015</sub> | D <sub>6 H7</sub> |
|-----|-----|---------------------|-----------------|-----|-----------------|----|----------------------|-------------------|
| mm  | mm  | mm                  | mm              | mm  | mm              | mm | mm                   | mm                |
| 160 | 177 | 200                 | 16              | 255 | 20              | 65 | 200                  | 25                |

## NCG 5A Tabela de dimensões para diferentes posições do mordente

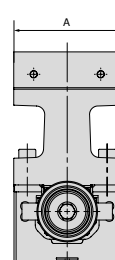
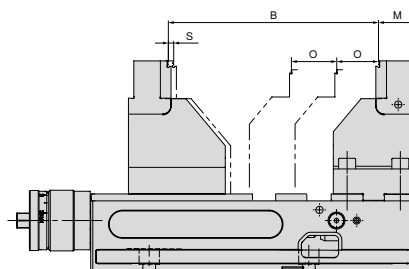
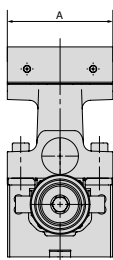
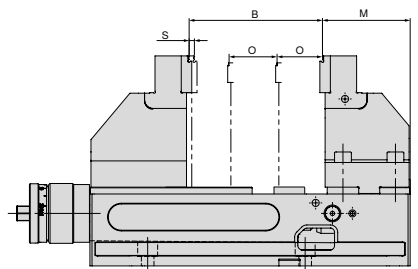
## NCG 5A 100 mm



| A<br>mm | B<br>mm | M<br>mm | O<br>mm | S<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|---------|
| 100     | 6 - 127 | 84,5    | 50      | 2,5     |

| A<br>mm | B<br>mm  | M<br>mm | O<br>mm | S<br>mm |
|---------|----------|---------|---------|---------|
| 100     | 97 - 199 | 34,5    | 50      | 2,5     |

## NCG 5A 125 mm



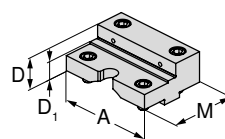
| A<br>mm | B<br>mm | M<br>mm | O<br>mm | S<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|---------|
| 125     | 6 - 182 | 91      | 55      | 3       |

| A<br>mm | B<br>mm   | M<br>mm | O<br>mm | S<br>mm |
|---------|-----------|---------|---------|---------|
| 125     | 117 - 269 | 36      | 55      | 3       |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível combinado plus, fixo

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Mordentes temperados
- ▲ Incluindo parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário

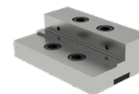
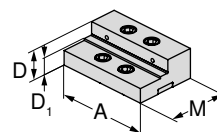


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 39,8 | 22             |                |   | 88 |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 35100 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível combinado plus, móvel

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Mordentes temperados
- ▲ Incluindo parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário

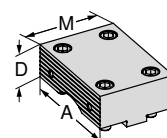


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 39,8 | 22             |                |   | 82 |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 35200 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível standard combinado, fixo

- ▲ 1 Lado liso, 1 Lado estriado
- ▲ Incluindo parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário

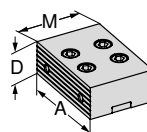


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 |                | 34 |                |                |   | 76  |                |                |
| 125                   | 125 |                | 39 |                |                |   | 88  |                |                |
| 160                   | 160 |                | 49 |                |                |   | 108 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 323 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 324 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 325 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível standard combinado, móvel

- ▲ 1 Lado liso, 1 Lado estriado
- ▲ Incluindo parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 |                | 34 |                |                |   | 67  |                |                |
| 125                   | 125 |                | 39 |                |                |   | 82  |                |                |
| 160                   | 160 |                | 49 |                |                |   | 108 |                |                |

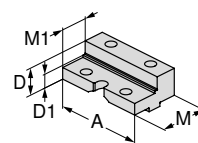
|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 327 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 328 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 329 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |



## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível combinado, fixo

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Mordentes temperados
- ▲ Incluindo parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário

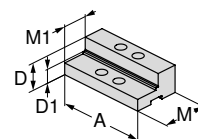


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 |                | 34 | 23             |                |   | 76  | 50             |                |
| 125                   | 125 |                | 39 | 25             |                |   | 88  | 50             |                |
| 160                   | 160 |                | 49 | 28             |                |   | 108 | 56             |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 343 | •   |               |            |       |       | •        |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 344 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 342 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível combinado, móvel

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Mordentes temperados
- ▲ Incluindo parafusos de fixação
- ▲ Preço unitário

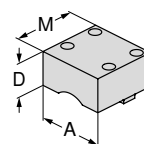


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 |                | 34 | 23             |                |   | 67  | 40             |                |
| 125                   | 125 |                | 39 | 25             |                |   | 82  | 45             |                |
| 160                   | 160 |                | 49 | 28             |                |   | 108 | 56             |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 347 | •   |               |            |       |       | •        |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 348 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 346 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente mole aço, fixo

- ▲ Material: 16MnCr5
- ▲ Para produção de mordentes de molde (endurecível)
- ▲ Sem parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário

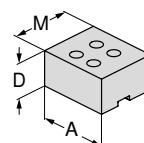


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 |                | 50 |                |                |   | 95  |                |                |
| 125                   | 125 |                | 50 |                |                |   | 110 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 763 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 764 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente mole, aço, móvel

- ▲ Material: 16MnCr5
- ▲ Para produção de mordentes de molde (endurecível)
- ▲ Sem parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário



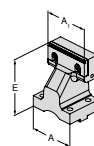
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 |                | 50 |                |                |   | 85  |                |                |
| 125                   | 125 |                | 50 |                |                |   | 100 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 767 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 890 768 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente-base 5A, fixo

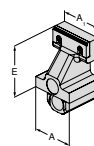
- ▲ Preço unitário
- ▲ Com mordente escalonado, c/ grip 5 mm



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E   | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|---|----------------|----------------|-----|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 | 100            |   |                |                | 125 |   |                |                | 80 890 364 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 125            |   |                |                | 150 |   |                |                | 80 890 366 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente-base 5A, móvel

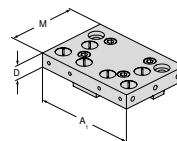
- ▲ Preço unitário
- ▲ Com mordente escalonado, c/ grip 5 mm



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E   | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|---|----------------|----------------|-----|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 | 100            |   |                |                | 125 |   |                |                | 80 890 365 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 125            |   |                |                | 150 |   |                |                | 80 890 367 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente adaptador, fixo

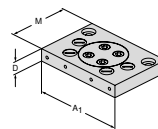
- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário
- ▲ Incluindo 6 parafusos da tampa



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 | 160            | 22 |                |                |   | 110 |                |                | 80 890 321 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 192            | 22 |                |                |   | 130 |                |                | 80 890 337 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 | 256            | 22 |                |                |   | 170 |                |                | 80 890 339 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente pendular, móvel

- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário
- ▲ Incluindo 6 parafusos da tampa (com A = 100 mm, 4 peças)

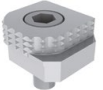
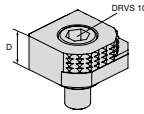


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 | 160            | 22 |                |                |   | 110 |                |                | 80 890 322 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 192            | 22 |                |                |   | 130 |                |                | 80 890 338 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 | 256            | 22 |                |                |   | 170 |                |                | 80 890 340 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

# Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível de 6 faces

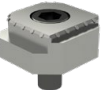
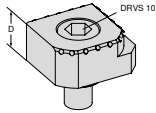
- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲  $M_{max} = 60 \text{ Nm}$
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | NCG        | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |  | 80 892 246 | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

## Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem

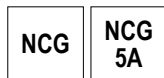


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | NCG          | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|--------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |  | 80 890 35300 | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

## Visão geral dos acessórios do sistema

## Corpo do fuso

▲ Para converter a NCG 5AC para o tipo NCG



Para largura

mm  
100  
125  
160

80 890 ...

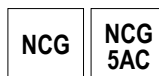
385  
387  
389

## Alça de transporte

▲ Para transporte simples e seguro

Escopo de fornecimento:

1 alça de transporte incluindo parafusos de montagem

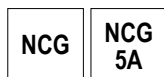
Para largura  
mm  
100/125

80 890 ...

685

## Extensão de barra de tração

▲ Para conexão de 2 morsas NCG



Para largura

mm  
100  
125

B

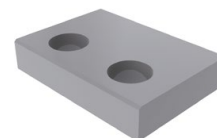
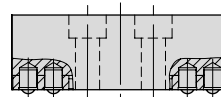
mm  
305 - 460  
390 - 602

80 890 ...

460  
470

## Placa de proteção

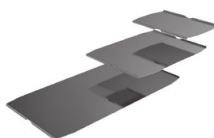
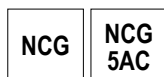
▲ Para mordente móvel standard, Mordente combinado reversível e Mordente combinado reversível-plus

Para largura  
mm  
100  
125  
160

80 890 ...

010  
012  
013

## Jogo de placas de cobertura



Para largura

mm  
100  
125  
160

80 890 ...

442  
443  
444

## Retentor com mola para placa de proteção

Para largura  
mm  
100/125  
160

80 890 ...

008  
014

## Visão geral dos acessórios do sistema

### Alavanca de fixação

▲ Incluindo acessórios de controle

|           |     |
|-----------|-----|
| NCG       | H5G |
| NCG<br>5A |     |



| Para largura<br>mm | DRVS<br>mm | 80 890 ... |
|--------------------|------------|------------|
| 100/125/160        | 14         | 501        |

### Dispositivo de ajuste rápido

▲ Para um ajuste mais rápido da abertura e fechamento do mordente,  
com manivela giratória removível

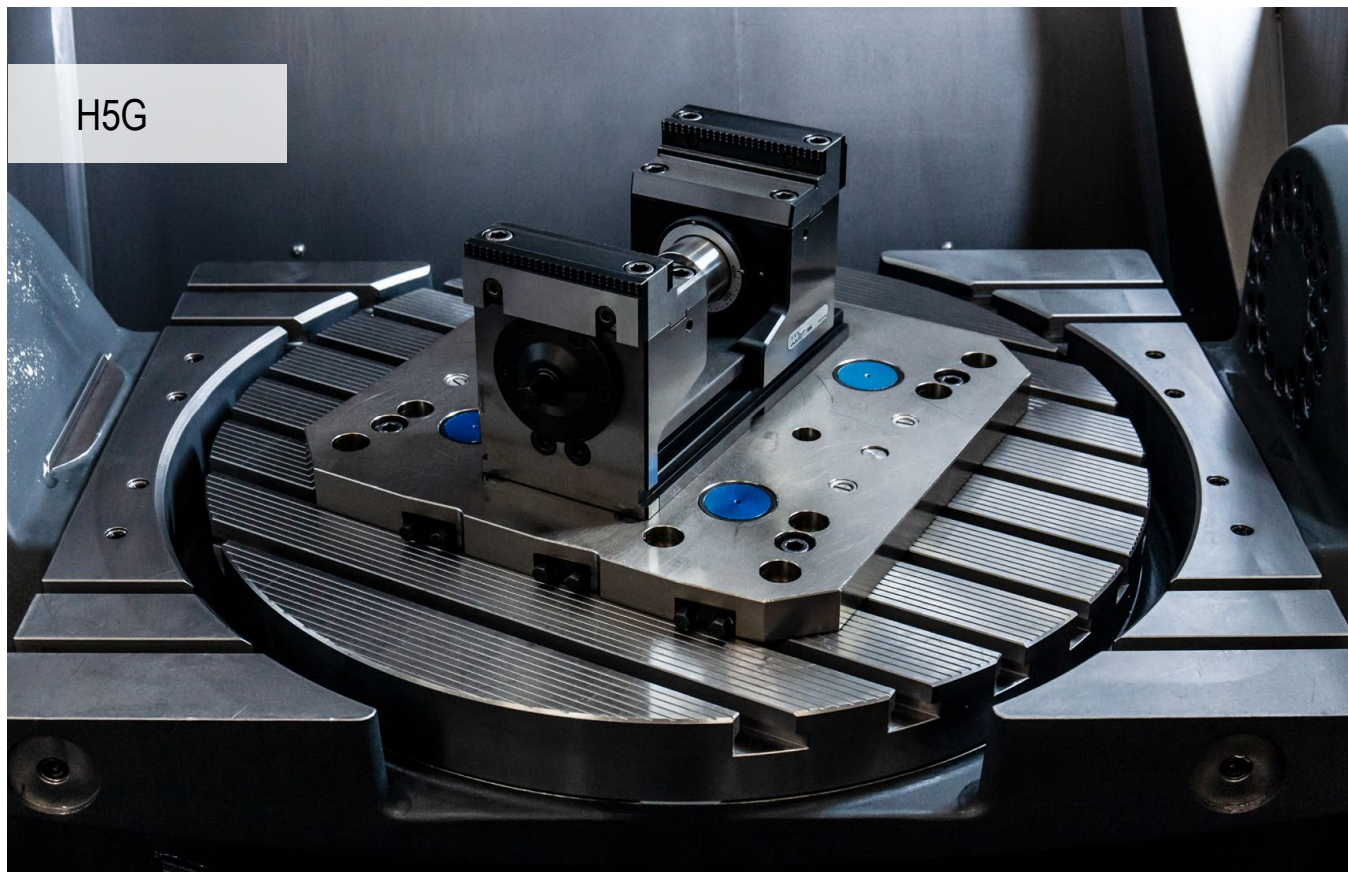
|     |            |
|-----|------------|
| NCG | NCG<br>5AC |
|-----|------------|



| Para largura<br>mm | 80 890 ... |
|--------------------|------------|
| 100                | 550        |
| 125/160            | 551        |



H5G



## Sistema de fixação otimizado - 5 eixos

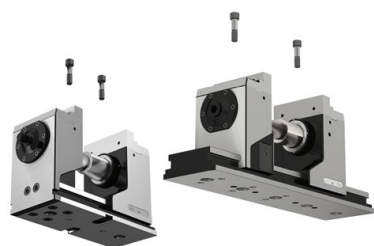
Sistema de fixação com multiplicador de força para usinagem completa e simultânea de 5 eixos "reais".  
Usinagem de 1 e 2 lados com ajuste rápido do vão de abertura e 40 kN diretamente na peça.

### Seus benefícios:

- ▲ Conversão rápida – toda a faixa de fixação pode ser ajustada em poucos segundos
- ▲ Posicionamento rápido com MNG sobre a mesa da máquina sem paleta intermediário
- ▲ Força de fixação com ajuste contínuo de 4 – 40 kN
- ▲ Fixação rápida 160°
- ▲ Virar os mordentes– Troca fácil e rápida do mordente com 4 parafusos
- ▲ Limpeza fácil, fuso completamente protegido
- ▲ Extenso programa modular de mordentes



### Fixação / Alinhamento:



Fixação com dois parafusos Ø 12<sub>17</sub> / M12  
Artigo-Nr. 80 895 019



Alinhamento por meio de porca de precisão 20<sup>H7</sup> no corpo-base e conjuntos de alinhamento 14 / 16 / 18 no rasgo "T" da mesa da máquina.  
Fixação com grampos.



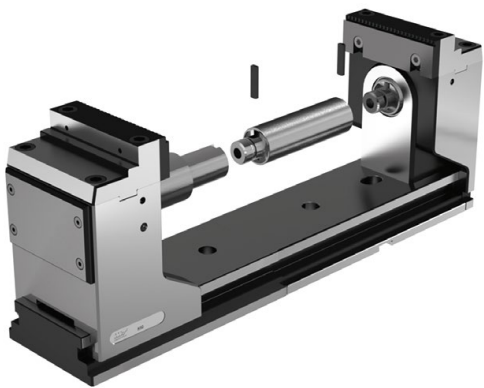
Alinhamento e fixação com o sistema de fixação de ponto zero MNG (2-3 pinos de tração).  
**Opcional:** Furos de posicionamento e montagem a pedido do cliente.

## Alinhamento extensão do corpo-base:



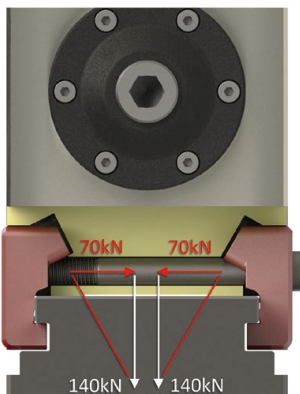
- ▲ Montar a extensão do corpo-base sem apertar
- ▲ Distância até o corpo-base 0,2 – 10 mm
- ▲ Deslizar o mordente-base móvel de modo que se sobreponha a ambos os corpos-base
- ▲ Alinhar a extensão paralelamente ao corpo-base
- ▲ Fixar a extensão do corpo-base

## Montagem da extensão de barra de tração:



- ▲ Montar a extensão do corpo-base (alinhamento ver acima)
- ▲ Aparafusar no fuso a extensão de barra de tração
- ▲ Inserir o primeiro dispositivo anti-torção
- ▲ Deslizar o mordente-base móvel na extensão do corpo-base
- ▲ Conectar a extensão da barra de tração com o mordente-base fixo
- ▲ Inserir o segundo dispositivo anti-torção

## Princípio de funcionamento do mordente fixo móvel:



Parafuso de dupla ação = força dupla em superfícies inclinadas = força dupla

Com o H5G-Z e o H5G-Z-S, ambas os mordentes-base podem ser movidas conforme necessidade. O mordente fixo móvel pode ser fixado em qualquer posição no corpo-base usando 1 ou 2 parafusos (1 = H5G-Z / 2 = H5G-Z-S) (apertar o parafuso com 90 Nm). A força de aperto do mordente fixo é quase idêntica à do H5G, que é fixado com quatro parafusos.

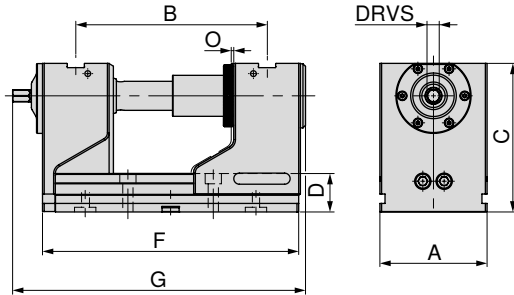
# SoloClamp – H5G

- ▲ Morsa de 5 eixos com ajuste rápido, 174 mm de altura
- ▲ Manivela de fixação rápida
- ▲ Fuso com fixação na parte superior
- ▲ 100 % encapsulada
- ▲ Morsa com ranhuras longitudinais e transversais 20 H7 e furos de posicionamento Ø 12 F7

## Escopo de fornecimento:

Morsa incluindo 4 grampos de aperto, manivela e chave de aperto

H5G



80 898 ...

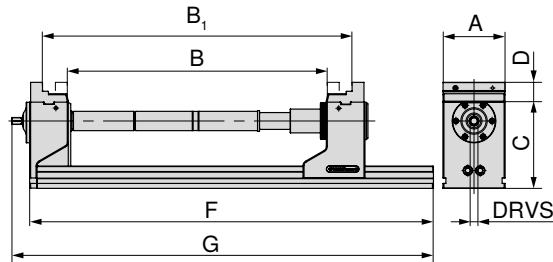
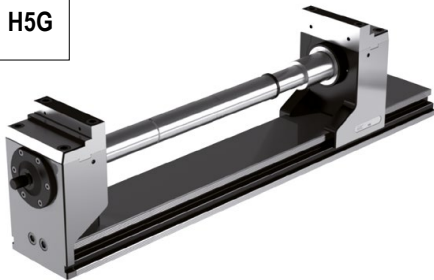
| A   | B        | C   | D  | F   | G     | O  | DRVS | MXC | WT   |
|-----|----------|-----|----|-----|-------|----|------|-----|------|
| mm  | mm       | mm  | mm | mm  | mm    | mm | mm   | kN  | kg   |
| 125 | 97 - 223 | 174 | 45 | 300 | 336,5 | 1  | 14   | 40  | 30,2 |

125

# SoloClamp – H5G

- ▲ Morsa de 5 eixos, versão longa, 174 mm de altura

H5G



| A   | C   | D  | F   | G   | DRVS | Força de fixação |
|-----|-----|----|-----|-----|------|------------------|
| mm  | mm  | mm | mm  | mm  | mm   | kN               |
| 125 | 174 | 40 | 815 | 851 | 14   | 40               |

| B         | B <sub>1</sub> | Artigo número                                     |
|-----------|----------------|---------------------------------------------------|
| 0 – 126   | 123 – 251      | 80 898 125                                        |
| 125 – 252 | 248 – 374      | 80 898 125 + 80 898 826 + 80 898 725              |
| 250 – 376 | 372 – 499      | 80 898 125 + 80 898 827 + 80 898 725              |
| 375 – 501 | 498 – 624      | 80 898 125 + 80 898 826 + 80 898 827 + 80 898 725 |
| 500 – 626 | 622 – 749      | 80 898 125 + 2 x 80 898 827 + 80 898 725          |



O H5G 125 mm pode ser estendido com no máximo de 2 extensões de barra de tração de 250 mm cada. Cada extensão resulta em perda de aprox. 10% da força de fixação. Placa-base disponível na versão longa com padrão de furos desejado disponível **sob pedido**.

## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 27      | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 28–32   |
| Acessórios do sistema      | 33–36   | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

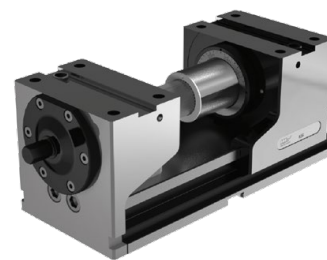
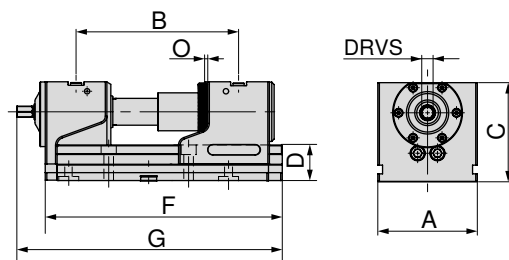
## SoloClamp – H5G-S

- ▲ Morsa de 5 eixos com ajuste rápido, 125 mm de altura
- ▲ Manivela de fixação rápida
- ▲ Fuso com fixação na parte superior
- ▲ 100 % encapsulada
- ▲ Comprimento F = 300 mm com Centralização Ø 25 H7
- ▲ Comprimento F = 265 mm com Centralização Ø 32 H6
- ▲ Morsa com canais longitudinais e transversais 20 H7 e furos de posicionamento Ø 12 F7

### Escopo de fornecimento:

Morsa incluindo 4 grampos de aperto, manivela e chave de aperto

H5G  
-S



80 898 ...

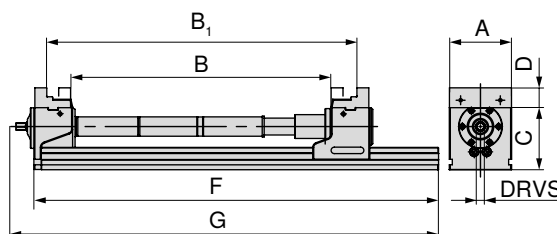
| A   | B        | C   | D  | F   | G     | O  | DRVS | MXC | WT   |                   |
|-----|----------|-----|----|-----|-------|----|------|-----|------|-------------------|
| mm  | mm       | mm  | mm | mm  | mm    | mm | mm   | kN  | kg   |                   |
| 125 | 97 - 186 | 125 | 45 | 265 | 301,5 | 1  | 14   | 40  | 21,0 | 123 <sup>1)</sup> |
| 125 | 97 - 223 | 125 | 45 | 300 | 336,5 | 1  | 14   | 40  | 22,6 | 124               |

1) Não compatível com MNG

## SoloClamp – H5G-S

- ▲ Morsa de 5 eixos, versão longa, 125 mm de altura

H5G  
-S



| A   | C   | D  | F   | G   | DRVS | Força de fixação |
|-----|-----|----|-----|-----|------|------------------|
| mm  | mm  | mm | mm  | mm  | mm   | kN               |
| 125 | 125 | 40 | 815 | 851 | 14   | 40               |

| B         | B <sub>1</sub> | Artigo número                                     |
|-----------|----------------|---------------------------------------------------|
| 0 – 126   | 123 – 250      | 80 898 124                                        |
| 125 – 251 | 248 – 374      | 80 898 124 + 80 898 826 + 80 898 725              |
| 250 – 376 | 372 – 499      | 80 898 124 + 80 898 827 + 80 898 725              |
| 375 – 501 | 498 – 624      | 80 898 124 + 80 898 826 + 80 898 827 + 80 898 725 |
| 500 – 626 | 622 – 749      | 80 898 124 + 2 x 80 898 827 + 80 898 725          |



O H5G-S 125 mm pode ser estendido com no máximo de 2 extensões de barra de tração de 250 mm cada. Cada extensão resulta em perda de aprox. 10% da força de fixação. Placa-base disponível na versão longa com padrão de furos desejado disponível **sob pedido**.

### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 27      | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 28–32   |
| Acessórios do sistema      | 33–36   | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

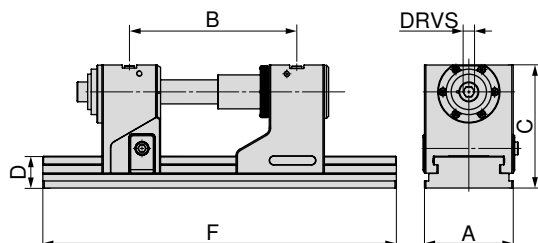
## SoloClamp – H5G-Z

- ▲ Morsa de 5 eixos com mordente fixo móvel, 174 mm de altura
- ▲ Manivela de fixação rápida
- ▲ Fuso com fixação na parte superior
- ▲ 100 % encapsulada
- ▲ A fixação na mesa da máquina é possível usando os sistemas MNG / PNG ou diretamente o corpo-base

### Escopo de fornecimento:

Incluindo chave de fixação com inserção de pino hexagonal

**H5G  
-Z**



80 907 ...

| A   | B $\pm 0,015$ | C   | D  | F   | DRVS | MXC | WT   |
|-----|---------------|-----|----|-----|------|-----|------|
| mm  | mm            | mm  | mm | mm  | mm   | kN  | kg   |
| 125 | 131 - 246     | 174 | 45 | 330 | 14   | 40  | 32,5 |
| 125 | 131 - 352     | 174 | 45 | 430 | 14   | 40  | 36,0 |
| 125 | 131 - 422     | 174 | 45 | 500 | 14   | 40  | 38,5 |
| 125 | 131 - 552     | 174 | 45 | 630 | 14   | 40  | 43,0 |

12800

125

126

127



As faixas máximas de fixação são possíveis usando extensões de barra de tração adicionais, ver → **Página 36.**

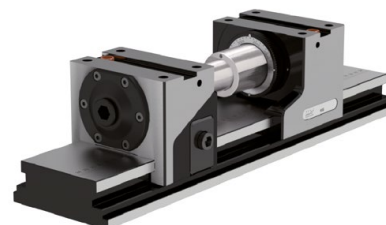
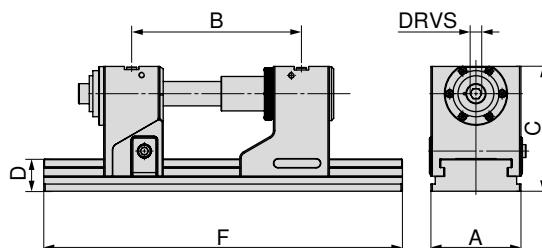
## SoloClamp – H5G-Z-S

- ▲ Morsa de 5 eixos com mordente fixo móvel, 125 mm de altura
- ▲ Manivela de fixação rápida
- ▲ Fuso com fixação na parte superior
- ▲ 100 % encapsulada
- ▲ A fixação na mesa da máquina é possível usando os sistemas MNG / PNG ou diretamente o corpo-base

### Escopo de fornecimento:

Incluindo chave de fixação com inserção de pino hexagonal

**H5G  
-Z-S**



80 907 ...

| A   | B $\pm 0,015$ | C   | D  | F   | DRVS | MXC | WT   |
|-----|---------------|-----|----|-----|------|-----|------|
| mm  | mm            | mm  | mm | mm  | mm   | kN  | kg   |
| 125 | 131 - 246     | 125 | 45 | 330 | 14   | 40  | 24,5 |
| 125 | 131 - 352     | 125 | 45 | 430 | 14   | 40  | 28,5 |
| 125 | 131 - 422     | 125 | 45 | 500 | 14   | 40  | 30,5 |
| 125 | 131 - 552     | 125 | 45 | 630 | 14   | 40  | 35,5 |

22500

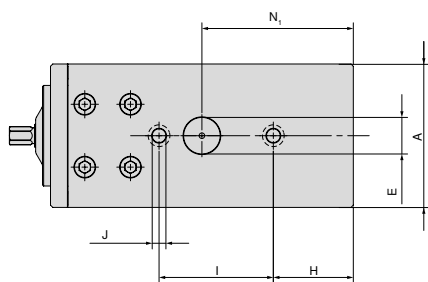
22600

22700

22800

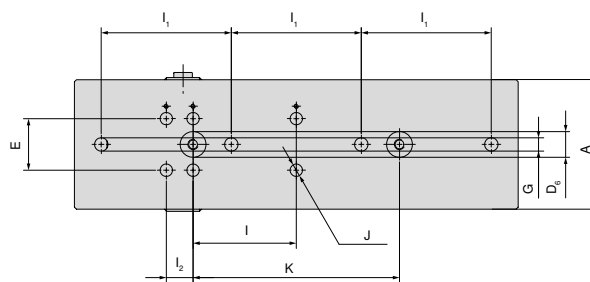
## Dimensões do lado inferior do H5G/H5G-Z

Base largura 125 mm e comprimento 265 mm



| A   | E <sub>H6</sub> | H  | I <sub>±0,015</sub> | J <sub>F7</sub> | N <sub>1</sub> |
|-----|-----------------|----|---------------------|-----------------|----------------|
| mm  | mm              | mm | mm                  | mm              | mm             |
| 125 | 32              | 70 | 100                 | 12              | 132,5          |

Base largura 125 mm e comprimento 430 mm

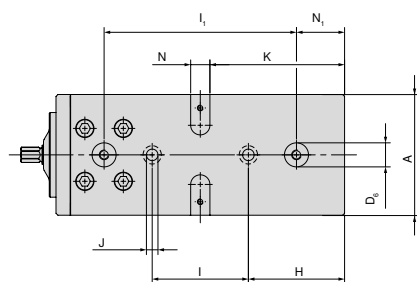


| A   | E <sub>±0,01</sub> | I <sub>1 ±0,3</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0,015</sub> | K <sub>±0,015</sub> | J <sub>H7</sub> | G  | D <sub>6 H6</sub> |
|-----|--------------------|---------------------|----------------|-----------------------|---------------------|-----------------|----|-------------------|
| mm  | mm                 | mm                  | mm             | mm                    | mm                  | mm              | mm | mm                |
| 125 | 50                 | 126                 | 26             | 100                   | 200                 | 12              | 13 | 25                |



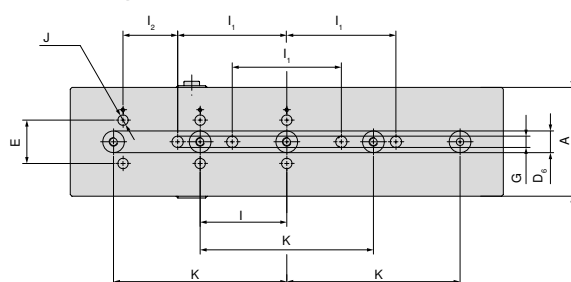
H5G com 265 mm de comprimento não é compatível com MNG.

Base largura 125 mm e comprimento 300 mm



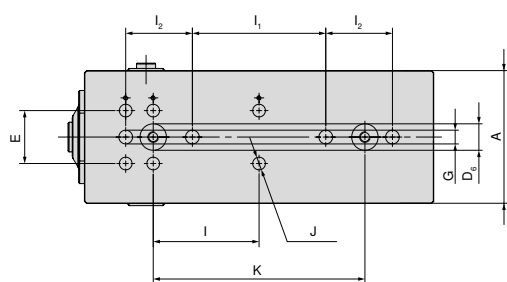
| A   | D <sub>6 H7</sub> | H   | I <sub>±0,015</sub> | J <sub>F7</sub> | K   | N <sub>H7</sub> | I <sub>1 ±0,015</sub> | N <sub>1</sub> |
|-----|-------------------|-----|---------------------|-----------------|-----|-----------------|-----------------------|----------------|
| mm  | mm                | mm  | mm                  | mm              | mm  | mm              | mm                    | mm             |
| 125 | 25                | 100 | 100                 | 12              | 140 | 20              | 200                   | 50             |

Base largura 125 mm e comprimento 500 mm



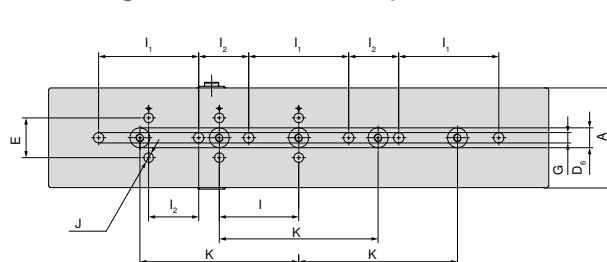
| A   | E <sub>±0,01</sub> | I <sub>1 ±0,3</sub> | I <sub>2 ±0,015</sub> | K <sub>±0,015</sub> | I <sub>2</sub> | G  | D <sub>6 H6</sub> | J <sub>H7</sub> |
|-----|--------------------|---------------------|-----------------------|---------------------|----------------|----|-------------------|-----------------|
| mm  | mm                 | mm                  | mm                    | mm                  | mm             | mm | mm                | mm              |
| 125 | 50                 | 126                 | 100                   | 200                 | 63             | 13 | 25                | 12              |

Base largura 125 mm e comprimento 330 mm



| A   | E <sub>±0,01</sub> | I <sub>±0,015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>1 ±0,3</sub> | D <sub>6 H6</sub> | J <sub>H7</sub> | K <sub>±0,015</sub> | G  |
|-----|--------------------|---------------------|----------------|---------------------|-------------------|-----------------|---------------------|----|
| mm  | mm                 | mm                  | mm             | mm                  | mm                | mm              | mm                  | mm |
| 125 | 50                 | 100                 | 26             | 126                 | 25                | 12              | 200                 | 13 |

Base largura 125 mm e comprimento 630 mm

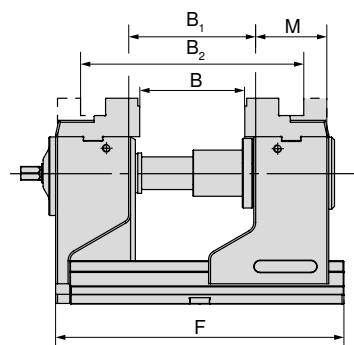


| A   | E <sub>±0,01</sub> | I <sub>1 ±0,3</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0,015</sub> | K <sub>±0,015</sub> | G  | D <sub>6 H6</sub> | J <sub>H7</sub> |
|-----|--------------------|---------------------|----------------|-----------------------|---------------------|----|-------------------|-----------------|
| mm  | mm                 | mm                  | mm             | mm                    | mm                  | mm | mm                | mm              |
| 125 | 50                 | 126                 | 63             | 100                   | 200                 | 13 | 25                | 12              |



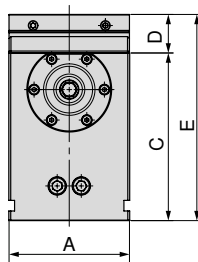
## H5G/H5G-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes combinados



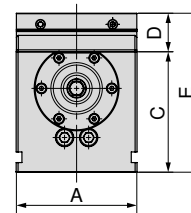
| F   | B       | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | M  | Artigo-Nr.           |
|-----|---------|----------------|----------------|----|----------------------|
| mm  | mm      | mm             | mm             | mm | Sistema de mordentes |
| 265 | 0 - 89  | 22 - 112       | 123 - 212      | 76 | <b>80 898 225</b>    |
| 300 | 0 - 126 | 22 - 149       | 123 - 249      | 76 | <b>80 898 225</b>    |

H5G



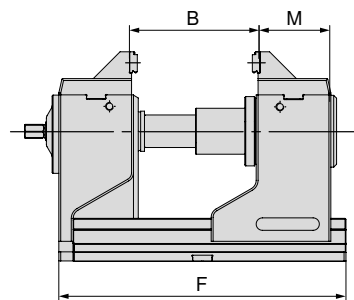
| A   | C   | D  | E   |
|-----|-----|----|-----|
| mm  | mm  | mm | mm  |
| -   | -   | -  | -   |
| 125 | 174 | 40 | 214 |

H5G-S



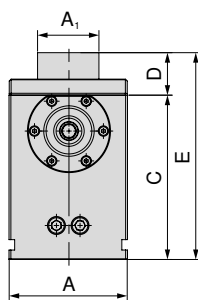
| A   | C   | D  | E   |
|-----|-----|----|-----|
| mm  | mm  | mm | mm  |
| 125 | 125 | 40 | 165 |
| 125 | 125 | 40 | 165 |

Com mordentes superiores 5A, Largura do mordente 65 mm



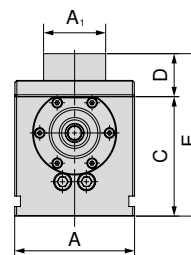
| F   | B        | M    | Artigo-Nr.           |
|-----|----------|------|----------------------|
| mm  | mm       | mm   | Sistema de mordentes |
| 265 | 16 - 105 | 79,5 | <b>80 898 325</b>    |
| 300 | 16 - 142 | 79,5 | <b>80 898 325</b>    |

H5G



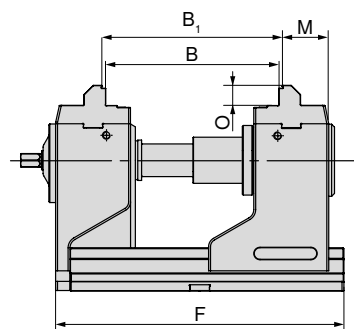
| A   | A <sub>1</sub> | C   | D  | E   |
|-----|----------------|-----|----|-----|
| mm  | mm             | mm  | mm | mm  |
| -   | -              | -   | -  | -   |
| 125 | 65             | 174 | 45 | 219 |

H5G-S



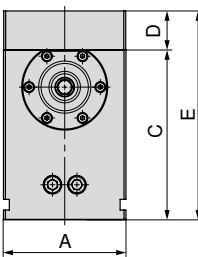
| A   | A <sub>1</sub> | C   | D  | E   |
|-----|----------------|-----|----|-----|
| mm  | mm             | mm  | mm | mm  |
| 125 | 65             | 125 | 45 | 170 |
| 125 | 65             | 125 | 45 | 170 |

Com mordentes superiores 5A, Largura do mordente 125 mm



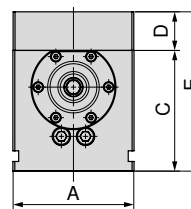
| F   | B        | B <sub>1</sub> | O  | M  | Artigo-Nr.           |
|-----|----------|----------------|----|----|----------------------|
| mm  | mm       | mm             | mm | mm | Sistema de mordentes |
| 265 | 74 - 162 | 80 - 168       | 21 | 49 | <b>80 907 300</b>    |
| 300 | 74 - 199 | 80 - 205       | 21 | 49 | <b>80 907 300</b>    |

H5G



| A   | C   | D  | E   |
|-----|-----|----|-----|
| mm  | mm  | mm | mm  |
| -   | -   | -  | -   |
| 125 | 174 | 40 | 214 |

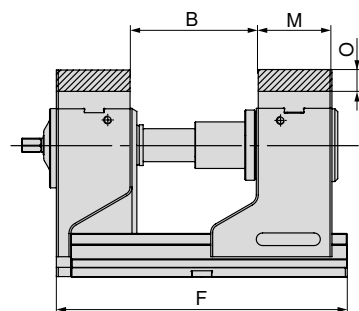
H5G-S



| A   | C   | D  | E   |
|-----|-----|----|-----|
| mm  | mm  | mm | mm  |
| 125 | 125 | 40 | 165 |
| 125 | 125 | 40 | 165 |

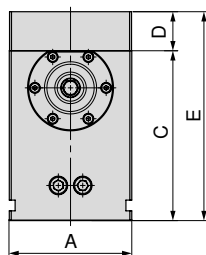
## H5G/H5G-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes moles



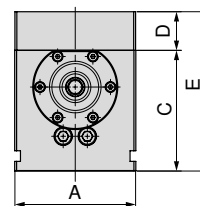
| F<br>mm | B<br>mm  | O<br>mm | M<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|---------|---------|------------------------------------|
| 265     | 23 - 112 | 22      | 76      | <b>80 898 625</b>                  |
| 300     | 23 - 149 | 22      | 76      | <b>80 898 625</b>                  |

H5G



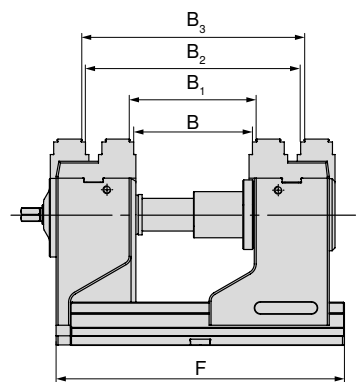
| A<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|
| -       | -       | -       | -       |
| 125     | 174     | 40      | 214     |

H5G-S



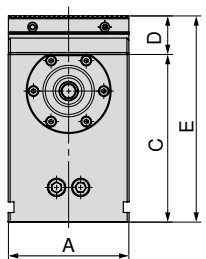
| A<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|
| 125     | 125     | 40      | 165     |
| 125     | 125     | 40      | 165     |

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm



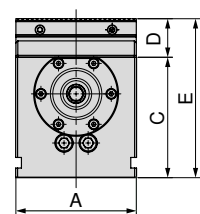
| F<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|----------------------|----------------------|------------------------------------|
| 265     | 17 - 106 | 23 - 112             | 117 - 206            | 123 - 212            | <b>80 898 35000</b>                |
| 300     | 17 - 140 | 23 - 146             | 117 - 240            | 123 - 246            | <b>80 898 35000</b>                |

H5G



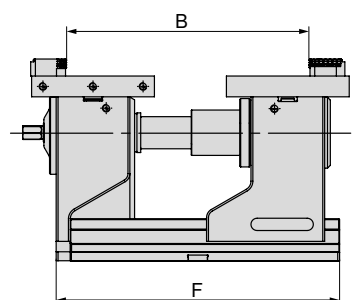
| A<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|
| -       | -       | -       | -       |
| 125     | 174     | 40      | 214     |

H5G-S



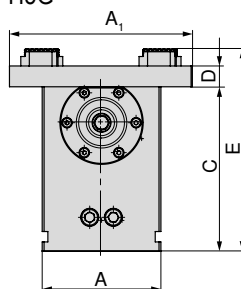
| A<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|
| 125     | 125     | 40      | 165     |
| 125     | 125     | 40      | 165     |

Com pêndulo e placa adaptadora



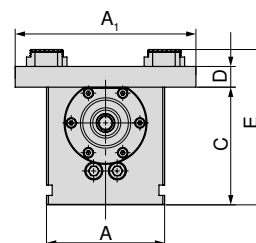
| F<br>mm | B<br>mm  | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|------------------------------------|
| 265     | 17 - 236 | <b>80 898 525 + 80 898 425</b>     |
| 300     | 17 - 274 | <b>80 898 525 + 80 898 425</b>     |

H5G



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|
| -       | -                    | -       | -       | -       |
| 125     | 192                  | 174     | 22      | 214     |

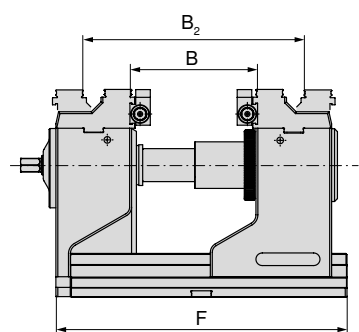
H5G-S



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|
| 125     | 192                  | 125     | 22      | 165     |
| 125     | 192                  | 125     | 22      | 165     |

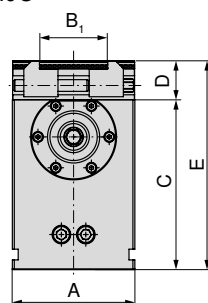
## H5G/H5G-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com Sistema de mordente de 6 faces



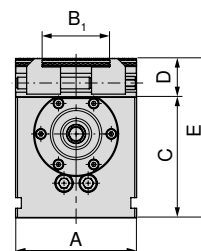
| F<br>mm | B<br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | O<br>mm | M<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|---------|---------|------------------------------------|
| 265     | 39-115  | 119-191              | 22      | 76      | <b>80 898 230</b>                  |
| 300     | 39-152  | 119-228              | 22      | 76      | <b>80 898 230</b>                  |

H5G



| A<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|
| -       | -                    | -       | -       | -       |
| 125     | 37-101               | 174     | 40      | 214     |

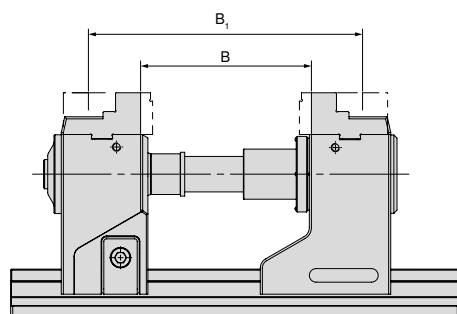
H5G-S



| A<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|
| 125     | 37-101               | 125     | 40      | 165     |
| 125     | 37-101               | 125     | 40      | 165     |

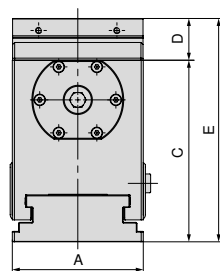
## H5G-Z/-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes combinados



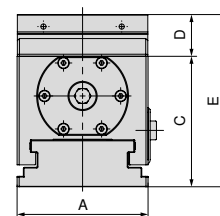
|         | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 57-182  | 157-282              | <b>80 898 225</b>                  |
| H5G-Z-S | 47-172  | 147-272              | <b>80 898 225</b>                  |

H5G-Z



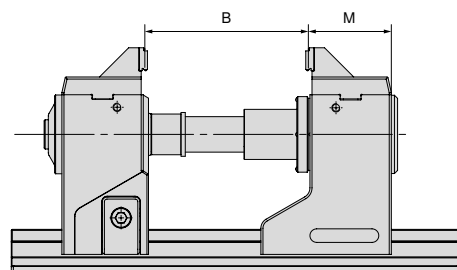
| A<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|
| 125     | 174     | 40      | 214     |
| -       | -       | -       | -       |

H5G-Z-S



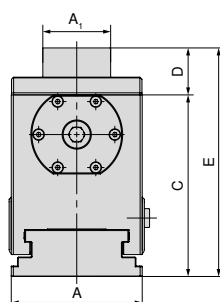
| A<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|---------|---------|---------|
| -       | -       | -       | -       |
| 125     | 125     | 40      | 165     |

Com mordentes superiores escalonados 5A



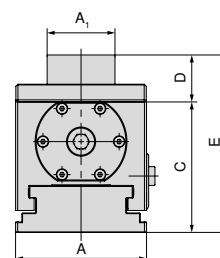
|         | B<br>mm | M<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|---------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 50-175  | 74      | <b>80 898 325</b>                  |
| H5G-Z-S | 40-165  | 74      | <b>80 898 325</b>                  |

H5G-Z



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|
| 125     | 65                   | 174     | 45      | 214     |
| -       | -                    | -       | -       | -       |

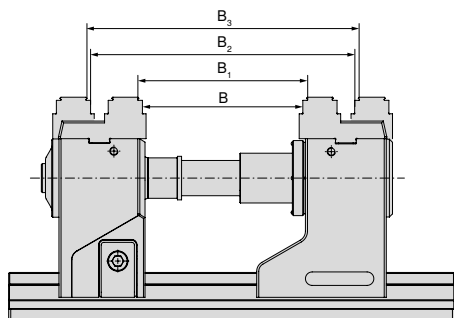
H5G-Z-S



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|
| -       | -                    | -       | -       | -       |
| 125     | 65                   | 125     | 45      | 165     |

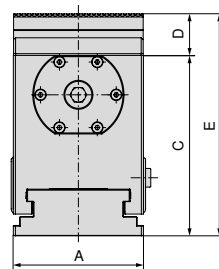
## H5G-Z/-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente reversível c/ grip 3 mm e escalonado liso 16 mm



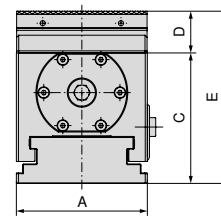
| Versão  | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|----------------------|----------------------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 48 - 173 | 54 - 179             | 148 - 273            | 154 - 279            | 2 x <b>80 898 35000</b>            |
| H5G-Z-S | 38 - 173 | 44 - 169             | 138 - 263            | 144 - 269            | 2 x <b>80 898 35000</b>            |

H5G-Z



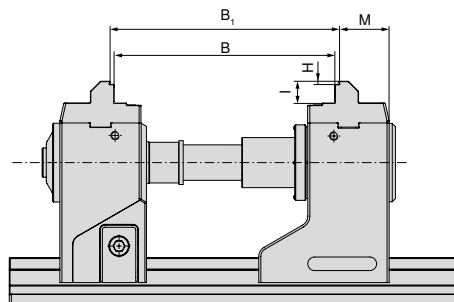
| A<br>mm    | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|------------|---------|---------|---------|
| <b>125</b> | 174     | 40      | 214     |
| -          | -       | -       | -       |

H5G-Z-S



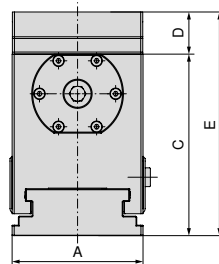
| A<br>mm    | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|------------|---------|---------|---------|
| -          | -       | -       | -       |
| <b>125</b> | 125     | 40      | 165     |

Com mordente superiores 5A, Largura do mordente 125 mm



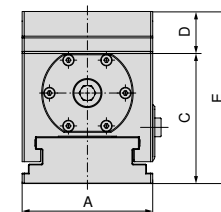
| Versão  | B<br>mm   | B <sub>1</sub><br>mm | H<br>mm | I<br>mm | M<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|-----------|----------------------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 105 - 230 | 111 - 236            | 3       | 21      | 48,7    | 2 x <b>80 907 300</b>              |
| H5G-Z-S | 95 - 220  | 101 - 226            | 3       | 21      | 48,7    | 2 x <b>80 907 300</b>              |

H5G-Z



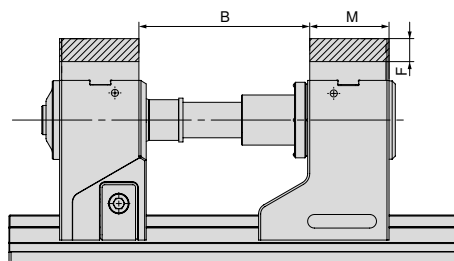
| A<br>mm    | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|------------|---------|---------|---------|
| <b>125</b> | 174     | 40      | 214     |
| -          | -       | -       | -       |

H5G-Z-S



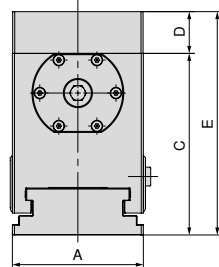
| A<br>mm    | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|------------|---------|---------|---------|
| -          | -       | -       | -       |
| <b>125</b> | 125     | 40      | 165     |

Com mordentes moles



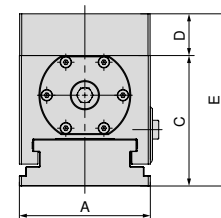
| Versão  | B<br>mm  | F<br>mm | M<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|---------|---------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 57 - 182 | 22      | 76      | <b>80 898 625</b>                  |
| H5G-Z-S | 47 - 172 | 22      | 76      | <b>80 898 625</b>                  |

H5G-Z



| A<br>mm    | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|------------|---------|---------|---------|
| <b>125</b> | 174     | 40      | 214     |
| -          | -       | -       | -       |

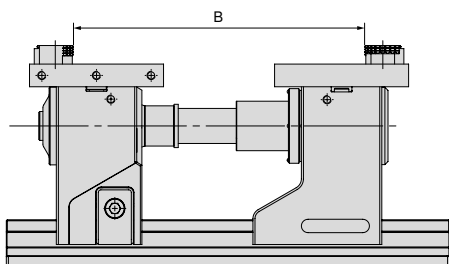
H5G-Z-S



| A<br>mm    | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm |
|------------|---------|---------|---------|
| -          | -       | -       | -       |
| <b>125</b> | 125     | 40      | 165     |

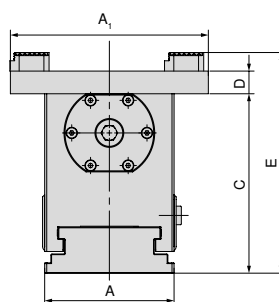
## H5G-Z/-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com pêndulo e placa adaptadora



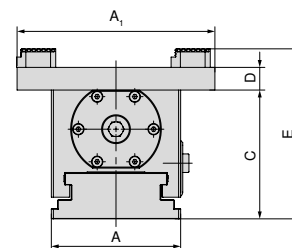
| Versão  | B<br>mm  | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 11 - 300 | <b>80 898 525 + 80 898 425</b>     |
| H5G-Z-S | 11 - 290 | <b>80 898 525 + 80 898 425</b>     |

H5G-Z



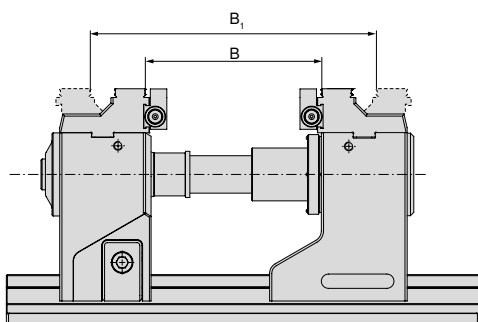
| A<br>mm    | A <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm    | D<br>mm   | E<br>mm    |
|------------|----------------------|------------|-----------|------------|
| <b>125</b> | <b>192</b>           | <b>174</b> | <b>40</b> | <b>214</b> |
| –          | –                    | –          | –         | –          |

H5G-Z-S



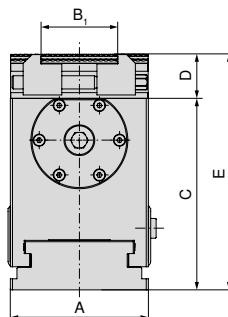
| A<br>mm    | A <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm    | D<br>mm   | E<br>mm    |
|------------|----------------------|------------|-----------|------------|
| –          | –                    | –          | –         | –          |
| <b>125</b> | <b>192</b>           | <b>125</b> | <b>40</b> | <b>165</b> |

Com Sistema de mordente de 6 faces



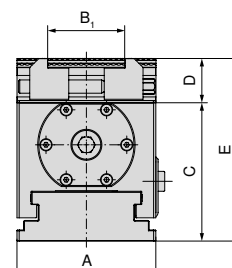
| Versão  | B<br>mm  | B <sub>2</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|------------------------------------|
| H5G-Z   | 52 - 177 | 152 - 277            | <b>80 898 230</b>                  |
| H5G-Z-S | 42 - 167 | 142 - 267            | <b>80 898 230</b>                  |

H5G-Z



| A<br>mm    | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm    | D<br>mm   | E<br>mm    |
|------------|----------------------|------------|-----------|------------|
| <b>125</b> | <b>37 - 101</b>      | <b>174</b> | <b>40</b> | <b>214</b> |
| –          | –                    | –          | –         | –          |

H5G-Z-S



| A<br>mm    | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm    | D<br>mm   | E<br>mm    |
|------------|----------------------|------------|-----------|------------|
| –          | –                    | –          | –         | –          |
| <b>125</b> | <b>37 - 101</b>      | <b>125</b> | <b>40</b> | <b>165</b> |

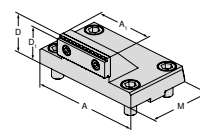


As faixas de fixação também se aplicam a corpos base de 500 mm e 630 mm. Faixas de fixação ampliadas são possíveis usando extensão de barra de tração. Algumas das faixas de fixação especificadas só podem ser alcançadas com mordentes superiores.

## Visão geral dos sistemas de mordentes

### 5A mordente superior escalonado

- ▲ Inclui mordente-base 125/65 mm e mordente escalonado c/ grip 3 mm
- ▲ Preço unitário



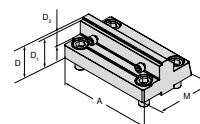
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 | 65             | 45 | 42             |                |   | 76 |                |                |

80 898 325

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

### 5A mordente superior

- ▲ Melhor acessibilidade devido a parte traseira cônica
- ▲ Preço unitário



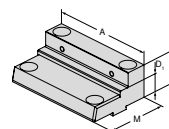
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             | 18             |   | 78 |                |                |

80 907 300

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

### Mordente reversível combinado

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Preço unitário



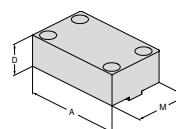
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 40 | 22             |                |   | 76 |                |                |

80 898 225

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

### Mordente de alumínio macio

- ▲ Para produção de mordentes de molde
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 76 |                |                |

80 898 625

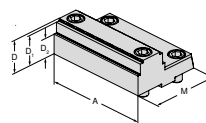
| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |



## Visão geral dos sistemas de mordentes

Mordente reversível, c/ grip 3 mm, escalonado liso 16 mm, em ambos os lados

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             | 24             |   | 82,5 |                |                |

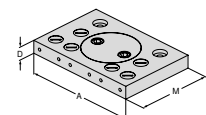
80 898 35000

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

### Mordente pendular, móvel

▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 125                   | 192 |                | 22 |                |                |   | 130 |                |                |

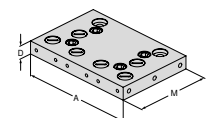
80 898 525

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

### Placa adaptadora, fixa

▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 125                   | 192 |                | 22 |                |                |   | 130 |                |                |

80 898 425

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

### Mordente reversível de 6 faces

▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)

▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm

▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm

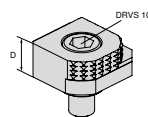
▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm

▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm

▲ 6 = Grip redondo

▲ M<sub>max</sub> = 60 Nm

▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |

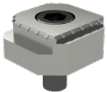
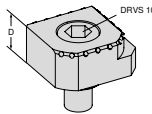
80 892 246

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

# Visão geral dos sistemas de mordentes

Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | NOG          | H5G/-S/-Z | X5G-Z/-S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|--------------|-----------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                |   |                |                |   |   |                |                |  | 80 890 35300 | •         | •        | •     | •     | •        | •     | •     | •        | •     | •     | •     | •   |

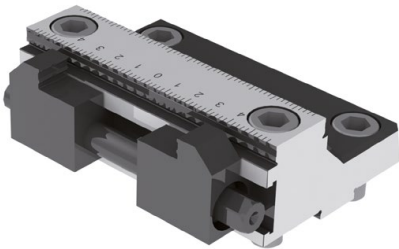
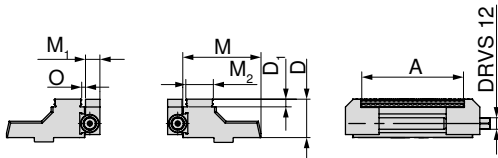
18

## Sistema de mordente de 6 faces para largura de 125 mm

Escopo de fornecimento:

2 sistemas de mordentes-base, com 2 pares de mordentes transversais, com rasgo "T" e com parafusos de montagem

H5G  
-S



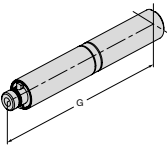
| Para largura mm | A mm     | D mm | D <sub>1</sub> mm | M mm | M <sub>1</sub> mm | M <sub>2</sub> mm | O mm | WT kg |            |
|-----------------|----------|------|-------------------|------|-------------------|-------------------|------|-------|------------|
| 125             | 37 - 101 | 40   | 8                 | 81,5 | 15                | 28,7              | 3,2  | 4,5   | 80 898 ... |

230

## Visão geral dos acessórios do sistema

## Extensão de barra de tração

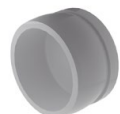
▲ Incluindo dispositivo anti-torsão

|           |           |                                                                                   |                                                                                   |
|-----------|-----------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| H5G       | H5G<br>-S |  |  |
| H5G<br>-Z |           |                                                                                   |                                                                                   |

|         |            |
|---------|------------|
| G<br>mm | 80 898 ... |
| 125     | 826        |
| 250     | 827        |

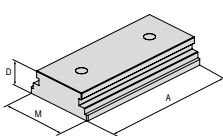
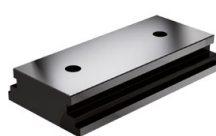
## Tampão de proteção

▲ Preço unitário

|           |                                                                                     |
|-----------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| H5G<br>-Z |  |
|           |                                                                                     |

|                      |            |
|----------------------|------------|
| D <sub>1</sub><br>mm | 80 907 ... |
| 19                   | 501        |

## Placa-base para extensão

|     |                                                                                   |                                                                                   |
|-----|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
| H5G |  |  |
|     |                                                                                   |                                                                                   |

|         |         |         |            |
|---------|---------|---------|------------|
| A<br>mm | D<br>mm | M<br>mm | 80 898 ... |
| 250     | 45      | 125,5   | 725        |

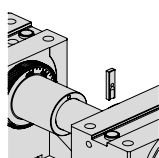
## Alavanca de fixação

▲ Incluindo acessórios de controle

|           |     |                                                                                     |
|-----------|-----|-------------------------------------------------------------------------------------|
| NCG       | H5G |  |
| NCG<br>5A |     |                                                                                     |

|            |            |
|------------|------------|
| DRVS<br>mm | 80 890 ... |
| 14         | 501        |

## Dispositivo anti-torção

|           |             |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------|-------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| H5G       | H5G<br>-S   |  |  |
| H5G<br>-Z | H5G<br>-Z-S |                                                                                     |                                                                                     |

|            |
|------------|
| 80 898 ... |
| 024        |

## Alavanca de fixação com junção

▲ Sem soquete

|             |             |                                                                                       |
|-------------|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| ZSG<br>4    | ESG<br>4    |  |
| H5G<br>-Z   | ESG<br>mini |                                                                                       |
| H5G<br>-Z-S |             |                                                                                       |

|                  |            |
|------------------|------------|
| Quadrado<br>1/2" | 80 891 ... |
|                  | 600        |

## Manivela

▲ Para ajuste rápido

|                                                                                     |                |                  |            |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------|------------------|------------|
|  | H5G-Z<br>X5G-Z | H5G-S<br>H5G-Z-S | H5G        |
|                                                                                     | 80 907 ...     | 80 898 ...       | 80 898 ... |
| DRVS<br>mm                                                                          | 500            | 026              | 025        |
| 14                                                                                  |                |                  |            |

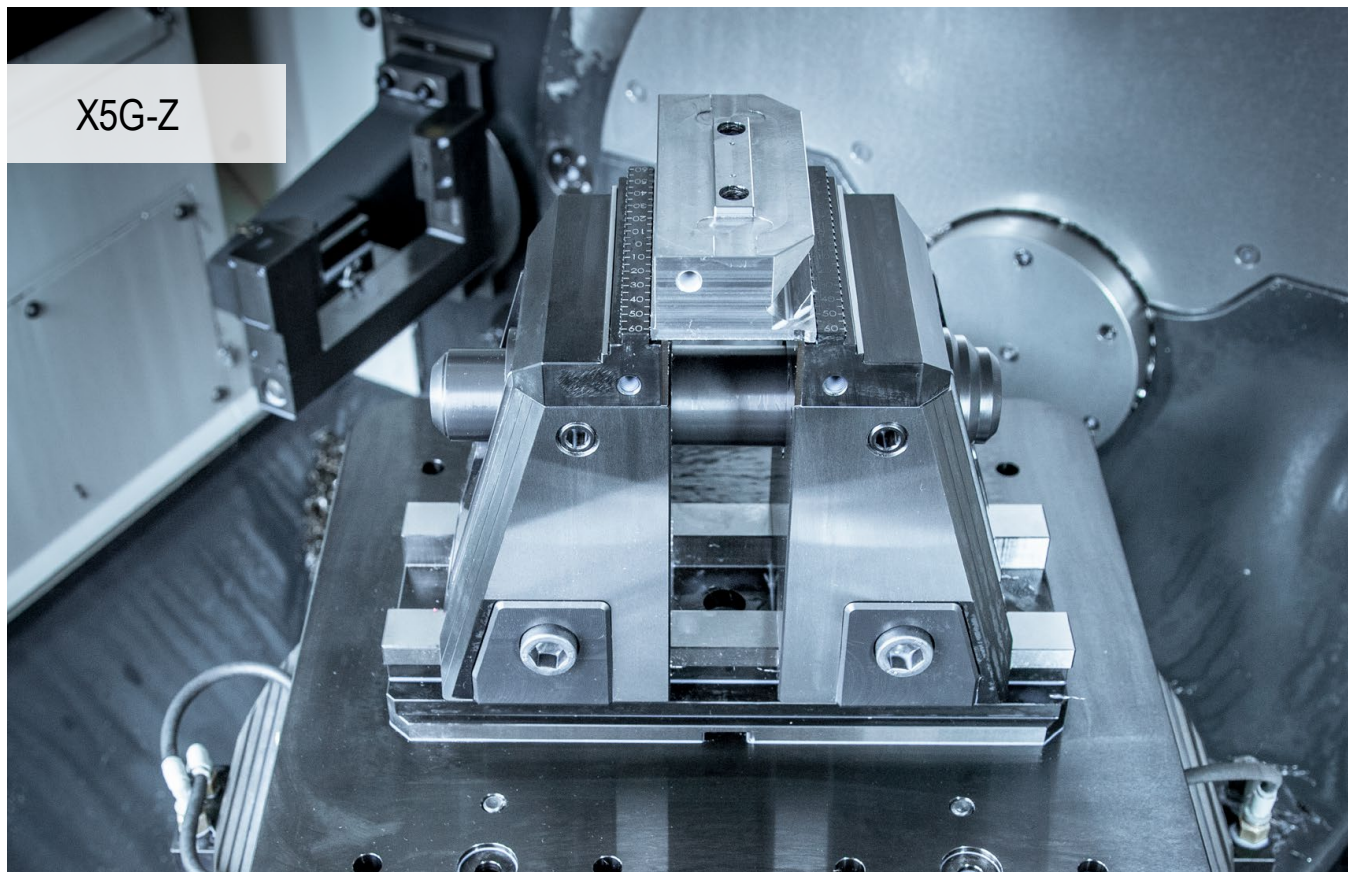
## Soquete

▲ Para quadrados 1/2" e 3/8"

|           |             |                                                                                       |
|-----------|-------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| MNG       | MSG<br>2    |  |
| H5G<br>-Z | ESG<br>mini |                                                                                       |
| Verso     |             |                                                                                       |

|                  |            |            |
|------------------|------------|------------|
| Quadrado<br>1/2" | DRVS<br>mm | 80 877 ... |
|                  | 14         | 214        |

X5G-Z



## Usinagem em 5 eixos com perfeição

Manuseio fácil e “pull down” integrado para usinagem de 6 lados. X5G-Z é a nova morsa de 5 eixos da CERATIZIT. Todas as vantagens para uma usinagem otimizada e simples de 5 e 6 lados combinados em um único dispositivo de fixação.

### Seus benefícios:

- ▲ Usinagem opcional de 5 e 6 lados através do aperto de um ou ambos mordentes-base
- ▲ Troca rápida do mordente sem ferramentas
- ▲ Melhor acessibilidade de todos os lados e grande curso de fixação básico de 130 mm
- ▲ Fuso mecânico totalmente encapsulado
- ▲ Amortecimento interno com elastômero integrado para minimizar vibrações
- ▲ Extenso programa modular de mordentes



### Fixação / Alinhamento:



Fixação com dois parafusos Ø 12<sub>7</sub> / M12 e parafusos de fixação **Artigo-Nr. 80 895 019**



Alinhamento por meio de porca de precisão 20<sup>H7</sup> no corpo-base no rasgo “T” da mesa da máquina. Fixação com grampos.



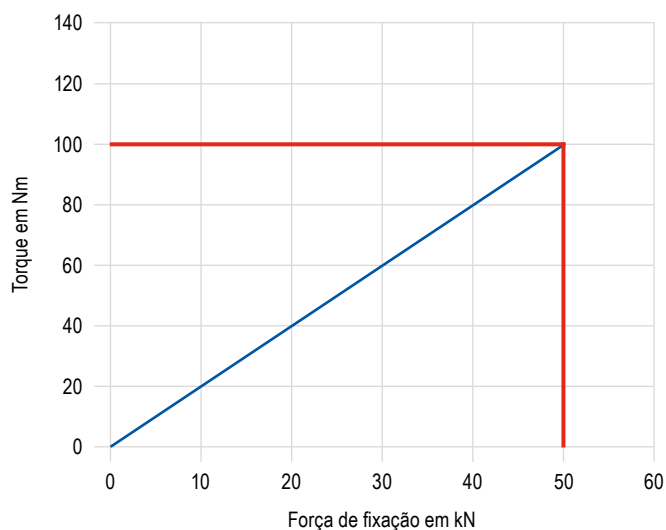
Alinhamento e fixação com o sistema de fixação de ponto zero MNG (2-3 pinos de tração). **Opcional:** Furos de posicionamento e montagem a pedido do cliente.

## Força de fixação:

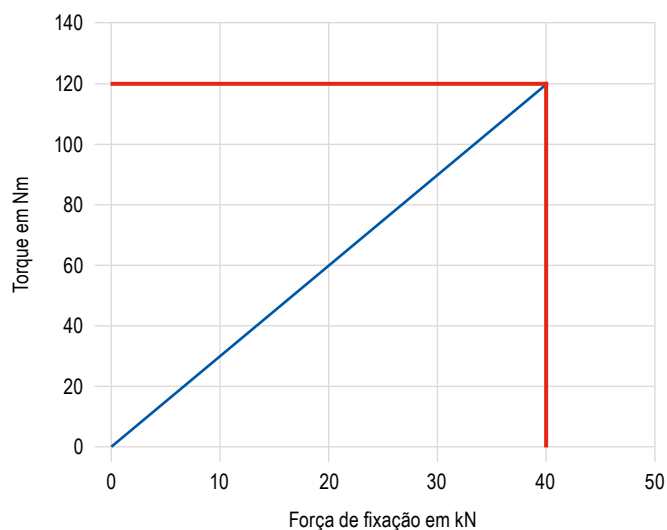
| Tamanho                       | Torque de aperto máx. em Nm | Força de fixação máx. em kN |
|-------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|
| X5G-Z Fixação de peça bruta   | 100                         | 50                          |
| X5G-Z Fixação de precisão     | 120                         | 40                          |
| X5G-Z-S Fixação de peça bruta | 100                         | 50                          |
| X5G-Z-S Fixação de precisão   | 120                         | 34                          |

## Torque de aperto / Força de fixação X5G-Z

## Fixação de peça bruta

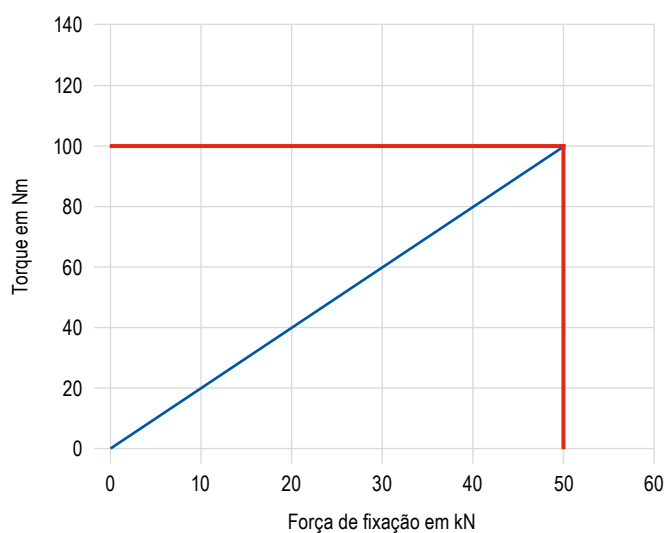


## Fixação de precisão

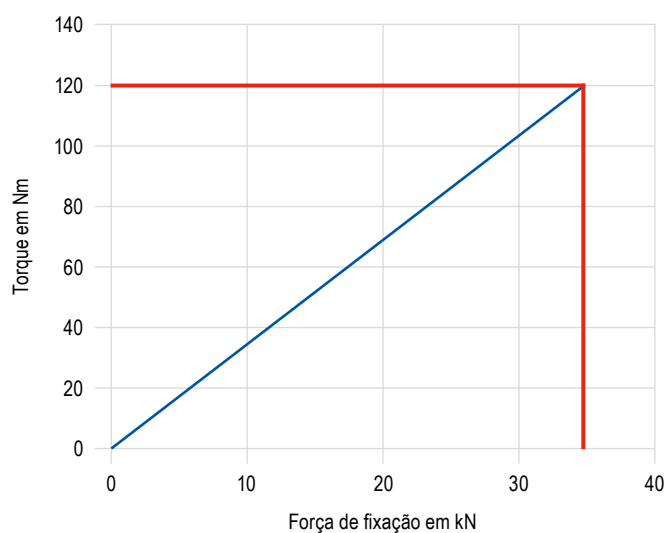


## Torque de aperto / Força de fixação X5G-Z-S

## Fixação de peça bruta

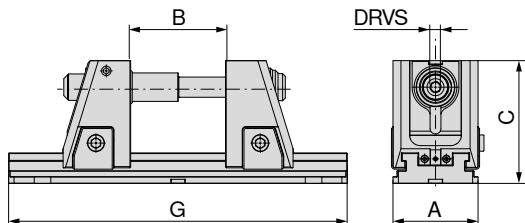


## Fixação de precisão



# SoloClamp – X5G-Z

- ▲ Morsa mecânica de 5 eixos com mordentes fixos móveis, 181 mm de altura
- ▲ Sem sistema de mordentes
- ▲ Melhor acessibilidade
- ▲ Possibilidade de usinagem de 5 e 6 lados
- ▲ Troca rápida dos mordentes
- ▲ A fixação na mesa da máquina é possível usando os sistemas MNG / PNG ou diretamente o corpo-base



NEW

80 908 ...

| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | G<br>mm | DRVS<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg |       |
|---------|---------|---------|---------|------------|-----------|----------|-------|
| 125     | 4 - 134 | 181     | 330     | 14         | 40        | 33,2     | 52500 |
| 125     | 4 - 234 | 181     | 430     | 14         | 40        | 36,1     | 52600 |
| 125     | 4 - 304 | 181     | 500     | 14         | 40        | 38,1     | 52700 |
| 125     | 4 - 434 | 181     | 630     | 14         | 40        | 41,8     | 52800 |
| 125     | 4 - 604 | 181     | 800     | 14         | 40        | 46,6     | 52900 |



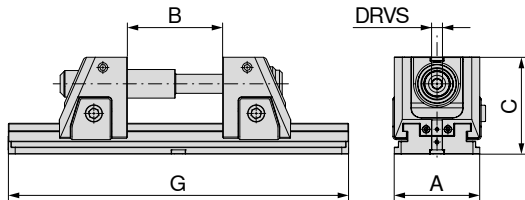
Curso de fixação básico de 130 mm – Faixas de fixação ampliadas são possíveis usando extensão de barra de tração! Veja **Página 48**  
As tabelas de dimensões para os diferentes mordentes podem ser encontradas a partir da **Página 42**.

## Dados adicionais – Mordentes

|                                          |         |                       |         |
|------------------------------------------|---------|-----------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior               | 41      | Acessórios do sistema | 45–49   |
| MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero | 154–180 | Acessórios gerais     | 181–201 |

# SoloClamp – X5G-Z-S

- ▲ Morsa mecânica de 5 eixos com mordentes fixos móveis, 142 mm de altura
- ▲ Sem sistema de mordentes
- ▲ Melhor acessibilidade
- ▲ Possibilidade de usinagem de 5 e 6 lados
- ▲ Troca rápida dos mordentes
- ▲ A fixação na mesa da máquina é possível usando os sistemas MNG / PNG ou diretamente o corpo-base



NEW

80 908 ...

| A   | B       | C   | G   | DRVS | MXC | WT   |       |
|-----|---------|-----|-----|------|-----|------|-------|
| mm  | mm      | mm  | mm  | mm   | kN  | kg   |       |
| 125 | 4 - 134 | 142 | 330 | 14   | 40  | 27,3 | 42500 |
| 125 | 4 - 234 | 142 | 430 | 14   | 40  | 30,2 | 42600 |
| 125 | 4 - 304 | 142 | 500 | 14   | 40  | 32,2 | 42700 |
| 125 | 4 - 434 | 142 | 630 | 14   | 40  | 35,9 | 42800 |
| 125 | 4 - 604 | 142 | 800 | 14   | 40  | 40,7 | 42900 |



Curso de fixação básico de 130 mm – Faixas de fixação ampliadas são possíveis usando extensão de barra de tração! Veja **Página 48**  
As tabelas de dimensões para os diferentes mordentes podem ser encontradas a partir da **Página 42**.

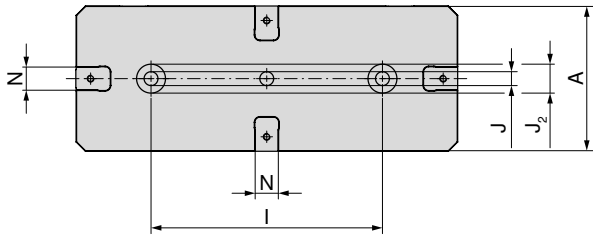
## Dados adicionais – Mordentes

|                                          |         |                       |         |
|------------------------------------------|---------|-----------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior               | 41      | Acessórios do sistema | 45–49   |
| MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero | 154–180 | Acessórios gerais     | 181–201 |



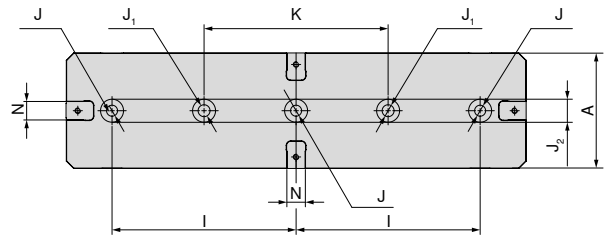
## Dimensões do lado inferior do X5G-Z/-S

Base largura 125 mm e comprimento 330 mm



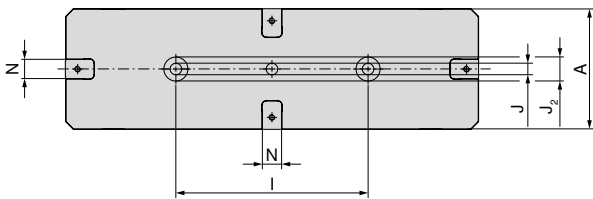
| A   | I $\pm 0,02$ | J $H7$ | J <sub>2</sub> $H6$ | N $H7$ |
|-----|--------------|--------|---------------------|--------|
| mm  | mm           | mm     | mm                  | mm     |
| 125 | 200          | 12     | 25                  | 20     |

Base largura 125 mm e comprimento 630 mm



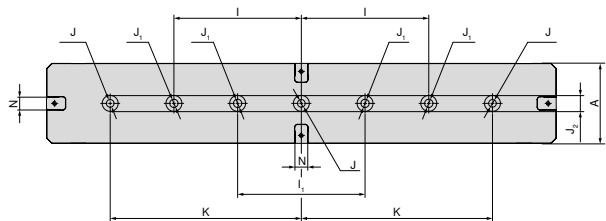
| A   | I $\pm 0,02$ | J $H7$ | J <sub>1</sub> | J <sub>2</sub> $H6$ | K $\pm 0,02$ | N $H7$ |
|-----|--------------|--------|----------------|---------------------|--------------|--------|
| mm  | mm           | mm     | mm             | mm                  | mm           | mm     |
| 125 | 200          | 12     | 13             | 25                  | 200          | 20     |

Base largura 125 mm e comprimento 430 mm



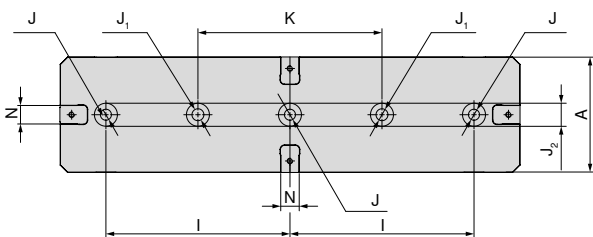
| A   | I $\pm 0,02$ | J $H7$ | J <sub>2</sub> $H6$ | N $H7$ |
|-----|--------------|--------|---------------------|--------|
| mm  | mm           | mm     | mm                  | mm     |
| 125 | 200          | 12     | 25                  | 20     |

Base largura 125 mm e comprimento 800 mm



| A   | I $\pm 0,02$ | I <sub>1</sub> $\pm 0,02$ | J $H7$ | J <sub>1</sub> | J <sub>2</sub> $H6$ | K $\pm 0,02$ | N $H7$ |
|-----|--------------|---------------------------|--------|----------------|---------------------|--------------|--------|
| mm  | mm           | mm                        | mm     | mm             | mm                  | mm           | mm     |
| 125 | 200          | 200                       | 12     | 13             | 25                  | 300          | 20     |

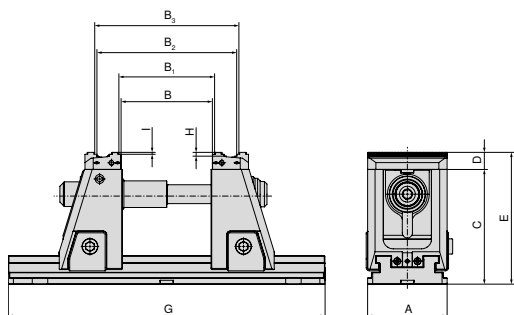
Base largura 125 mm e comprimento 500 mm



| A   | I $\pm 0,02$ | J $H7$ | J <sub>1</sub> | J <sub>2</sub> $H6$ |
|-----|--------------|--------|----------------|---------------------|
| mm  | mm           | mm     | mm             | mm                  |
| 125 | 200          | 12     | 13             | 25                  |

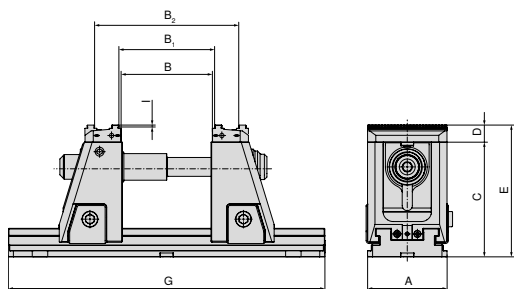
## X5G-Z/-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm



| Tipo         | Extensão de barra de tração 430 mm<br>80 908 80000 | Extensão de barra de tração 500 mm<br>80 908 80100 | Extensão de barra de tração 630 mm<br>80 908 80200 | Extensão de barra de tração 800 mm<br>80 908 80300 | A   | B     | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | B <sub>3</sub> | C   | D  | E   | G   | H | I |
|--------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----|-------|----------------|----------------|----------------|-----|----|-----|-----|---|---|
| 80 908 52500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 80-210         | 88-217         | 181 | 27 | 208 | 330 | 6 | 3 |
| 80 908 42500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 80-210         | 88-217         | 142 | 27 | 169 | 330 | 6 | 3 |
| 80 908 52600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 80-310         | 88-317         | 181 | 27 | 208 | 430 | 6 | 3 |
| 80 908 42600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 80-310         | 88-317         | 142 | 27 | 169 | 430 | 6 | 3 |
| 80 908 52700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 80-380         | 88-387         | 181 | 27 | 208 | 500 | 6 | 3 |
| 80 908 42700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 80-380         | 88-387         | 142 | 27 | 169 | 500 | 6 | 3 |
| 80 908 52800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 80-510         | 88-517         | 181 | 27 | 208 | 630 | 6 | 3 |
| 80 908 42800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 80-510         | 88-517         | 142 | 27 | 169 | 630 | 6 | 3 |
| 80 908 52900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 80-680         | 88-687         | 181 | 27 | 208 | 800 | 6 | 3 |
| 80 908 42900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 80-680         | 88-687         | 142 | 27 | 169 | 800 | 6 | 3 |

Com mordente reversível, c/ grip 5 mm

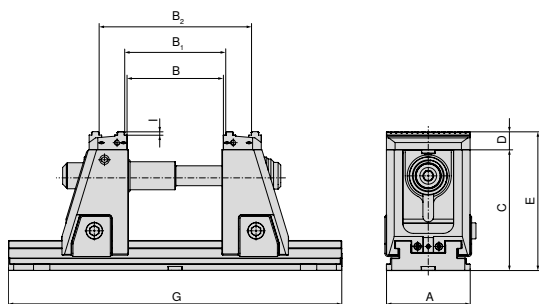


| Tipo         | Extensão de barra de tração 430 mm<br>80 908 80000 | Extensão de barra de tração 500 mm<br>80 908 80100 | Extensão de barra de tração 630 mm<br>80 908 80200 | Extensão de barra de tração 800 mm<br>80 908 80300 | A   | B     | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | C   | D  | E   | G   | I |
|--------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----|-------|----------------|----------------|-----|----|-----|-----|---|
| 80 908 52500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 88-217         | 181 | 27 | 208 | 330 | 5 |
| 80 908 42500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 88-217         | 142 | 27 | 169 | 330 | 5 |
| 80 908 52600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 88-317         | 181 | 27 | 208 | 430 | 5 |
| 80 908 42600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 88-317         | 142 | 27 | 169 | 430 | 5 |
| 80 908 52700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 88-387         | 181 | 27 | 208 | 500 | 5 |
| 80 908 42700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 88-387         | 142 | 27 | 169 | 500 | 5 |
| 80 908 52800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 88-517         | 181 | 27 | 208 | 630 | 5 |
| 80 908 42800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 88-517         | 142 | 27 | 169 | 630 | 5 |
| 80 908 52900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 88-687         | 181 | 27 | 208 | 800 | 5 |
| 80 908 42900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 88-687         | 142 | 27 | 169 | 800 | 5 |

Extensões de barra de tração podem ser encontradas na → **Página 48.**

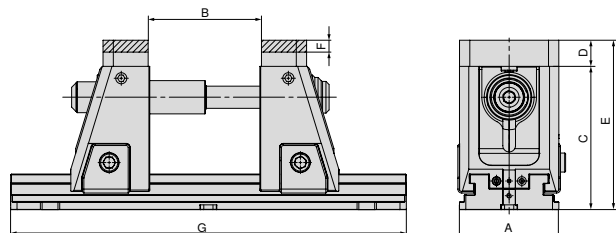
## X5G-Z/-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes escalonados, Metal duro, c/ grip 5 mm



| Tipo         | Extensão de barra de tração 430 mm<br>80 908 80000 | Extensão de barra de tração 500 mm<br>80 908 80100 | Extensão de barra de tração 630 mm<br>80 908 80200 | Extensão de barra de tração 800 mm<br>80 908 80300 | A   | B     | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | C   | D  | E   | G   | I |
|--------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----|-------|----------------|----------------|-----|----|-----|-----|---|
| 80 908 52500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 88-217         | 181 | 27 | 208 | 330 | 5 |
| 80 908 42500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 88-217         | 142 | 27 | 169 | 330 | 5 |
| 80 908 52600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 88-317         | 181 | 27 | 208 | 430 | 5 |
| 80 908 42600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 88-317         | 142 | 27 | 169 | 430 | 5 |
| 80 908 52700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 88-387         | 181 | 27 | 208 | 500 | 5 |
| 80 908 42700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 88-387         | 142 | 27 | 169 | 500 | 5 |
| 80 908 52800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 88-517         | 181 | 27 | 208 | 630 | 5 |
| 80 908 42800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 88-517         | 142 | 27 | 169 | 630 | 5 |
| 80 908 52900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 88-687         | 181 | 27 | 208 | 800 | 5 |
| 80 908 42900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 88-687         | 142 | 27 | 169 | 800 | 5 |

Com mordentes moles, Aço

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

2 x 80 909 31200

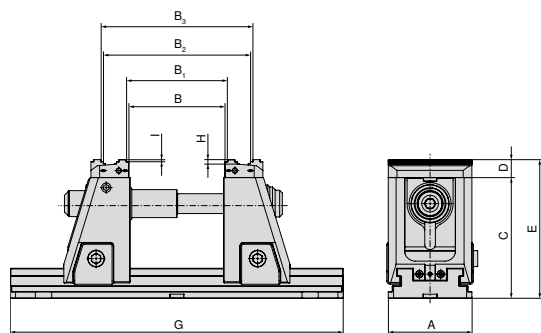
| Tipo         | Extensão de barra de tração 430 mm<br>80 908 80000 | Extensão de barra de tração 500 mm<br>80 908 80100 | Extensão de barra de tração 630 mm<br>80 908 80200 | Extensão de barra de tração 800 mm<br>80 908 80300 | A   | B     | C   | D  | E   | F  | G   |
|--------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----|-------|-----|----|-----|----|-----|
| 80 908 52500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 4-134 | 181 | 33 | 214 | 15 | 330 |
| 80 908 42500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 4-134 | 142 | 33 | 175 | 15 | 330 |
| 80 908 52600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 4-234 | 181 | 33 | 214 | 15 | 430 |
| 80 908 42600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 4-234 | 142 | 33 | 175 | 15 | 430 |
| 80 908 52700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 4-304 | 181 | 33 | 214 | 15 | 500 |
| 80 908 42700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 4-304 | 142 | 33 | 175 | 15 | 500 |
| 80 908 52800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 4-434 | 181 | 33 | 214 | 15 | 630 |
| 80 908 42800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 4-434 | 142 | 33 | 175 | 15 | 630 |
| 80 908 52900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 4-604 | 181 | 33 | 214 | 15 | 800 |
| 80 908 42900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 4-604 | 142 | 33 | 175 | 15 | 800 |



Extensões de barra de tração podem ser encontradas na → Página 48.

## X5G-Z/-S Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

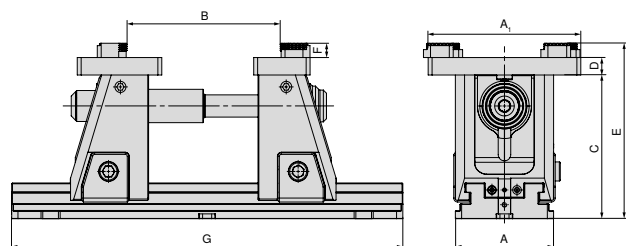
Com mordente reversível c/ perfil em relevo

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

2 x 80 908 31200

| Tipo         | Extensão de barra de tração 430 mm<br>80 908 80000 | Extensão de barra de tração 500 mm<br>80 908 80100 | Extensão de barra de tração 630 mm<br>80 908 80200 | Extensão de barra de tração 800 mm<br>80 908 80300 | A   | B     | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | B <sub>3</sub> | C   | D  | E   | G   | H | I |
|--------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----|-------|----------------|----------------|----------------|-----|----|-----|-----|---|---|
| 80 908 52500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 82-210         | 89-217         | 181 | 27 | 208 | 330 | 6 | 3 |
| 80 908 42500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-134 | 12-141         | 82-210         | 89-217         | 142 | 27 | 169 | 330 | 6 | 3 |
| 80 908 52600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 82-310         | 89-317         | 181 | 27 | 208 | 430 | 6 | 3 |
| 80 908 42600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 5-234 | 12-241         | 82-310         | 89-317         | 142 | 27 | 169 | 430 | 6 | 3 |
| 80 908 52700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 82-380         | 89-387         | 181 | 27 | 208 | 500 | 6 | 3 |
| 80 908 42700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 5-304 | 12-311         | 82-380         | 89-387         | 142 | 27 | 169 | 500 | 6 | 3 |
| 80 908 52800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 82-510         | 89-517         | 181 | 27 | 208 | 630 | 6 | 3 |
| 80 908 42800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 5-434 | 12-441         | 82-510         | 89-517         | 142 | 27 | 169 | 630 | 6 | 3 |
| 80 908 52900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 82-680         | 89-687         | 181 | 27 | 208 | 800 | 6 | 3 |
| 80 908 42900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 5-604 | 12-611         | 82-680         | 89-687         | 142 | 27 | 169 | 800 | 6 | 3 |

Com pêndulo e placa adaptadora

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

80 909 31500 + 80 909 31300

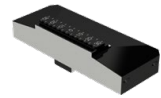
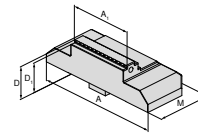
| Tipo         | Extensão de barra de tração 430 mm<br>80 908 80000 | Extensão de barra de tração 500 mm<br>80 908 80100 | Extensão de barra de tração 630 mm<br>80 908 80200 | Extensão de barra de tração 800 mm<br>80 908 80300 | A   | B      | C   | D  | E   | F  | G   |
|--------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|-----|--------|-----|----|-----|----|-----|
| 80 908 52500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 42-210 | 181 | 22 | 221 | 18 | 330 |
| 80 908 42500 |                                                    |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 42-210 | 142 | 22 | 182 | 18 | 330 |
| 80 908 52600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 42-310 | 181 | 22 | 221 | 18 | 430 |
| 80 908 42600 | 1 x                                                |                                                    |                                                    |                                                    | 125 | 42-310 | 142 | 22 | 182 | 18 | 430 |
| 80 908 52700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 42-380 | 181 | 22 | 221 | 18 | 500 |
| 80 908 42700 | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    |                                                    | 125 | 42-380 | 142 | 22 | 182 | 18 | 500 |
| 80 908 52800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 42-510 | 181 | 22 | 221 | 18 | 630 |
| 80 908 42800 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                |                                                    | 125 | 42-510 | 142 | 22 | 182 | 18 | 630 |
| 80 908 52900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 42-680 | 181 | 22 | 221 | 18 | 800 |
| 80 908 42900 | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 1 x                                                | 125 | 42-680 | 142 | 22 | 182 | 18 | 800 |

Extensões de barra de tração podem ser encontradas na → **Página 48.**

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm

▲ Preço unitário

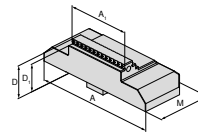


NEW

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 | 40             | 27 | 24             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30300 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 65             | 27 | 24             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30200 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 80             | 27 | 24             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30100 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 125            | 27 | 24             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30000 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente intercambiável, c/ grip 5 mm

▲ Preço unitário

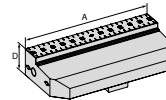


NEW

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 | 40             | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30700 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 65             | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30600 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 80             | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30500 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 125            | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30400 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, liso

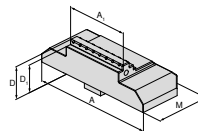
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 |                | 27 |                |                |   |   |                |                | 80 908 31400 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente escalonado de metal duro, c/ grip 5 mm

▲ Preço unitário



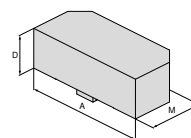
NEW

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 | 40             | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 31100 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 65             | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 31000 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 80             | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30900 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 | 125            | 27 | 22             |                |   | 57 |                |                | 80 908 30800 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente mole, aço

- ▲ Material: 16MnCr5
- ▲ Preço unitário

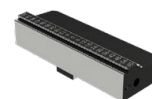
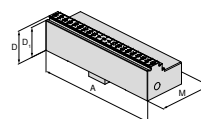


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 33 |                |                |   | 57 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 909 31200 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mandíbula reversível, perfil em relevo

- ▲ Preço unitário
- ▲ Adequado para perfil em relevo LANG

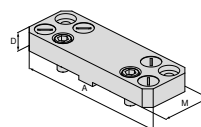


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 27 | 24             |                |   | 57 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 908 31200 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Placa adaptadora

- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário
- ▲ Incluindo parafusos da tampa

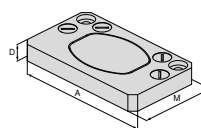


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 104 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 909 31500 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente pendular

- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário
- ▲ Incluindo parafusos da tampa



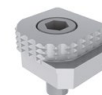
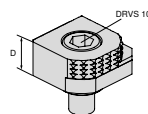
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 62 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 909 31300 |     |               | ●          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

### Mordente reversível de 6 faces

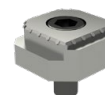
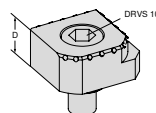
- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲  $M_{max} = 60 \text{ Nm}$
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                | 80 892 246 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

### Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

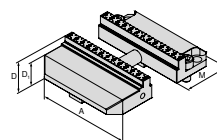
- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                | 80 890 35300 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

### Mordente de precisão

- ▲ Preço por jogo

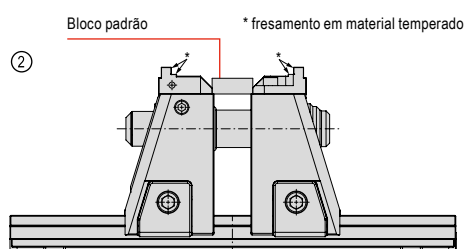
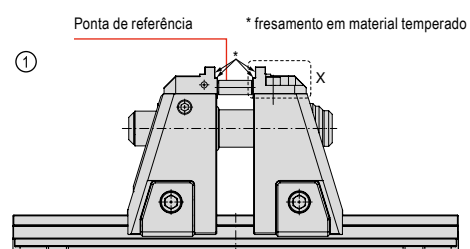


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 |                | 27 | 24             |                |   | 57 |                |                | 80 908 31300 | NEW | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

### Procedimento para o conjunto de mordentes de precisão temperados

A X5G-Z impressiona pela sua alta precisão, todos os componentes temperados são retificados ou fresados com alta precisão. No entanto, existem aplicações em que a precisão exigida não é totalmente atendida devido à cadeia de tolerância dos mordentes de troca rápida. Para estes casos, oferecemos um conjunto de mordentes de precisão temperados (artigo Nr. **80 908 31300**), que pode ser fresado na superfície de fixação (ambos os lados) pelo cliente.

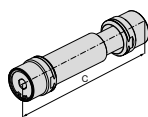
A usinagem em duro é realizada na fixação de precisão (ambos os parafusos nos mordentes-base são apertados com 140 Nm). Os mordentes de precisão devem ser fresados de acordo com as vistas mostradas (1+2). Para fixação na posição standard (1) é utilizada a ponta de referência fornecida. Um bloco padrão pode ser usado para fixação na posição VS (2).





## Visão geral dos acessórios do sistema

## Unidade do fuso X5G-Z

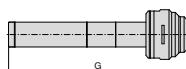


80 908 ...

| C<br>mm | WT<br>kg |
|---------|----------|
| 227,5   | 2,5      |

50100

## Extensão de barra de tração

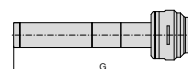


80 908 ...

| Para largura<br>mm | G<br>mm |
|--------------------|---------|
| 125                | 430     |

80000

## Extensão de barra de tração

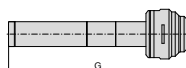


80 908 ...

| Para largura<br>mm | G<br>mm |
|--------------------|---------|
| 125                | 500     |

80100

## Extensão de barra de tração

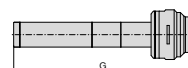


80 908 ...

| Para largura<br>mm | G<br>mm |
|--------------------|---------|
| 125                | 630     |

80200

## Extensão de barra de tração



80 908 ...

| Para largura<br>mm | G<br>mm |
|--------------------|---------|
| 125                | 800     |

80300

Visão geral dos acessórios do sistema

Torquímetro

▲ Sem soquete



| Quadrado | TQX<br>Nm | 80 884 ... |
|----------|-----------|------------|
| 1/2"     | 10 - 100  | 502        |

Soquete



| Quadrado | DRVS<br>mm | 80 877 ... |
|----------|------------|------------|
| 1/2"     | 14         | 214        |

Manivela

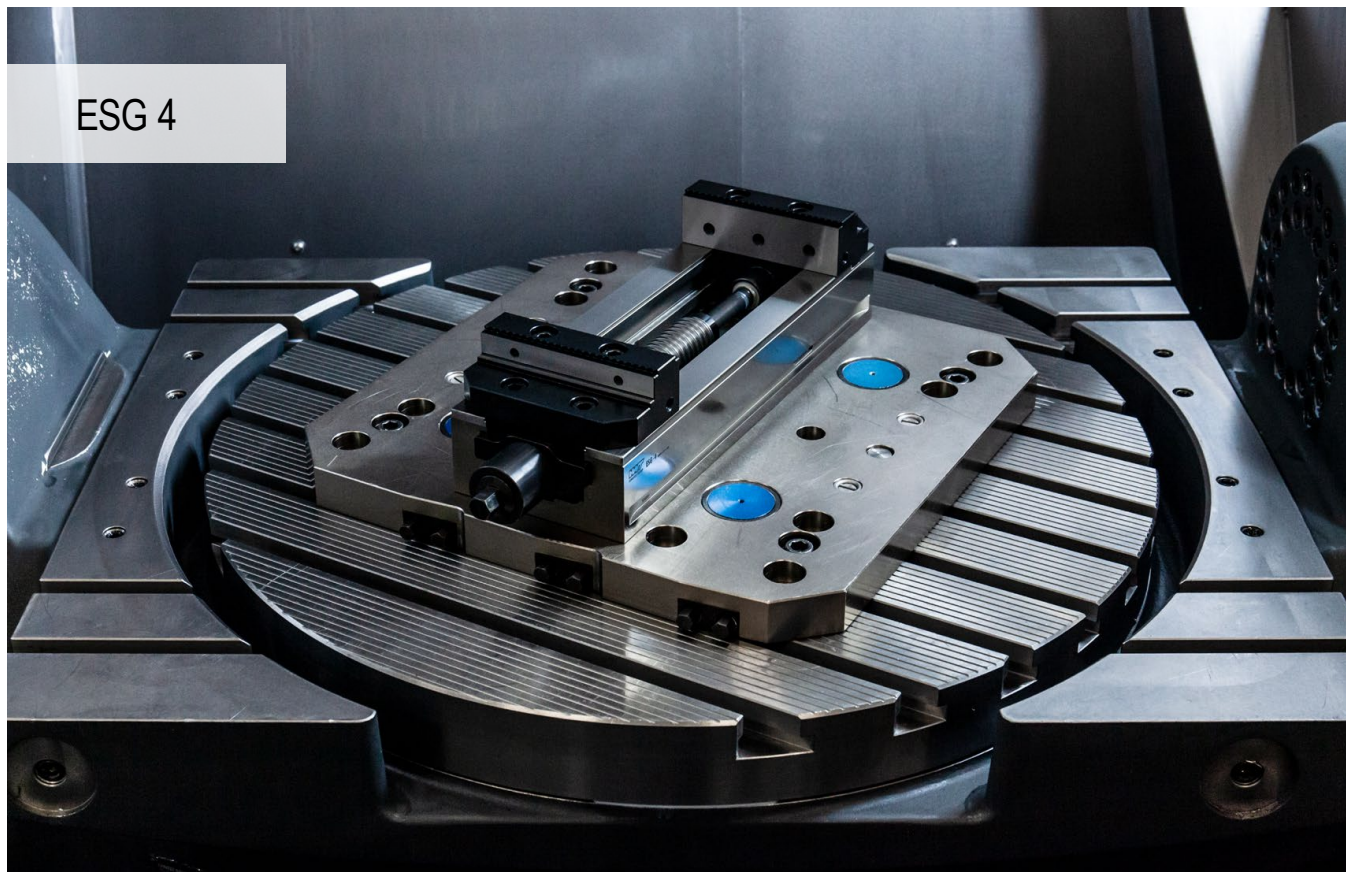
▲ Versão com hexágono externo

▲ Para ajuste rápido



| Para largura<br>mm | DRVS<br>mm | H5G-Z<br>X5G-Z<br>80 907 ... |
|--------------------|------------|------------------------------|
| 125                | 14         | 500                          |

ESG 4



## Multifuncional, altamente eficiente para usinagem de peças acabadas e brutas

Morsa de fixação simples ESG 4 com fixação rápida por alavanca, ajuste rápido da faixa de fixação, design plano e peso reduzido.

### Seus benefícios:

- ▲ Várias saídas de refrigeração para uma operação sem problemas e drenagem controlada
- ▲ Posicionamento simples e rápido no sistema de fixação de ponto zero do MNG
- ▲ Altas forças de fixação entre 5 - 50 kN com baixo torque de aperto
- ▲ Troca fácil e rápida do mordente com 2 parafusos
- ▲ Desmontagem rápida e fácil da unidade do fuso
- ▲ Extenso programa modular de mordentes

### Fixação / Alinhamento:



ESG 4 - 80 mm = Fixação com parafusos M8 através do corpo-base  
ESG 4 - 125 mm / 160 mm = Montagem com parafusos M12 e parafusos de fixação através do corpo-base



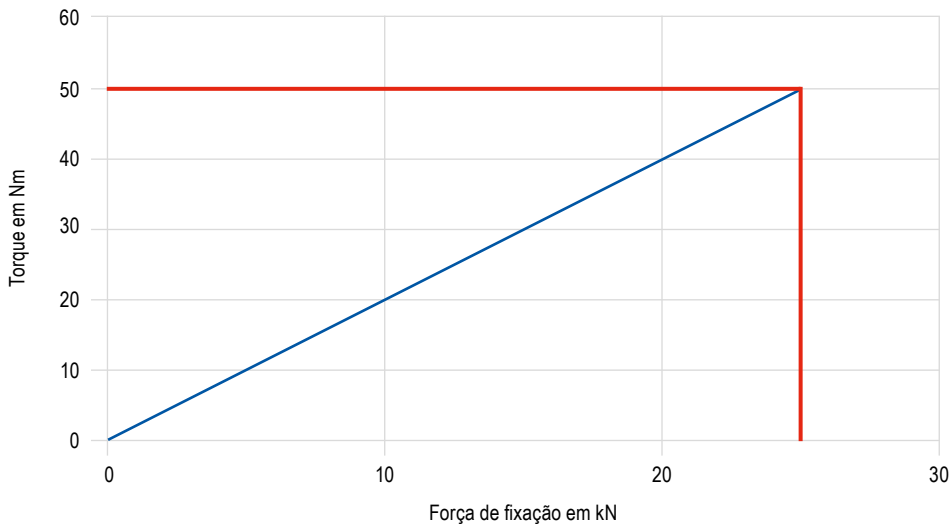
Montagem com 4 grampas **Artigo-Nr. 80 890 315**



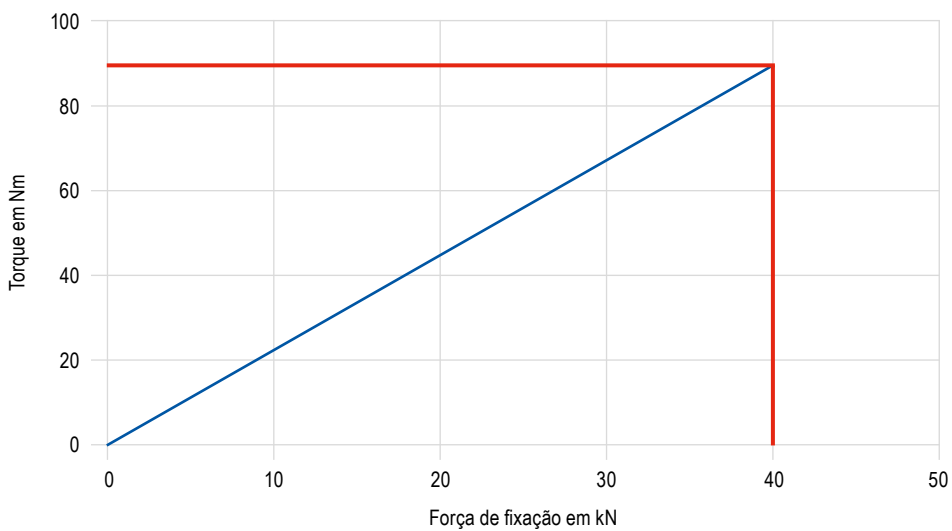
Montagem com Sistema de fixação ponto zero  
ESG 4 - 80 mm = 1 pino de tração + dispositivo anti-torção  
ESG 4 - 125/160 mm = 2 pinos de tração, espaçamento 200 mm

## Força de fixação:

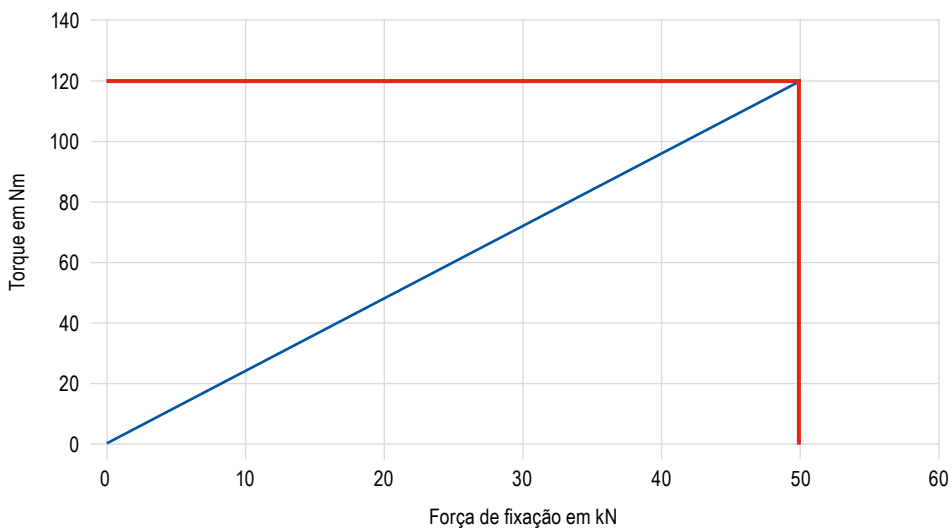
## Torque de aperto / Força de fixação ESG 4 – 80 mm



## Torque de aperto / Força de fixação ESG 4 – 125 mm



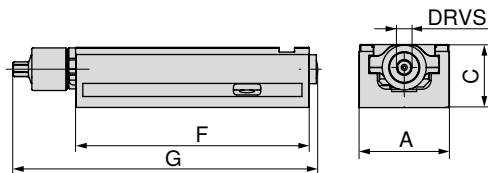
## Torque de aperto / Força de fixação ESG 4 – 160 mm



# SoloClamp – ESG 4

- ▲ Morsa de fixação simples sem sistema de mordentes
- ▲ Fixação rápida por alavanca 160° com torquímetro
- ▲ Montagem e desmontagem rápida do conjunto do fuso
- ▲  $\pm 0,01$  mm de repetibilidade ( $\pm 0,015$  mm para A = 160 mm)

ESG  
4



80 901 ...

| A<br>mm | C <sub>-0.02</sub><br>mm | F<br>mm | G<br>mm | DRVS<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg | Faixa de fixação<br>mm |
|---------|--------------------------|---------|---------|------------|-----------|----------|------------------------|
| 80      | 55                       | 214     | 284     | 12         | 25        | 5,0      | 0-192                  |
| 125     | 60                       | 362     | 433     | 14         | 40        | 15,0     | 0-308                  |
| 160     | 70                       | 480     | 559     | 14         | 50        | 28,5     | 0-434                  |

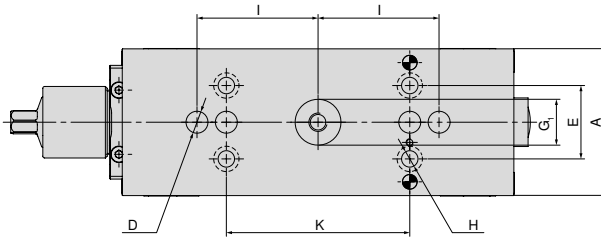
080  
125  
160

## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 53      | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 54+55   |
| Acessórios do sistema      | 56–59   | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

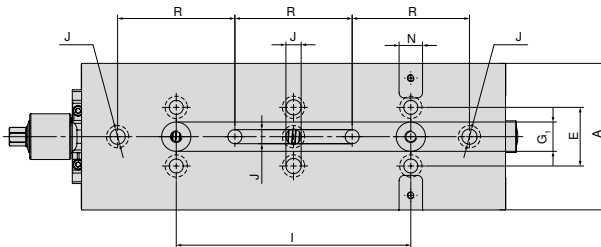
# Dimensões do lado inferior do ESG 4

Base larga 80 mm e comprimento 214 mm



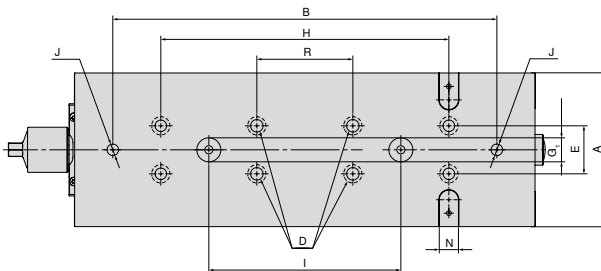
| A  | D  | E  | G <sub>1</sub> | H  | I  | K   |
|----|----|----|----------------|----|----|-----|
| mm | mm | mm | mm             | mm | mm | mm  |
| 80 | 12 | 40 | 25             | 9  | 66 | 100 |

Base larga 125 mm e comprimento 362 mm



| A   | E  | G <sub>1</sub> | I   | J  | N <sub>H7</sub> | R   |
|-----|----|----------------|-----|----|-----------------|-----|
| mm  | mm | mm             | mm  | mm | mm              | mm  |
| 125 | 50 | 25             | 200 | 13 | 20              | 100 |

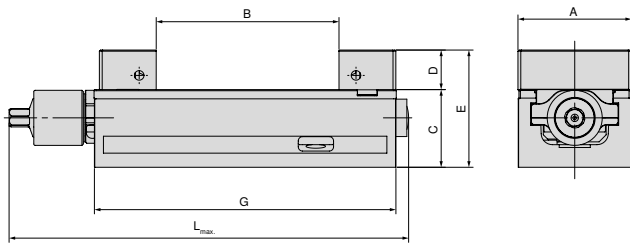
Base larga 160 mm e comprimento 480 mm



| A   | B   | D  | E  | G <sub>1</sub> | H   | I   | J  | N <sub>H7</sub> | R   |
|-----|-----|----|----|----------------|-----|-----|----|-----------------|-----|
| mm  | mm  | mm | mm | mm             | mm  | mm  | mm | mm              | mm  |
| 160 | 400 | 13 | 50 | 25             | 300 | 200 | 12 | 20              | 100 |

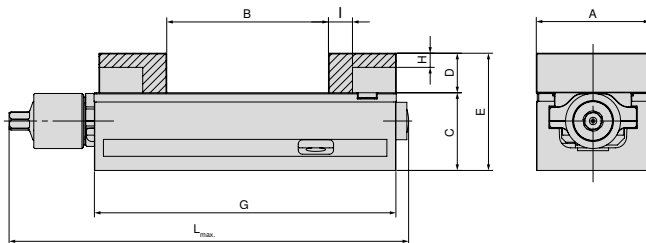
## ESG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes de bloqueio



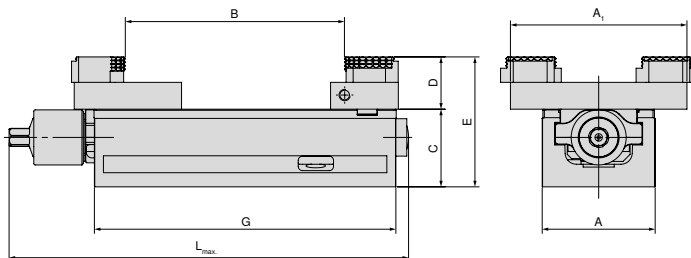
| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 0 - 130 | 55      | 28      | 83      | 214     | 308                    | 80 901 31200 + 80 901 31300        |
| 125     | 0 - 231 | 60      | 40      | 100     | 362     | 432                    | 80 901 31400 + 80 901 31500        |
| 160     | 0 - 312 | 70      | 50      | 120     | 480     | 559                    | 80 901 31600 + 80 901 31700        |

Com mordentes de alumínio macio



| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 0 - 115 | 55      | 28      | 83      | 214     | 10      | 17      | 284                    | 80 901 307 + 80 878 850            |
| 125     | 0 - 219 | 60      | 40      | 100     | 362     | 23      | 27      | 432                    | 80 901 304 + 80 878 550            |
| 160     | 0 - 309 | 70      | 50      | 120     | 480     | 23      | 30      | 559                    | 80 901 301 + 80 878 305            |

Com pêndulo e placa adaptadora

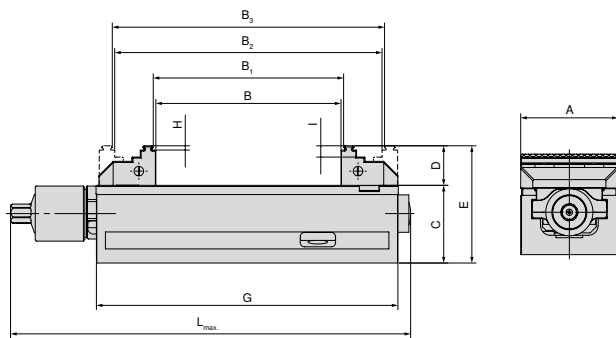


| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm  | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|----------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 125                  | 5 - 155  | 55      | 19      | 92      | 214     | 284                    | 80 878 870 + 80 901 501            |
| 125     | 180                  | 4 - 306  | 60      | 22      | 100     | 362     | 432                    | 80 878 570 + 80 901 502            |
| 160     | 256                  | 11 - 463 | 70      | 22      | 110     | 480     | 559                    | 80 878 670 + 80 901 503            |



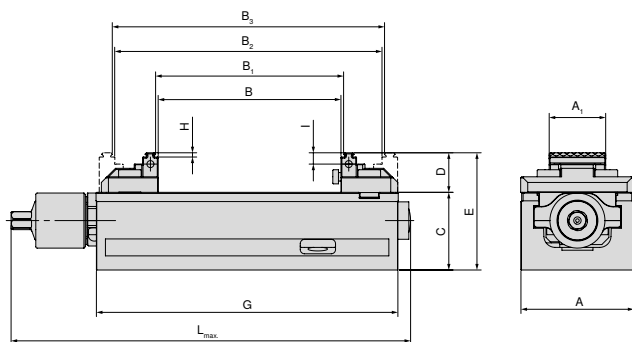
## ESG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm



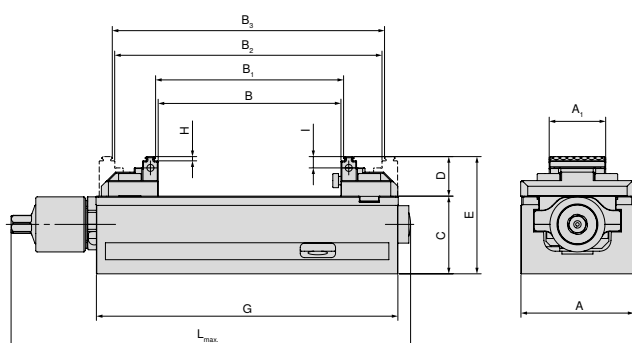
| A<br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 0 - 130 | 4 - 134              | 59 - 188             | 63 - 192             | 55      | 28      | 83      | 214     | 3       | 8       | 284                    | 80 901 306 + 80 878 810            |
| 125     | 0 - 231 | 8 - 238              | 71 - 301             | 78 - 308             | 60      | 40      | 100     | 362     | 3       | 18      | 433                    | 80 901 302 + 80 901 303            |
| 160     | 0 - 310 | 8 - 317              | 117 - 427            | 125 - 434            | 70      | 50      | 120     | 480     | 3       | 10      | 559                    | 80 901 300 + 80 878 610            |

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm, Largura 40 mm



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 40                   | 0 - 130 | 4 - 134              | 59 - 188             | 63 - 192             | 55      | 28      | 83      | 214     | 3       | 8       | 284                    | 80 901 308 + 80 878 81900          |

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm

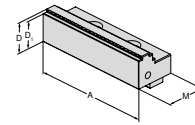


| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 125     | 65                   | 0 - 240 | 8 - 247              | 77 - 317             | 84 - 324             | 60      | 33      | 93      | 362     | 3       | 9       | 432                    | 80 901 305 + 80 878 51900          |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, fixo

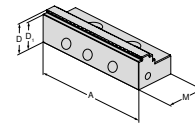
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 901 306 |     |               |            | •     | •     |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 66 |                |                | 80 901 302 |     |               |            | •     | •     |          |       |       |          | •     |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 81 |                |                | 80 901 300 |     |               |            | •     | •     |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, móvel

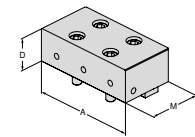
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 810 |     |               |            | •     | •     |          |       | •     |          | •     |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 66 |                |                | 80 901 303 |     |               |            | •     | •     |          |       |       |          | •     |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 81 |                |                | 80 878 610 |     |               |            | •     | •     |          | •     |       |          |       |       |       |     |

## Mordente de bloqueio, fixo

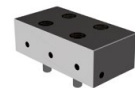
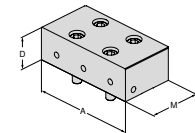
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 40 |                |                | 80 901 31200 |     |               |            |       | •     |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 66 |                |                | 80 901 31400 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 |                |                |   | 81 |                |                | 80 901 31600 |     |               |            | •     | •     |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente de bloqueio, móvel

▲ Preço unitário

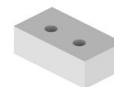
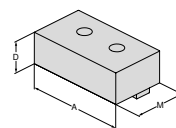


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 40 |                |                | 80 901 31300 |     |               |            | •     | •     |          |       | •     |          | •     |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 66 |                |                | 80 901 31500 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          | •     |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 |                |                |   | 81 |                |                | 80 901 31700 |     |               |            | •     | •     |          | •     |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente de alumínio, fixo

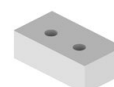
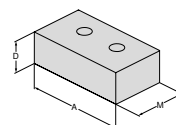
- ▲ Para produção de mordentes de molde
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 48 |                |                | 80 901 307 |     |               |            | ●     | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 68 |                |                | 80 901 304 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 |                |                |   | 85 |                |                | 80 901 301 |     |               |            | ●     | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente de alumínio, móvel

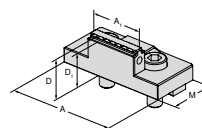
- ▲ Para produção de mordentes de molde
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 48 |                |                | 80 878 850 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 68 |                |                | 80 878 550 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 |                |                |   | 85 |                |                | 80 878 305 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip Largura 40 mm, fixo

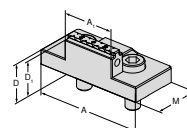
- ▲ Preço unitário
- ▲ Mordente escalonado de dupla-face



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80 | 40             | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 901 308 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, Largura 40 mm, móvel

- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80 | 40             | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 81900 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

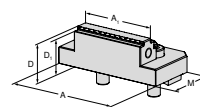
NEW

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível c/ grip de 5 eixos, Largura 65 mm, fixo

▲ Preço unitário

▲ Mordente escalonado c/ grip de dupla-face



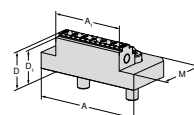
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 | 65             | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 901 305 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível de 5 eixos, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm, móvel

▲ Mordente escalonado c/ grip de dupla-face

▲ Preço unitário

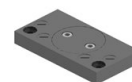
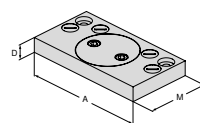


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 95 | 65             | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 878 51900 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente pendular, móvel

▲ Preço unitário

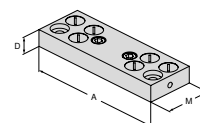


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 80                    | 125 |                | 19 |                |                |   | 76  |                |                |
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 95  |                |                |
| 160                   | 256 |                | 22 |                |                |   | 170 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 878 870 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 80 878 570 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 80 878 670 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente adaptador

▲ Preço unitário



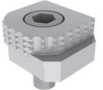
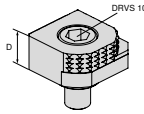
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 80                    | 125 |                | 19 |                |                |   | 48  |                |                |
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 62  |                |                |
| 160                   | 256 |                | 22 |                |                |   | 125 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 901 501 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 901 502 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 901 503 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

# Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível de 6 faces

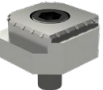
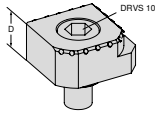
- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲  $M_{max} = 60 \text{ Nm}$
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | NCG        | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |  | 80 892 246 | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

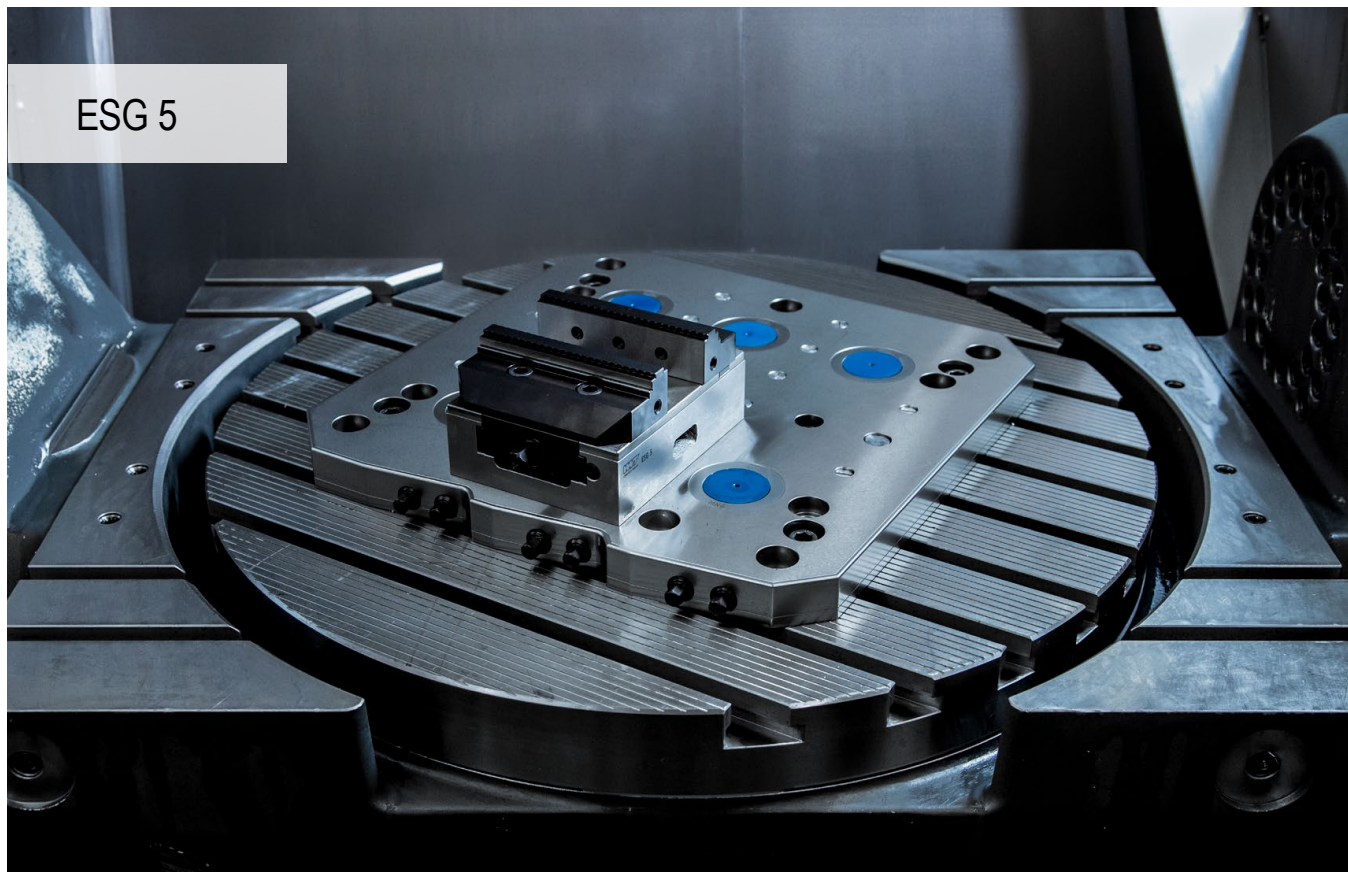
## Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | NCG          | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|--------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |  | 80 890 35300 | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

## ESG 5



A nova ESG 5 herda todas as características familiares do seu predecessor e eleva o padrão em termos de facilidade de utilização e durabilidade. Manuseio otimizado e maior durabilidade foram as principais prioridades ao atualizar a morsa de fixação simples

## Seus benefícios:

- ▲ Especialmente projetado para usinagem do segundo lado através de alta precisão angular
- ▲ Design compacto com acessibilidade ideal
- ▲ Troca de mordente rápida e fácil com dois parafusos
- ▲ As mesmas faixas de fixação, contorno de interferência significativamente melhorado, ampla gama de mordentes modulares
- ▲ Modelo sustentável com corpo de base niquelado garante uma longa vida útil

## Fixação / Alinhamento:



Montagem com Sistema de fixação de ponto zero  
ESG 5 – 80 mm L-130 mm + L-190 mm  
ESG 5 – 125 mm L-160 mm + L-235 mm

1 Pino de tração + Pino de posicionamento MNG



Montagem com Sistema de fixação de ponto zero  
ESG 5 – 125 mm + L-300 mm  
ESG 5 – 160 mm + L-280 mm + L-480 mm

2 Pinos de tração



Todas as versões possuem furos de precisão de  $\varnothing 12^{+0}_{-0.01}$ , com os quais o ESG 5 pode ser exatamente posicionado. Todas as versões podem ser fixadas através do corpo-base com parafusos na parte superior.

## Fixação / Alinhamento:

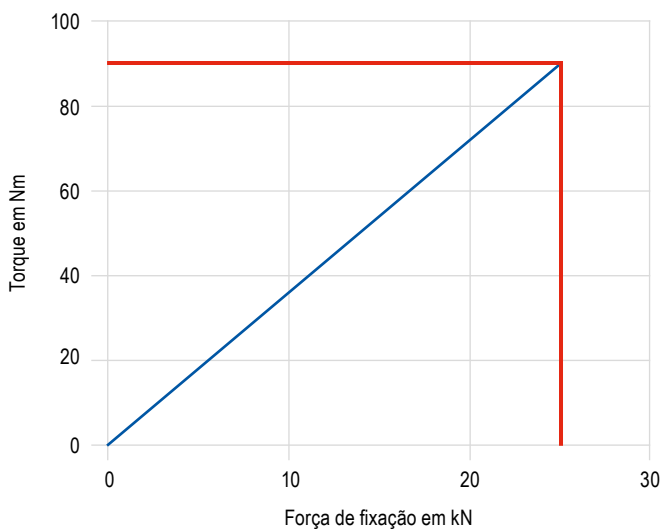


ESG 5 – 125 mm L-235 mm + L-300 mm  
ESG 5 – 160 mm L-280 mm + L-480 mm

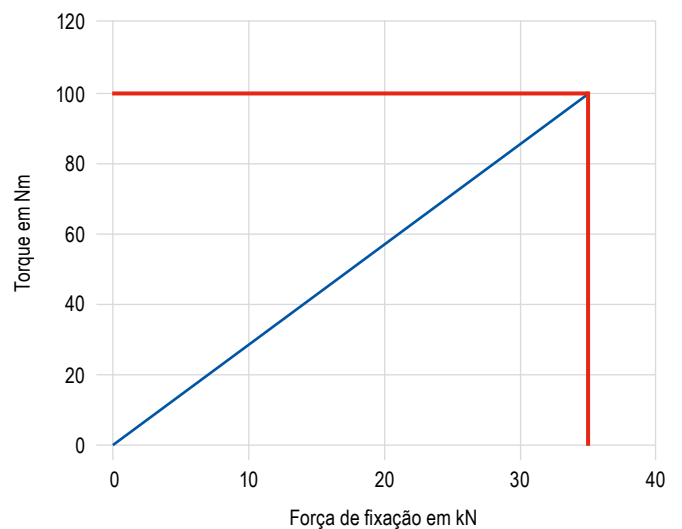
Essas 4 versões também podem ser fixadas alternativamente com grampos.

## Força de fixação:

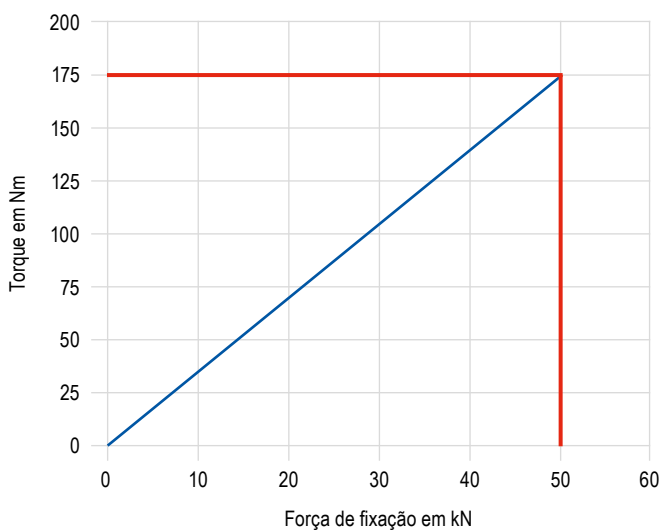
Torque de aperto / Força de fixação ESG 5 – 80 mm



Torque de aperto / Força de fixação ESG 5 – 125 mm



Torque de aperto / Força de fixação ESG 5 – 160 mm

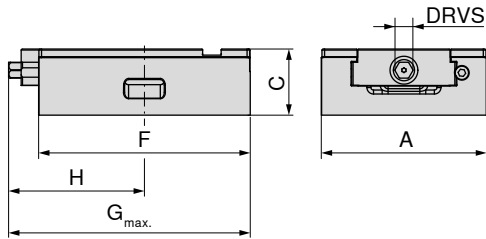




# SoloClamp – ESG 5

- ▲ Morsa de fixação simples sem sistema de mordentes
- ▲ Especialmente projetado para usinagem do segundo lado com alta precisão angular
- ▲ Repetibilidade de  $\pm 0,01$  mm entre as operações de fixação
- ▲ Adequado para PNG e MNG

ESG  
5



NEW

80 857 ...

| A<br>mm | C $\pm 0,01$<br>mm | F<br>mm | G <sub>max.</sub><br>mm | H<br>mm | DRVS<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg |       |
|---------|--------------------|---------|-------------------------|---------|------------|-----------|----------|-------|
| 80      | 50                 | 130     | 155,0                   | 82      | 12         | 25        | 2,9      | 08500 |
| 80      | 50                 | 190     | 203,0                   | 102     | 12         | 25        | 4,4      | 08600 |
| 125     | 50                 | 160     | 169,0                   | 103     | 12         | 35        | 6,0      | 15000 |
| 125     | 50                 | 235     | 235,0                   | 132     | 12         | 35        | 8,4      | 15100 |
| 125     | 50                 | 300     | 300,0                   | 170     | 12         | 35        | 10,5     | 15200 |
| 160     | 70                 | 280     | 309,0                   | 169     | 14         | 50        | 25,0     | 26100 |
| 160     | 70                 | 480     | 512,5                   | 267     | 14         | 50        | 30,0     | 26200 |

| Adequado para sistema de fixação de ponto zero |       |               |              |     |     | LANG Quick Point | LANG Quick Point |
|------------------------------------------------|-------|---------------|--------------|-----|-----|------------------|------------------|
| Artigo-Nr.                                     | Tipo  | Largura em mm | Altura em mm | MNG | PNG | 96 x 96          | 52 x 52          |
| 80 857 08500                                   | ESG 5 | 80            | 130          | ✓   | ✗   | ✗                | ✓                |
| 80 857 08600                                   |       | 80            | 190          | ✓   | ✓   | ✗                | ✓                |
| 80 857 15000                                   |       | 125           | 160          | ✓   | ✓   | ✓                | ✓                |
| 80 857 15100                                   |       | 125           | 235          | ✓   | ✓   | ✓                | ✗                |
| 80 857 15200                                   |       | 125           | 300          | ✓   | ✓   | ✓                | ✗                |
| 80 857 26100                                   |       | 160           | 280          | ✓   | ✓   | ✓                | ✗                |
| 80 857 26200                                   |       | 160           | 480          | ✓   | ✓   | ✗                | ✗                |

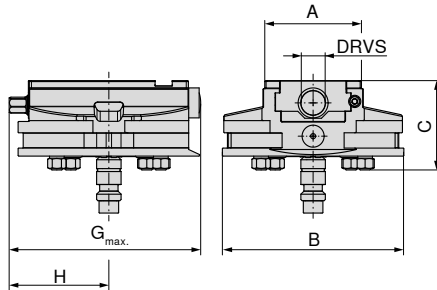
## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 64+65   | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 66      |
| Acessórios do sistema      | 67      | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

## SoloClamp – ESG 5

- ▲ Morsa de fixação simples encapsulada para Erowa ITS 148
- ▲ Sem sistema de mordentes
- ▲ Especialmente projetado para usinagem do segundo lado com alta precisão angular
- ▲ Repetibilidade de  $\pm 0,01$  mm entre as operações de fixação

ESG  
5



NEW

80 857 ...

| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | G <sub>max.</sub><br>mm | H<br>mm | DRVS<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg |
|---------|---------|---------|-------------------------|---------|------------|-----------|----------|
| 80      | 148     | 73      | 157                     | 81      | 12         | 25        | 5,6      |

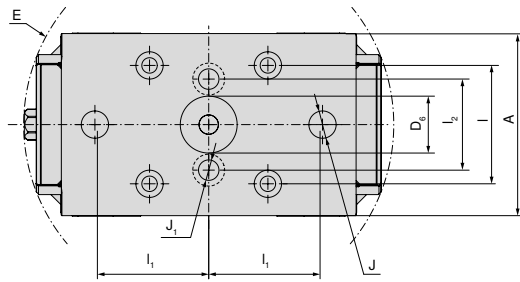
08900

### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 64+65   | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 66      |
| Acessórios do sistema      | 67      | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

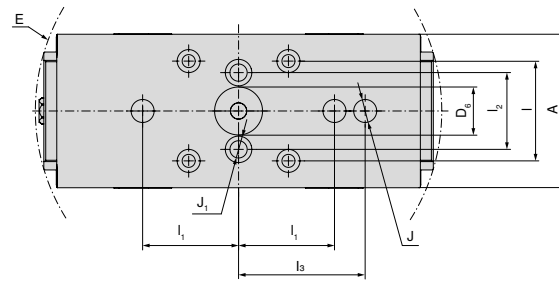
## Dimensões do lado inferior do ESG 5

Base largura 80 mm e comprimento 130 mm



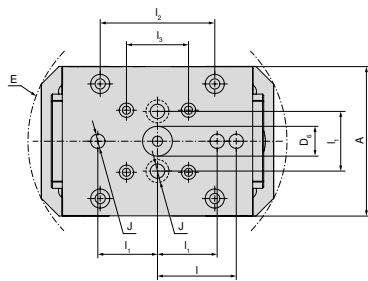
| A  | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | J JS | J <sub>1</sub> |
|----|-------------------|-----|-----------------------|----------------|------|----------------|
| mm | mm                | mm  | mm                    | mm             | mm   | mm             |
| 80 | 25                | 163 | 52                    | 50             | 40   | 12             |

Base largura 80 mm e comprimento 190 mm



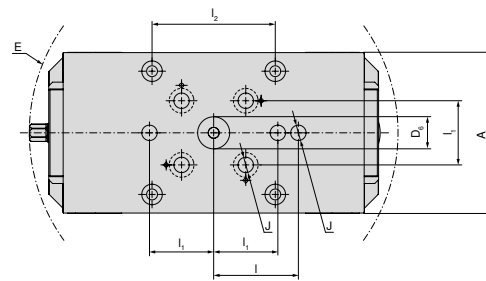
| A  | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0.015</sub> | J JS | J <sub>1</sub> |
|----|-------------------|-----|-----------------------|----------------|-----------------------|------|----------------|
| mm | mm                | mm  | mm                    | mm             | mm                    | mm   | mm             |
| 80 | 25                | 213 | 52                    | 50             | 40                    | 66   | 12             |

Base largura 125 mm e comprimento 160 mm



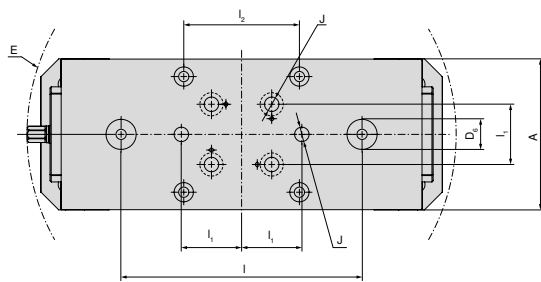
| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0.015</sub> | J JS |
|-----|-------------------|-----|-----------------------|----------------|-----------------------|------|
| mm  | mm                | mm  | mm                    | mm             | mm                    | mm   |
| 125 | 25                | 218 | 66                    | 50             | 96                    | 52   |

Base largura 125 mm e comprimento 235 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | J JS |
|-----|-------------------|-----|-----------------------|----------------|------|
| mm  | mm                | mm  | mm                    | mm             | mm   |
| 125 | 25                | 288 | 66                    | 50             | 96   |

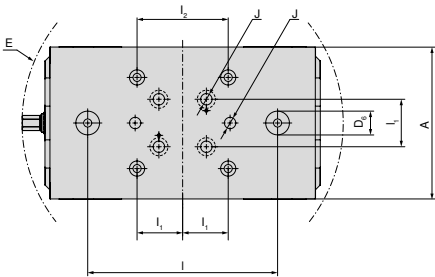
Base largura 125 mm e comprimento 300 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | J JS |
|-----|-------------------|-----|-----------------------|----------------|------|
| mm  | mm                | mm  | mm                    | mm             | mm   |
| 125 | 25                | 357 | 200                   | 50             | 96   |

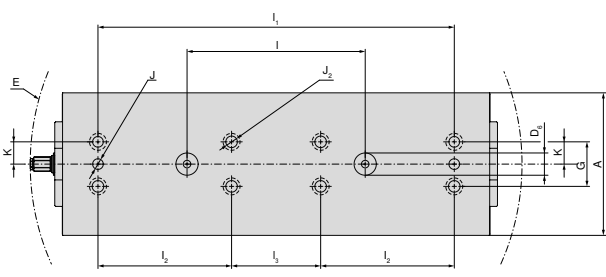
Dimensões do lado inferior do ESG 5

Base larga 160 mm e comprimento 280 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>±0,015</sub> | I <sub>1 ±0,015</sub> | I <sub>2</sub> | J <sub>JS</sub> |
|-----|-------------------|-----|---------------------|-----------------------|----------------|-----------------|
| mm  | mm                | mm  | mm                  | mm                    | mm             | mm              |
| 160 | 25                | 339 | 200                 | 50                    | 96             | 12              |

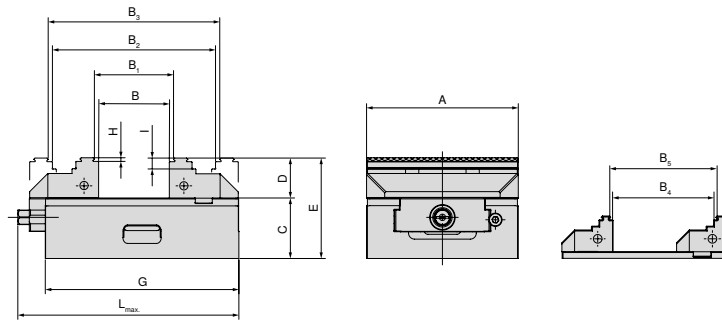
Base larga 160 mm e comprimento 480 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>±0,015</sub> | I <sub>1 ±0,015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0,015</sub> | J <sub>JS</sub> | J <sub>2 F7</sub> | K <sub>±0,02</sub> | G  |
|-----|-------------------|-----|---------------------|-----------------------|----------------|-----------------------|-----------------|-------------------|--------------------|----|
| mm  | mm                | mm  | mm                  | mm                    | mm             | mm                    | mm              | mm                | mm                 | mm |
| 160 | 25                | 553 | 200                 | 400                   | 150            | 100                   | 12              | 12                | 25                 | 50 |

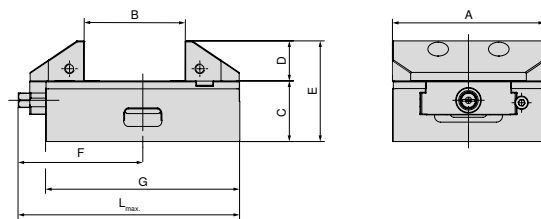
## ESG 5 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm fixo e móvel



| A<br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | B <sub>4</sub><br>mm | B <sub>5</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 80      | 0-49    | 4-53                 | 59-107               | 63-111               | 30-78                | 34-82                | 50      | 28      | 78      | 130     | 3       | 8       | 155                     | 80 901 306 + 80 878 810            |
| 80      | 0-109   | 4-113                | 59-167               | 63-171               | 29-134               | 35-136               | 50      | 28      | 78      | 190     | 3       | 8       | 206                     | 80 901 306 + 80 878 810            |
| 125     | 0-57    | 8-64                 | 77-134               | 84-141               | 40-95                | 47-102               | 50      | 33      | 83      | 160     | 3       | 9       | 183                     | 80 857 30000 + 80 878 510          |
| 125     | 0-127   | 8-134                | 77-204               | 84-211               | 40-165               | 47-172               | 50      | 33      | 83      | 235     | 3       | 9       | 250                     | 80 857 30000 + 80 878 510          |
| 125     | 0-197   | 8-204                | 77-274               | 84-281               | 40-235               | 47-242               | 50      | 33      | 83      | 300     | 3       | 9       | 320                     | 80 857 30000 + 80 878 510          |
| 160     | 0-121   | 8-128                | 118-238              | 125-245              | –                    | –                    | 70      | 50      | 120     | 280     | 3       | 10      | 328                     | 80 901 300 + 80 878 610            |
| 160     | 0-324   | 8-331                | 118-441              | 125-448              | –                    | –                    | 70      | 50      | 120     | 480     | 3       | 10      | 506                     | 80 901 300 + 80 878 610            |

Com mordente de 5 eixos

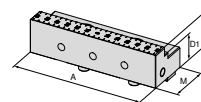


| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 125     | 25-82   | 50      | 33      | 83      | 103     | 160     | 183                     | 80 857 30200 + 80 857 30100        |
| 125     | 25-152  | 50      | 33      | 83      | 132     | 235     | 250                     | 80 857 30200 + 80 857 30100        |
| 125     | 25-222  | 50      | 33      | 83      | 170     | 300     | 320                     | 80 857 30200 + 80 857 30100        |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível, liso, fixo

▲ Preço unitário

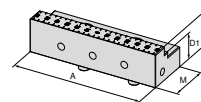


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 80                    | 80  |                | 28 | 20             |                |   | 40 |                |                |
| 125                   | 125 |                | 33 | 25             |                |   | 57 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 857 30400 |     |               |            |       | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 857 30300 |     |               |            |       | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, liso, móvel

▲ Preço unitário

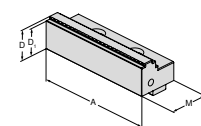


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 80                    | 80  |                | 28 | 20             |                |   | 40 |                |                |
| 125                   | 125 |                | 33 | 25             |                |   | 57 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 878 34700 |     |               |            |       | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 80 878 34600 |     |               |            |       | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, fixo

▲ Preço unitário

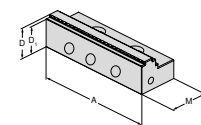


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                |
| 160                   | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 81 |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 901 306   |     |               |            | ●     | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 857 30000 |     |               |            | ●     | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 901 300   |     |               |            | ●     | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, móvel

▲ Preço unitário



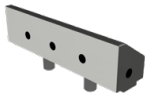
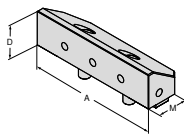
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                |
| 160                   | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 81 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 878 810 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 80 878 510 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 80 878 610 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

# Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível, 5 eixos, fixo

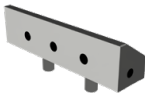
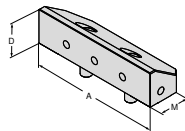
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verbo | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 |                | 33 |                |                |   | 44,5 |                |                | 80 857 30100 |     |               |            |       | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |

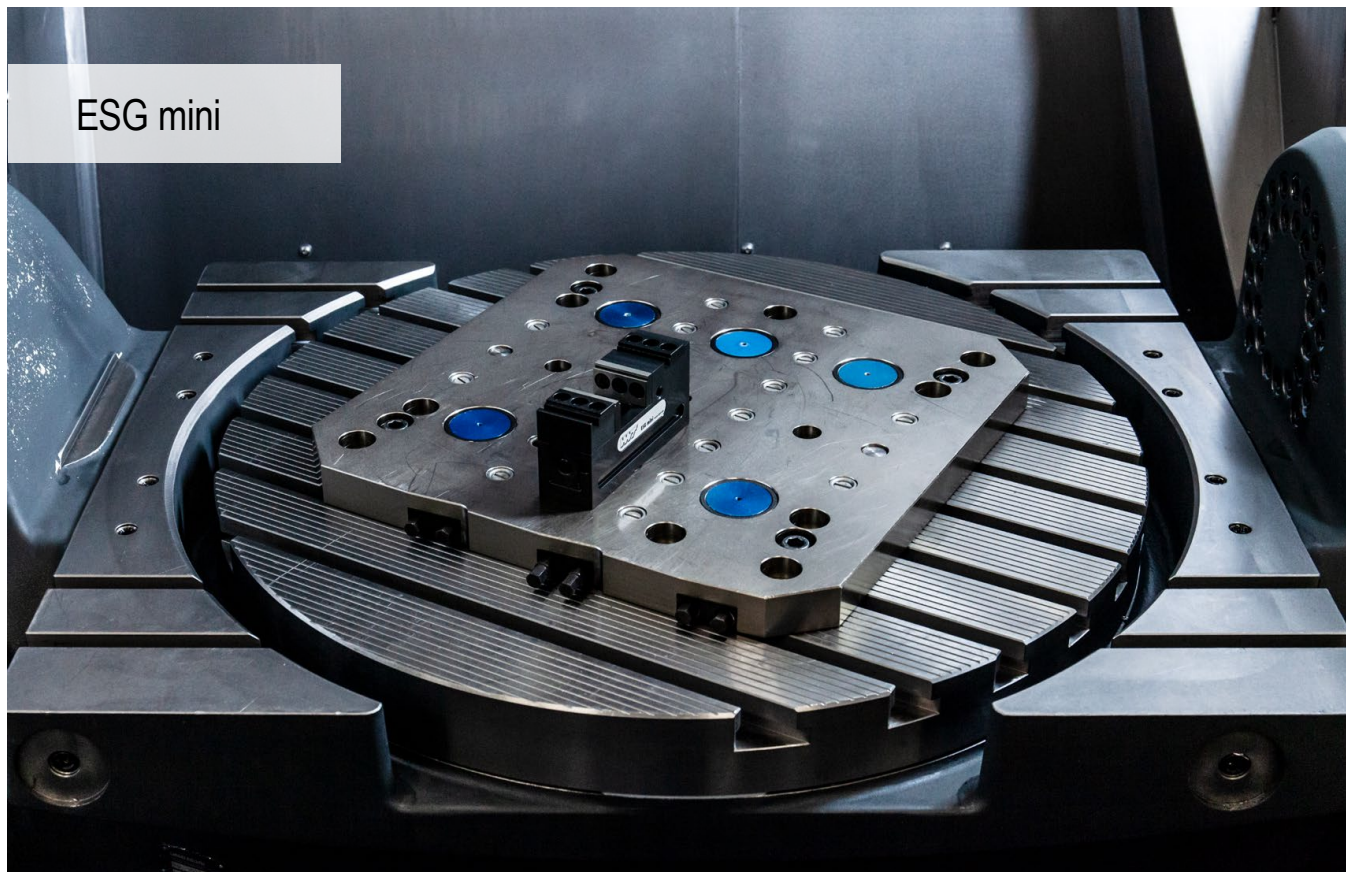
## Mordente reversível, 5 eixos, móvel

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verbo | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 |                | 33 |                |                |   | 44,5 |                |                | 80 857 30200 |     |               |            |       | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |

ESG mini



## Sistema de fixação pequeno, leve e flexível

Sistema de fixação simples para peças pequenas em versão mecânica com encapsulamento completo e mordentes superiores modulares. Ideal para peças pequenas, fixação múltipla e automação no armazenamento de paletes.

### Seus benefícios:

- ▲ Aumento da vida útil das máquinas
- ▲ Compacta e precisa
- ▲ 100 % encapsulada

### Fixação / Alinhamento:

ESG mini 40 mm



Na versão básica, o posicionamento é feito com 2 furos Ø8<sup>H7</sup>, com os quais o ESG mini 40 mm pode ser alinhado em placas com grades quadriculadas (**Artigo-Nr. 80 897 944 e 80 897 946**) e mesas de máquina com rasgos T". O ESG mini 40 mm pode ser montado pela parte superior com 2 parafusos M8.

**Alternativa:** Montar pela parte inferior com 4 parafusos M6.



Alternativamente, o ESG mini 40 mm também pode ser fixado lateralmente com grampos.



O ESG mini 40 mm pode ser montado no Sistema de fixação de ponto zero MNG em combinação com uma placa intermediária.



## Fixação / Alinhamento:

## ESG mini 65 mm



A versão básica possui 2 furos de precisão e posicionamento  $\varnothing 8^{HT}$  e 4 furos roscados M8 para montagem pela parte inferior.



Alternativamente, o ESG mini 65 mm também pode ser fixado lateralmente com grampos.



O ESG mini 65 pode ser montado no Sistema de fixação de ponto zero MNG em combinação com uma placa intermediária.

## ESG mini 100 mm



Com os kits de alinhamento para rasgos "T" (12/14/16/18), o ESG mini 100 mm pode ser alinhado no rasgo "T" da mesa da máquina.



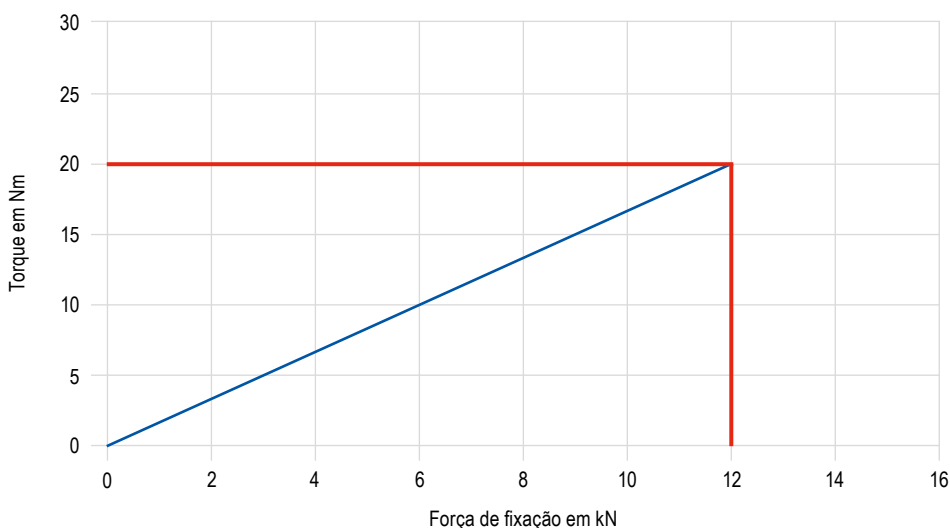
O ESG mini 100 mm pode ser fixado com grampos diretamente na dimensão da grade 100 mm x 100 mm em placas com grades quadriculadas (50 mm x 50 mm) ou em mesas com rasgos "T" com espaçamento de 100 mm.



Um furo de montagem MNG para o Sistema de fixação de ponto zero MNG está integrado no corpo-base do ESG mini 100 mm.

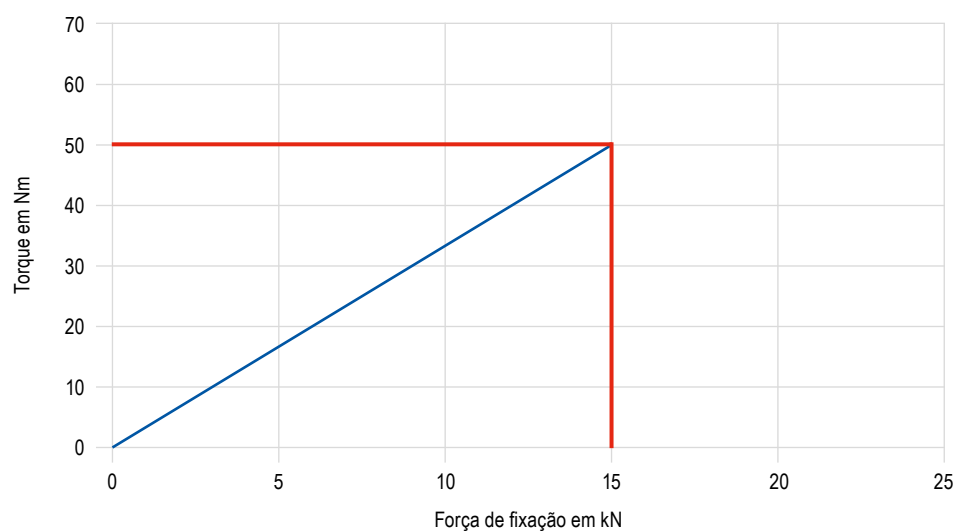
## Força de fixação:

## Torque de aperto / Força de fixação ESG mini – 40 mm

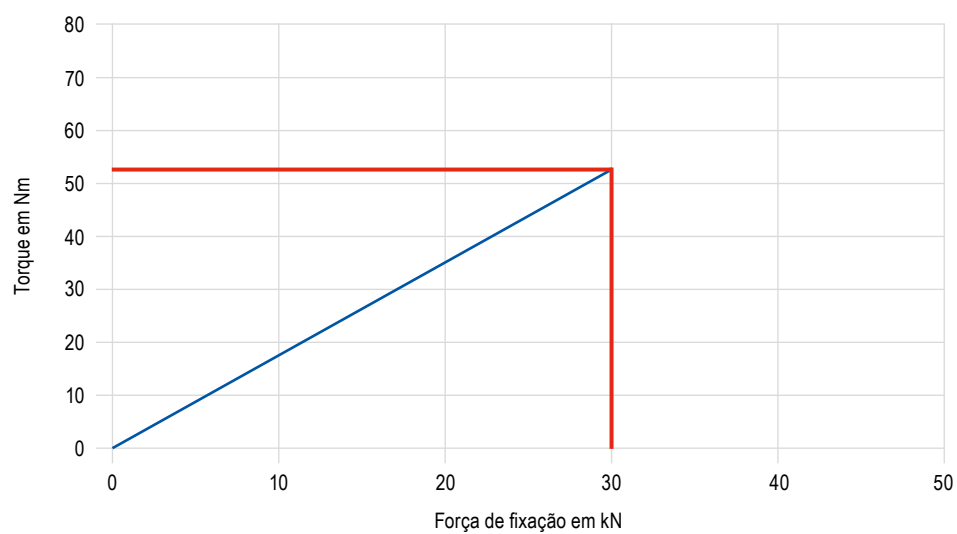


## Força de fixação:

Torque de aperto / Força de fixação ESG mini – 65 mm



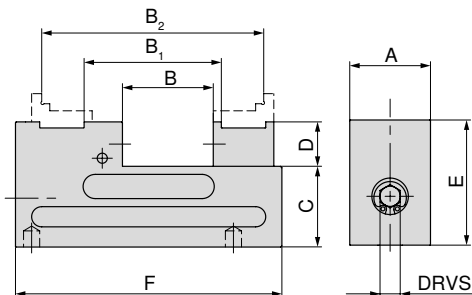
Torque de aperto / Força de fixação ESG mini – 100 mm



## SoloClamp – ESG mini

- ▲ Morsa de fixação simples encapsulada para peças pequenas, 40 mm
- ▲ Faixa de fixação de 0-122 mm
- ▲ Torquímetro 80 899 400 (8-50 Nm) é necessário

ESG  
mini



80 897 ...

| A  | B      | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | C ±0,01 | D  | E  | F   | TQX | DRVS | MXC | WT  |
|----|--------|----------------|----------------|---------|----|----|-----|-----|------|-----|-----|
| mm | mm     | mm             | mm             | mm      | mm | mm | mm  | Nm  | mm   | kN  | kg  |
| 40 | 0 - 58 | 40 - 81        | 83 - 122       | 40      | 22 | 62 | 132 | 20  | 8    | 12  | 1,7 |

040

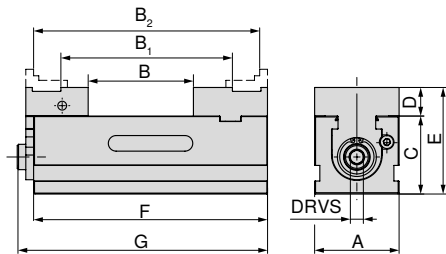
## SoloClamp – ESG mini

- ▲ Morsa de fixação simples encapsulada para peças pequenas, 65 mm
- ▲ Possibilidade de placa de fixação para montagem com MNG

### Escopo de fornecimento:

ESG mini incluindo mordentes-base

ESG  
mini



80 897 ...

| A  | B       | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | C +0/-0,02 | D  | E  | F   | G   | TQX | DRVS | MXC | WT  |
|----|---------|----------------|----------------|------------|----|----|-----|-----|-----|------|-----|-----|
| mm | mm      | mm             | mm             | mm         | mm | mm | mm  | mm  | Nm  | mm   | kN  | kg  |
| 65 | 17 - 80 | 68 - 131       | 111 - 174      | 60         | 22 | 82 | 180 | 193 | 65  | 10   | 20  | 5,5 |

067

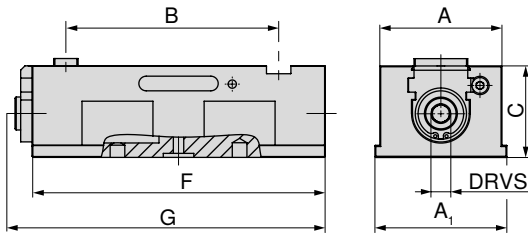
### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 74      | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 75      |
| Acessórios do sistema      | 76-80   | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154-180 |
| Acessórios gerais          | 181-201 |                                                   |         |

# SoloClamp – ESG mini

▲ Morsa de fixação simples encapsulada, 100 mm

ESG  
mini



80 897 ...

| A   | A <sub>1</sub> | B        | C  | F   | G   | TQX | DRVS | MXC | WT   |
|-----|----------------|----------|----|-----|-----|-----|------|-----|------|
| mm  | mm             | mm       | mm | mm  | mm  | Nm  | mm   | kN  | kg   |
| 100 | 100            | 91 - 189 | 75 | 240 | 269 | 70  | 14   | 40  | 11,3 |

100

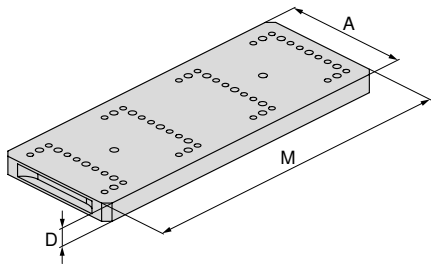
## Placa de fixação

▲ Para montagem de 4 ou 6 Morsas ESG mini 40

Escopo de fornecimento:

Placa com peças de montagem para Morsa para peças pequenas ESG mini-40

ESG  
mini



A ilustração mostra a versão de 4 posições

80 897 ...

| Para            | A   | D  | M   |
|-----------------|-----|----|-----|
|                 | mm  | mm | mm  |
| 4 x ESG mini 40 | 140 | 20 | 360 |
| 6 x ESG mini 40 | 140 | 20 | 560 |

944 <sup>1)</sup>

946 <sup>1)</sup>

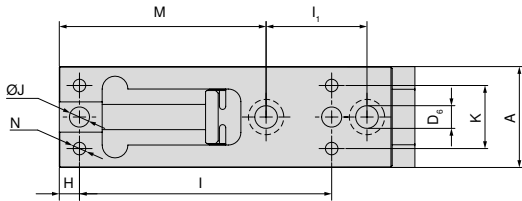
1) Sem itens de estoque

Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 74      | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 75      |
| Acessórios do sistema      | 76–80   | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

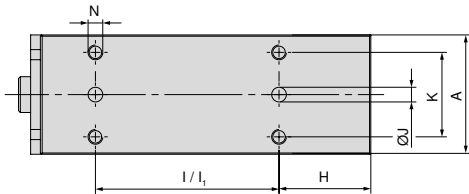
# Dimensões do lado inferior do ESG mini

## Base largura 40 mm



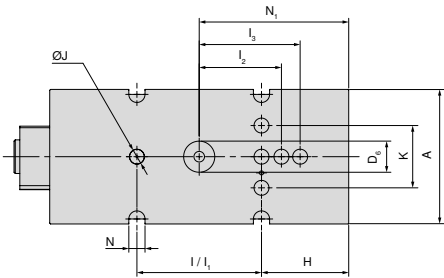
| A  | H  | I   | I <sub>1</sub> | J  | M  | K  | N  |
|----|----|-----|----------------|----|----|----|----|
| mm | mm | mm  | mm             | mm | mm | mm | mm |
| 40 | 8  | 100 | 40             | 8  | 82 | 25 | M6 |

## Base largura 65 mm



| A  | I   | I <sub>1</sub> | K  | J  | H  | N  |
|----|-----|----------------|----|----|----|----|
| mm | mm  | mm             | mm | mm | mm | mm |
| 65 | 100 | 100            | 46 | 8  | 50 | M8 |

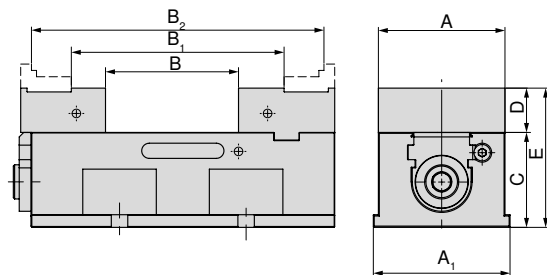
## Base largura 100 mm



| A   | D <sub>6</sub> | I <sub>1</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3</sub> | H  | I   | K  | J  | N <sub>1</sub> | N  |
|-----|----------------|----------------|----------------|----------------|----|-----|----|----|----------------|----|
| mm  | mm             | mm             | mm             | mm             | mm | mm  | mm | mm | mm             | mm |
| 100 | 25             | 100            | 66             | 81             | 70 | 100 | 50 | 12 | 120            | 13 |

## ESG mini 100 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes-base standard  
e mordente liso VS

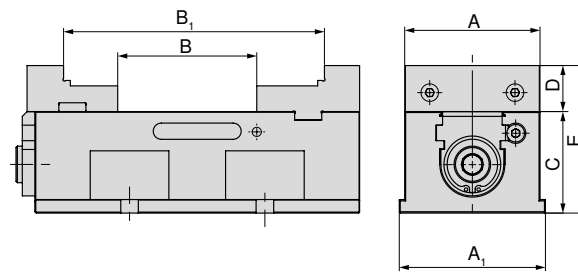


| A   | A <sub>1</sub> | B        | B <sub>1</sub> | B <sub>2</sub> | C  | D  | E   |
|-----|----------------|----------|----------------|----------------|----|----|-----|
| mm  | mm             | mm       | mm             | mm             | mm | mm | mm  |
| 100 | 108            | 21 - 117 | 84 - 180       | 147 - 243      | 75 | 35 | 110 |

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

80 897 900 + 80 897 901, 2 x 80 895 349

Com mordentes reversíveis combinados  
do Sistema NCG 100

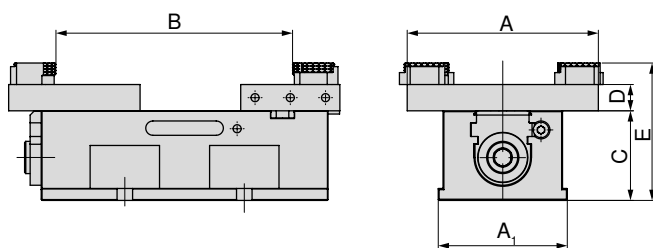


| A   | A <sub>1</sub> | B        | B <sub>1</sub> | C  | D  | E   |
|-----|----------------|----------|----------------|----|----|-----|
| mm  | mm             | mm       | mm             | mm | mm | mm  |
| 100 | 108            | 21 - 117 | 111 - 207      | 75 | 34 | 109 |

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

80 890 343 + 80 890 347

Com mordente pendular do sistema NCG  
e mordente adaptador, fixo

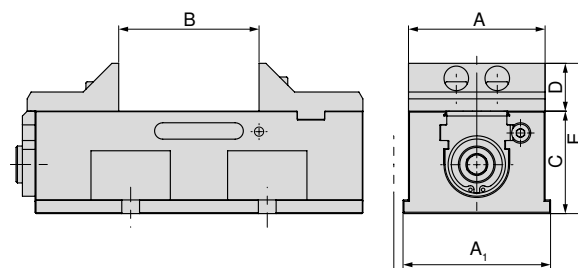


| A   | A <sub>1</sub> | B        | C  | D  | E   |
|-----|----------------|----------|----|----|-----|
| mm  | mm             | mm       | mm | mm | mm  |
| 160 | 108            | 24 - 212 | 75 | 22 | 115 |

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

80 890 322 + 80 897 920

Com mordentes-base de 5 eixos



| A   | A <sub>1</sub> | B        | C  | D  | E   |
|-----|----------------|----------|----|----|-----|
| mm  | mm             | mm       | mm | mm | mm  |
| 100 | 108            | 21 - 117 | 75 | 35 | 110 |

Artigo-Nr.  
Sistema de mordentes

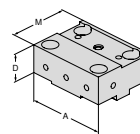
80 897 916 + 80 897 917

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente-base standard, fixo

▲ Preço unitário

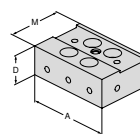
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 |                | 35 |                |                |   | 76 |                |                | 80 897 900 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |



## Mordente-base reversível standard, móvel

▲ Preço unitário

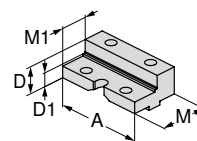
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 |                | 35 |                |                |   | 67 |                |                | 80 897 901 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |



## Mordente reversível combinado, fixo

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Mordentes temperados
- ▲ Incluindo parafusos de montagem
- ▲ Preço unitário

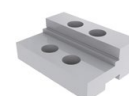
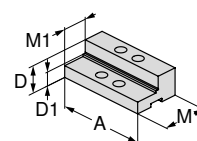
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 |                | 34 | 23             |                |   | 76 | 50             |                | 80 890 343 | ●   |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |



## Mordente reversível combinado, móvel

- ▲ Para a extensão da faixa de fixação
- ▲ Mordentes temperados
- ▲ Incluindo parafusos de fixação
- ▲ Preço unitário

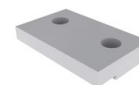
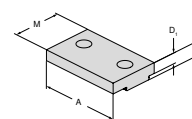
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 |                | 34 | 23             |                |   | 67 | 40             |                | 80 890 347 | ●   |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |



## Mordente mole, horizontal

- ▲ Material: 16MnCr5
- ▲ Para produção de mordentes de molde
- ▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 65                    | 65  |                | 11,5 | 8,6            |                |   | 40 |                |                | 80 895 338 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          | ●     |       |       |     |
| 100                   | 100 |                | 13,5 | 10,6           |                |   | 50 |                |                | 80 895 348 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          | ●     |       |       |     |

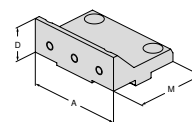


## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente-base de 5 eixos, fixo

▲ Preço unitário

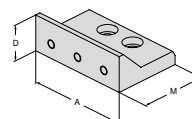
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 |                | 35 |                |                |   | 76 |                |                | 80 897 916 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |



## Mordente-base de 5 eixos, móvel

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   | 100 |                | 35 |                |                |   | 67 |                |                | 80 897 917 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

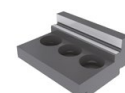
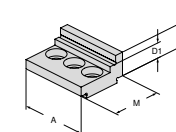


## Mordente, liso, VS, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)

▲ Maior faixa de fixação para usinagem  
de acabamento e 2ª operação

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 40                    | 40 |                | 14 | 9              |                |   | 30 |                |                | 80 895 341 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

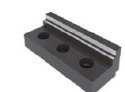
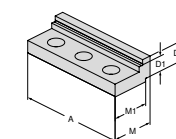


## Mordente, liso, VS, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)

▲ Maior faixa de fixação para usinagem  
de acabamento e 2ª operação

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 65                    | 65  |                | 16,7 | 11,7           |                |   | 32 | 27             |                | 80 895 347 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |
| 100                   | 100 |                | 19   | 14             |                |   | 40 | 35             |                | 80 895 349 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

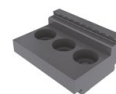
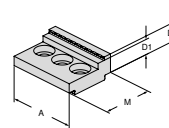




## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente, c/ grip, VS

- ▲ Maior faixa de fixação para peças brutas
- ▲ Preço unitário



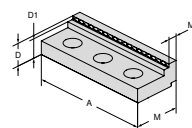
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 40                    | 40 |                | 14 | 9              |                |   | 30 |                |                |

80 895 334

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente, c/ grip, VS

- ▲ Maior faixa de fixação para peças brutas
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 65  |                | 11,5 | 8,5            |                |   | 27 | 8,5            |                |
| 100                   | 100 |                | 20   | 17             |                |   | 40 | 8,5            |                |

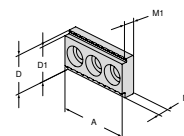
80 895 336

80 895 346

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |
|     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente escalonado reversível c/ grip,

- ▲ Para aplicação vertical e horizontal
- ▲ Preço unitário



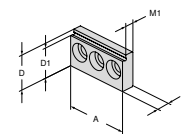
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
| 40                    | 40 |                | 22 | 20             |                |   | 8 | 5,5            |                |

80 895 320

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente escalonado, liso

- ▲ Pode ser usado como mordente liso ou escalonado horizontal ou verticalmente
- ▲ Mordente temperado e retificado
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
| 40                    | 40 |                | 22 | 19             |                |   | 8 | 5,5            |                |

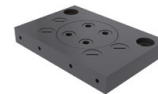
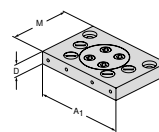
80 895 318

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente pendular, móvel

- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário
- ▲ Incluindo 6 parafusos da tampa  
(com A = 100 mm, 4 peças)

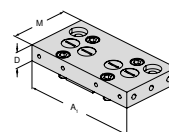


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 100                   | 100 | 160            | 22 |                |                |   | 110 |                |                |

|            |   |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 322 | ● | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|

## Mordente adaptador, fixo

- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário
- ▲ Incluindo 6 parafusos da tampa  
(com A = 100 mm, 4 peças)

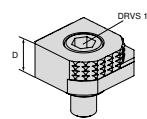


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|---|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 100                   | 160 | 22             |   |                |                |   | 83 |                |                |

|            |   |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 897 920 | ● | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|

## Mordente reversível de 6 faces

- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲ M<sub>max</sub> = 60 Nm
- ▲ Incluindo parafusos de montagem

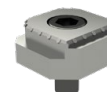
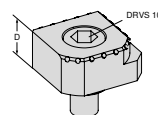


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |

|            |   |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 246 | ● | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|

## Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |

|              |   |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 35300 | ● | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|---|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|

## Visão geral dos acessórios do sistema

## Tampa para mordentes reversíveis combinados, fixo

▲ Preço unitário

Escopo de fornecimento:

Incluindo 2 parafusos de montagem

ESG  
mini

80 897 ...

Para largura  
mm  
100

911

## Jogo de grampos de fixação

▲ Espaçamento de 50 mm ou 100 mm e 100 mm de espaçamento do rasgo "T"

▲ Preço por jogo de 2 peças

Escopo de fornecimento:

Incluindo 2 parafusos M12

ESG  
mini

80 897 ...

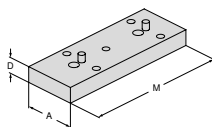
Para largura  
mm  
100G  
M12

121

## Placa intermediária MNG para ESG mini

Escopo de fornecimento:

Placa incluindo acessórios de montagem

ESG  
mini

80 897 ...

| Para largura<br>mm | A<br>mm | D<br>mm | M<br>mm |
|--------------------|---------|---------|---------|
| 40                 | 65      | 17      | 132     |
| 65                 | 65      | 20      | 180     |

904  
906

## Parafuso de fixação para mordentes superiores

▲ Preço unitário

ZSG  
miniESG  
mini

80 895 ...

G  
M6x8

013

## Jogo de fixação para montagem através do corpo-base

▲ Preço por jogo

Escopo de fornecimento:

▲ 2 parafusos M8

▲ 2 pinos cilíndricos Ø 8 mm

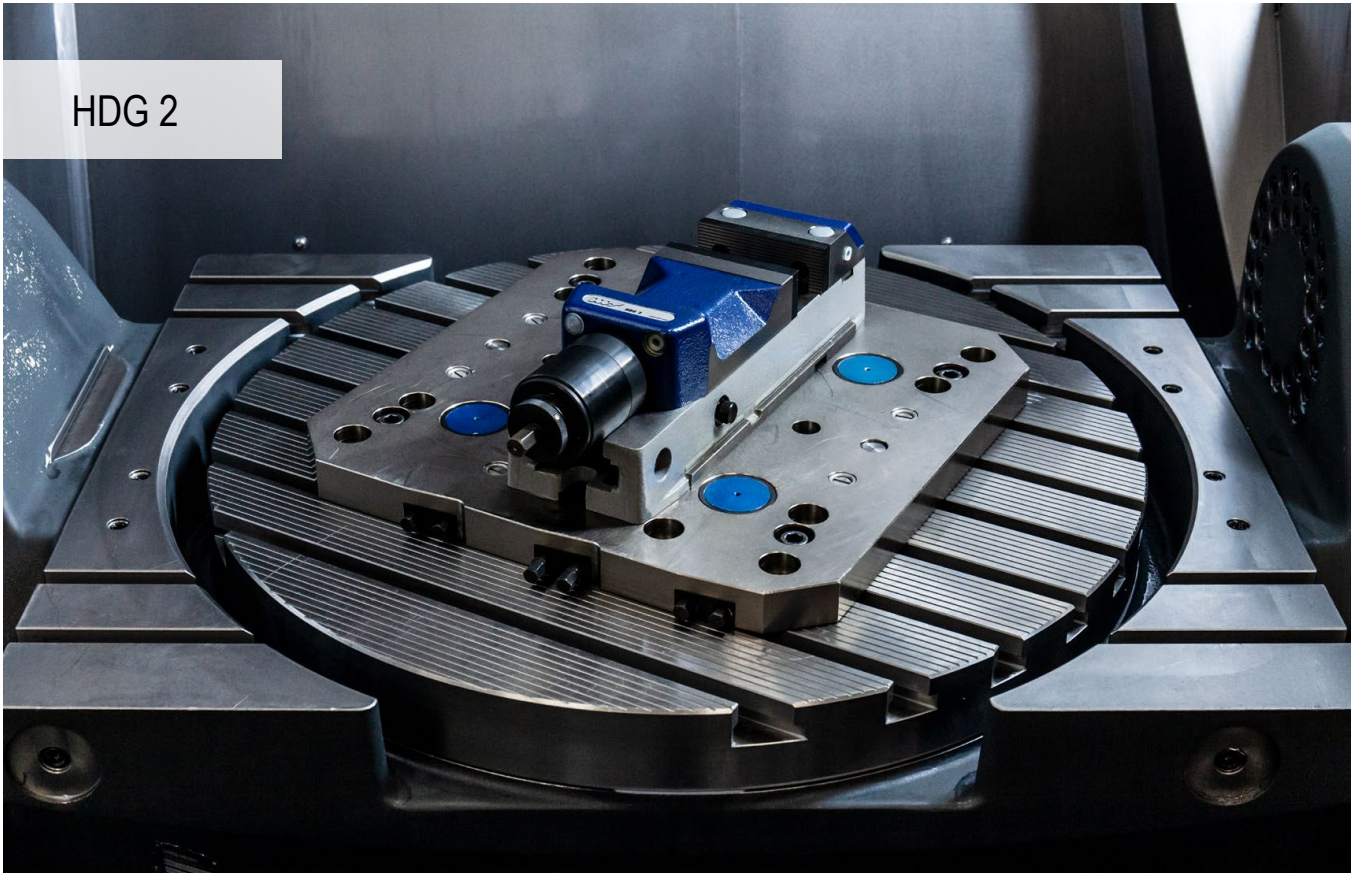


80 897 ...

G  
M8J  
mm  
8

019

HDG 2



## Sistema comprovado de fixação com alta pressão

Morsa mecânica para máquina com ajuste contínuo da força de fixação de 10% a 100% com apenas uma volta da manivela que sempre ficará na mesma posição final. Ajuste rápido da faixa de fixação por meio de pinos de travamento.

### Seus benefícios:

- ▲ Economize tempo e esforço – apenas 1 giro da manivela
- ▲ Tempo de fixação < 1 segundo
- ▲ Fácil manuseio
- ▲ Ajuste contínuo sem ferramentas
- ▲ Alta precisão de usinagem

### Fixação / Alinhamento:



Alinhamento por meio de porcas de precisão na mesa com canais longitudinais e transversais 20° no corpo-base



Fixação com parafusos através do corpo-base ou lateralmente com grampos

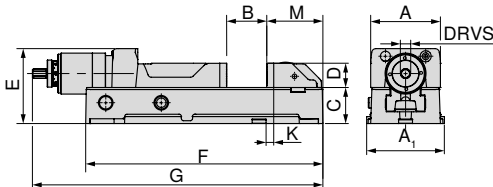
# SoloClamp – HDG 2

- ▲ Morsas de alta pressão
- ▲ Ajuste contínuo da força
- ▲ Transmissão de força mecânica
- ▲ Força de fixação com apenas uma volta
- ▲ Mordentes móveis, pré-usinados para adaptar mordentes para extensão da faixa de fixação

## Escopo de fornecimento:

Morsa de alta pressão incluindo 4 grampos de fixação, manivela, 2 mordentes superiores perfilados e endurecidos

HDG  
2



80 892 ...

| A   | A <sub>1</sub> | B       | C <sub>+0/-0,02</sub> | D  | E   | F   | G <sub>max.</sub> | K <sub>±0,015</sub> | M   | DRVS | MXC    | WT |
|-----|----------------|---------|-----------------------|----|-----|-----|-------------------|---------------------|-----|------|--------|----|
| mm  | mm             | mm      | mm                    | mm | mm  | mm  | mm                | mm                  | mm  | mm   | kN     | kg |
| 100 | 112            | 0 - 159 | 52                    | 35 | 108 | 342 | 521               | 11                  | 81  | 12   | 4 - 30 | 20 |
| 125 | 140            | 0 - 201 | 62                    | 40 | 118 | 400 | 584               | 28                  | 85  | 12   | 4 - 40 | 27 |
| 160 | 176            | 0 - 300 | 78                    | 50 | 149 | 544 | 784               | 40                  | 112 | 12   | 5 - 60 | 55 |

100  
125  
160

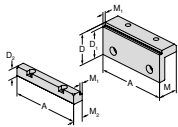
## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                       |       |
|----------------------------|---------|-----------------------|-------|
| Dimensões do lado inferior | 84      | Acessórios do sistema | 82-84 |
| Acessórios gerais          | 181-201 |                       |       |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

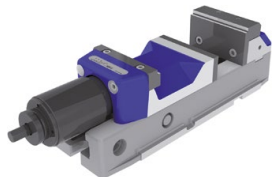
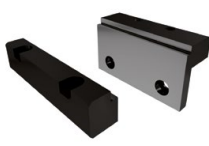
### Mordentes para extensão da faixa de fixação

- ▲ Preço por jogo (1 mordente fixo e 1 móvel)



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   |   |                | 56 | 50             | 22             |   | 37 | 5              | 19             | 80 892 225 |     |               |            |       |       |          | •     |       |          |       |       |       |     |
| 125                   |   |                | 56 | 50             | 22             |   | 37 | 5              | 19             | 80 892 226 |     |               |            |       |       |          | •     |       |          |       |       |       |     |
| 160                   |   |                | 71 | 65             | 23             |   | 47 | 5              | 23,5           | 80 892 227 |     |               |            |       |       |          | •     |       |          |       |       |       |     |

## Ilustração com faixa de fixação estendida

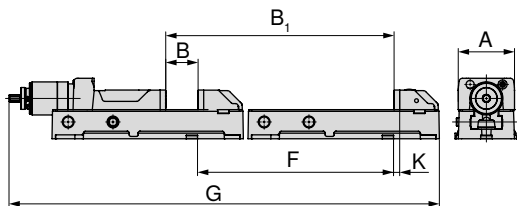


| A   | B         | D  | Morsa Artigo Nr. | Mordente Artigo Nr. |
|-----|-----------|----|------------------|---------------------|
| 100 | 118 - 278 | 56 | 80 892 100       | 80 892 225          |
| 125 | 137 - 338 | 56 | 80 892 125       | 80 892 226          |
| 160 | 169 - 470 | 71 | 80 892 160       | 80 892 227          |

# SoloClamp – HDG 2

▲ Extensão do corpo-base

HDG  
2

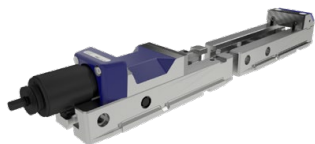


80 892 ...

| A   | B     | B <sub>1</sub> | F   | G       | K  |
|-----|-------|----------------|-----|---------|----|
| mm  | mm    | mm             | mm  | mm      | mm |
| 100 | 0-159 | 350-509        | 450 | 871,3   | 11 |
| 125 | 0-201 | 410-611        | 410 | 994,1   | 28 |
| 160 | 0-300 | 550-850        | 550 | 1334,15 | 40 |

51000  
51100  
51200

## Ilustração da versão com extensão de corpo-base

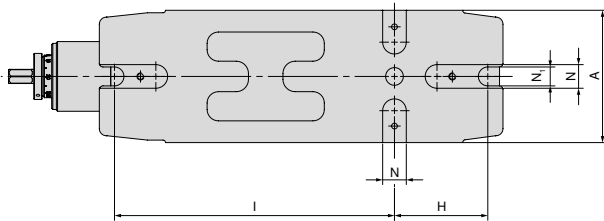


| A   | B         | D  | Morsa Artigo Nr. | Extensão Artigo Nr. |
|-----|-----------|----|------------------|---------------------|
| 100 | 350 - 509 | 35 | 80 892 100       | 80 892 51000        |
| 125 | 410 - 611 | 40 | 80 892 125       | 80 892 51100        |
| 160 | 550 - 850 | 50 | 80 892 160       | 80 892 51200        |

# Dimensões do lado inferior do HDG 2

## Base larga

100 mm, 125 mm, 160 mm



| A<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | N <sub>H7</sub><br>mm | N <sub>1</sub><br>mm |
|---------|---------|---------|-----------------------|----------------------|
| 100     | 80      | 240     | 20                    | 15                   |
| 125     | 100     | 280     | 20                    | 18                   |
| 160     | 130     | 380     | 20                    | 22                   |

## Visão geral dos acessórios do sistema

### Acionamento angular

HDG  
2



80 892 ...

Para largura  
mm

100/125

160

314

315

### Manivela

▲ Para ajuste rápido

HDG  
2



80 892 ...

Para largura  
mm

100/125

160

DRVS  
mm

12

12

124

164



## ZSG 4



## A ZSG 4 otimizada – máxima precisão e confiabilidade do processo

A nova ZSG 4 herda todas as características familiares do seu predecessor e eleva o padrão em termos de facilidade de utilização e durabilidade. Manuseio otimizado e maior durabilidade foram as principais prioridades ao atualizar a popular morsa de fixação central.

### Seus benefícios:

- ▲ Especialmente projetado para usinagem do segundo lado através de alta precisão angular
- ▲ Design compacto com acessibilidade ideal
- ▲ Troca de mordente rápida e fácil com dois parafusos
- ▲ As mesmas faixas de fixação, contorno de interferência significativamente melhorado, ampla gama de mordentes modulares
- ▲ Modelo sustentável com corpo de base niquelado garante uma longa vida útil



### Fixação / Alinhamento:



Montagem com Sistema de fixação de ponto zero  
ZSG 4 – 80 mm L-130 mm + L-190 mm  
ZSG 4 – 125 mm L-160 mm + L-235 mm

1 Pino de tração + Pino de posicionamento MNG



Montagem com Sistema de fixação de ponto zero  
ZSG 4 – 125 mm + L-300 mm  
ZSG 4 – 160 mm + L-280 mm + L-480 mm

2 Pinos de tração



Todas as versões possuem furos de precisão de  $\varnothing 12^{H8}$ , com os quais o ZSG 4 pode ser exatamente posicionado. Todas as versões podem ser fixadas através do corpo-base com parafusos na parte superior.



## Fixação / Alinhamento:



ZSG 4 – 125 mm L-235 mm + L-300 mm  
ZSG 4 – 160 mm L-280 mm + L-480 mm

Essas 4 versões também podem ser fixadas  
alternativamente com grampos.

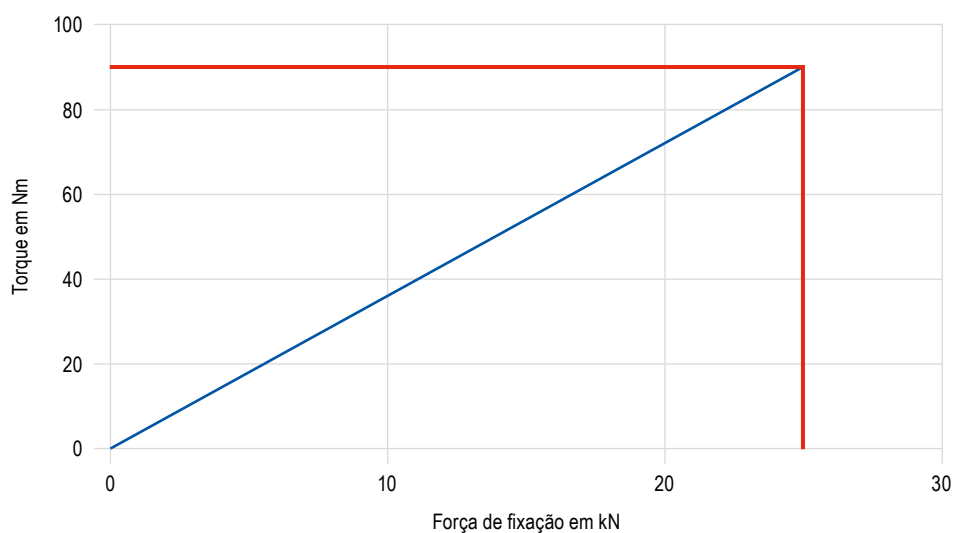


ZSG 4 – 80 mm L-130 mm + L-190 mm  
ZSG 4 – 125 mm L-160 mm + L-235 mm + L-300 mm  
ZSG 4 – 160 mm L-280 mm

Todas as 5 versões também estão disponíveis com furos de  
montagem para o Sistema de fixação de ponto zero LANG.

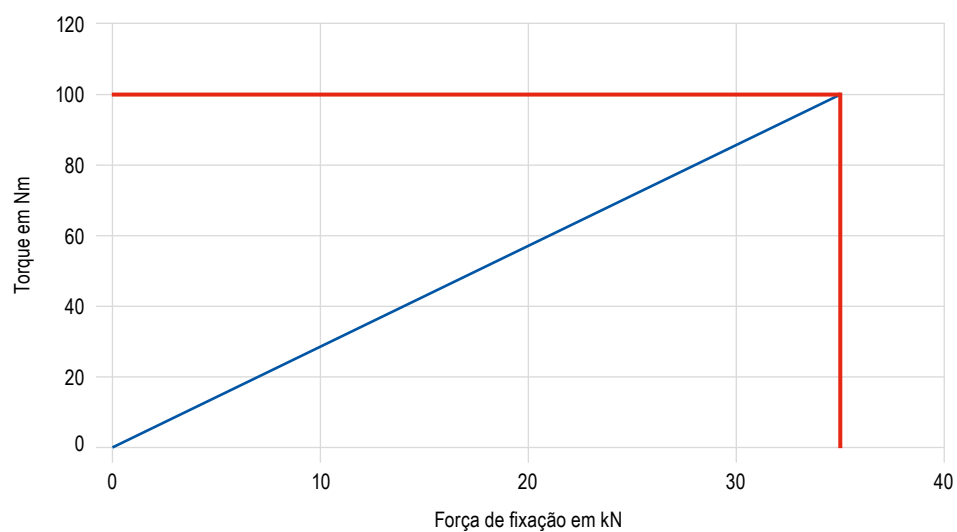
## Força de fixação:

Torque de aperto / Força de fixação ZSG 4 – 80 mm

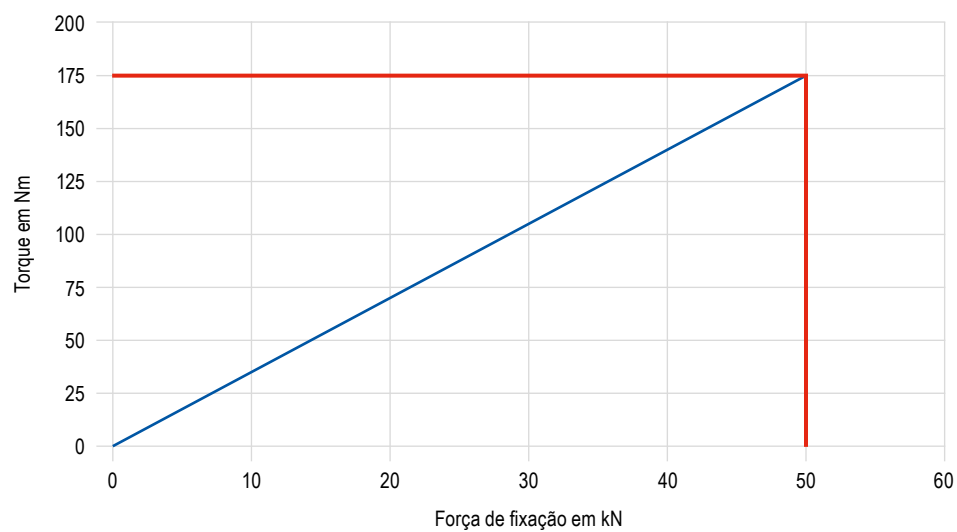


## Força de fixação:

## Torque de aperto / Força de fixação ZSG 4 – 125 mm

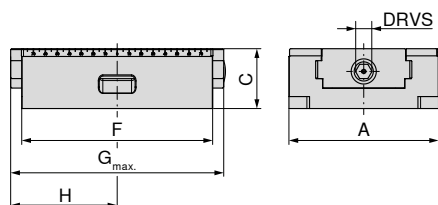


## Torque de aperto / Força de fixação ZSG 4 – 160 mm



## CentriClamp – ZSG 4

- ▲ Morsa de fixação central encapsulada
- ▲ Sem sistema de mordentes
- ▲ Fuso de rolamento de esferas
- ▲ Repetibilidade de  $\pm 0,01$  mm entre as operações de fixação
- ▲ Adequado para PNG e MNG

**ZSG  
4**

**NEW**
**80 878 ...**

| A<br>mm | C $\pm 0,01$<br>mm | F<br>mm | G <sub>max.</sub><br>mm | H<br>mm | DRVS<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg |       |
|---------|--------------------|---------|-------------------------|---------|------------|-----------|----------|-------|
| 80      | 50                 | 130     | 157                     | 81      | 12         | 25        | 3,1      | 80500 |
| 80      | 50                 | 190     | 206                     | 104     | 12         | 25        | 4,5      | 80600 |
| 125     | 50                 | 160     | 200                     | 111,5   | 12         | 35        | 6,3      | 15000 |
| 125     | 50                 | 235     | 272                     | 143,5   | 12         | 35        | 9,5      | 15100 |
| 125     | 50                 | 300     | 340                     | 181     | 12         | 35        | 12,5     | 15200 |
| 160     | 70                 | 280     | 315                     | 172     | 14         | 50        | 25,0     | 26100 |
| 160     | 70                 | 480     | 524                     | 276     | 14         | 50        | 35,0     | 26200 |

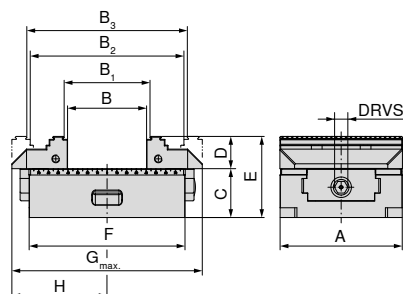
| Adequado para sistema de fixação de ponto zero |       |               |                   |     |     | LANG Quick Point |         | LANG Quick Point |  |
|------------------------------------------------|-------|---------------|-------------------|-----|-----|------------------|---------|------------------|--|
| Artigo-Nr.                                     | Tipo  | Largura em mm | Comprimento em mm | MNG | PNG | 96 x 96          | 52 x 52 |                  |  |
| 80 878 08500                                   | ZSG 4 | 80            | 130               | ✓   | ✗   | ✗                | ✓       |                  |  |
| 80 878 08600                                   |       | 80            | 190               | ✓   | ✓   | ✗                | ✓       |                  |  |
| 80 878 15000                                   |       | 125           | 160               | ✓   | ✓   | ✓                | ✓       |                  |  |
| 80 878 15100                                   |       | 125           | 235               | ✓   | ✓   | ✓                | ✗       |                  |  |
| 80 878 15200                                   |       | 125           | 300               | ✓   | ✓   | ✓                | ✗       |                  |  |
| 80 878 26100                                   |       | 160           | 280               | ✓   | ✓   | ✓                | ✗       |                  |  |
| 80 878 26200                                   |       | 160           | 480               | ✓   | ✓   | ✗                | ✗       |                  |  |

### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 91+92   | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 93-96   |
| Acessórios do sistema      | 98-103  | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154-180 |
| Acessórios gerais          | 181-201 |                                                   |         |

## CentriClamp – ZSG 4

- ▲ Morsa de fixação central encapsulada
- ▲ Com mordentes c/ grip 3 mm
- ▲ Fuso de rolamento de esferas
- ▲ Repetibilidade de  $\pm 0,01$  mm entre as operações de fixação
- ▲ Adequado para PNG e MNG

**ZSG  
4**

**NEW**
**80 878 ...**

| A<br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C <sub>±0,01</sub><br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G <sub>max.</sub><br>mm | H<br>mm | DRVS<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg |              |
|---------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|--------------------------|---------|---------|---------|-------------------------|---------|------------|-----------|----------|--------------|
| 80      | 0 - 59  | 4 - 63               | 59 - 117             | 63 - 121             | 50                       | 28      | 78      | 130     | 157                     | 81      | 12         | 25        | 3,9      | 80 878 08700 |
| 80      | 0 - 123 | 4 - 127              | 59 - 181             | 63 - 185             | 50                       | 28      | 78      | 190     | 206                     | 104     | 12         | 25        | 5,5      | 80 878 08800 |
| 125     | 0 - 80  | 8 - 87               | 77 - 156             | 84 - 163             | 50                       | 33      | 83      | 160     | 208                     | 111,5   | 12         | 35        | 8,7      | 80 878 15300 |
| 125     | 0 - 155 | 8 - 162              | 77 - 218             | 84 - 225             | 50                       | 33      | 83      | 235     | 272                     | 143,5   | 12         | 35        | 12,0     | 80 878 15400 |
| 125     | 0 - 220 | 8 - 227              | 77 - 296             | 84 - 303             | 50                       | 33      | 83      | 300     | 348                     | 181     | 12         | 35        | 14,0     | 80 878 15500 |



Não é possível encaixar mordentes frontais com 40 mm de altura, se esta altura for necessária, utilize mordentes reversíveis com D = 40 mm (Art. Nr. 80 878 520).

| Adequado para sistema de fixação de ponto zero |       |               |                   |     |     | LANG Quick Point |         | LANG Quick Point |  |
|------------------------------------------------|-------|---------------|-------------------|-----|-----|------------------|---------|------------------|--|
| Artigo-Nr.                                     | Tipo  | Largura em mm | Comprimento em mm | MNG | PNG | 96 x 96          | 52 x 52 |                  |  |
| 80 878 08700                                   | ZSG 4 | 80            | 130               | ✓   | ✗   | ✗                | ✓       |                  |  |
| 80 878 08800                                   |       | 80            | 190               | ✓   | ✓   | ✗                | ✓       |                  |  |
| 80 878 15300                                   |       | 125           | 160               | ✓   | ✓   | ✓                | ✓       |                  |  |
| 80 878 15400                                   |       | 125           | 235               | ✓   | ✓   | ✓                | ✗       |                  |  |
| 80 878 15500                                   |       | 125           | 300               | ✓   | ✓   | ✓                | ✗       |                  |  |

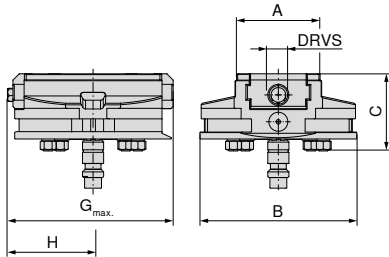
### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 91+92   | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 93-96   |
| Acessórios do sistema      | 98-103  | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154-180 |
| Acessórios gerais          | 181-201 |                                                   |         |

# CentriClamp – ZSG 4

- ▲ Morsa de fixação central encapsulada para Erowa ITS 148
- ▲ Sem sistema de mordentes
- ▲ Fuso de rolamento de esferas
- ▲ Repetibilidade de  $\pm 0,01$  mm entre as operações de fixação

ZSG  
4



NEW

80 878 ...

08900

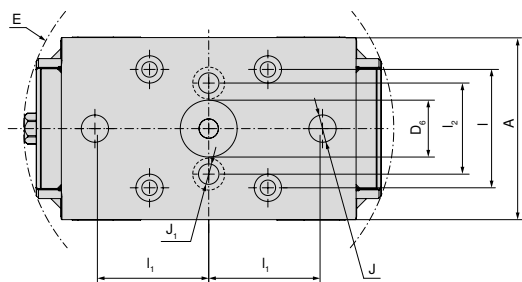
| A  | B   | C  | G <sub>max.</sub> | H  | DRVS | MXC | WT  |
|----|-----|----|-------------------|----|------|-----|-----|
| mm | mm  | mm | mm                | mm | mm   | kN  | kg  |
| 80 | 148 | 73 | 157               | 81 | 12   | 25  | 5,6 |

## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 91+92   | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 93–96   |
| Acessórios do sistema      | 98–103  | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

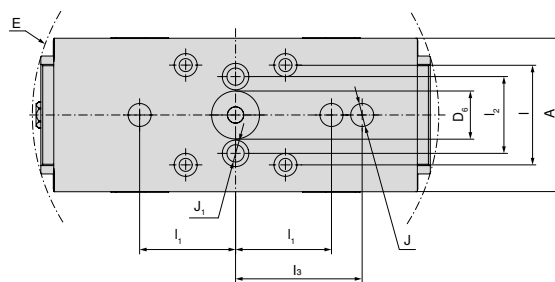
## Dimensões do lado inferior do ZSG 4

Base largura 80 mm e comprimento 130 mm



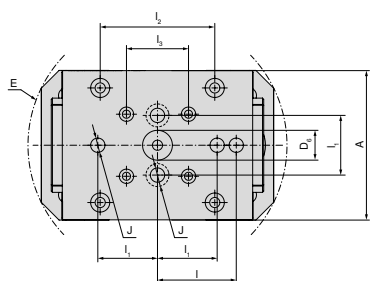
| A  | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | J JS | J <sub>1</sub> |
|----|-------------------|-----|-----------------------|-----------------------|----------------|------|----------------|
| mm | mm                | mm  | mm                    | mm                    | mm             | mm   | mm             |
| 80 | 25                | 163 | 52                    | 50                    | 40             | 12   | 9              |

Base largura 80 mm e comprimento 190 mm



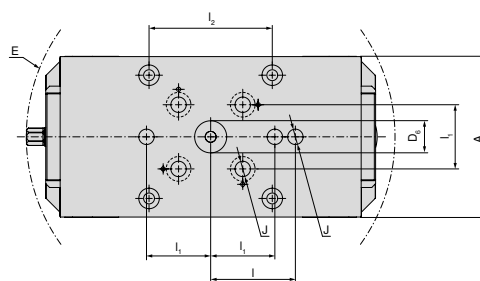
| A  | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0.015</sub> | J JS | J <sub>1</sub> |
|----|-------------------|-----|-----------------------|-----------------------|----------------|-----------------------|------|----------------|
| mm | mm                | mm  | mm                    | mm                    | mm             | mm                    | mm   | mm             |
| 80 | 25                | 213 | 52                    | 50                    | 40             | 66                    | 12   | 9              |

Base largura 125 mm e comprimento 160 mm



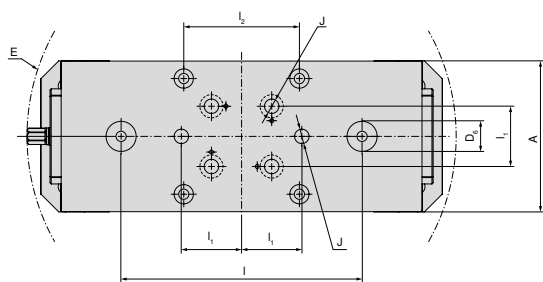
| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0.015</sub> | J JS |
|-----|-------------------|-----|-----------------------|-----------------------|----------------|-----------------------|------|
| mm  | mm                | mm  | mm                    | mm                    | mm             | mm                    | mm   |
| 125 | 25                | 218 | 66                    | 50                    | 96             | 52                    | 12   |

Base largura 125 mm e comprimento 235 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | J JS |
|-----|-------------------|-----|-----------------------|-----------------------|----------------|------|
| mm  | mm                | mm  | mm                    | mm                    | mm             | mm   |
| 125 | 25                | 288 | 66                    | 50                    | 96             | 12   |

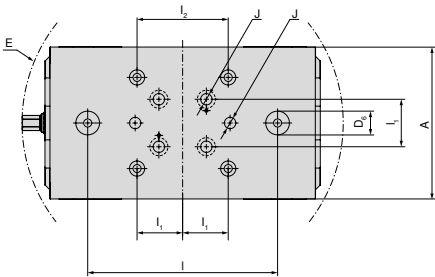
Base largura 125 mm e comprimento 300 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>1 ±0.015</sub> | I <sub>2</sub> | J JS |
|-----|-------------------|-----|-----------------------|-----------------------|----------------|------|
| mm  | mm                | mm  | mm                    | mm                    | mm             | mm   |
| 125 | 25                | 357 | 200                   | 50                    | 96             | 12   |

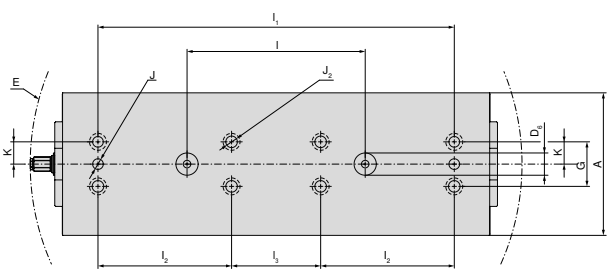
Dimensões do lado inferior do ZSG 4

Base largura 160 mm e comprimento 280 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>±0,015</sub> | I <sub>1 ±0,015</sub> | I <sub>2</sub> | J <sub>JS</sub> |
|-----|-------------------|-----|---------------------|-----------------------|----------------|-----------------|
| mm  | mm                | mm  | mm                  | mm                    | mm             | mm              |
| 160 | 25                | 339 | 200                 | 50                    | 96             | 12              |

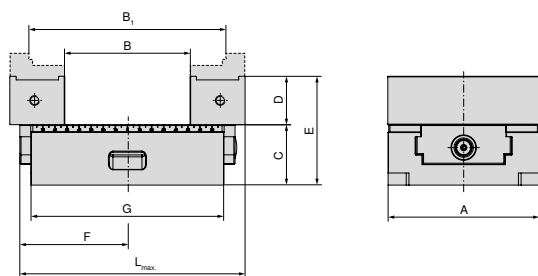
Base largura 160 mm e comprimento 480 mm



| A   | D <sub>6 JS</sub> | E   | I <sub>±0,015</sub> | I <sub>1 ±0,015</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3 ±0,015</sub> | J <sub>JS</sub> | J <sub>2 F7</sub> | K <sub>±0,02</sub> | G  |
|-----|-------------------|-----|---------------------|-----------------------|----------------|-----------------------|-----------------|-------------------|--------------------|----|
| mm  | mm                | mm  | mm                  | mm                    | mm             | mm                    | mm              | mm                | mm                 | mm |
| 160 | 25                | 553 | 200                 | 400                   | 150            | 100                   | 12              | 12                | 25                 | 50 |

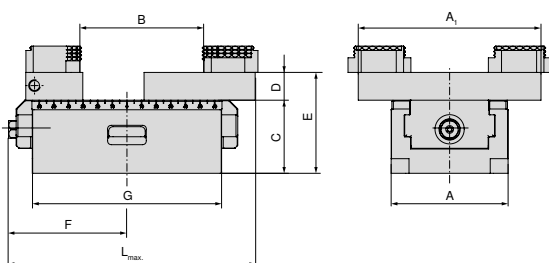
## ZSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes combinados



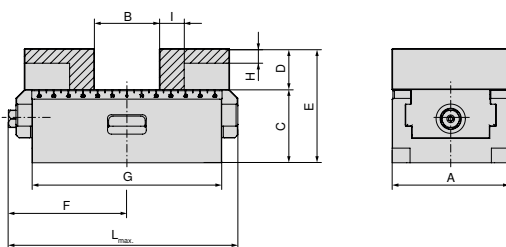
| A<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 125     | 23 - 103 | 82 - 161             | 50      | 40      | 90      | 111,5   | 160     | 208                    | 2 x 80 878 530                     |
| 125     | 23 - 165 | 82 - 223             | 50      | 40      | 90      | 143,5   | 235     | 272                    | 2 x 80 878 530                     |
| 125     | 23 - 241 | 82 - 300             | 50      | 40      | 90      | 181     | 300     | 348                    | 2 x 80 878 530                     |

Com pêndulo e placa adaptadora



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm  | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|----------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 125                  | 3 - 84   | 50      | 28      | 78      | 81      | 130     | 157                    | 80 878 890 + 80 878 870            |
| 80      | 125                  | 3 - 145  | 50      | 28      | 78      | 104     | 190     | 206                    | 80 878 890 + 80 878 870            |
| 125     | 180                  | 7 - 126  | 50      | 22      | 90      | 111,5   | 160     | 212                    | 80 878 590 + 80 878 570            |
| 125     | 180                  | 7 - 207  | 50      | 22      | 90      | 143,5   | 235     | 272                    | 80 878 590 + 80 878 570            |
| 125     | 180                  | 7 - 250  | 50      | 22      | 90      | 181     | 300     | 352                    | 80 878 590 + 80 878 570            |
| 160     | 256                  | 16 - 292 | 70      | 22      | 110     | 170     | 280     | 315                    | 80 878 690 + 80 878 670            |
| 160     | 256                  | 16 - 406 | 70      | 22      | 110     | 276     | 480     | 524                    | 80 878 690 + 80 878 670            |

Com mordente de alumínio

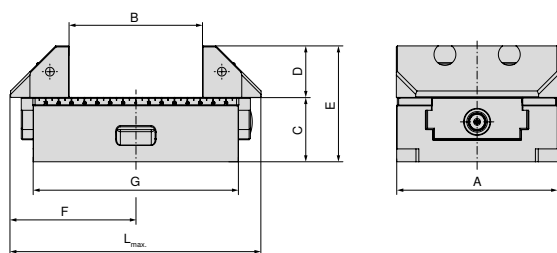


| A<br>mm | B<br>mm  | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 0 - 44   | 50      | 28      | 78      | 81      | 130     | 10      | 17      | 157                    | 2 x 80 878 850                     |
| 80      | 0 - 108  | 50      | 28      | 78      | 104     | 190     | 10      | 17      | 206                    | 2 x 80 878 850                     |
| 125     | 0 - 58   | 50      | 40      | 90      | 111,5   | 160     | 17      | 27      | 208                    | 2 x 80 878 550                     |
| 125     | 0 - 133  | 50      | 40      | 90      | 143,5   | 235     | 17      | 27      | 272                    | 2 x 80 878 550                     |
| 125     | 0 - 198  | 50      | 40      | 90      | 181     | 300     | 17      | 27      | 348                    | 2 x 80 878 550                     |
| 160     | 0 - 123  | 70      | 50      | 120     | 170     | 280     | 26      | 25      | 315                    | 2 x 80 878 305                     |
| 160     | 10 - 336 | 70      | 50      | 120     | 276     | 480     | 26      | 25      | 524                    | 2 x 80 878 305                     |



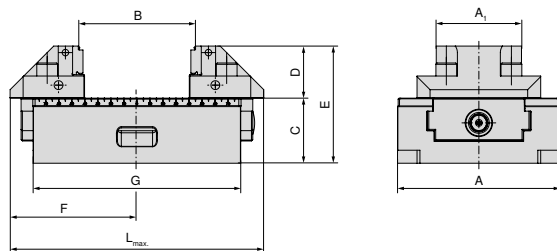
## ZSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente de 5 eixos



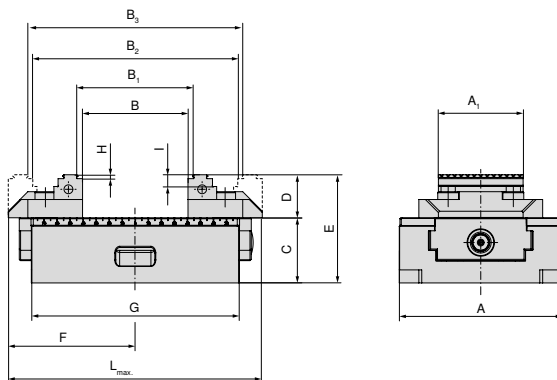
| A<br>mm | B<br>mm  | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 125     | 22 - 102 | 50      | 40      | 90      | 115,5   | 160     | 208                     | 2 x 80 878 625                     |
| 125     | 22 - 165 | 50      | 40      | 90      | 143,5   | 235     | 272                     | 2 x 80 878 625                     |
| 125     | 22 - 242 | 50      | 40      | 90      | 181     | 300     | 348                     | 2 x 80 878 625                     |
| 160     | 15 - 140 | 70      | 50      | 120     | 170     | 280     | 315                     | 2 x 80 878 660                     |
| 160     | 28 - 354 | 70      | 50      | 120     | 276     | 480     | 524                     | 2 x 80 878 660                     |

Com mordente de 5 eixos, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 125     | 65                   | 8 - 87  | 50      | 40      | 90      | 115,5   | 160     | 208                     | 2 x 80 878 665                     |
| 125     | 65                   | 8 - 162 | 50      | 40      | 90      | 143,5   | 235     | 272                     | 2 x 80 878 665                     |
| 125     | 65                   | 8 - 227 | 50      | 40      | 90      | 181     | 300     | 348                     | 2 x 80 878 665                     |

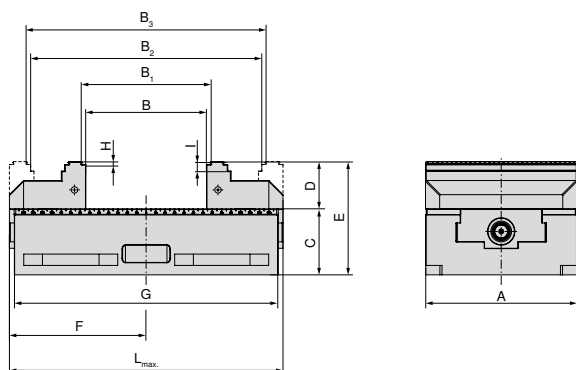
Com mordente reversível, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 125     | 65                   | 0 - 80  | 8 - 87               | 77 - 156             | 84 - 163             | 50      | 33      | 83      | 111,5   | 160     | 3       | 9       | 208                     | 2 x 80 878 51900                   |
| 125     | 65                   | 0 - 142 | 8 - 149              | 77 - 218             | 84 - 225             | 50      | 33      | 83      | 143,5   | 235     | 3       | 9       | 272                     | 2 x 80 878 51900                   |
| 125     | 65                   | 0 - 220 | 8 - 227              | 77 - 296             | 84 - 303             | 50      | 33      | 83      | 181     | 300     | 3       | 9       | 348                     | 2 x 80 878 51900                   |

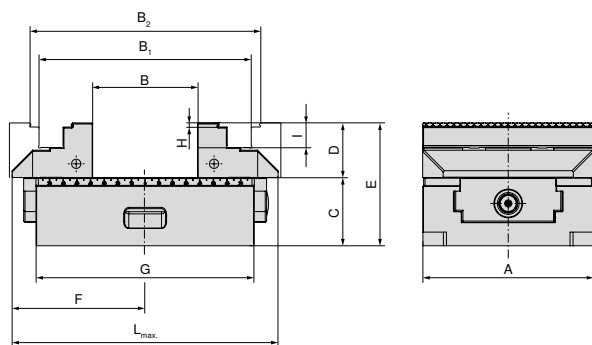
## ZSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm



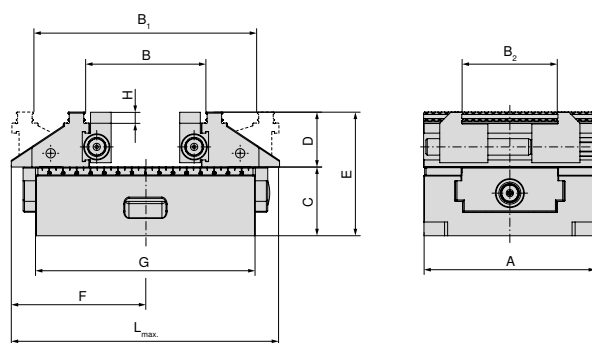
| A<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 160     | 0 - 127  | 8 - 134              | 118 - 244            | 125 - 251            | 70      | 50      | 120     | 170     | 280     | 3       | 10      | 315                    | 2 x <b>80 878 610</b>              |
| 160     | 15 - 341 | 22 - 348             | 132 - 458            | 139 - 465            | 70      | 50      | 120     | 276     | 480     | 3       | 10      | 524                    | 2 x <b>80 878 610</b>              |

Com mordente reversível, c/ grip 3 mm, Altura 40 mm



| A<br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 125     | 0 - 75  | 75 - 154             | 88 - 166             | 50      | 40      | 90      | 111,5   | 160     | 3       | 9       | 208                    | 2 x <b>80 878 520</b>              |
| 125     | 0 - 138 | 75 - 217             | 88 - 229             | 50      | 40      | 90      | 143,5   | 235     | 3       | 9       | 272                    | 2 x <b>80 878 520</b>              |
| 125     | 0 - 215 | 75 - 294             | 88 - 306             | 50      | 40      | 90      | 181     | 300     | 3       | 9       | 348                    | 2 x <b>80 878 520</b>              |

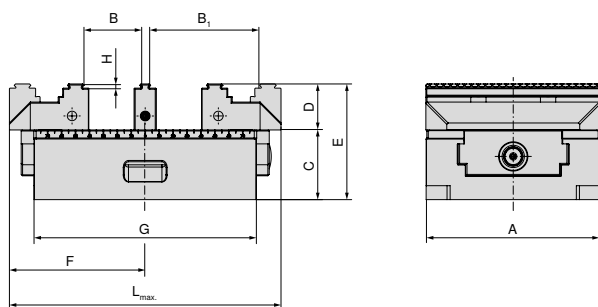
Com Sistema de mordente de 6 faces para largura de 125 mm



| A<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 125     | 39 - 86  | 83 - 161             | 37 - 101             | 50      | 40      | 90      | 111,5   | 160     | 8       | 209                    | <b>80 878 525</b>                  |
| 125     | 39 - 149 | 83 - 224             | 37 - 101             | 50      | 40      | 90      | 143,5   | 235     | 8       | 272                    | <b>80 878 525</b>                  |
| 125     | 39 - 226 | 83 - 301             | 37 - 101             | 50      | 40      | 90      | 181     | 300     | 8       | 349                    | <b>80 878 525</b>                  |

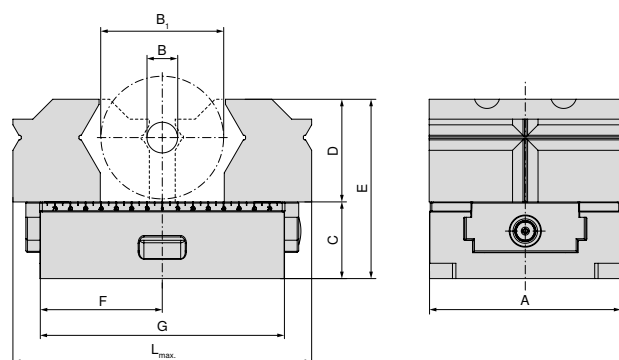
## ZSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente central, grip 3 mm (altura 28 mm / 33 mm) para a largura do mordente 125 mm



| A<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 8 - 28   | 37 - 57              | 50      | 28      | 78      | 81      | 130     | 3       | 157                    | 2 x 80 878 810 + 80 878 31200      |
| 80      | 14 - 22  | 31 - 51              | 50      | 28      | 78      | 81      | 130     | 3       | 157                    | 2 x 80 878 810 + 80 878 33400      |
| 80      | 8 - 58   | 37 - 87              | 50      | 28      | 78      | 104     | 190     | 3       | 206                    | 2 x 80 878 810 + 80 878 31200      |
| 80      | 14 - 52  | 31 - 81              | 50      | 28      | 78      | 104     | 190     | 3       | 206                    | 2 x 80 878 810 + 80 878 33400      |
| 125     | 9 - 40   | 47 - 78              | 50      | 33      | 83      | 111,5   | 160     | 3       | 208                    | 2 x 80 878 510 + 80 878 31300      |
| 125     | 15 - 34  | 41 - 72              | 50      | 33      | 83      | 111,5   | 160     | 3       | 208                    | 2 x 80 878 510 + 80 878 33500      |
| 125     | 9 - 72   | 47 - 110             | 50      | 33      | 83      | 143,5   | 235     | 3       | 272                    | 2 x 80 878 510 + 80 878 31300      |
| 125     | 15 - 66  | 41 - 104             | 50      | 33      | 83      | 143,5   | 235     | 3       | 272                    | 2 x 80 878 510 + 80 878 33500      |
| 125     | 9 - 110  | 47 - 148             | 50      | 33      | 83      | 181     | 300     | 3       | 348                    | 2 x 80 878 510 + 80 878 31300      |
| 125     | 15 - 104 | 41 - 142             | 50      | 33      | 83      | 181     | 300     | 3       | 348                    | 2 x 80 878 510 + 80 878 33500      |

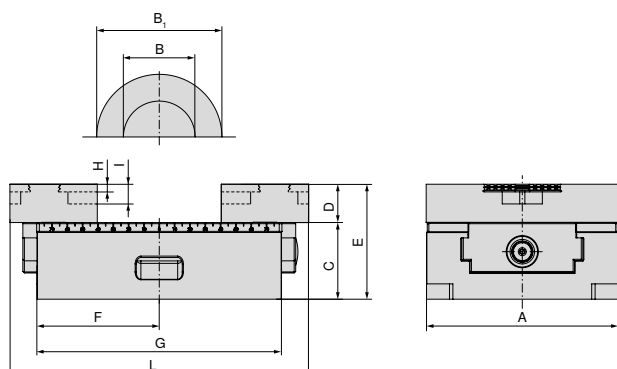
Com mordente prismático, móvel – prisma horizontal e vertical



| A<br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 10 - 28 | 20 - 60              | 50      | 52      | 102     | 81      | 130     | 157                    | 2 x 80 878 31800                   |
| 80      | 10 - 28 | 20 - 60              | 50      | 52      | 102     | 104     | 190     | 206                    | 2 x 80 878 31800                   |
| 125     | 10 - 28 | 26 - 80              | 50      | 67      | 117     | 111,5   | 160     | 200                    | 2 x 80 878 31900                   |
| 125     | 10 - 28 | 26 - 80              | 50      | 67      | 117     | 143,5   | 235     | 272                    | 2 x 80 878 31900                   |
| 125     | 10 - 28 | 26 - 80              | 50      | 67      | 117     | 181     | 300     | 348                    | 2 x 80 878 31900                   |

## ZSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente prismático, móvel – prisma horizontal

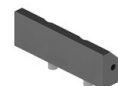
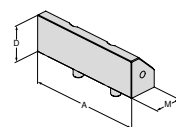


| A<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 80      | 8 - 55   | 15 - 76              | 50      | 25      | 75      | 81      | 130     | 5       | 13      | 157                     | 2 x 80 878 34000                   |
| 80      | 8 - 55   | 15 - 76              | 50      | 25      | 75      | 104     | 190     | 5       | 13      | 206                     | 2 x 80 878 34000                   |
| 125     | 14 - 102 | 25 - 112             | 50      | 25      | 75      | 111,5   | 160     | 5       | 13      | 200                     | 2 x 80 878 34100                   |
| 125     | 14 - 124 | 25 - 165             | 50      | 25      | 75      | 143,5   | 235     | 5       | 13      | 272                     | 2 x 80 878 34100                   |
| 125     | 14 - 124 | 25 - 165             | 50      | 25      | 75      | 181     | 300     | 5       | 13      | 348                     | 2 x 80 878 34100                   |
| 160     | 22 - 158 | 32 - 170             | 70      | 30      | 100     | 145     | 280     | 5       | 13      | 290                     | 2 x 80 878 34200                   |
| 160     | 22 - 158 | 32 - 170             | 70      | 30      | 100     | 273     | 480     | 5       | 13      | 521                     | 2 x 80 878 34200                   |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente-base de 5 eixos, móvel

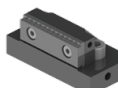
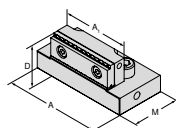
▲ Preço unitário



|                       |     |                |    |                |                |   |      |                |                |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | Z5G 4 | Z5G mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | H5G |  |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 45,5 |                |                | 80 878 625 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |  |
| 160                   | 160 |                | 50 |                |                |   | 73   |                |                | 80 878 660 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |  |

## Mordente de 5 eixos, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm, móvel

▲ Preço unitário

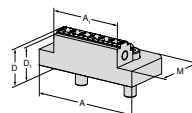


| Para largura da morsa |    |      |    |  |  |  |    |  |  |  |            |  |  |  |  |  |  |  |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|------|----|--|--|--|----|--|--|--|------------|--|--|--|--|--|--|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 95 | 65,5 | 40 |  |  |  | 57 |  |  |  | 80 878 665 |  |  |  |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |    |      |    |  |  |  |    |  |  |  |            |  |  |  |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível de 5 eixos, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm, móvel

▲ Mordente escalonado c/ grip de dupla-face

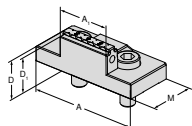
▲ Preço unitário



|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                |     |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|-----|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                | NEW |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                |     |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |     | 80 878 51900 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                |     |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 95 | 65             | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                |     |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, Largura 40 mm, móvel

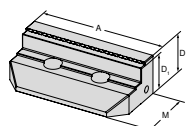
▲ Preço unitário



|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                |  |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                |  | NEW          |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80                    | 80 | 40             | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                |  | 80 878 81900 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, Altura 40 mm, móvel

▲ Preço unitário



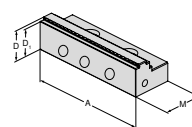
|                       |     |                |    |                |                |   |    |                |                |            | NCG | HFG / -S / -Z | XSG-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 59 |                |                | 80 878 520 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, móvel

▲ Preço unitário

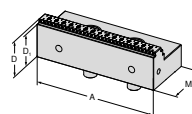
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 810 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                | 80 878 510 |     |               |            |       | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 81 |                |                | 80 878 610 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |



## Mordente reversível, c/ grip 5 mm, móvel

▲ Preço unitário

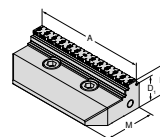
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 23             |                |   | 41 |                |                | 80 878 81400 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 28             |                |   | 57 |                |                | 80 878 51400 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 | 45             |                |   | 81 |                |                | 80 878 34300 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |



## Mordente reversível, c/ grip para alumínio e plástico

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 23             |                |   | 40 |                |                | 80 878 81500 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 28             |                |   | 57 |                |                | 80 878 51500 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

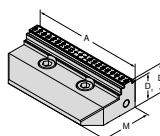


## Mordente reversível c/ perfil em relevo, móvel

▲ Preço unitário

▲ Adequado para perfil em relevo LANG

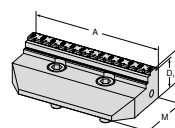
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 81800 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                | 80 878 51800 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |



## Mordente reversível de metal duro, c/ grip 3 mm, móvel

▲ Preço unitário

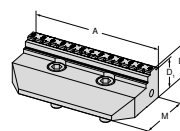
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 81600 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                | 80 878 51600 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 160                   | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 81 |                |                | 80 878 31700 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |



## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível de metal duro, c/ grip 5 mm, móvel

▲ Preço unitário

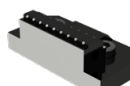
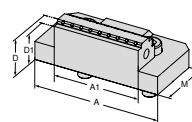


NEW

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 23             |                |   | 40 |                |                | 80 878 81700 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 28             |                |   | 57 |                |                | 80 878 51700 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível de metal duro, c/ grip 3 mm, Largura 40 mm, móvel

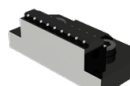
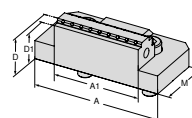
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80 | 40             | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 33200 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível de metal duro, c/ grip 3 mm, Largura 65 mm, móvel

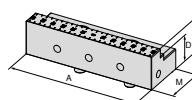
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 | 65             | 33 | 30             |                |   | 57 |                |                | 80 878 33300 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível, liso, móvel

▲ Preço unitário

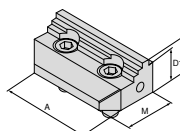


NEW

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 20             |                |   | 40 |                |                | 80 878 34700 |     |               |            |       | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 25             |                |   | 57 |                |                | 80 878 34600 |     |               |            |       | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente escalonado, liso, móvel

▲ Preço unitário



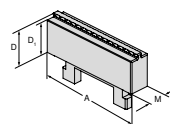
NEW

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 24             |                |   | 40 |                |                | 80 878 34400 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 27             |                |   | 57 |                |                | 80 878 34500 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente central, c/ grip 3 mm, estreito

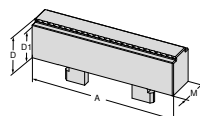
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | Z5G 4 | Z5G mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | H5G |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 16 |                |                | 80 878 31200 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 16 |                |                | 80 878 31300 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente central, c/ grip 3 mm, largo

▲ Preço unitário

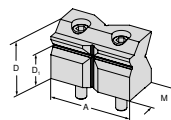
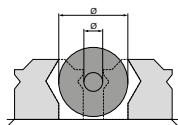


|                       |     |                |    |                |                |   |    |                |                |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | Z5G 4 | Z5G mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | H5G |  |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 24 |                |                | 80 878 33400 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |  |
| 125                   | 125 |                | 33 | 30             |                |   | 26 |                |                | 80 878 33500 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |  |

## Mordente prismático, móvel

▲ Com prisma horizontal e vertical

▲ Preço unitário

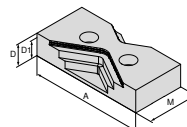
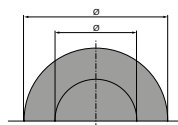


|                            |     |                |    |                |                |   |      |                |                |  | NEW          |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|----------------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Ø Para diâmetro de fixação | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | Z5G 4 | Z5G mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | H5G |
| 10 - 60                    | 80  |                | 52 | 32             |                |   | 38,5 |                |                |  | 80 878 31800 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 10 - 80                    | 125 |                | 67 | 42             |                |   | 57   |                |                |  | 80 878 31900 |     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente prismático, móvel

▲ Com prisma horizontal

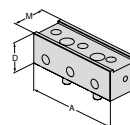
▲ Preço unitário



|                            |     |                |    |                |                |   |    |                |                | NEW          |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|----------------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|-------------|-----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Ø Para diâmetro de fixação | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / S / Z | X5G Z / S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 15 - 75                    | 80  |                | 25 | 20             |                |   | 40 |                |                | 80 878 34000 |     |             |           |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 25 - 110                   | 125 |                | 25 | 20             |                |   | 57 |                |                | 80 878 34100 |     |             |           |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
| 30 - 170                   | 160 |                | 30 | 25             |                |   | 81 |                |                | 80 878 34200 |     |             |           |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente combinado, móvel

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa |                |    |                |                |   |      |                |                |  |            |  |  |  |  |  |  |  |   |  |  |  |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--|------------|--|--|--|--|--|--|--|---|--|--|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 878 530 |  |  |  |  |  |  |  | ● |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   |                | 40 |                |                |   | 45.5 |                |                |  |            |  |  |  |  |  |  |  |   |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

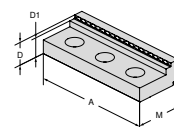


## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente, c/ grip, VS

▲ Preço unitário

▲ VS = faixa de fixação ampliada



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   | 125 |                | 22 | 17             |                |   | 45 |                |                |

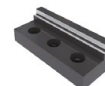
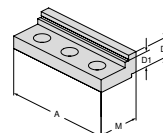
80 892 245

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente, liso, VS, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)

▲ Maior faixa de fixação para usinagem de acabamento e 2ª operação

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 125                   |   |                | 19 | 14             |                |   | 45 |                |                |

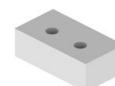
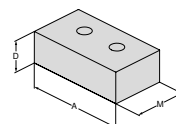
80 892 240

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente de alumínio, móvel

▲ Para produção de mordentes de molde

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 48 |                |                |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 68 |                |                |
| 160                   | 160 |                | 50 |                |                |   | 85 |                |                |

80 878 850

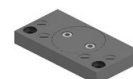
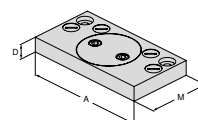
80 878 550

80 878 305

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
|     |               |            | ●     |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |
|     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente pendular, móvel

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 80                    | 125 |                | 19 |                |                |   | 76  |                |                |
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 95  |                |                |
| 160                   | 256 |                | 22 |                |                |   | 170 |                |                |

80 878 870

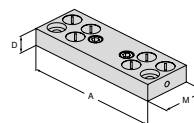
80 878 570

80 878 670

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
|     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
|     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente adaptador

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 80                    | 125 |                | 19 |                |                |   | 39  |                |                |
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 62  |                |                |
| 160                   | 256 |                | 22 |                |                |   | 125 |                |                |

80 878 890

80 878 590

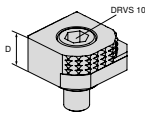
80 878 690

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
|     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |
|     |               |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

Visão geral dos sistemas de mordentes

Mordente reversível de 6 faces

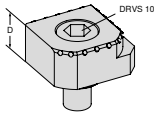
- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲  $M_{max} = 60 \text{ Nm}$
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |    | NCG        | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|----|------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                |   |                |                |   |   |                |                | 18 | 80 892 246 | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



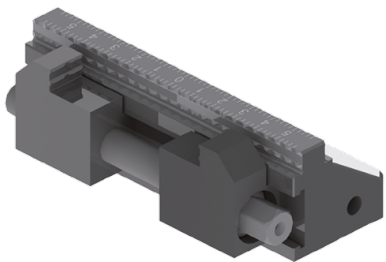
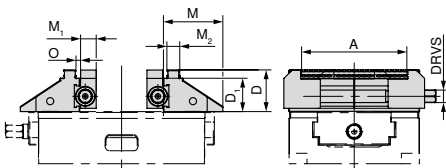
| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |    | NCG          | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|----|--------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       |   |                |   |                |                |   |   |                |                | 18 | 80 890 35300 | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

Sistema de mordente de 6 faces para largura de 125 mm

Escopo de fornecimento:

2 sistemas de mordentes-base, com 2 pares de mordentes transversais, com rasgo "T" e com parafusos de montagem

ZSG  
4



| Para largura mm | A mm     | D mm | D <sub>1</sub> mm | M mm | M <sub>1</sub> mm | M <sub>2</sub> mm | O mm | DRVS mm | WT kg |  | 80 878 ... |
|-----------------|----------|------|-------------------|------|-------------------|-------------------|------|---------|-------|--|------------|
| 125             | 37 - 101 | 40   | 32                | 57   | 15                | 12,4              | 3,3  | 12      | 3,8   |  | 525        |

## ZSG mini



## Morsas de fixação central para peças pequenas

ZSG mini em versão mecânica com alta força de fixação e mordentes de troca rápida. Ideal para usinagem de peças em bruto e acabadas, fixação múltipla e automação.

## Seus benefícios:

- ▲ Mordentes de troca rápida sem ferramenta
- ▲ Compacto e preciso
- ▲ Melhor acessibilidade de todos os lados
- ▲ Largura dos mordentes intercambiáveis (45 e 70 mm)
- ▲ Alta força de fixação e ampla faixa de fixação
- ▲ Sistema de fixação para automação
- ▲ Corpo-base de aço inoxidável e temperado



## Fixação / Alinhamento:



Fixação através do corpo-base com dois parafusos M6 na parte superior.



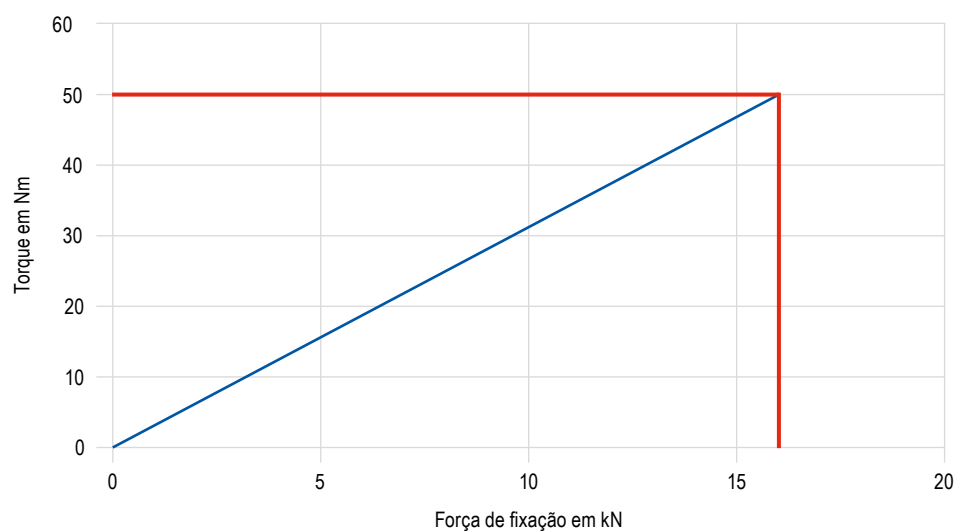
Fixação através do corpo-base com dois parafusos M6 na parte superior. O alinhamento pode ser feito através de furos de precisão  $\varnothing 12^{H7}$ .



Ambas as versões estão preparadas com furos de montagem para o sistema de fixação de ponto zero LANG Quick Point 52 x 52.

Força de fixação:

Torque de aperto / Força de fixação ZSG mini

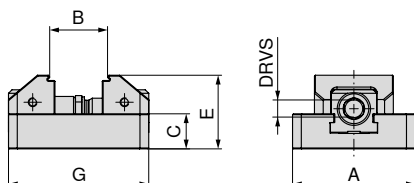


## CentriClamp – ZSG mini

- ▲ Morsas de fixação central para peças pequenas
- ▲ Sem sistema de mordentes
- ▲ Mordentes de troca rápida sem ferramenta
- ▲ Compacto e preciso
- ▲ Melhor acessibilidade de todos os lados
- ▲ Largura dos mordentes intercambiáveis (45 e 70 mm)
- ▲ Corpo-base de aço inoxidável e temperado

### Escopo de fornecimento:

ZSG mini corpo base com fuso



NEW

80 912 ...

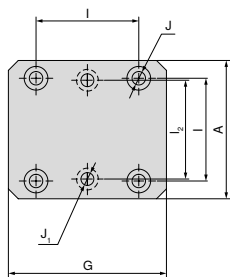
| A  | B      | C  | E  | G   | MXC | DRVS | WT  |       |
|----|--------|----|----|-----|-----|------|-----|-------|
| mm | mm     | mm | mm | mm  | kN  | mm   | kg  |       |
| 70 | 7 - 57 | 20 | 42 | 80  | 16  | 11   | 0,9 | 07000 |
| 70 | 7 - 77 | 20 | 42 | 100 | 16  | 11   | 1,1 | 07100 |

### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 106     | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 107–109 |
| Acessórios do sistema      | 110–112 | MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 |
| Acessórios gerais          | 181–201 |                                                   |         |

## Dimensões do lado inferior da ZSG mini

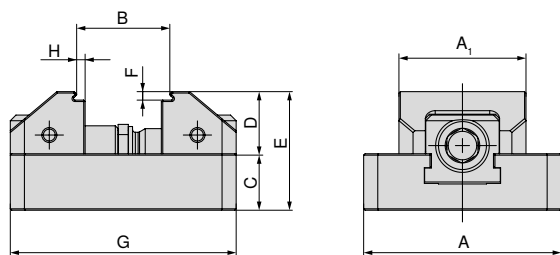
### Base largura 70 mm



| A  | J <sub>1</sub> | J <sub>H7</sub> | l <sub>2</sub> ±0,015 | l <sub>1</sub> ±0,015 | G   |
|----|----------------|-----------------|-----------------------|-----------------------|-----|
| mm | mm             | mm              | mm                    | mm                    | mm  |
| 70 | 6,5            | 12              | 50                    | 52                    | 80  |
| 70 | 6,5            | 12              | 50                    | 52                    | 100 |

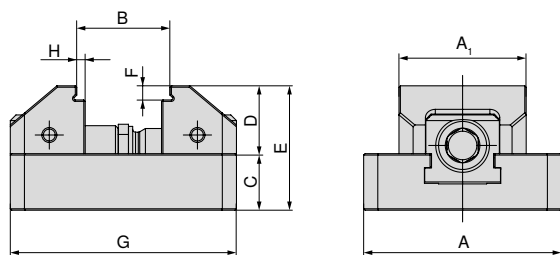
## ZSG mini – Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente de troca rápida, c/ grip 3 mm



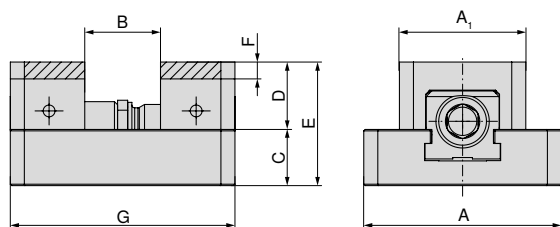
| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 7 - 33  | 20      | 22      | 42      | 3       | 80      | 3       | 2 x 80 912 30100                   |
| 70      | 70                   | 7 - 33  | 20      | 22      | 42      | 3       | 80      | 3       | 2 x 80 912 30200                   |
| 70      | 45                   | 7 - 53  | 20      | 22      | 42      | 3       | 100     | 3       | 2 x 80 912 30100                   |
| 70      | 70                   | 7 - 53  | 20      | 22      | 42      | 3       | 100     | 3       | 2 x 80 912 30200                   |

Com mordente de troca rápida, liso escalonado 5 mm



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 7 - 33  | 20      | 24      | 44      | 5       | 80      | 3       | 2 x 80 912 30300                   |
| 70      | 70                   | 7 - 33  | 20      | 24      | 44      | 5       | 80      | 3       | 2 x 80 912 30400                   |
| 70      | 45                   | 7 - 53  | 20      | 24      | 44      | 5       | 100     | 3       | 2 x 80 912 30300                   |
| 70      | 70                   | 7 - 53  | 20      | 24      | 44      | 5       | 100     | 3       | 2 x 80 912 30400                   |

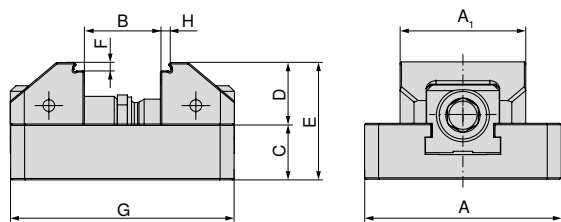
Com mordente de troca rápida, mole, Aço



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 0 - 26  | 20      | 24      | 44      | 6       | 80      | 2 x 80 912 31000                   |
| 70      | 70                   | 0 - 26  | 20      | 24      | 44      | 6       | 80      | 2 x 80 912 31100                   |
| 70      | 45                   | 0 - 46  | 20      | 24      | 44      | 6       | 80      | 2 x 80 912 31000                   |
| 70      | 70                   | 0 - 46  | 20      | 24      | 44      | 6       | 80      | 2 x 80 912 31100                   |

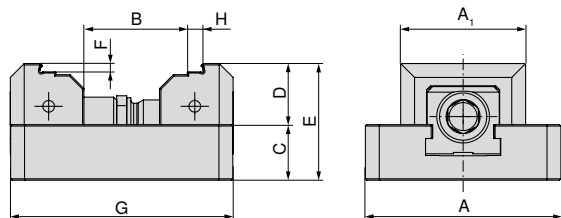
## ZSG mini – Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente de troca rápida c/ perfil em relevo



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 7 - 32  | 20      | 22      | 44      | 3       | 80      | 3       | 2 x 80 912 31200                   |
| 70      | 70                   | 7 - 32  | 20      | 22      | 44      | 3       | 80      | 3       | 2 x 80 912 31300                   |
| 70      | 45                   | 7 - 52  | 20      | 22      | 44      | 3       | 100     | 3       | 2 x 80 912 31200                   |
| 70      | 70                   | 7 - 52  | 20      | 22      | 44      | 3       | 100     | 3       | 2 x 80 912 31300                   |

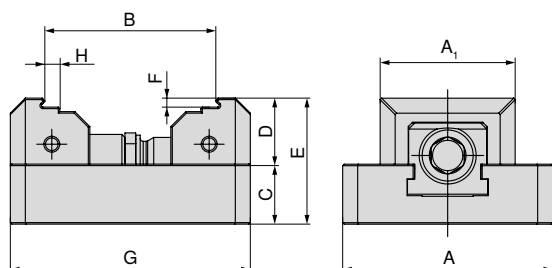
Com mordente de troca rápida c/ perfil em relevo, VS



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 31 - 56 | 20      | 22      | 44      | 3       | 80      | 5       | 2 x 80 912 31400                   |
| 70      | 70                   | 31 - 56 | 20      | 22      | 44      | 3       | 80      | 5       | 2 x 80 912 31500                   |
| 70      | 45                   | 31 - 76 | 20      | 22      | 44      | 3       | 100     | 5       | 2 x 80 912 31400                   |
| 70      | 70                   | 31 - 76 | 20      | 22      | 44      | 3       | 100     | 5       | 2 x 80 912 31500                   |

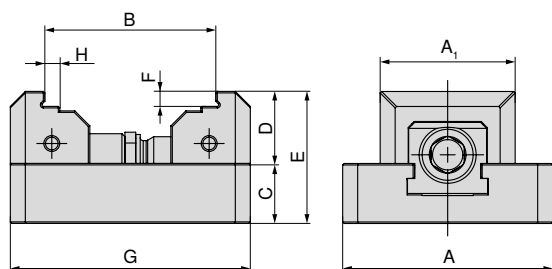
## ZSG mini – Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente de troca rápida, VS, c/ grip 3 mm



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 31 - 57 | 20      | 22      | 42      | 3       | 80      | 5       | 2 x 80 912 30500                   |
| 70      | 70                   | 31 - 57 | 20      | 22      | 42      | 3       | 80      | 5       | 2 x 80 912 30600                   |
| 70      | 45                   | 31 - 77 | 20      | 22      | 42      | 3       | 100     | 5       | 2 x 80 912 30500                   |
| 70      | 70                   | 31 - 77 | 20      | 22      | 42      | 3       | 100     | 5       | 2 x 80 912 30600                   |

Com mordente de troca rápida, VS, liso 5 mm



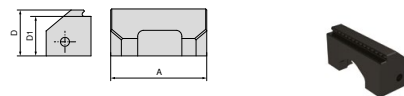
| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------------------|
| 70      | 45                   | 31 - 56 | 20      | 24      | 44      | 5       | 80      | 5       | 2 x 80 912 30700                   |
| 70      | 70                   | 31 - 56 | 20      | 24      | 44      | 5       | 80      | 5       | 2 x 80 912 30800                   |
| 70      | 45                   | 31 - 76 | 20      | 24      | 44      | 5       | 100     | 5       | 2 x 80 912 30700                   |
| 70      | 70                   | 31 - 76 | 20      | 24      | 44      | 5       | 100     | 5       | 2 x 80 912 30800                   |



## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordentes de troca rápida, c/ grip 3 mm

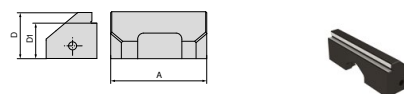
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30100 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30200 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |

## Mordentes de troca rápida, liso com escalonado 5 mm

▲ Preço unitário

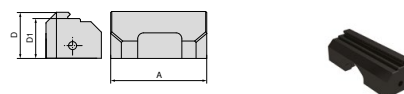


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 24 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30300 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 24 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30400 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |

## Mordentes de troca rápida VS, c/ grip 3 mm

▲ Preço unitário

▲ VS = faixa de fixação ampliada

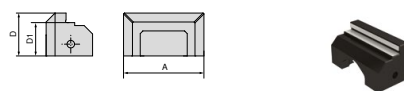


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30500 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30600 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |

## Mordentes de troca rápida VS, liso 5 mm

▲ Preço unitário

▲ VS = faixa de fixação ampliada

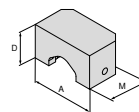


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 24 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30700 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 24 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 30800 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       |       |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente de troca rápida, mole, Aço

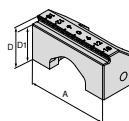
- ▲ Material: 15NiCr13
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NEW | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 24 |                |                |   | 26,5 |                |                | 80 912 31000 |     |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 24 |                |                |   | 26,5 |                |                | 80 912 31100 |     |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |

## Mordentes de troca rápida, perfil em relevo

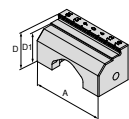
- ▲ Preço unitário
- ▲ Adequado para perfil em relevo LANG



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NEW | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 31200 |     |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 31300 |     |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |

## Mordentes de troca rápida, perfil em relevo, VS

- ▲ Preço unitário
- ▲ Adequado para perfil em relevo LANG
- ▲ VS = faixa de fixação ampliada



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NEW | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 70                    | 45 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 31400 |     |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |
| 70                    | 70 |                | 22 | 19             |                |   |   |                |                | 80 912 31500 |     |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |

## Visão geral dos acessórios do sistema

## Soquete

▲ Adequado para quadrado 3/8"



| Quadrado | DRVS<br>mm |
|----------|------------|
| 3/8"     | 11         |

80 875 ...

11100



O "Batente para peças, magnético" e o "Torquímetro" adequados podem ser encontrados na

→ Página 195 e 198 (Artigo Nr.80 892 23800 e 80 884 402)

Parafuso cilíndrico  
com sextavado interno

▲ Preço unitário

ZSG  
mini

NEW

80 912 ...

| G     |
|-------|
| M6x25 |

50100

## Pino cilíndrico

▲ Preço unitário

ZSG  
mini

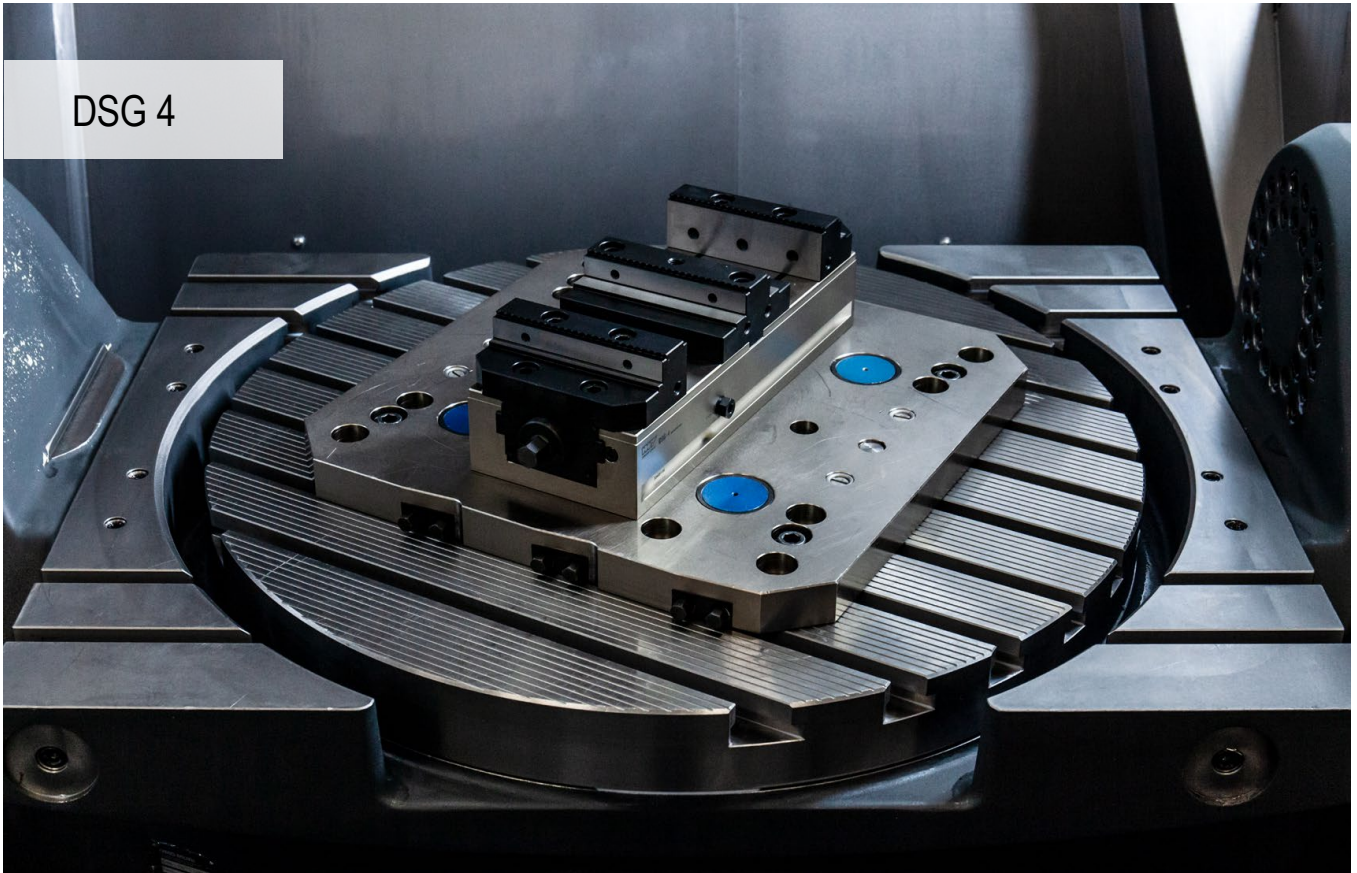
NEW

80 912 ...

| D <sub>1</sub> m6<br>mm | M<br>mm |
|-------------------------|---------|
| 12                      | 18      |

50200

## DSG 4



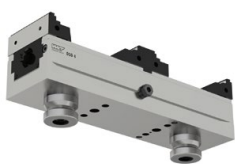
## Alta precisão e eficiência

O sistema de fixação de fácil utilização DSG 4 garante alta precisão e ampla gama de aplicações.

## Seus benefícios:

- ▲ Operação de "terceira mão" fácil e segura
- ▲ Posicionamento simples e rápido no sistema de fixação de ponto zero MNG
- ▲ Altas forças de fixação entre 5 - 40 kN com baixo torque de aperto
- ▲ Troca fácil e rápida do mordente com 2 parafusos
- ▲ Extenso programa modular de mordentes

## Fixação / Alinhamento:



Montagem com sistema de fixação de ponto zero MNG (2-3 pinos de tração)



Montagem através do corpo-base com quatro parafusos M8



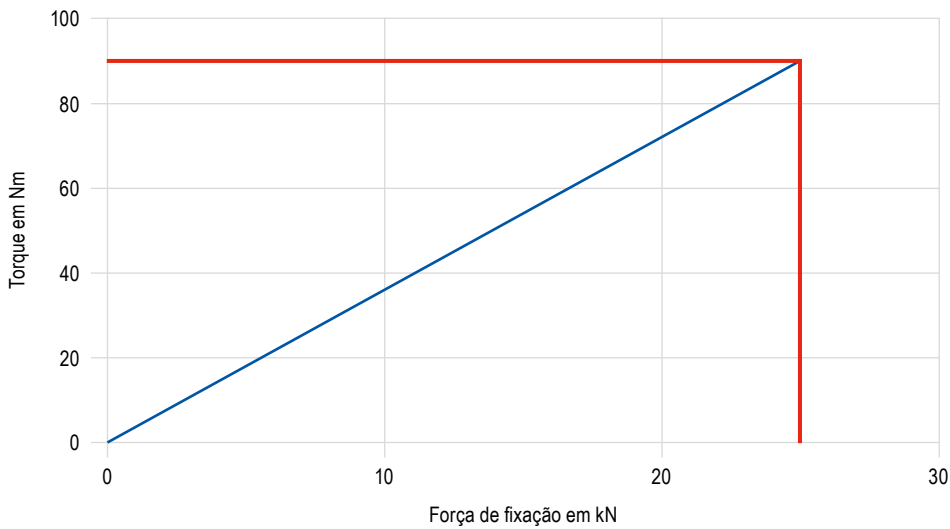
Montagem através do corpo-base com dois parafusos **Artigo-Nr. 80 895 019**



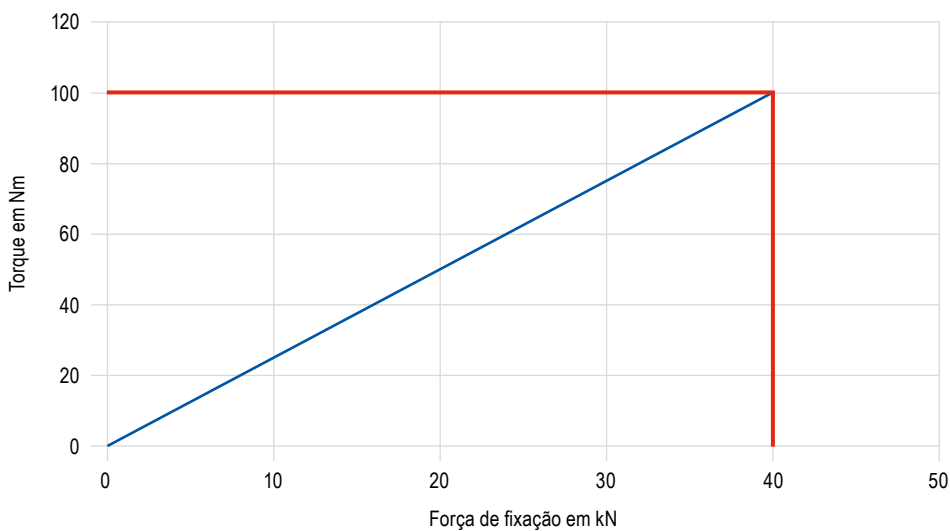
Montagem com 4-6 grampos **Artigo-Nr. 80 890 315**

## Força de fixação:

## Torque de aperto / Força de fixação DSG 4 – 80 mm



## Torque de aperto / Força de fixação DSG 4 – 125 mm



## Função “terceira mão”

A função “terceira mão” no DSG 4 é assegurada pelas molas de compressão na guia deslizante traseira.



Se o parafuso lateral A estiver apertado, afrouxe-o girando-o cerca de 1/2 volta. Com a morsa totalmente aberta, posicione as mordentes de fixação B e C nos canais das guias deslizantes D e E mais adequadas dependendo do tamanho da peça. Duas peças de tamanhos diferentes também podem ser fixadas.

## Conversão para morsa de fixação simples

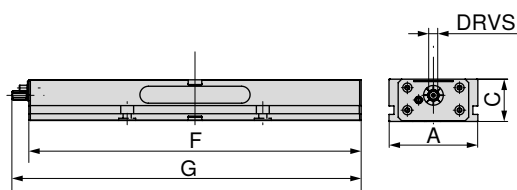


O pino roscado com encaixe hexagonal bloqueia a guia deslizante traseira e o DSG 4 também pode ser usado como uma morsa de fixação simples. **Aviso importante:** Não adequado o uso de várias morsas como morsas simples lado a lado. Recomendamos a modificação com um canal transversal adicional no corpo-base e mordente fixo correspondente.

## PolyClamp – DSG 4

- ▲ Morsa dupla sem mordentes
- ▲ 100 % encapsulada
- ▲ Montagem e desmontagem rápidas
- ▲ Sistema de fixação flexível

DSG  
4



80 906 ...

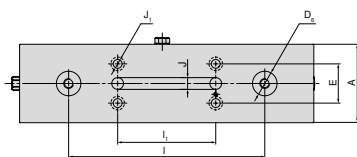
| A   | C  | F   | G   | TQX | DRVS | MXC    | WT |       |
|-----|----|-----|-----|-----|------|--------|----|-------|
| mm  | mm | mm  | mm  | Nm  | mm   | kN     | kg |       |
| 80  | 55 | 300 | 308 | 90  | 12   | 0 - 25 | 8  | 080   |
| 125 | 60 | 320 | 347 | 100 | 14   | 0 - 40 | 14 | 125   |
| 125 | 60 | 390 | 417 | 100 | 14   | 0 - 40 | 17 | 12700 |
| 125 | 60 | 460 | 487 | 100 | 14   | 0 - 40 | 20 | 12800 |
| 125 | 60 | 530 | 557 | 100 | 14   | 0 - 40 | 24 | 12900 |
| 125 | 60 | 600 | 627 | 100 | 14   | 0 - 40 | 27 | 13000 |
| 125 | 60 | 670 | 697 | 100 | 14   | 0 - 40 | 30 | 13100 |
| 125 | 60 | 740 | 767 | 100 | 14   | 0 - 40 | 34 | 126   |

### Dados adicionais – Mordentes

|                                                   |         |                                         |         |
|---------------------------------------------------|---------|-----------------------------------------|---------|
| Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 117–119 | Acessórios do sistema                   | 120+122 |
| Função “terceira mão”                             | 114     | Conversão para morsa de fixação simples | 115     |
| MNG/PNG Sistema de fixação de ponto zero          | 154–180 | Acessórios gerais                       | 181–201 |

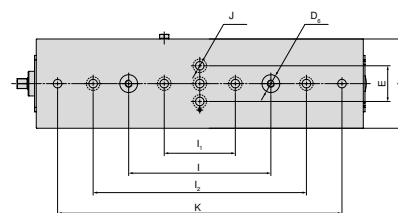
## Dimensões do lado inferior do DSG 4

Base largura 80 mm  
e comprimento 300 mm



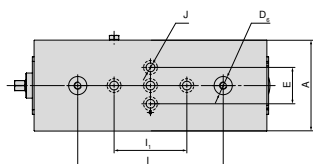
| A  | D <sub>6</sub> H <sub>6</sub> | E  | I   | I <sub>1</sub> | J H <sub>7</sub> | J <sub>1</sub> |
|----|-------------------------------|----|-----|----------------|------------------|----------------|
| mm | mm                            | mm | mm  | mm             | mm               | mm             |
| 80 | 25                            | 40 | 200 | 100            | 12               | 9              |

Base largura 125 mm  
e comprimento 460 mm, 530 mm



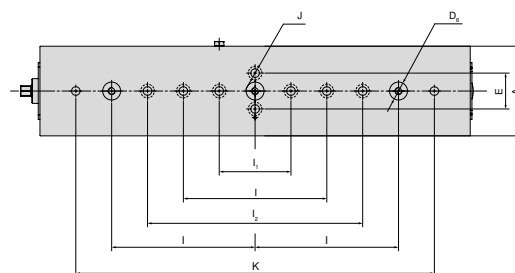
| A   | D <sub>6</sub> H <sub>6</sub> | E  | I   | I <sub>1</sub> | I <sub>2</sub> | J H <sub>7</sub> | K   |
|-----|-------------------------------|----|-----|----------------|----------------|------------------|-----|
| mm  | mm                            | mm | mm  | mm             | mm             | mm               | mm  |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 300            | 12               | 400 |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 300            | 12               | 500 |

Base largura 125 mm  
e comprimento 320 mm



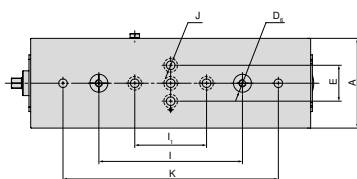
| A   | D <sub>6</sub> H <sub>6</sub> | E  | I   | I <sub>1</sub> | J H <sub>7</sub> |
|-----|-------------------------------|----|-----|----------------|------------------|
| mm  | mm                            | mm | mm  | mm             | mm               |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 12               |

Base largura 125 mm  
e comprimento 600 mm



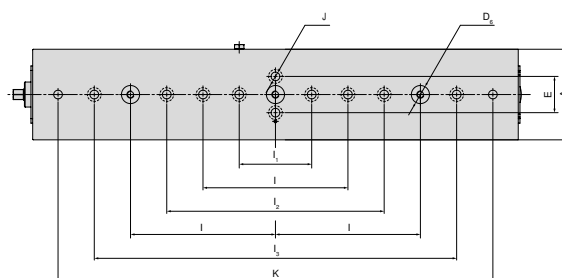
| A   | D <sub>6</sub> H <sub>6</sub> | E  | I   | I <sub>1</sub> | I <sub>2</sub> | J H <sub>7</sub> | K   |
|-----|-------------------------------|----|-----|----------------|----------------|------------------|-----|
| mm  | mm                            | mm | mm  | mm             | mm             | mm               | mm  |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 300            | 12               | 500 |

Base largura 125 mm  
e comprimento 390 mm



| A   | D <sub>6</sub> H <sub>6</sub> | E  | I   | I <sub>1</sub> | J H <sub>7</sub> | K   |
|-----|-------------------------------|----|-----|----------------|------------------|-----|
| mm  | mm                            | mm | mm  | mm             | mm               | mm  |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 12               | 300 |

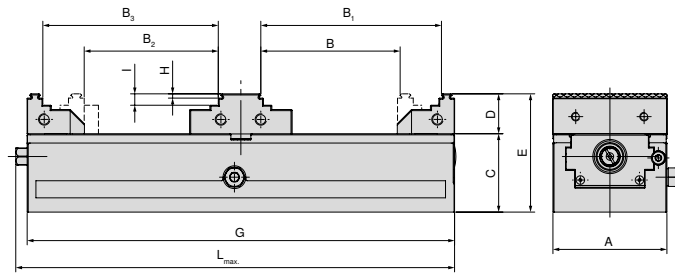
Base largura 125 mm  
e comprimento 670 mm, 740 mm



| A   | D <sub>6</sub> H <sub>6</sub> | E  | I   | I <sub>1</sub> | I <sub>2</sub> | I <sub>3</sub> | J H <sub>7</sub> | K   |
|-----|-------------------------------|----|-----|----------------|----------------|----------------|------------------|-----|
| mm  | mm                            | mm | mm  | mm             | mm             | mm             | mm               | mm  |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 300            | 500            | 12               | 600 |
| 125 | 25                            | 50 | 200 | 100            | 300            | 500            | 12               | 700 |

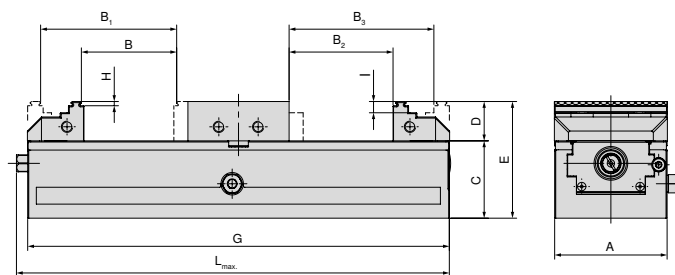
## DSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente reversível e mordente central, ambos c/ grip



| A<br>mm | B<br>mm  | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 25 - 97  | 54 - 126             | 31 - 93              | 51 - 122             | 55      | 28      | 83      | 300     | 3       | 8       | 308                    | 2 x 80 878 810 + 80 906 300        |
| 125     | 40 - 86  | 75 - 121             | 42 - 79              | 68 - 114             | 60      | 40      | 100     | 320     | 3       | 18      | 347                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |
| 125     | 40 - 121 | 75 - 156             | 42 - 114             | 68 - 149             | 60      | 40      | 100     | 390     | 3       | 18      | 417                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |
| 125     | 40 - 156 | 75 - 191             | 42 - 149             | 68 - 184             | 60      | 40      | 100     | 460     | 3       | 18      | 487                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |
| 125     | 40 - 191 | 75 - 226             | 42 - 184             | 68 - 219             | 60      | 40      | 100     | 530     | 3       | 18      | 557                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |
| 125     | 40 - 226 | 75 - 261             | 42 - 219             | 68 - 254             | 60      | 40      | 100     | 600     | 3       | 18      | 627                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |
| 125     | 40 - 261 | 75 - 296             | 42 - 254             | 68 - 289             | 60      | 40      | 100     | 670     | 3       | 18      | 697                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |
| 125     | 40 - 296 | 75 - 331             | 42 - 289             | 68 - 324             | 60      | 40      | 100     | 740     | 3       | 18      | 767                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 304        |

Com mordente reversível c/ grip e mordente central, liso

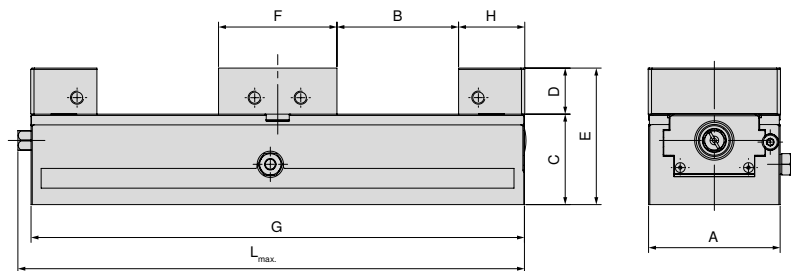


| A<br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | B <sub>2</sub><br>mm | B <sub>3</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | L <sub>max</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|----------------------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|------------------------|------------------------------------|
| 80      | 5 - 67  | 34 - 96              | 0 - 73               | 40 - 102             | 55      | 28      | 83      | 300     | 3       | 8       | 308                    | 2 x 80 878 810 + 80 906 301        |
| 125     | 7 - 44  | 42 - 77              | 0 - 47               | 46 - 82              | 60      | 40      | 100     | 320     | 3       | 18      | 347                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |
| 125     | 7 - 79  | 42 - 112             | 0 - 82               | 46 - 117             | 60      | 40      | 100     | 390     | 3       | 18      | 417                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |
| 125     | 7 - 114 | 42 - 149             | 0 - 117              | 46 - 152             | 60      | 40      | 100     | 460     | 3       | 18      | 487                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |
| 125     | 7 - 147 | 42 - 182             | 0 - 152              | 46 - 187             | 60      | 40      | 100     | 530     | 3       | 18      | 557                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |
| 125     | 7 - 184 | 42 - 217             | 0 - 187              | 46 - 222             | 60      | 40      | 100     | 600     | 3       | 18      | 627                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |
| 125     | 7 - 219 | 42 - 252             | 0 - 222              | 46 - 257             | 60      | 40      | 100     | 670     | 3       | 18      | 697                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |
| 125     | 7 - 254 | 42 - 287             | 0 - 257              | 46 - 292             | 60      | 40      | 100     | 740     | 3       | 18      | 767                    | 2 x 80 901 303 + 80 906 305        |



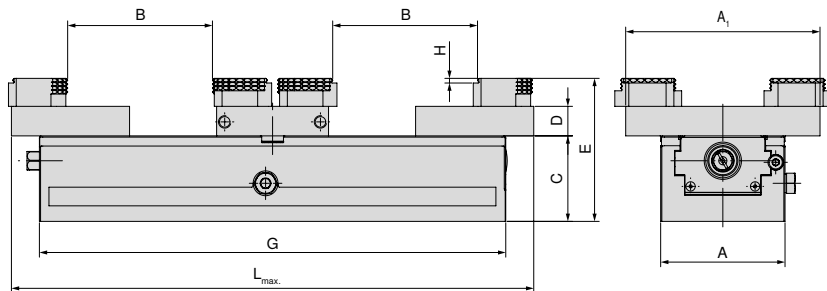
## DSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordentes de bloqueio e mordente central, liso



| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 80      | 0 - 73  | 55      | 28      | 83      | 72      | 300     | 40      | 308                     | 2 x 80 901 31300 + 80 906 301      |
| 125     | 0 - 46  | 60      | 40      | 100     | 98      | 320     | 66      | 347                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |
| 125     | 0 - 81  | 60      | 40      | 100     | 98      | 390     | 66      | 417                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |
| 125     | 0 - 116 | 60      | 40      | 100     | 98      | 460     | 66      | 487                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |
| 125     | 0 - 151 | 60      | 40      | 100     | 98      | 530     | 66      | 557                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |
| 125     | 0 - 186 | 60      | 40      | 100     | 98      | 600     | 66      | 627                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |
| 125     | 0 - 221 | 60      | 40      | 100     | 98      | 670     | 66      | 697                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |
| 125     | 0 - 256 | 60      | 40      | 100     | 98      | 740     | 66      | 767                     | 2 x 80 901 31500 + 80 906 305      |

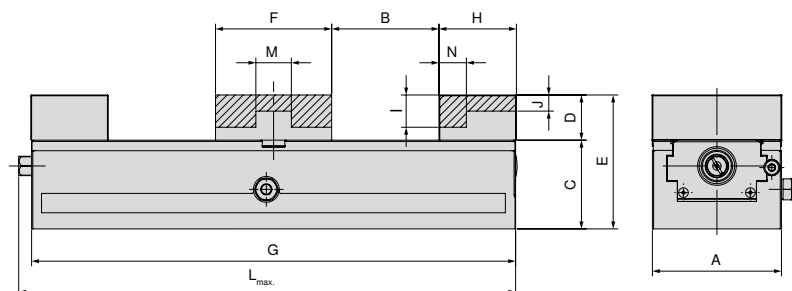
Com pêndulo e placa adaptadora



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|------------------------------------|
| 80      | 125                  | 0 - 92  | 55      | 19      | 92      | 300     | 3       | 308                     | 2 x 80 878 870 + 80 906 303        |
| 125     | 180                  | 7 - 92  | 60      | 22      | 100     | 320     | 3       | 365                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |
| 125     | 180                  | 7 - 133 | 60      | 22      | 100     | 390     | 3       | 435                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |
| 125     | 180                  | 7 - 168 | 60      | 22      | 100     | 460     | 3       | 505                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |
| 125     | 180                  | 7 - 203 | 60      | 22      | 100     | 530     | 3       | 575                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |
| 125     | 180                  | 7 - 238 | 60      | 22      | 100     | 600     | 3       | 645                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |
| 125     | 180                  | 7 - 273 | 60      | 22      | 100     | 670     | 3       | 715                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |
| 125     | 180                  | 7 - 308 | 60      | 22      | 100     | 740     | 3       | 785                     | 2 x 80 878 570 + 80 906 307        |

## DSG 4 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

Com mordente e mordente central, ambos de alumínio

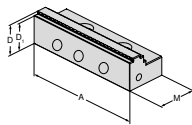


| A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | F<br>mm | G<br>mm | H<br>mm | I<br>mm | J<br>mm | L <sub>max.</sub><br>mm | M<br>mm | N<br>mm | Artigo-Nr.<br>Sistema de mordentes |
|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|-------------------------|---------|---------|------------------------------------|
| 80      | 0 - 66  | 55      | 28      | 83      | 72      | 300     | 40      | 20      | 10      | 308                     | 22      | 17      | 2 x 80 878 850 + 80 906 302        |
| 125     | 0 - 42  | 60      | 40      | 100     | 98      | 320     | 68      |         | 17      | 347                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |
| 125     | 0 - 77  | 60      | 40      | 100     | 98      | 390     | 68      |         | 17      | 417                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |
| 125     | 0 - 112 | 60      | 40      | 100     | 98      | 460     | 68      |         | 17      | 487                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |
| 125     | 0 - 147 | 60      | 40      | 100     | 98      | 530     | 68      |         | 17      | 557                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |
| 125     | 0 - 182 | 60      | 40      | 100     | 98      | 600     | 68      |         | 17      | 627                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |
| 125     | 0 - 217 | 60      | 40      | 100     | 98      | 670     | 68      |         | 17      | 697                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |
| 125     | 0 - 252 | 60      | 40      | 100     | 98      | 740     | 68      |         | 17      | 767                     | 38      | 28      | 2 x 80 878 550 + 80 906 306        |

# Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, móvel

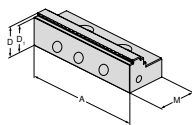
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 66 |                |                | 80 901 303 |     |               |            | ●     | ●     |          |       |       |          | ●     |       |       |     |

## Mordente reversível, c/ grip 3 mm, móvel

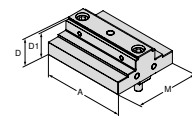
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80 |                | 28 | 25             |                |   | 40 |                |                | 80 878 810 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |

## Mordente central, c/ grip

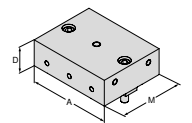
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 | 25             |                |   | 72 |                |                | 80 906 300 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 98 |                |                | 80 906 304 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

## Mordente central, liso

▲ Preço unitário

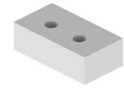
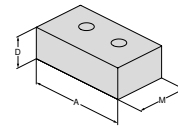


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 72 |                |                | 80 906 301 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 98 |                |                | 80 906 305 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente de alumínio, móvel

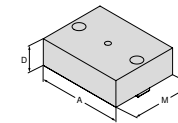
- ▲ Para produção de mordentes de molde  
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |                | 28 |                |                |   | 48 |                |                | 80 878 850 |     |               |            | ●     | ●     |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 125                   | 125 |                | 40 |                |                |   | 68 |                |                | 80 878 550 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |

## Mordente central de alumínio

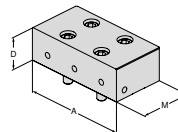
- ▲ Para produção de mordentes de molde  
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa |     |  |    |  |  |  |    |  |  |            |  |  |  |  |  |  |  |  |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|--|----|--|--|--|----|--|--|------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 80  |  | 28 |  |  |  | 72 |  |  | 80 906 302 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   | 125 |  | 40 |  |  |  | 98 |  |  | 80 906 306 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |     |               |            |       | ●     |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente de bloqueio, móvel

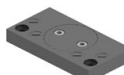
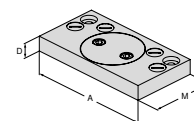
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa |                |    |                |                |   |    |                |                |  |              |  |  |  |  |   |   |  |  |   |  |   |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--|--------------|--|--|--|--|---|---|--|--|---|--|---|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 901 31300 |  |  |  |  | ● | ● |  |  | ● |  | ● |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80                    |                | 28 |                |                |   | 40 |                |                |  | 80 901 31500 |  |  |  |  | ● |   |  |  |   |  |   |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   |                | 40 |                |                |   | 66 |                |                |  |              |  |  |  |  | ● |   |  |  |   |  |   |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente pendular, móvel

- ▲ Preço unitário

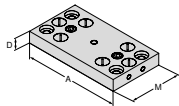


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | Z3G 4 | Z3G mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    | 125 |                | 19 |                |                |   | 76 |                |                | 80 878 870 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 95 |                |                | 80 878 570 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |

# Visão geral dos sistemas de mordentes

## Placa adaptadora do mordente central, fixa

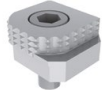
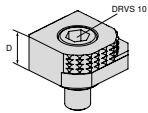
▲ Preço unitário



|                       |     |                |    |                |                |   |    |                |                |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
| 80                    | 125 |                | 19 |                |                |   | 72 |                |                | 80 906 303 |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |  |
| 125                   | 180 |                | 22 |                |                |   | 98 |                |                | 80 906 307 |     |               |            |       |       |          |       |       |          | ●     |       |       |     |  |

## Mordente reversível de 6 faces

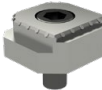
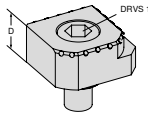
- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲ M<sub>max</sub> = 60 Nm
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa |                |   |                |                |   |   |                |                |  |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 892 246 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |
| 18                    |                |   |                |                |   |   |                |                |  |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa |                |   |                |                |   |   |                |                |  |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 890 35300 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |
| 18                    |                |   |                |                |   |   |                |                |  |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

# Visão geral dos acessórios do sistema

## Tampão de vedação de plástico

DSG  
4

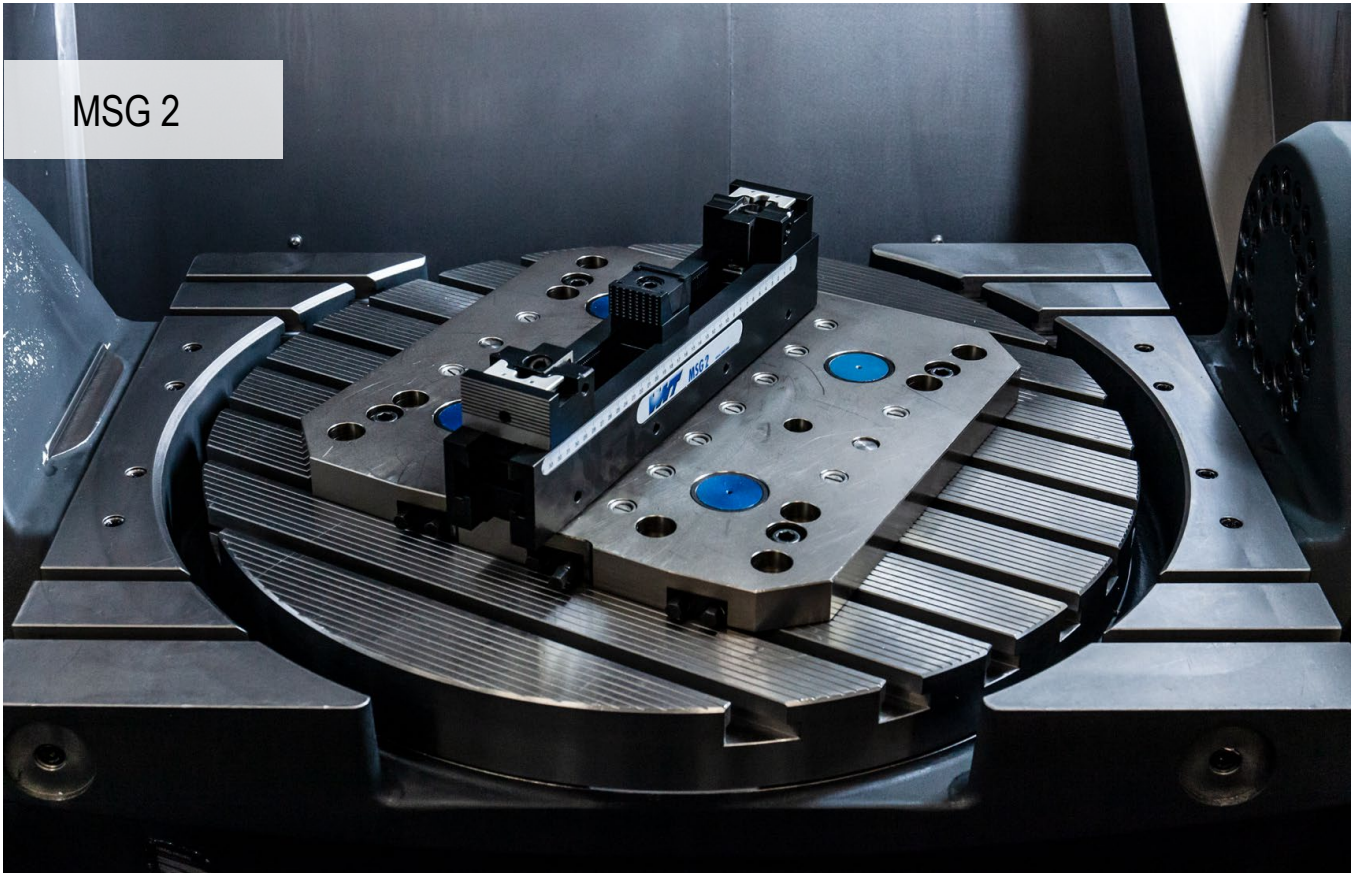


80 906 ...

G  
M10x12

500

MSG 2



## Morsas simples e múltiplas

Dentes internos verticais com proteção contra danos. Suporte para peças liso. Ótima utilização da capacidade da máquina. Princípio modular, também adequado para fixação de placas até 50 kN.

### Seus benefícios:

- ▲ Para placas de fixação e peças grandes
- ▲ Suporte da peça em uma superfície lisa
- ▲ Mordentes ergonômicos ajustáveis
- ▲ Conversão rápida
- ▲ Os trilhos de fixação podem ser expandidos pela sobreposição do elemento de conexão

### MSG 2 - Montagem rápida e fácil fixação para peças grandes



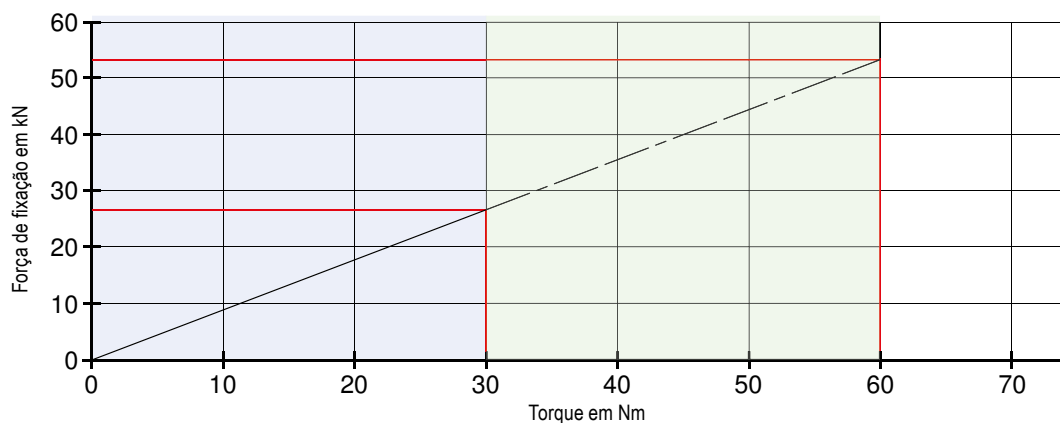
Usando os mordentes com batente e corpos-base MSG 2 com mordentes-base móveis, peças de trabalho com um tamanho semelhante ao da mesa podem ser fixadas de forma rápida e segura com até 50 kN de força.

## Força de fixação:

Abertura standard com fixação múltipla



Abertura ampliada apenas com fixação simples

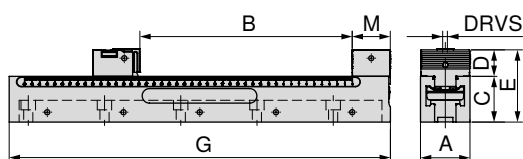


Força máxima de aperto em **fixação múltipla** para MSG 2 40, 65 e 90 mm. 27 kN por ponto de fixação corresponde a 30 Nm de força de aperto.

Força máxima de aperto em **fixação simples** para MSG 2 40, 65 e 90 mm. 50 kN corresponde a 60 Nm de força de aperto.

## PolyClamp – MSG 2

- ▲ Morsa múltipla corpo-base de 65 mm
- ▲ Com dentes internos
- ▲ Pode ser usado como morsa simples e múltipla
- ▲ Placa intermediária para montagem com MNG é possível

MSG  
2

| A  | B       | C <sub>-0.01</sub> | D    | E    | G   | M  | DRVS | MXC    | WT   |     |
|----|---------|--------------------|------|------|-----|----|------|--------|------|-----|
| mm | mm      | mm                 | mm   | mm   | mm  | mm | mm   | kN     | kg   |     |
| 65 | 7 - 108 | 60                 | 34,8 | 94,8 | 220 | 50 | 8    | 0 - 50 | 4,1  | 226 |
| 65 | 7 - 208 | 60                 | 34,8 | 94,8 | 320 | 50 | 8    | 0 - 50 | 5,7  | 326 |
| 65 | 7 - 288 | 60                 | 34,8 | 94,8 | 400 | 50 | 8    | 0 - 50 | 7,3  | 406 |
| 65 | 7 - 388 | 60                 | 34,8 | 94,8 | 500 | 50 | 8    | 0 - 50 | 9,2  | 506 |
| 65 | 7 - 538 | 60                 | 34,8 | 94,8 | 650 | 50 | 8    | 0 - 50 | 11,8 | 656 |

80 887 ...

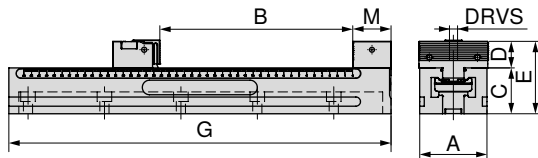
## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 126     | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 127     |
| Acessórios do sistema      | 128–131 | Acessórios gerais                                 | 181–201 |

# PolyClamp – MSG 2

- ▲ Morsa múltipla corpo-base de 90 mm
- ▲ Com dentes internos
- ▲ Pode ser usado como morsa simples e múltipla
- ▲ Placa intermediária para montagem com MNG é possível

MSG  
2



| A  | B       | C  | D    | E    | G   | M  | DRVS | MXC    | WT   |
|----|---------|----|------|------|-----|----|------|--------|------|
| mm | mm      | mm | mm   | mm   | mm  | mm | mm   | kN     | kg   |
| 90 | 7 - 288 | 60 | 34,8 | 94,8 | 400 | 50 | 8    | 0 - 50 | 10,5 |
| 90 | 7 - 388 | 60 | 34,8 | 94,8 | 500 | 50 | 8    | 0 - 50 | 13,2 |
| 90 | 7 - 488 | 60 | 34,8 | 94,8 | 600 | 50 | 8    | 0 - 50 | 15,9 |
| 90 | 7 - 538 | 60 | 34,8 | 94,8 | 650 | 50 | 8    | 0 - 50 | 16,9 |

80 887 ...

409

509

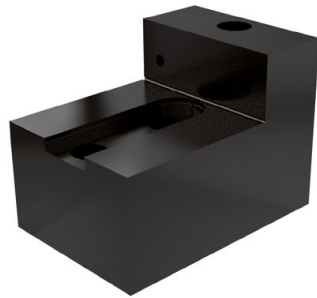
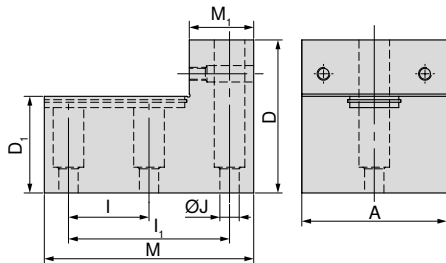
609

659

# Mordente com batente, fixo

- ▲ Para fixar placas ou peças grandes
- ▲ Preço unitário

MSG  
2



| A  | D  | D <sub>1</sub> | I  | I <sub>1</sub> | J  | M   | M <sub>1</sub> |
|----|----|----------------|----|----------------|----|-----|----------------|
| mm | mm | mm             | mm | mm             | mm | mm  | mm             |
| 65 | 95 | 60             | 50 | 100            | 12 | 130 | 40             |
| 90 | 95 | 60             | 50 | 100            | 12 | 130 | 40             |

80 888 ...

655

905

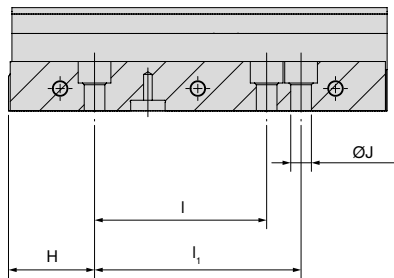
## Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                                   |         |
|----------------------------|---------|---------------------------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 126     | Tabelas de dimensões para os diferentes mordentes | 127     |
| Acessórios do sistema      | 128–131 | Acessórios gerais                                 | 181–201 |



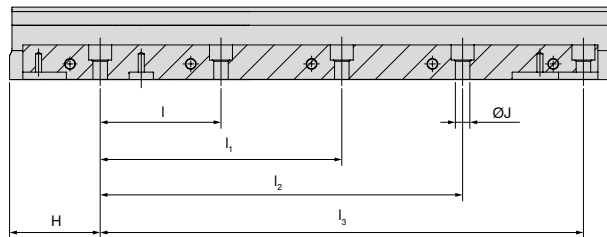
## Dimensões do lado inferior do MSG 2

Base largura 65 mm  
e comprimento 220 mm



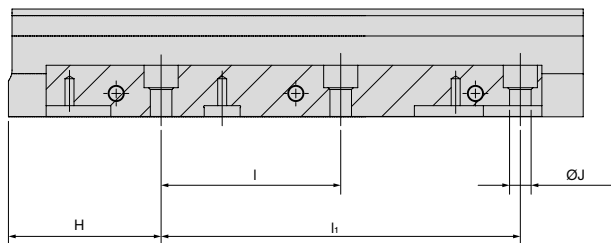
| H $\pm 0,02$<br>mm | l $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>1</sub> $\pm 0,02$<br>mm | J F7<br>mm |
|--------------------|--------------------|---------------------------------|------------|
| 50                 | 100                | 120                             | 12         |

Base largura 65 mm e 90 mm,  
comprimento 500 mm



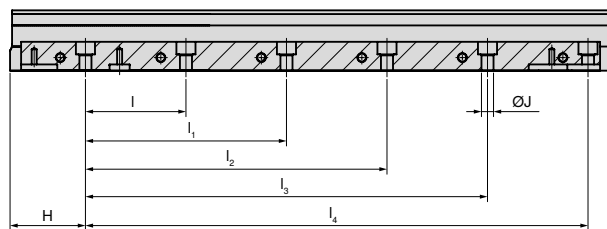
| H $\pm 0,02$<br>mm | l $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>1</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>2</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>3</sub> $\pm 0,02$<br>mm | J F7<br>mm |
|--------------------|--------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|------------|
| 75                 | 100                | 200                             | 300                             | 400                             | 12         |

Base largura 65 mm  
e comprimento 320 mm



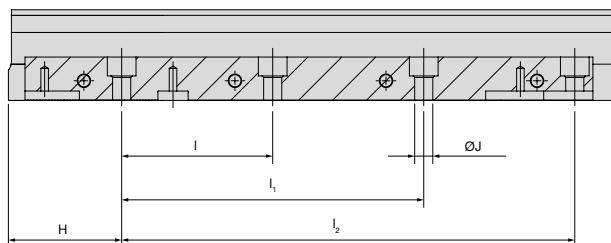
| H $\pm 0,02$<br>mm | l $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>1</sub> $\pm 0,02$<br>mm | J F7<br>mm |
|--------------------|--------------------|---------------------------------|------------|
| 85                 | 100                | 200                             | 12         |

Base largura 90 mm  
e comprimento 600 mm



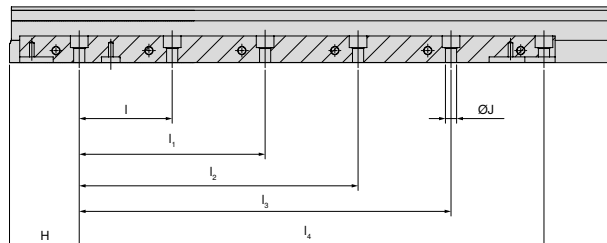
| H $\pm 0,02$<br>mm | l $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>1</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>2</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>3</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>4</sub> $\pm 0,02$<br>mm | J F7<br>mm |
|--------------------|--------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|------------|
| 75                 | 100                | 200                             | 300                             | 400                             | 500                             | 12         |

Base largura 65 mm e 90 mm,  
comprimento 400 mm



| H $\pm 0,02$<br>mm | l $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>1</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>2</sub> $\pm 0,02$<br>mm | J F7<br>mm |
|--------------------|--------------------|---------------------------------|---------------------------------|------------|
| 75                 | 100                | 200                             | 300                             | 12         |

Base largura 65 mm e 90 mm,  
comprimento 650 mm

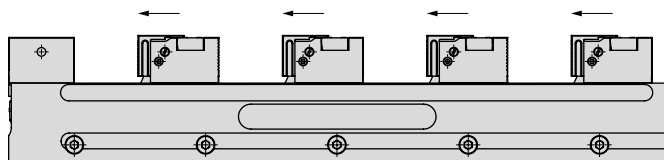


| H $\pm 0,02$<br>mm | l $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>1</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>2</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>3</sub> $\pm 0,02$<br>mm | l <sub>4</sub> $\pm 0,02$<br>mm | J F7<br>mm |
|--------------------|--------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------------------------|------------|
| 75                 | 100                | 200                             | 300                             | 400                             | 500                             | 12         |

## MSG 2 Tabela de dimensões para os diferentes mordentes

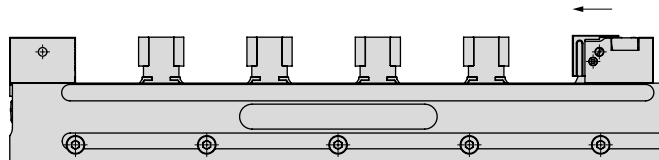
As aberturas são válidas para uso com mordentes ajustáveis sem mordentes superiores e, portanto, podem ser reduzidas dependendo do tipo de aplicação.

### Fixação com mordentes fixos e ajustáveis



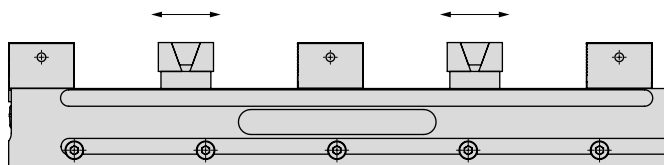
| MSG 2 | Abertura standard com fixação múltipla |     |     |    |    |    |    |   |
|-------|----------------------------------------|-----|-----|----|----|----|----|---|
|       | 1                                      | 2   | 3   | 4  | 5  | 6  | 7  | 8 |
| 220   | 108                                    | 23  |     |    |    |    |    |   |
| 320   | 208                                    | 73  | 28  | 5  |    |    |    |   |
| 400   | 288                                    | 113 | 54  | 25 | 8  |    |    |   |
| 500   | 388                                    | 163 | 88  | 50 | 28 | 13 |    |   |
| 600   | 488                                    | 213 | 121 | 75 | 48 | 29 | 16 |   |
| 650   | 538                                    | 238 | 138 | 88 | 58 | 38 | 23 |   |

### Fixação com mordente fixo, mordente central incluindo mordente superior e um mordente ajustável



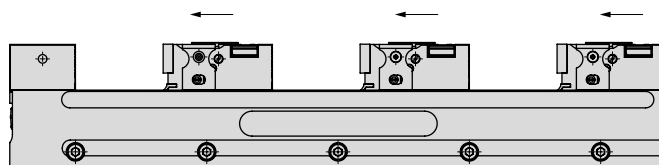
| MSG 2 | Abertura standard com fixação múltipla |     |     |     |    |    |    |    |    |    |
|-------|----------------------------------------|-----|-----|-----|----|----|----|----|----|----|
|       | 1                                      | 2   | 3   | 4   | 5  | 6  | 7  | 8  | 9  | 10 |
| 220   | 108                                    | 36  | 12  |     |    |    |    |    |    |    |
| 320   | 208                                    | 87  | 45  | 25  | 13 | 5  |    |    |    |    |
| 400   | 288                                    | 126 | 72  | 45  | 29 | 18 | 11 | 5  |    |    |
| 500   | 388                                    | 176 | 106 | 70  | 49 | 35 | 25 | 17 | 11 | 7  |
| 600   | 488                                    | 226 | 139 | 95  | 69 | 52 | 39 | 30 | 23 | 17 |
| 650   | 538                                    | 251 | 155 | 108 | 79 | 60 | 46 | 36 | 28 | 22 |

### Fixação com mordentes fixos e mordentes de fixação em cunha



| MSG 2 | Abertura standard com fixação múltipla |     |    |    |    |
|-------|----------------------------------------|-----|----|----|----|
|       | 2                                      | 4   | 6  | 8  | 10 |
| 220   | 39                                     | -   | -  | -  | -  |
| 320   | 89                                     | 22  | -  | -  | -  |
| 400   | 129                                    | 42  | 12 | -  | -  |
| 500   | 179                                    | 67  | 29 | 10 | -  |
| 600   | 229                                    | 92  | 46 | 23 | 9  |
| 650   | 254                                    | 104 | 54 | 29 | 14 |

### Fixação com mordente fixo, mordentes ajustáveis e mordentes superiores com guia

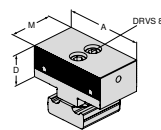


| MSG 2 | Abertura standard com fixação múltipla |     |     |    |    |    |
|-------|----------------------------------------|-----|-----|----|----|----|
|       | 1                                      | 2   | 3   | 4  | 5  | 6  |
| 220   | 86                                     | -   | -   | -  | -  | -  |
| 320   | 186                                    | 51  | 6   | -  | -  | -  |
| 400   | 266                                    | 91  | 33  | 4  | -  | -  |
| 500   | 366                                    | 141 | 66  | 29 | 6  | -  |
| 600   | 466                                    | 191 | 99  | 54 | 26 | 8  |
| 650   | 516                                    | 216 | 116 | 66 | 36 | 16 |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

### Mordente reversível fixo, curto

- ▲ Com dentes de indexação
- ▲ Superfícies de fixação perfiladas
- ▲ Preço unitário

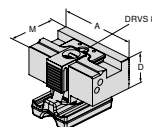


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 34,8 |                |                |   | 50 |                |                |
| 65                    | 65 |                | 34,8 |                |                |   | 50 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 34,8 |                |                |   | 50 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 888 401 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 888 651 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 888 901 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

### Mordente reversível ajustável perfilado

- ▲ Para fixação da peça e posicionamento da próxima peça
- ▲ 4 mm de curso
- ▲ Adequado para largura de 65 e 90 mm
- ▲ Preço unitário

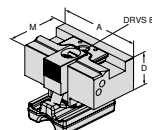


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 34,8 |                |                |   | 61,5 |                |                |
| 65                    | 65 |                | 34,8 |                |                |   | 61,5 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 34,8 |                |                |   | 61,5 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 888 403 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 888 653 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 888 903 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

### Mordente reversível ajustável com perfil piramidal

- ▲ Para fixação da peça e posicionamento da próxima peça
- ▲ 4 mm de curso
- ▲ Adequado para largura de 65 e 90 mm
- ▲ Preço unitário

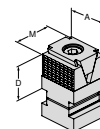


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 34,8 |                |                |   | 61,5 |                |                |
| 65                    | 65 |                | 34,8 |                |                |   | 61,5 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 34,8 |                |                |   | 61,5 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 888 404 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 888 654 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 888 904 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

### Mordente de fixação em cunha

- ▲ Com superfície de aperto c/ grip
- ▲ 5,5 mm de curso
- ▲ Incluindo suporte e peça de fixação
- ▲ Preço unitário



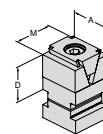
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 35 |                |                |   | 40 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 888 408 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente de fixação em cunha

- ▲ Com superfície de aperto lisa
- ▲ 5,5 mm de curso
- ▲ Incluindo suporte e peça de fixação
- ▲ Preço unitário



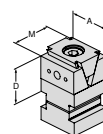
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
|                       | 40 |                | 35 |                |                |   | 40 |                |                |

80 888 405

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

## Mordente de fixação em cunha

- ▲ Com superfície de aperto lisa e 2 furos roscados M4 + 1x M6
- ▲ 5,5 mm de curso
- ▲ Incluindo suporte e peça de fixação
- ▲ Preço unitário



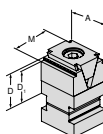
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 35 |                |                |   | 40 |                |                |

80 888 407

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

## Mordente de fixação em cunha, c/ grip 3 mm

- ▲ Incluindo suporte e peça de fixação
- ▲ Preço unitário



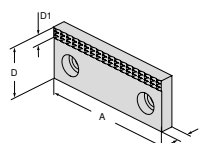
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 35 | 32             |                |   | 40 |                |                |

80 888 51000

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

## Mordente, c/ grip

- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 35 | 7              |                |   | 10 |                |                |
| 65                    | 65 |                | 35 | 7              |                |   | 10 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 35 | 7              |                |   | 10 |                |                |

80 889 406

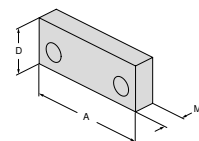
80 889 656

80 889 906

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
|     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       | ●     |       |     |

## Mordente mole

- ▲ Material: 16MnCr5
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 65                    | 40 |                | 35 |                |                |   | 16 |                |                |
| 65                    | 65 |                | 35 |                |                |   | 16 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 35 |                |                |   | 16 |                |                |

80 889 407

80 889 657

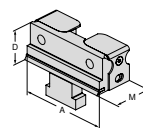
80 889 907

| NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
|     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
|     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       | ●     |       |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

### Mordente superior com guia

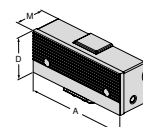
- ▲ Para fixação sem efeito "pull-down"
- ▲ Profundidade mínima de fixação 2,5 mm
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / S / Z | X5G-Z / S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|-------------|-----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 65                    | 40 |                | 34,8 |                |                |   | 39 |                |                | 80 888 406 |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 65                    | 65 |                | 34,8 |                |                |   | 39 |                |                | 80 888 656 |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 90                    | 90 |                | 34,8 |                |                |   | 39 |                |                | 80 888 906 |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

### Mordente superior com mola de aperto

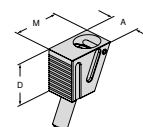
- ▲ Ajustável com um click
- ▲ Para fixação sem efeito "pull down"
- ▲ Profundidade mínima de fixação 10,0 mm
- ▲ Preço unitário



|                       |    |                |      |                |                |   |    |                |                |            | NCG | H5G /-S/-Z | X5G-Z/-S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|------------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |            |          |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 65                    | 66 |                | 35,8 |                |                |   | 26 |                |                | 80 888 607 |     |            |          |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 90                    | 92 |                | 35,8 |                |                |   | 26 |                |                | 80 888 907 |     |            |          |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

### Mordente de fixação, perfil estreito

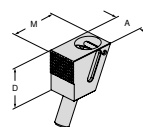
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa |                |    |                |                |   |      |                |                |  |  | 80 888 002 | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--|--|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  |  |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 22                    |                | 31 |                |                |   | 35.3 |                |                |  |  |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |

### Mordente de fixação, estreito com perfil piramidal

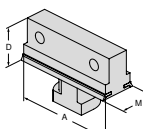
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa |  |  |  |  |  |  |  |  |  |    | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |  |
|-----------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|--|----|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|--|
| 40 / 65 / 90          |  |  |  |  |  |  |  |  |  | 22 | 31  | 36.3          | 80 888 004 |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |  |

### Mordente central para fixação de "pacote" e usinagem do primeiro lado

- ▲ Temperada, giratória
- ▲ Para adaptar vários mordentes superiores
- ▲ Preço unitário



|                       |    |                |    |                |                |   |    |                |                |            | NCG | HSG / -S / -Z | XSG-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HSG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
| 65                    | 65 |                | 35 |                |                |   | 27 |                |                | 80 888 658 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |  |
| 90                    | 90 |                | 35 |                |                |   | 27 |                |                | 80 888 908 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |  |

## Visão geral dos acessórios do sistema

## Conector

▲ Para a conexão de 2 corpos-base

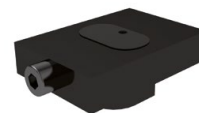
MSG  
2

80 889 ...

002

Suporte ajustável  
com corpo-base

▲ Para amortecimento de vibrações

MSG  
2

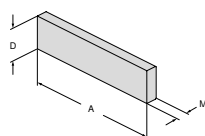
80 888 ...

H  
mm  
16

51100

## Placa de cobertura

▲ Aço inoxidável, cortado sob medida

MSG  
2

80 889 ...

001

A  
mm  
440D  
mm  
32M  
mm  
0,7

## Suporte

▲ Para amortecimento de vibrações

MSG  
2

80 888 ...

H  
mm

9 (25)

14 (30)

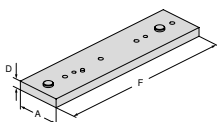
51200

51300

## Placa intermediária MNG para MSG 2

Escopo de fornecimento:

Placa incluindo acessórios de montagem

MSG  
2

80 887 ...

Para largura  
mmA  
mmD  
mmF  
mm

65 / 90

100

20

400

400

65 / 90

100

20

500

500

90

100

20

600

600

65 / 90

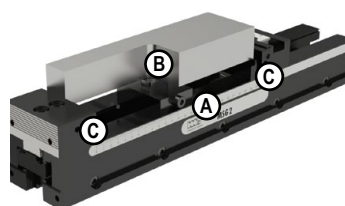
100

20

650

650

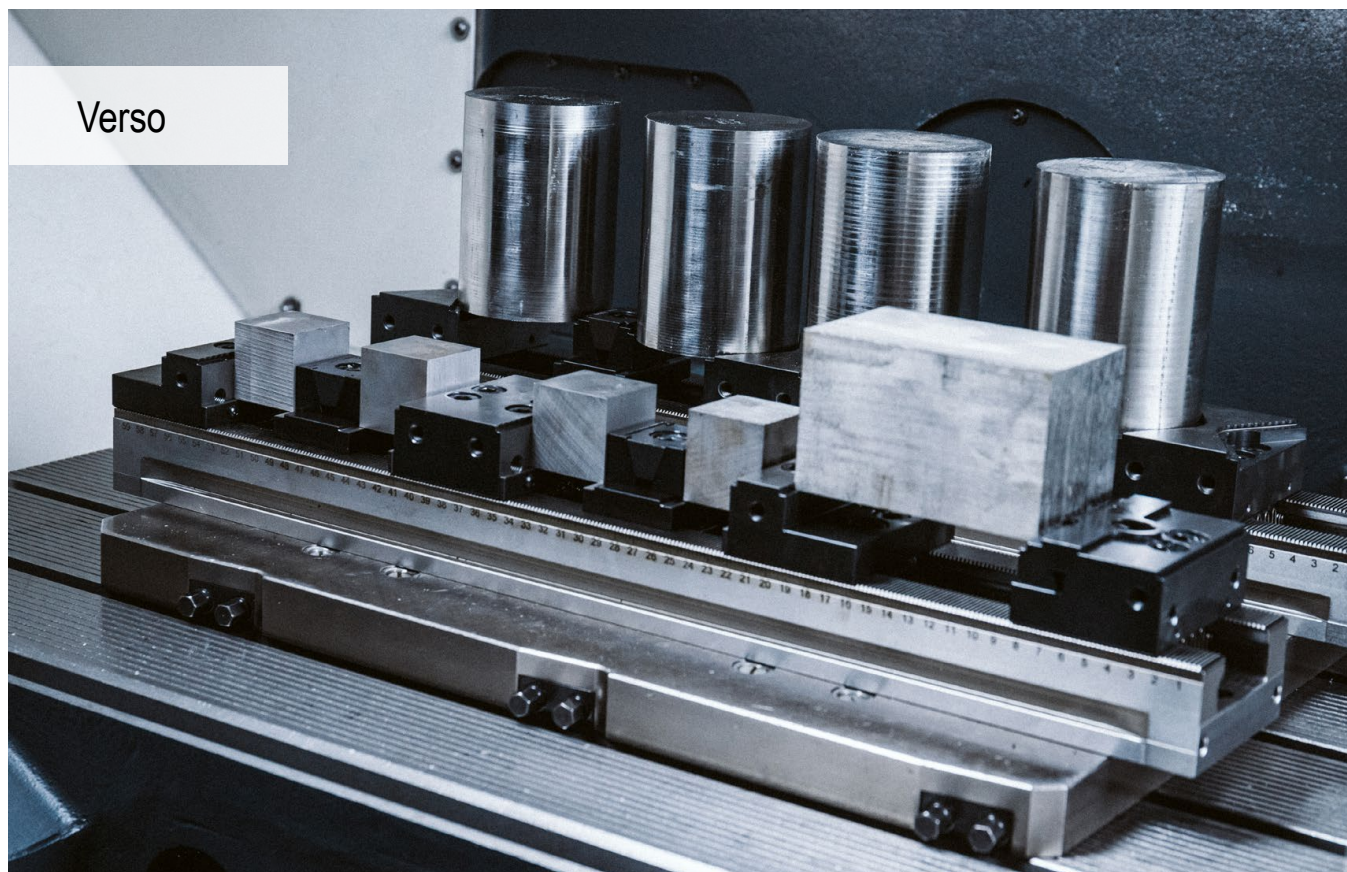
## Suporte ajustável



O suporte ajustável é usado para estabilização e amortecimento de vibrações de peças grandes e longas. A peça é colocada sobre suportes e adicionalmente apoiada no suporte ajustável amortecedor de vibrações. O suporte ajustável está disponível em uma altura de 16 mm. Com os suportes adicionais de 9 mm e 14 mm de altura, podem ser alcançadas alturas totais de 25 mm e 30 mm.

Suporte ajustável **A** com suporte H = 9 mm **B** (Total H = 25 mm). A peça de trabalho se apóia nos suportes de peças **C** com H = 25 mm e é adicionalmente apoiada pelo suporte ajustável (Total H = 25 mm) de forma a amortecer vibrações.





## A polivalente na fixação de peças

Com a nova morsa múltipla, peças pequenas e grandes podem ser facilmente fixadas em uma máquina de 3, 4 ou 5 eixos. Com mordentes ainda mais finos, a densidade das peças foi aumentada ainda mais.

### Seus benefícios:

- ▲ Dentes temperados e retificados garantem a máxima precisão e estabilidade dimensional
- ▲ Sistema de troca rápida de mordentes para mordentes fixos e ajustáveis
- ▲ Programa modular completo para todos os tipos de centros de usinagem
- ▲ Fixação múltipla com elementos de fixação em cunha
- ▲ Extenso programa do sistema modular de mordentes
- ▲ Extensão simples do trilho de fixação com elemento de conexão



### Fixação / Alinhamento:



Através das ranhuras T ou alinhamento do parafuso na ranhura T (14, 16, 18 mm) com o conjunto de alinhamento correspondente para ranhuras T. Para ranhura T 12 mm: Usar 2 pinos cilíndricos Ø 12.



Com grampos de fixação  
Kit de alinhamento e fixação com grampos fixados lateralmente.



Através dos furos da grade  
Posicionamento e fixação com dois parafusos de ajuste Ø12f7 / M12 no primeiro e último furos do trilho de fixação. Fixação adicional com parafusos cilíndricos M12 através dos furos restantes.

## Fixação / Alinhamento:

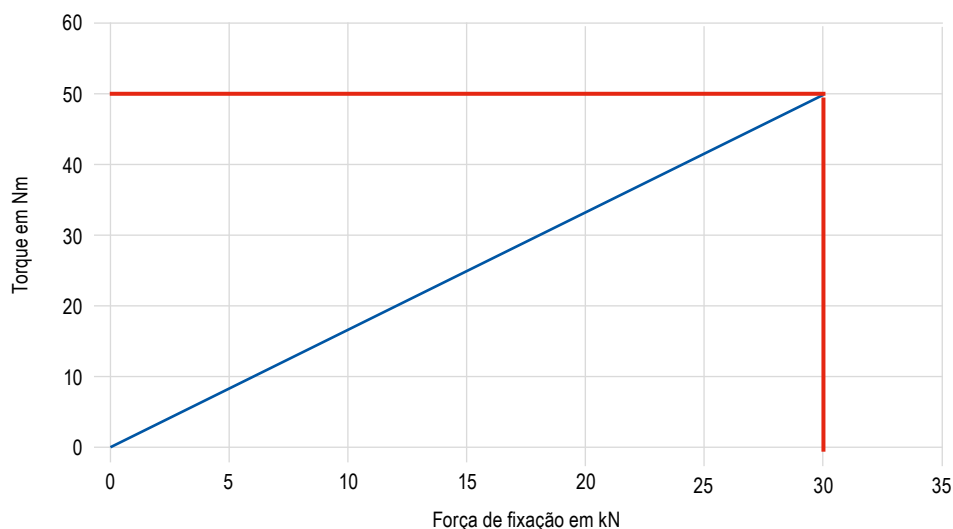


Com o sistema de fixação de ponto zero

O trilho de fixação está equipado com interfaces MNG que permitem fixar os parafusos de aperto MNG (até ao comprimento do corpo base 500 mm = 2 ou a partir de 600 mm = 3 parafusos de aperto).

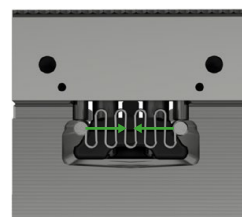
## Força de fixação:

Torque de aperto / Força de fixação Verso

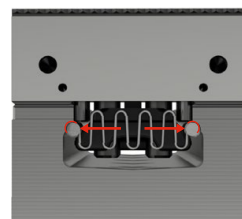


## Troca rápida de mordentes para mordentes fixos e ajustáveis

As morsas múltiplas Verso estão equipadas de série com troca rápida de mordentes. O mordente fixo e ajustável pode ser solto, removido ou movido por meio de dois parafusos. O mordente é removido para cima. Desta forma, cada mordente pode ser removido individualmente sem desmontar outro. Isto reduz consideravelmente o tempo de preparação.



Posição de liberação



Posição de fixação



Soltar os parafusos



Retirar e inserir

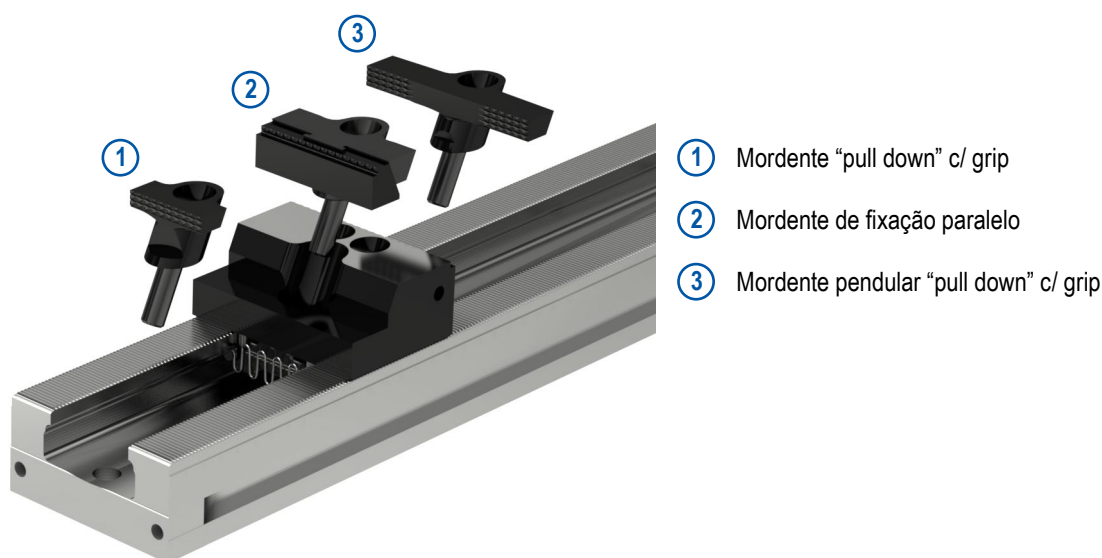


Apertar os parafusos



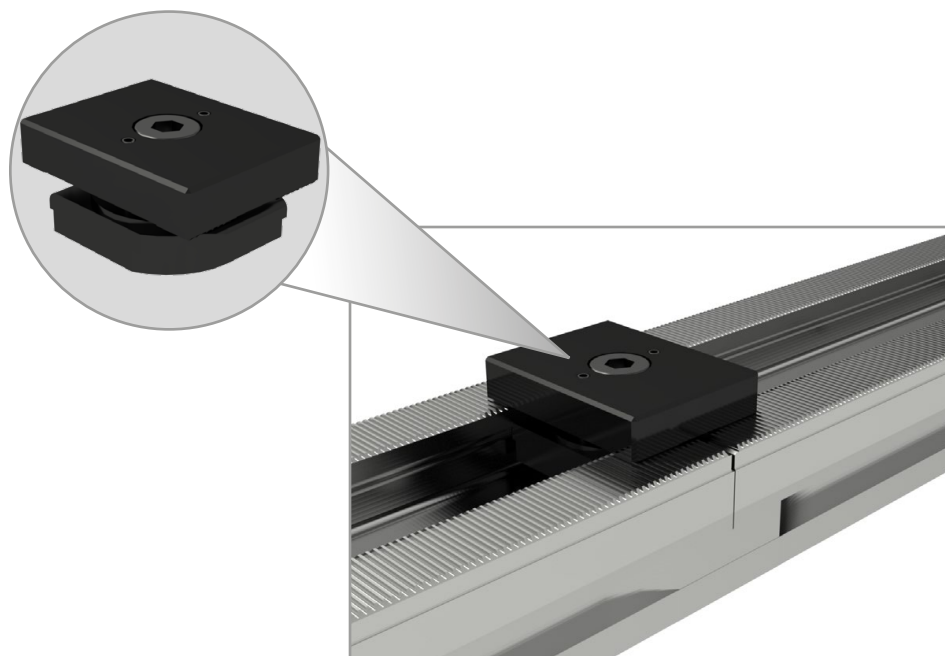
## Troca rápida dos mordentes de fixação

Os mordentes fixos e ajustáveis do sistema de fixação múltipla Verso estão equipados de série com um sistema de troca rápida de mordentes. O mordente de fixação pode ser solto e trocado com dois parafusos. Isso permite trocas rápidas do mordente.



## Conexão dos trilhos de fixação

Dois ou mais trilhos de fixação Verso podem ser conectados ou estendidos usando um elemento de conexão.



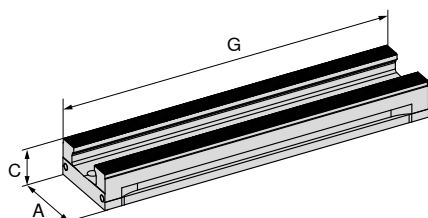
## PolyClamp – Verso

- ▲ Pode ser usado como morsa simples e múltipla
- ▲ Fixação múltipla com elementos de fixação em cunha
- ▲ As peças a serem usinadas podem ser fixadas em uma máquina de 3, 4 ou 5 eixos
- ▲ Pode ser montado no MNG com placas adaptadoras

### Escopo de fornecimento:

Corpo-base sem mordente

Verso



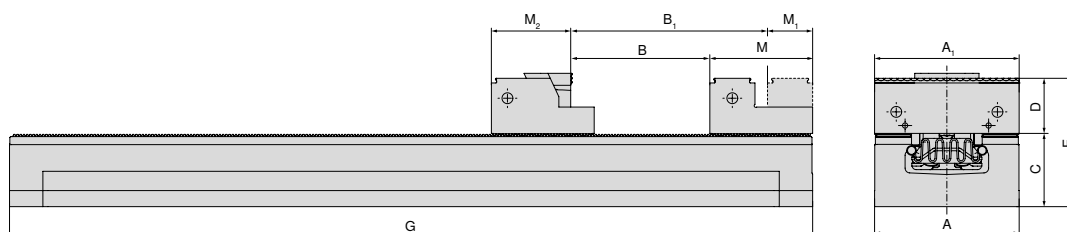
NEW

80 914 ...

| A<br>mm | C <sub>-0.01</sub><br>mm | G<br>mm | MXC<br>kN | WT<br>kg |       |
|---------|--------------------------|---------|-----------|----------|-------|
| 90      | 45                       | 260     | 0 - 50    | 5,0      | 09000 |
| 90      | 45                       | 400     | 0 - 50    | 7,7      | 09100 |
| 90      | 45                       | 500     | 0 - 50    | 9,6      | 09200 |
| 90      | 45                       | 600     | 0 - 50    | 11,5     | 09300 |
| 90      | 45                       | 650     | 0 - 50    | 12,5     | 09400 |

## Verso – Tabela de dimensões

### Trilho de fixação



| A<br>mm | A <sub>1</sub><br>mm | B<br>mm | B <sub>1</sub><br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | G<br>mm | M<br>mm | M <sub>1</sub><br>mm | M <sub>2</sub><br>mm |
|---------|----------------------|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|----------------------|----------------------|
| 90      | 40 / 65 / 90         | 145     | 181                  | 45      | 35      | 80      | 260     | 64      | 28                   | 53,5                 |
| 90      | 40 / 65 / 90         | 285     | 321                  | 45      | 35      | 80      | 400     | 64      | 28                   | 53,5                 |
| 90      | 40 / 65 / 90         | 385     | 421                  | 45      | 35      | 80      | 500     | 64      | 28                   | 53,5                 |
| 90      | 40 / 65 / 90         | 485     | 521                  | 45      | 35      | 80      | 600     | 64      | 28                   | 53,5                 |
| 90      | 40 / 65 / 90         | 535     | 571                  | 45      | 35      | 80      | 650     | 64      | 28                   | 53,5                 |



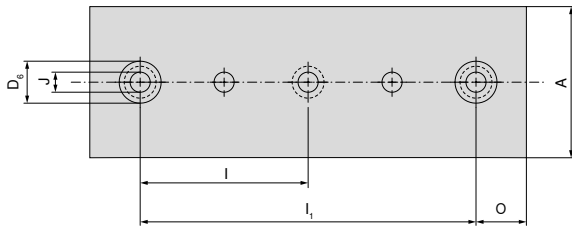
Ao usar o mordente pendular c/ grip de 90 mm e mordentes de fixação paralelos, as dimensões B, B<sub>1</sub> e M<sub>2</sub> diferem.

### Dados adicionais – Mordentes

|                            |         |                                   |         |
|----------------------------|---------|-----------------------------------|---------|
| Dimensões do lado inferior | 136     | Visão geral das faixas de fixação | 137     |
| Acessórios do sistema      | 138–144 | Acessórios gerais                 | 181–201 |

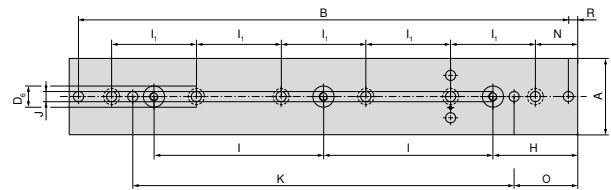
## Dimensões do lado inferior do Verso

Base largura 90 mm, Comprimento 260 mm



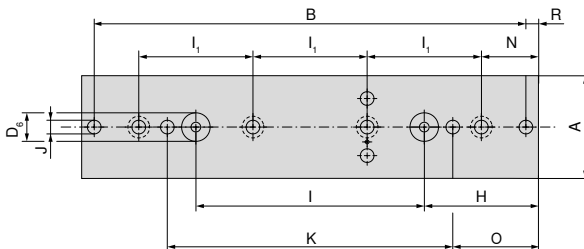
| A  | D <sub>6</sub> H7 | I ±0,015 | I <sub>1</sub> ±0,015 | J F7 | O ±0,015 |
|----|-------------------|----------|-----------------------|------|----------|
| mm | mm                | mm       | mm                    | mm   | mm       |
| 90 | 25                | 100      | 200                   | 12   | 30       |

Base largura 90 mm e comprimento 600 mm



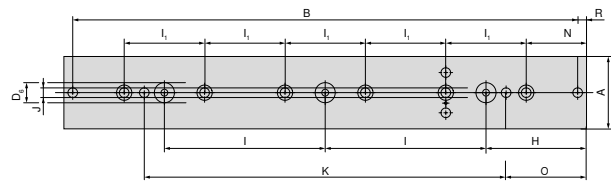
| A  | B   | D <sub>6</sub> H7 | H ±0,015 | I ±0,015 | I <sub>1</sub> ±0,015 | J F7 | K ±0,015 | N  | O ±0,015 | R  |
|----|-----|-------------------|----------|----------|-----------------------|------|----------|----|----------|----|
| mm | mm  | mm                | mm       | mm       | mm                    | mm   | mm       | mm | mm       | mm |
| 90 | 578 | 25                | 100      | 200      | 100                   | 12   | 450      | 50 | 75       | 11 |

Base largura 90 mm, Comprimento 400 mm



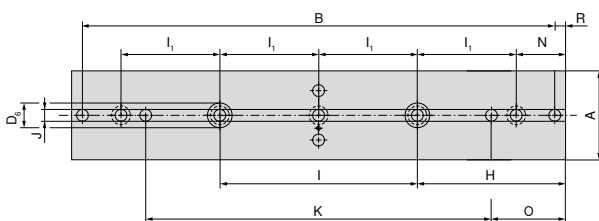
| A  | B   | D <sub>6</sub> H7 | H ±0,015 | I ±0,015 | I <sub>1</sub> ±0,015 | J F7 | K ±0,015 | N  | O ±0,015 | R  |
|----|-----|-------------------|----------|----------|-----------------------|------|----------|----|----------|----|
| mm | mm  | mm                | mm       | mm       | mm                    | mm   | mm       | mm | mm       | mm |
| 90 | 378 | 25                | 100      | 200      | 100                   | 12   | 250      | 50 | 75       | 11 |

Base largura 90 mm, Comprimento 650 mm



| A  | B   | D <sub>6</sub> H7 | H ±0,015 | I ±0,015 | I <sub>1</sub> ±0,015 | J F7 | K ±0,015 | N  | O ±0,015 | R  |
|----|-----|-------------------|----------|----------|-----------------------|------|----------|----|----------|----|
| mm | mm  | mm                | mm       | mm       | mm                    | mm   | mm       | mm | mm       | mm |
| 90 | 628 | 25                | 125      | 200      | 100                   | 12   | 450      | 75 | 100      | 11 |

Base largura 90 mm, Comprimento 500 mm

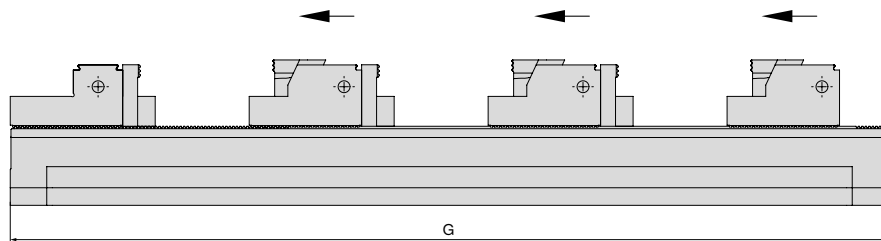


| A  | B   | D <sub>6</sub> H7 | H ±0,015 | I ±0,015 | I <sub>1</sub> ±0,015 | J F7 | K ±0,015 | N  | O ±0,015 | R  |
|----|-----|-------------------|----------|----------|-----------------------|------|----------|----|----------|----|
| mm | mm  | mm                | mm       | mm       | mm                    | mm   | mm       | mm | mm       | mm |
| 90 | 478 | 25                | 150      | 200      | 100                   | 12   | 350      | 50 | 75       | 11 |

## Verso – Visão geral das faixas de fixação

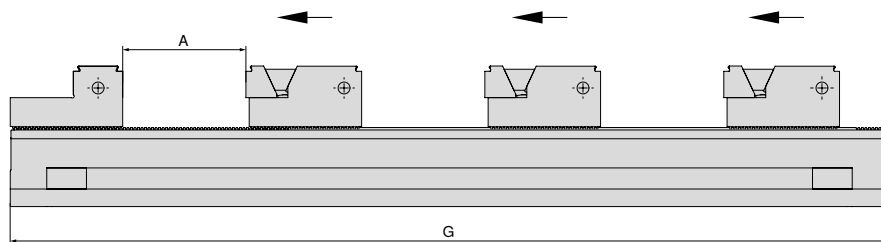
As aberturas mostram o tamanho máximo da peça dependendo do número de pontos de fixação para os comprimentos individuais do trilho de fixação.

Mordentes ajustáveis c/ “pull down” grip 40 mm



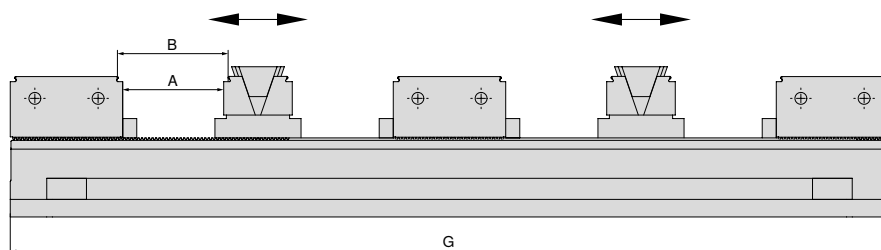
| G<br>mm | Número de peças |     |     |    |    |    |    | Artigo-Nr.<br>Morsa |
|---------|-----------------|-----|-----|----|----|----|----|---------------------|
|         | 1               | 2   | 3   | 4  | 5  | 6  | 7  |                     |
| 260     | 134             | 36  | –   | –  | –  | –  | –  | 80 914 09000        |
| 400     | 274             | 106 | 50  | 22 | –  | –  | –  | 80 914 09100        |
| 500     | 374             | 156 | 82  | 45 | 24 | –  | –  | 80 914 09200        |
| 600     | 474             | 206 | 116 | 72 | 44 | 26 | –  | 80 914 09300        |
| 650     | 524             | 230 | 135 | 84 | 54 | 34 | 20 | 80 914 09400        |

Mordentes ajustáveis com mordentes de fixação paralelos



| G<br>mm | Número de peças |        |        |        |        |        |        |        |        | Artigo-Nr.<br>Morsa |
|---------|-----------------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|--------|---------------------|
|         | 1<br>A          | 2<br>A | 3<br>A | 4<br>A | 5<br>A | 6<br>A | 7<br>A | 8<br>A | 9<br>A |                     |
| 260     | 175             | 59     | –      | –      | –      | –      | –      | –      | –      | 80 914 09000        |
| 400     | 315             | 129    | 67     | 27     | 10     | –      | –      | –      | –      | 80 914 09100        |
| 500     | 415             | 179    | 100    | 61     | 30     | 15     | –      | –      | –      | 80 914 09200        |
| 600     | 515             | 229    | 133    | 86     | 57     | 32     | 19     | 10     | –      | 80 914 09300        |
| 650     | 565             | 254    | 150    | 98     | 67     | 46     | 26     | 16     | 8      | 80 914 09400        |

Com elementos de fixação em cunha



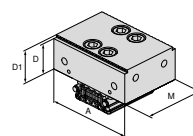
| G<br>mm | Número de peças |     |    |    |    |    |    |    | Artigo-Nr.<br>Morsa |
|---------|-----------------|-----|----|----|----|----|----|----|---------------------|
|         | 2               |     | 4  |    | 6  |    | 8  |    |                     |
|         | A               | B   | A  | B  | A  | B  | A  | B  |                     |
| 260     | 45              | 50  | –  | –  | –  | –  | –  | –  | 80 914 09000        |
| 400     | 115             | 120 | 31 | 36 | –  | –  | –  | –  | 80 914 09100        |
| 500     | 165             | 170 | 56 | 61 | 19 | 24 | –  | –  | 80 914 09200        |
| 600     | 215             | 220 | 81 | 86 | 36 | 41 | 14 | 19 | 80 914 09300        |
| 650     | 240             | 245 | 93 | 98 | 44 | 49 | 20 | 25 | 80 914 09400        |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente com batente, fixo, c/ grip 2,9 mm

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 32 | 34,9           |                |   | 64 |                |                |



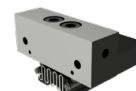
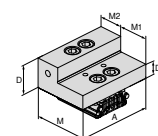
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 31800 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente reversível fixo, liso

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 34,9 | 17             |                |   | 64 | 35,9           | 28,1           |



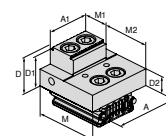
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 32000 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente com batente, fixo, c/ grip 2,9 mm

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 65 |                | 34,9 | 32             | 17             |   | 64 | 28,1           | 35,9           |
| 90                    | 65 | 40             | 34,9 | 32             | 17             |   | 64 | 28,1           | 35,9           |
| 90                    | 90 |                | 34,9 | 32             | 17             |   | 64 | 28,1           | 35,9           |



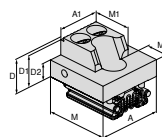
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 31100 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 31000 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 31200 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente reversível ajustável perfilado, c/ grip 2,9 mm

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 65 |                | 34,9 | 32             | 17             |   | 64 | 42             | 22             |
| 90                    | 65 | 40             | 34,9 | 32             | 17             |   | 64 | 42             | 22             |
| 90                    | 90 |                | 34,9 | 32             | 17             |   | 64 | 42             | 22             |



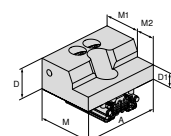
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 31400 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 31300 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 31500 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente reversível ajustável, liso

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 34,9 | 17             |                |   | 64 | 42             | 22             |



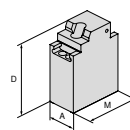
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 31600 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente reversível ajustável, alto

▲ Preço unitário

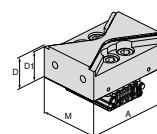


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D   | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M   | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|-----|----------------|----------------|---|-----|----------------|----------------|
| 90                    | 65 |                | 165 |                |                |   | 124 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| <b>NEW</b>   | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 914 31700 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente prismático, liso, c/ grip 2,9 mm

▲ Preço unitário

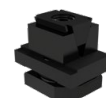
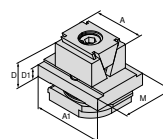


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 34,9 | 32             |                |   | 64 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| <b>NEW</b>   | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 914 31900 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente de fixação em cunha

▲ Preço unitário

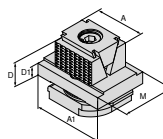


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 40 | 65             | 35 | 11             |                |   | 49 |                |                |
| 90                    | 40 | 65             | 39 | 11             |                |   | 49 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| <b>NEW</b>   | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 914 32100 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 32400 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente de fixação em cunha, c/ grip

▲ Preço unitário

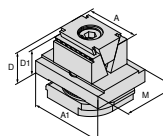


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 40 | 65             | 35 | 11             |                |   | 49 |                |                |
| 90                    | 40 | 65             | 39 | 11             |                |   | 49 |                |                |

|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| <b>NEW</b>   | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 914 32200 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 32500 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

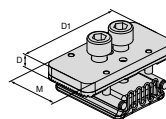
## Mordente de fixação em cunha, c/ grip 3 mm

▲ Preço unitário

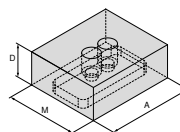


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 40 | 65             | 35 | 32             |                |   | 49 |                |                |

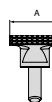
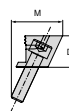
|              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| <b>NEW</b>   | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80 914 32300 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |



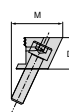
|   |               |
|---|---------------|
| • | H5G           |
| • | Verso         |
| • | MSG 2         |
| • | DSG 4         |
| • | ZSG mini      |
| • | ZSG 4         |
| • | HDG 2         |
| • | ESG mini      |
| • | ESG 5         |
| • | ESG 4         |
| • | X5G-Z / S     |
| • | H5G / -S / -Z |
| • | NCG           |



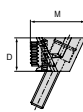
|   |           |
|---|-----------|
| • | H5G       |
| • | Verso     |
| • | MSG 2     |
| • | DSG 4     |
| • | ZSG mini  |
| • | ZSG 4     |
| • | HDG 2     |
| • | ESG mini  |
| • | ESG 5     |
| • | ESG 4     |
| • | X5G-Z/-S  |
| • | H5G/-S/-Z |
| • | NCG       |



|              |
|--------------|
| NGC          |
| H5G / -S / Z |
| X5G-Z / -S   |
| ESG 4        |
| ESG 5        |
| ESG mini     |
| HDG 2        |
| ZSG 4        |
| ZSG mini     |
| DSG 4        |
| MSG 2        |
| Verso        |
| HSG          |



|               |
|---------------|
| NGC           |
| H5G / -S / -Z |
| X5G-Z / -S    |
| ESG 4         |
| ESG 5         |
| ESG mini      |
| HDG 2         |
| ZSG 4         |
| ZSG mini      |
| DSG 4         |
| MSG 2         |
| Verso         |
| HSG           |

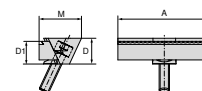


|             |
|-------------|
| NGC         |
| H5G / S / Z |
| X5G-Z / -S  |
| ESG 4       |
| ESG 5       |
| ESG mini    |
| HDG 2       |
| ZSG 4       |
| ZSG mini    |
| DSG 4       |
| MSG 2       |
| Verso       |
| HSG         |

## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente de fixação paralelo

▲ Preço unitário

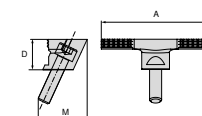


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 40 |                | 25 | 22             |                |   | 41 |                |                |
| 90                    | 65 |                | 25 | 22             |                |   | 41 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 25 | 22             |                |   | 41 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 32900 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 33000 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 33100 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente pendular, c/ grip

▲ Preço unitário

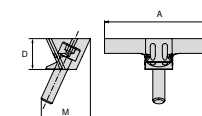


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 25 |                |                |   | 41 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 33200 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Cunha de fixação

▲ Preço unitário

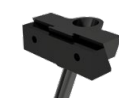
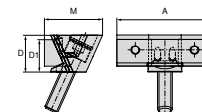


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 25 |                |                |   | 41 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 33300 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente de fixação paralelo, liso

▲ Preço unitário

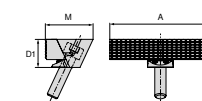


| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 40 |                | 25 | 22             |                |   | 41 |                |                |
| 90                    | 65 |                | 25 | 22             |                |   | 41 |                |                |
| 90                    | 90 |                | 25 | 22             |                |   | 41 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 33400 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 33500 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 80 914 33600 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente de fixação paralelo, c/ grip

▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 25 |                |                |   | 42,5 |                |                |

| NEW          | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 33700 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

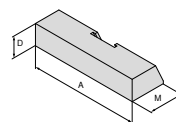


## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordente de fixação, Aço

- ▲ Material: 16MnCr5
- ▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 18 |                |                |   | 30 |                |                |



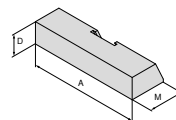
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 33800 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente de fixação, Alumínio

- ▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 90 |                | 18 |                |                |   | 30 |                |                |



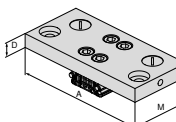
NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 33900 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente adaptador, fixo

- ▲ Para fixar mordentes reversíveis de 6 faces
- ▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 90                    | 160 |                | 17 |                |                |   | 74 |                |                |

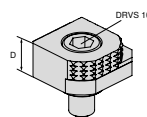


NEW

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 914 34000 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Mordente reversível de 6 faces

- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲ M<sub>max</sub> = 60 Nm
- ▲ Incluindo parafusos de montagem

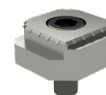
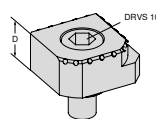


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 246 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

## Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



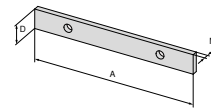
| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|
|                       |   |                | 18 |                |                |   |   |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 890 35300 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

## Visão geral dos suportes para peças

## Suporte para peças

▲ Preço para 2 peças

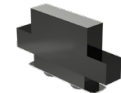
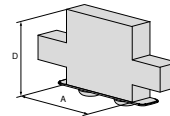


NEW

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 90                    | 90 |                | 11 |                |                |   | 3 |                |                | 80 914 73100 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Suporte para peças, escalonado

▲ Preço para 2 peças

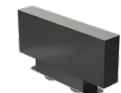
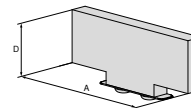


NEW

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| 90                    | 40 |                | 30 |                |                |   |   |                |                | 80 914 70200 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |
| 90                    | 40 |                | 25 |                |                |   |   |                |                | 80 914 70100 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |

## Suporte para peças, escalonado

▲ Preço para 2 peças

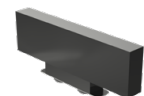
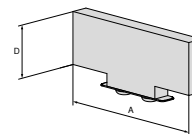


NEW

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              |  | NCG | H5G /-S /-S | X5G-Z /-S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|--|-----|-------------|-----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 90                    | 65 |                | 11 |                |                |   |   |                |                | 80 914 71100 |  |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 90                    | 65 |                | 17 |                |                |   |   |                |                | 80 914 71200 |  |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 90                    | 65 |                | 25 |                |                |   |   |                |                | 80 914 71300 |  |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |
| 90                    | 65 |                | 30 |                |                |   |   |                |                | 80 914 71400 |  |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |

## Suporte para peças, escalonado

▲ Preço para 2 peças



NEW

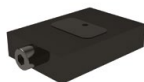
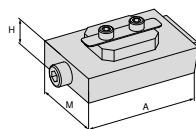
|                       |    |                |    |                |                |   |   |                |                | NEW          |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
| 90                    | 90 |                | 11 |                |                |   |   |                |                | 80 914 72100 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |
| 90                    | 90 |                | 17 |                |                |   |   |                |                | 80 914 72200 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |
| 90                    | 90 |                | 25 |                |                |   |   |                |                | 80 914 72300 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |
| 90                    | 90 |                | 30 |                |                |   |   |                |                | 80 914 72400 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |  |

## Visão geral dos acessórios do sistema

Suporte ajustável  
com corpo-base

- ▲ Para amortecimento de vibrações
- ▲ Altura ajustável 16 – 17 mm

Verso



NEW

80 914 ...

| H<br>mm | A<br>mm | M<br>mm |       |
|---------|---------|---------|-------|
| 16      | 72      | 50      | 50100 |

Jogo de parafusos de fixação  
para porcas “T” para MNG

Escopo de fornecimento:

Parafuso de fixação com porcas “T”

Verso



NEW

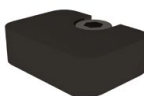
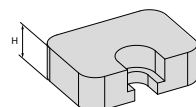
80 914 ...

| Para largura de canal<br>mm | G   |       |
|-----------------------------|-----|-------|
| 20                          | M12 | 50500 |
| 22                          | M12 | 50600 |
| 24                          | M12 | 50700 |

## Suporte

- ▲ Para amortecimento de vibrações: N° artigo 80 914 50100

Verso



NEW

80 914 ...

| H<br>mm |       |
|---------|-------|
| 8 (25)  | 50200 |
| 13 (30) | 50300 |

## Pino de alinhamento

Verso



NEW

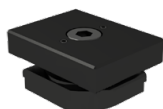
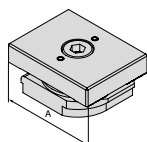
80 914 ...

| D <sub>1</sub><br>mm | D <sub>2</sub><br>mm |       |
|----------------------|----------------------|-------|
| 12                   | 14                   | 81400 |
| 12                   | 16                   | 81600 |
| 12                   | 18                   | 81800 |

## Conector

- ▲ Para a conexão de 2 corpos-base

Verso



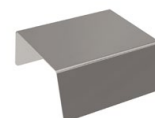
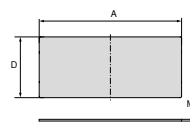
NEW

80 914 ...

| A<br>mm |       |
|---------|-------|
| 90      | 50400 |

## Placa de cobertura

Verso



NEW

80 914 ...

| A<br>mm | D<br>mm | M<br>mm |       |
|---------|---------|---------|-------|
| 50      | 84      | 0,5     | 51000 |
| 50      | 86      | 0,5     | 50800 |
| 200     | 86      | 0,5     | 50900 |

SBF 3



## Aguardado ansiosamente – agora também para peças redondas

A usinagem de componentes redondos tornou-se rotina diária para muitas empresas. Com o mandril estacionário de três mordentes SBF 3, agora temos uma solução em nosso portfólio - totalmente compatível com nossos sistemas de fixação de ponto zero MNG e PNG para manuseio rápido e descomplicado.

### Seus benefícios:

- ▲ Adequado para usinagem em 3/5 eixos de peças redondas
- ▲ Compatível com sistemas de fixação de ponto zero PNG e MNG
- ▲ Sistema de troca rápida de mordentes com destravamento individual
- ▲ Fuso com conexão hexagonal

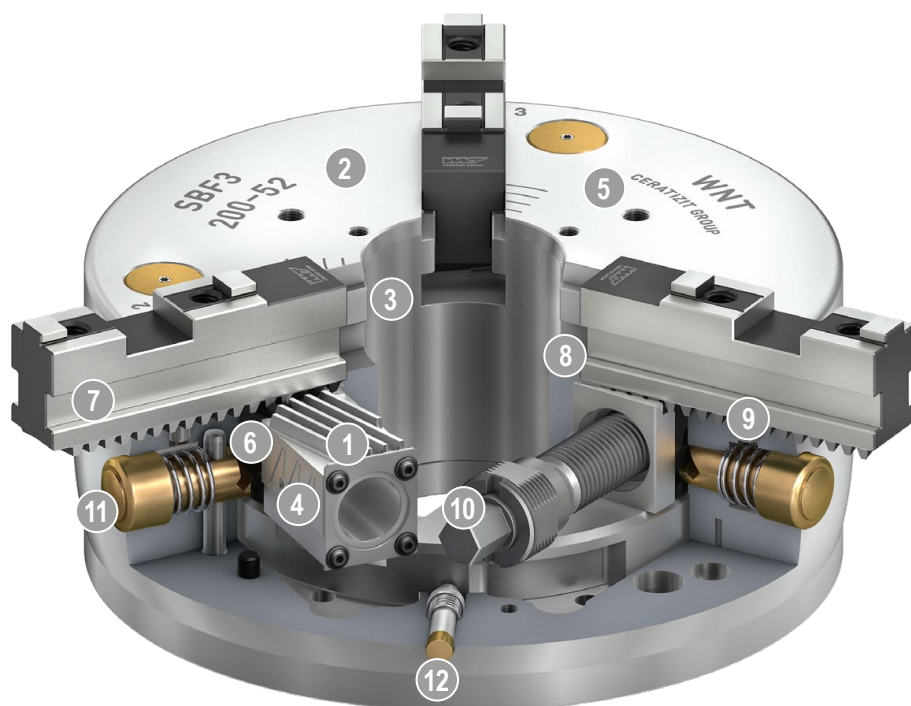


SBF 3 Ø 200 mm



SBF 3 Ø 315 mm

## Informações técnicas – vista da seção transversal



- |                                                                                                                                                                |                                                                                                                                         |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p><b>1</b> <b>Acionamento da haste em cunha</b><br/>Proporciona excelentes resultados de usinagem</p>                                                         | <p><b>7</b> <b>Mordentes base com dentes em angulo (SFG)</b></p>                                                                        |
| <p><b>2</b> <b>Corpo base temperado e extremamente rígido</b><br/>Resulta em maior vida útil com a mais alta precisão – mesmo com a maior força de fixação</p> | <p><b>8</b> <b>Mecanismo de travamento</b><br/>Garante o encaixe seguro dos dentes do mordente base com os dentes da haste em cunha</p> |
| <p><b>3</b> <b>Grande furo de passagem</b><br/>Para usinagem de todos os diâmetros de barras comuns (opcional: ampliação do furo de passagem)</p>              | <p><b>9</b> <b>Pino de indexação</b><br/>Para pré-posicionamento do mordente base</p>                                                   |
| <p><b>4</b> <b>Sistema de lubrificação otimizado</b><br/>Para alta eficiência</p>                                                                              | <p><b>10</b> <b>Acionamento via conexão hexagonal</b><br/>Portanto, operação mais fácil</p>                                             |
| <p><b>5</b> <b>Roscas de montagem</b><br/>Para batentes de peças ou placas de cobertura</p>                                                                    | <p><b>11</b> <b>Botão para troca de mordente</b><br/>Para tempos de preparação extremamente curtos</p>                                  |
| <p><b>6</b> <b>Sistema de troca rápida de mordente</b><br/>Com destravamento individual dos mordentes, resultando em tempos de troca mais curtos</p>           | <p><b>12</b> <b>Pino indicador</b><br/>Para monitoramento visual do curso do mandril de fixação manual</p>                              |

## Mandril de 3 mordentes SBF 3 (Ø 200 mm) com console

- ▲ Adequado para usinagem de peças redondas em 3/5 eixos
- ▲ Compatível com sistemas de fixação de ponto zero PNG e MNG (os pólos de fixação de ponto zero devem ser encomendados separadamente)
- ▲ Sistema de troca rápida de mordentes com destravamento individual
- ▲ Fuso com conexão hexagonal

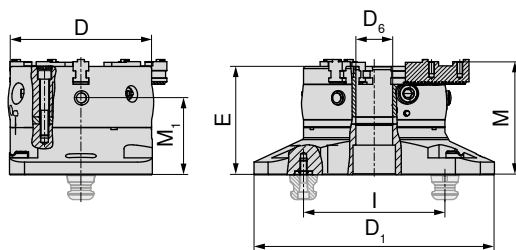
### Escopo de fornecimento:

Mandril de 3 mordentes SBF 3 (Ø 200 mm) incluindo console (compatível com PNG e MNG)

1 jogo de mordentes base GBA

1 jogo de mordentes escalonados SB-H

6 parafusos de montagem e chave de aperto



NEW

80 913 ...

| D   | D <sub>1</sub> | D <sub>6</sub> | E     | I   | M     | M <sub>1</sub> | MXC | TQX | DRVS | Curso / Mordente | Passo | WT   |
|-----|----------------|----------------|-------|-----|-------|----------------|-----|-----|------|------------------|-------|------|
| mm  | mm             | mm             | mm    | mm  | mm    | mm             | kN  | Nm  | mm   | mm               | mm    | kg   |
| 200 | 340            | 52             | 153,3 | 200 | 160,1 | 108,8          | 100 | 120 | 12   | 7                | 4,8   | 49,5 |

20000

## Mandril de 3 mordentes SBF 3 (Ø 315 mm) com console

- ▲ Adequado para usinagem de peças redondas em 3/5 eixos
- ▲ Compatível com sistemas de fixação de ponto zero PNG e MNG (os pólos de fixação de ponto zero devem ser encomendados separadamente)
- ▲ Sistema de troca rápida de mordentes com destravamento individual
- ▲ Fuso com conexão hexagonal

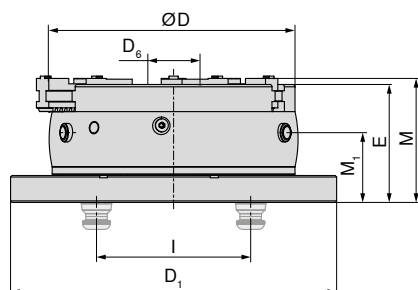
### Escopo de fornecimento:

Mandril de 3 mordentes SBF 3 (Ø 315 mm) incluindo console (compatível com PNG e MNG)

1 jogo de mordentes base GBA

1 jogo de mordentes escalonados SB-H

6 parafusos de montagem e chave de aperto



NEW

80 913 ...

| D   | D <sub>1</sub> | D <sub>6</sub> | E   | I   | M      | M <sub>1</sub> | MXC | TQX | DRVS | Curso / Mordente | Passo | WT |
|-----|----------------|----------------|-----|-----|--------|----------------|-----|-----|------|------------------|-------|----|
| mm  | mm             | mm             | mm  | mm  | mm     | mm             | kN  | Nm  | mm   | mm               | mm    | kg |
| 315 | 423            | 92             | 153 | 200 | 160,86 | 90,5           | 180 | 220 | 16   | 9,9              | 7     | 95 |

31500



O mandril foi concebido apenas para uso estacionário - não usar sob rotação!



## Visão geral dos sistemas de mordentes

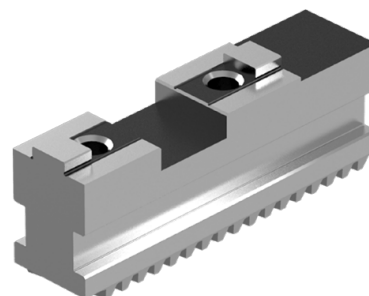
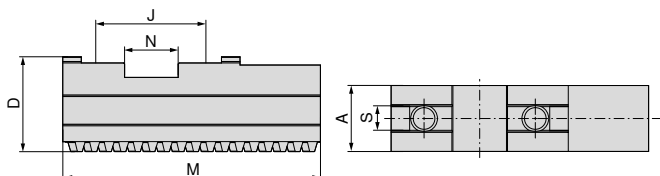
## Mordentes base (GBA) – Jogo

- ▲ Mordentes base com dentes em angulo
- ▲ Preço por jogo de 3 peças

## Escopo de fornecimento:

3 mordentes base com dentes em angulo  
incluindo parafusos de cabeça redonda

**SBF**  
**3**



NEW

80 913 ...

| Para      | A<br>mm | D<br>mm | J<br>mm | M<br>mm | N<br>mm | S<br>mm | G       | WT<br>kg |
|-----------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|---------|----------|
| SBF-3.200 | 22      | 32      | 40      | 90      | 20      | 10      | M8x1    | 1,2      |
| SBF-3.315 | 32      | 43      | 54      | 125     | 26      | 12      | M12x1,5 | 3,1      |

50300

60300

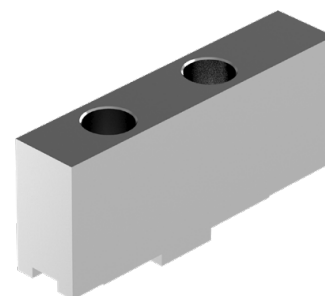
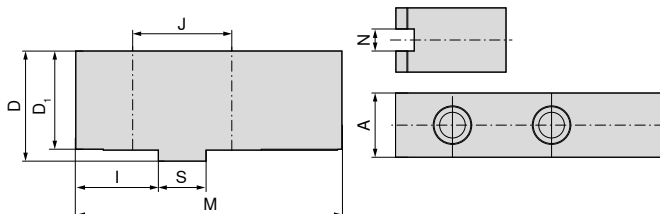
## Mordentes superiores moles (AB-W) – Jogo

- ▲ Preço por jogo de 3 peças
- ▲ Material: 16MnCr5

## Escopo de fornecimento:

3 mordentes superiores moles

**SBF**  
**3**



NEW

80 913 ...

| Para      | A<br>mm | D<br>mm | D <sub>1</sub><br>mm | I<br>mm | J<br>mm | M<br>mm | N<br>mm | S<br>mm | Furo para | WT<br>kg |
|-----------|---------|---------|----------------------|---------|---------|---------|---------|---------|-----------|----------|
| SBF-3.200 | 22      | 47      | 43                   | 35      | 40      | 105     | 10      | 20      | M8        | 2,0      |
| SBF-3.315 | 35      | 60      | 54                   | 45      | 54      | 145     | 12      | 26      | M12       | 5,6      |

50400

60400

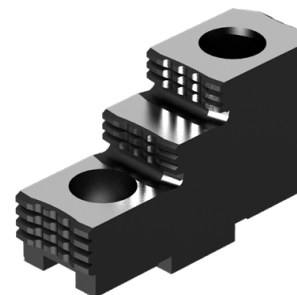
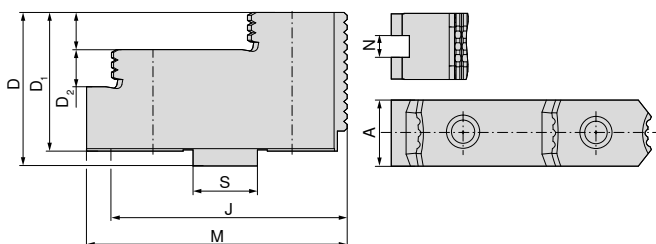
## Visão geral dos sistemas de mordentes

## Mordentes superiores escalonados duros (AB-H) – Jogo

▲ Preço por jogo de 3 peças

## Escopo de fornecimento:

3 mordentes superiores escalonados duros

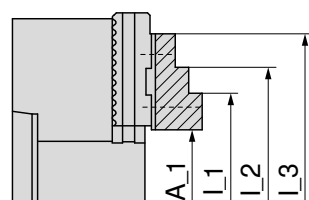
SBF  
3

NEW

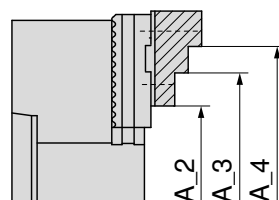
80 913 ...

| Para      | A<br>mm | D<br>mm | D <sub>1</sub><br>mm | D <sub>2</sub><br>mm | J<br>mm | M<br>mm | N<br>mm | S<br>mm | Furo para | WT<br>kg |       |
|-----------|---------|---------|----------------------|----------------------|---------|---------|---------|---------|-----------|----------|-------|
| SBF-3.200 | 22      | 42      | 38                   | 10                   | 40      | 71,7    | 10      | 20      | M8        | 2,4      | 50200 |
| SBF-3.315 | 36      | 62      | 56                   | 15                   | 54      | 105     | 12      | 26      | M12       | 3,3      | 60200 |

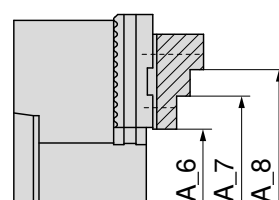
## Tabela de dimensões – Mordentes escalonados duros (AB-H)



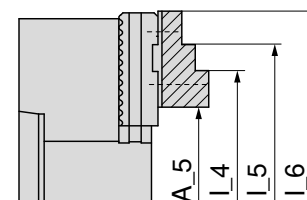
Posição do mordente base 2



Posição do mordente base 1



Posição do mordente base 2



Posição do mordente base 1

|                        |                     |                           | Fixação externa |        |         |         |        |        |         |        |
|------------------------|---------------------|---------------------------|-----------------|--------|---------|---------|--------|--------|---------|--------|
| Mandril de 3 mordentes | Sistema de mordente |                           | A_1             | A_2    | A_3     | A_4     | A_5    | A_6    | A_7     | A_8    |
| SBF-3.200              | 80 913 50200        | SBF-3.AB-H.200.71.7.22.10 | 7–76            | 57–125 | 108–177 | 135–204 | 55–125 | 14–77  | 66–129  | 93–156 |
| SBF-3.315              | 80 913 60200        | SBF-3.AB-H.315.105.36.15  | 14–125          | 93–224 | 202–333 | –       | 87–219 | 44–130 | 153–239 | –      |

|                        |                     |                           | Fixação interna |         |         |         |         |         |
|------------------------|---------------------|---------------------------|-----------------|---------|---------|---------|---------|---------|
| Mandril de 3 mordentes | Sistema de mordente |                           | L_1             | L_2     | L_3     | L_4     | L_5     | L_6     |
| SBF-3.200              | 80 913 50200        | SBF-3.AB-H.200.71.7.22.10 | 72–141          | 99–168  | 151–220 | 120–189 | 147–216 | 199–268 |
| SBF-3.315              | 80 913 60200        | SBF-3.AB-H.315.105.36.15  | 93–204          | 202–313 | –       | 167–298 | 276–407 | –       |



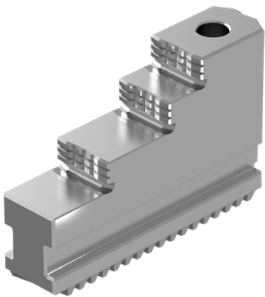
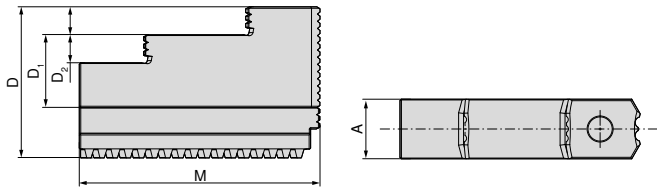
Visão geral dos sistemas de mordentes

Mordentes de bloqueio escalonados duros (SB-H) – Jogo

- ▲ Mordentes de bloqueio escalonados com dentes em angulo
- ▲ Preço por jogo de 3 peças

Escopo de fornecimento:  
3 mordentes de bloqueio escalonados duros

SBF  
3

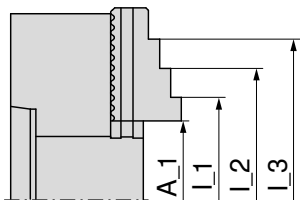


NEW

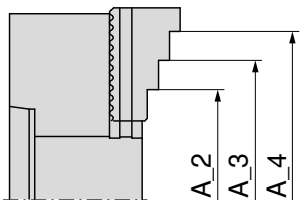
80 913 ...

| Para      | A<br>mm | D<br>mm | D <sub>1</sub><br>mm | D <sub>2</sub><br>mm | M<br>mm | WT<br>kg |       |
|-----------|---------|---------|----------------------|----------------------|---------|----------|-------|
| SBF-3.200 | 22      | 60      | 35                   | 10                   | 94      | 1,9      | 50100 |
| SBF-3.315 | 32      | 81      | 46                   | 15                   | 129     | 5,5      | 60100 |

Tabela de dimensões – Mordentes escalonados duros (SB-H)



Mordentes escalonados duros  
Aço 16MnCr5, cementado



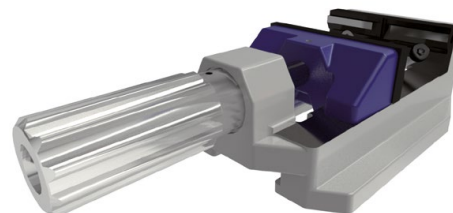
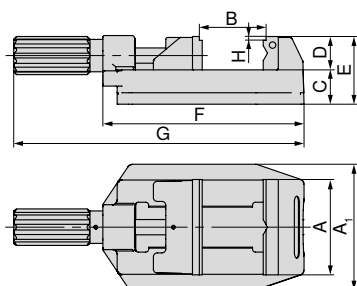
Mordentes escalonados duros  
Aço 16MnCr5, cementado

| Mandril de 3 mordentes | Sistema de mordente                   | Fixação externa |        |         |         | Fixação interna |         |         |
|------------------------|---------------------------------------|-----------------|--------|---------|---------|-----------------|---------|---------|
|                        |                                       | A_1             | A_2    | A_3     | A_4     | I_1             | I_2     | I_3     |
| SBF-3.200              | 80 913 50100 SBF-3.SB-H.200.94.22.10  | 6–74            | 59–128 | 111–180 | 138–207 | 70–138          | 97–165  | 149–217 |
| SBF-3.315              | 80 913 60100 SBF-3.SB-H.315.129.32.15 | 12–124          | 89–210 | 189–420 | –       | 91–203          | 199–311 | –       |

## Morsa manual para máquinas

- ▲ Morsa prática e universal com ampla faixa de fixação
- ▲ Mordentes escalonados com prisma horizontal e vertical de 120°
- ▲ Batente de material opcional que pode ser usado em ambas as extremidades

HSG



80 893 ...

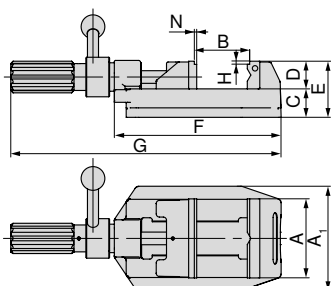
| A   | A <sub>1</sub> | B       | C  | D  | E  | F   | G     | H  | WT   |
|-----|----------------|---------|----|----|----|-----|-------|----|------|
| mm  | mm             | mm      | mm | mm | mm | mm  | mm    | mm | kg   |
| 80  | 112            | 0 - 81  | 36 | 35 | 71 | 194 | 286,5 | 4  | 4,5  |
| 100 | 132            | 0 - 100 | 36 | 35 | 71 | 211 | 304,5 | 4  | 5,6  |
| 125 | 156            | 0 - 131 | 40 | 40 | 84 | 274 | 386   | 4  | 11,2 |

080  
100  
125

## Morsa manual para máquina com alavanca de acionamento

- ▲ Fixação segura e rápida da peça através da alavanca de acionamento
- ▲ Morsa prática e universal com ampla faixa de fixação
- ▲ Mordentes escalonados com prisma horizontal e vertical de 120°
- ▲ Batente de material opcional que pode ser usado em ambas as extremidades
- ▲ N = Curso com aperto por alavanca

HSG



80 893 ...

| A   | A <sub>1</sub> | B       | C  | D  | E  | F   | G   | H  | N   | WT   |
|-----|----------------|---------|----|----|----|-----|-----|----|-----|------|
| mm  | mm             | mm      | mm | mm | mm | mm  | mm  | mm | mm  | kg   |
| 100 | 132            | 0 - 100 | 36 | 35 | 71 | 211 | 342 | 4  | 1,5 | 6,1  |
| 125 | 156            | 0 - 133 | 44 | 40 | 84 | 274 | 405 | 4  | 1,5 | 11,7 |

101  
126

Dados adicionais – Mordentes

Acessórios do sistema

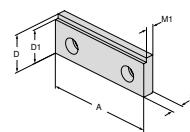
152+153 Acessórios gerais

181-201

## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente escalonado, liso

▲ Preço unitário

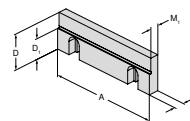


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 80                    |   |                | 35 | 31             |                |   | 10,2 | 7,2            |                |
| 100                   |   |                | 35 | 31             |                |   | 10,2 | 7,2            |                |
| 125                   |   |                | 40 | 36             |                |   | 11,8 | 8,8            |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 893 082 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |
| 80 893 102 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |
| 80 893 127 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |

## Mordente escalonado, c/ grip 17 mm

▲ Preço unitário



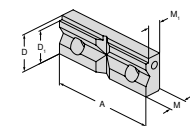
| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 125                   |   |                | 40 | 23             |                |   | 11,5 | 9,5            |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 244 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |

## Mordente prismático

▲ Mordente prismático horizontal e vertical

▲ Preço unitário



| Para diâmetro de fixação | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|--------------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 9 - 31                   | 80  |                | 35 | 31             |                |   | 15,8 | 12,8           |                |
| 9 - 31                   | 100 |                | 35 | 31             |                |   | 15,8 | 12,8           |                |
| 11 - 41                  | 125 |                | 40 | 36             |                |   | 17,8 | 14,8           |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 893 083 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |
| 80 893 103 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |
| 80 893 128 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       | ●   |

 Outros mordentes superiores adequados podem ser encontrados na → **Página 181.**

## Visão geral dos acessórios do sistema

### Batente para a peça

- ▲ É fixado na parte superior, seja à esquerda, à direita ou em ambas as extremidades. O ajuste longitudinal é feito de forma rápida e segura usando o parafuso de fixação.

HSG



80 893 ...

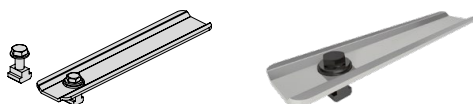
Para largura  
mm  
80/100/125

265

### Trilho guia

- ▲ Evita acidentes
- ▲ Impede movimentos indesejados, de levantar e arrastar

HSG



80 893 ...

Para largura  
mm  
80/100/125

260

### Jogo de fixação

- ▲ Um suporte móvel com placa giratória excêntrica permite que qualquer posição de fixação seja adotada em mesas de máquina com diferentes disposições de rasgos "T". Outra opção de montagem é, como no caso do trilho guia **80 893 260**, através da canal interno do corpo da morsa.
- ▲ Preço por jogo

#### Escopo de fornecimento:

2 grampos de posicionamento incluindo acessórios de fixação.

HSG



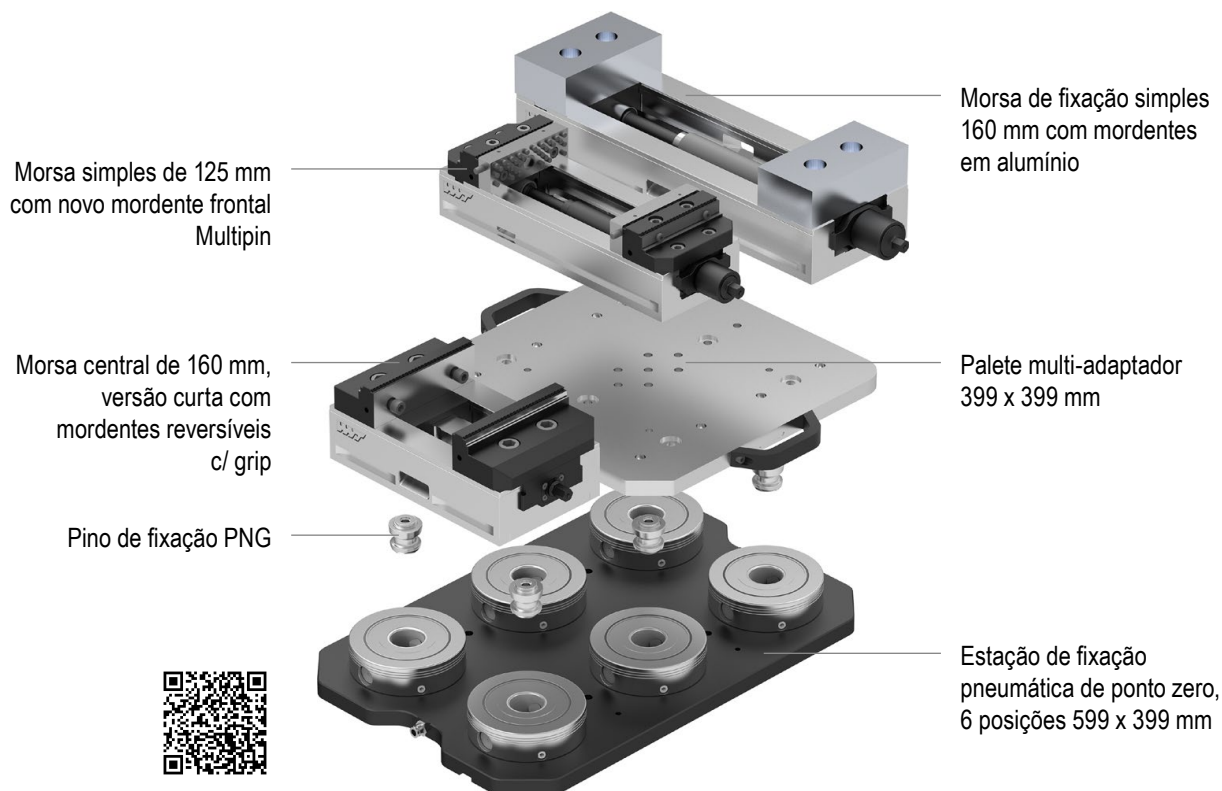
80 893 ...

Para largura  
mm  
80/100/125

Para largura de canal  
mm  
12/14

250

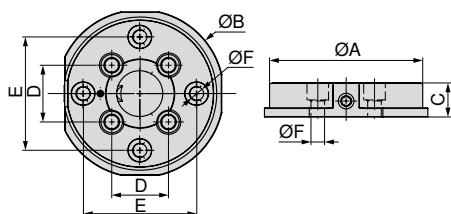
## Visão geral do sistema de fixação de ponto zero MNG e PNG



## Placa-base redonda

- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Repetibilidade  $\leq 0,01\text{mm}$
- ▲ Força de fixação 20 kN
- ▲ Torque de aperto 30 Nm

MNG



80 899 ...

| A   | B   | C $\pm 0,005$ | D  | E   | F $H7$ | WT  |
|-----|-----|---------------|----|-----|--------|-----|
| mm  | mm  | mm            | mm | mm  | mm     | kg  |
| 135 | 148 | 30            | 50 | 100 | 12     | 3,5 |

125

Dados adicionais – Mordentes

Acessórios do sistema

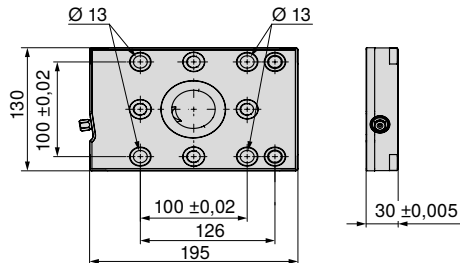
164+165 Acessórios gerais

181–201

Placa-base retangular

- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Repetibilidade ≤ 0,01 mm
- ▲ Torque de aperto 30 Nm

MNG



80 899 ...

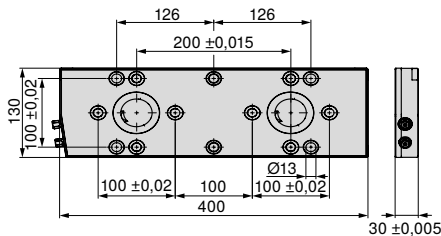
65000

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 195x130 mm | 5,2      |

Placa-base, retangular de 2 posições

- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Repetibilidade ≤ 0,01 mm
- ▲ Torque de aperto 30 Nm

MNG



80 899 ...

65100

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 400x130 mm | 11       |

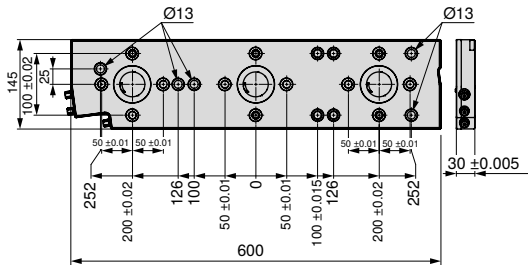
Dados adicionais – Mordentes

|                       |         |                   |         |
|-----------------------|---------|-------------------|---------|
| Acessórios do sistema | 164+165 | Acessórios gerais | 181-201 |
| Opções de fixação MNG | 166-168 |                   |         |

## Placa-base, retangular de 3 posições

- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Repetibilidade  $\leq 0,01$  mm
- ▲ Torque de aperto 30 Nm

MNG



80 899 ...

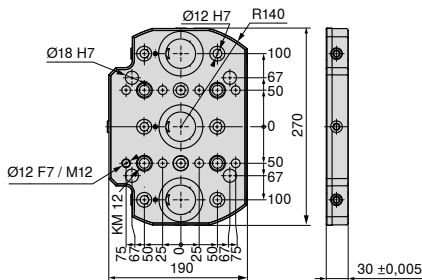
| Tamanho    | WT    |
|------------|-------|
| 600x145 mm | 18 kg |

65200

## Placa-base de 3 posições, 270 x 190 mm

- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ 4 x furos de montagem M12, para rasgo "T" com espaçamento de 50 mm
- ▲ 8 x buchas Ø12 F7/M12
- ▲ 4 x furos de montagem Ø18 H7 para posicionamento

MNG



80 899 ...

| Tamanho    | WT   |
|------------|------|
| 270x190 mm | 9 kg |

230

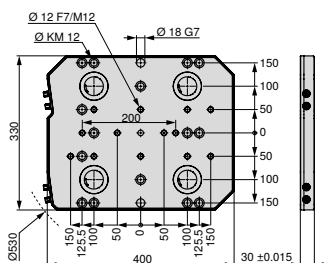
### Dados adicionais – Mordentes

|                       |         |                   |         |
|-----------------------|---------|-------------------|---------|
| Acessórios do sistema | 164+165 | Acessórios gerais | 181-201 |
| Opções de fixação MNG | 166-168 |                   |         |

## Placa-base de 4 posições, 330 x 400 mm

- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ 15 x furos de montagem M12, para rasgo "T" com espaçamento de 50, 63, 100, 125 mm
- ▲ 13 x furos de montagem Ø12 F7/M12
- ▲ 2 x furos de montagem Ø18 G7 para posicionamento
- ▲ 1 x furo de montagem Ø12 F7 para posicionamento

MNG



80 899 ...

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 330x400 mm | 28       |

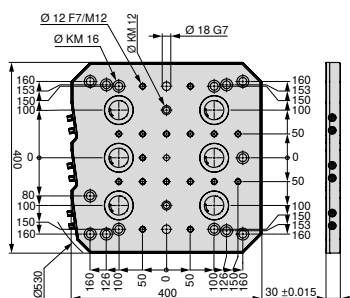
63000<sup>1)</sup>

1) Sem itens de estoque

## Placa-base de 6 posições, 400 x 400 mm

- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ 14 x furos de montagem M16, para rasgo "T" com espaçamento de 63, 80, 100, 125 mm
- ▲ 2 x furos de montagem para M12
- ▲ 17 x furos de montagem Ø12 F7/M12
- ▲ 2 x furos de montagem Ø18 G7 para posicionamento
- ▲ 1 x furo de montagem Ø12 F7 para posicionamento

MNG



80 899 ...

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 400x400 mm | 33       |

63100<sup>1)</sup>

1) Sem itens de estoque

Dados adicionais – Mordentes

Acessórios do sistema

164+165 Acessórios gerais

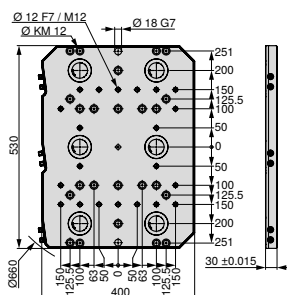
181–201



## Placa-base de 6 posições, 400 x 530 mm

- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Força de fixação de 20 kN por pino de fixação
- ▲ 24 x furos de montagem M12, para rasgo "T" com distância de 50, 63, 100, 125 mm
- ▲ 21 x furos de montagem Ø12 F7/M12
- ▲ 2 x furos de montagem Ø18 G7 para posicionamento
- ▲ 1 x furo de montagem Ø12 F7 para posicionamento

MNG



80 899 ...

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 400x530 mm | 45       |

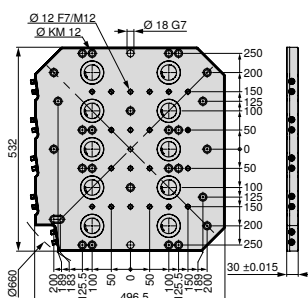
63200<sup>1)</sup>

1) Sem itens de estoque

## Placa-base de 10 posições, 497 x 532 mm

- ▲ Inoxidável e temperado a vácuo
- ▲ Força de fixação de 20 kN por parafuso
- ▲ 27 x furos de montagem M12, para rasgo "T" com espaçamento de 50, 63, 100, 125 mm e rasgo em estrela de 45°
- ▲ 20 x furos de montagem Ø12 F7/M12
- ▲ 2 x furos de montagem Ø18 G7 para posicionamento
- ▲ 1 x furo de montagem Ø12 F7 para posicionamento

MNG



80 899 ...

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 497x532 mm | 54       |

63300<sup>1)</sup>

1) Sem itens de estoque

### Dados adicionais – Mordentes

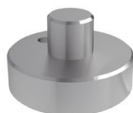
Acessórios do sistema

164+165 Acessórios gerais

181–201

## Pino centralizador

MNG



80 899 ...

| D <sub>1</sub> n6<br>mm | D <sub>2</sub> h6<br>mm |       |
|-------------------------|-------------------------|-------|
| 12                      | 30                      | 61700 |
| 12                      | 32                      | 61800 |
| 12                      | 50                      | 61900 |

## Pino de alinhamento

MNG



80 899 ...

| D <sub>1</sub> n6<br>mm | D <sub>2</sub> h6<br>mm |     |
|-------------------------|-------------------------|-----|
| 18                      | 14                      | 607 |
| 18                      | 18                      | 608 |
| 18                      | 20                      | 609 |
| 18                      | 22                      | 610 |

Jogo de parafusos de fixação  
para porcas “T” para MNG

Escopo de fornecimento:

Parafuso de fixação com porcas “T”

MNG



80 899 ...

| Para largura de canal<br>mm | G   |                     |
|-----------------------------|-----|---------------------|
| 12                          | M8  | 63800               |
| 12                          | M10 | 63400               |
| 14                          | M8  | 63900               |
| 14                          | M12 | 63500 <sup>1)</sup> |
| 16                          | M8  | 64000               |
| 16                          | M12 | 63600 <sup>1)</sup> |
| 18                          | M8  | 64100               |
| 18                          | M12 | 63700 <sup>1)</sup> |

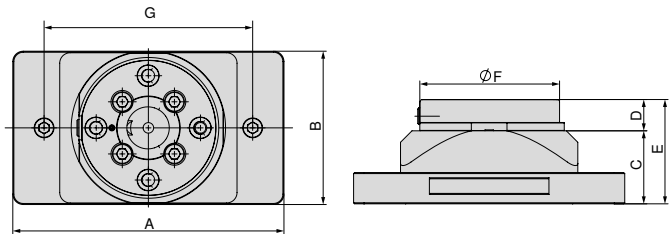
1) Com parafusos de cabeça baixa

# Console com módulo de fixação de ponto zero

- ▲ Aplicação universal em todas as mesas de máquinas
- ▲ Força de fixação 20 kN

## Escopo de fornecimento:

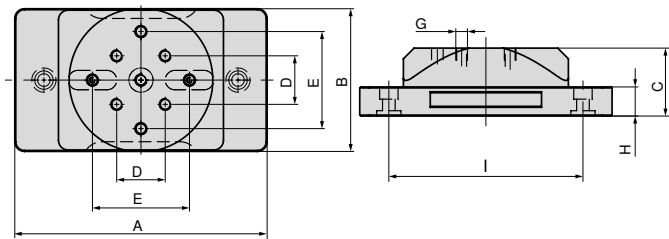
Console incluindo módulo de fixação MNG redondo



| A   | B   | C  | D  | E   | F   | G   | WT  | 80 899 ... |  |
|-----|-----|----|----|-----|-----|-----|-----|------------|--|
| mm  | mm  | mm | mm | mm  | mm  | mm  | kg  |            |  |
| 260 | 147 | 70 | 30 | 100 | 135 | 200 | 8,9 | 425        |  |

# Console

- ▲ Aplicação universal em todas as mesas de máquinas
- ▲ Material: Alumínio anodizado duro



| A   | B   | C  | D  | E ±0.02 | G   | H  | I   | WT  | 80 899 ... |  |
|-----|-----|----|----|---------|-----|----|-----|-----|------------|--|
| mm  | mm  | mm | mm | mm      | M12 | mm | mm  | kg  |            |  |
| 260 | 147 | 70 | 50 | 100     | M12 | 30 | 200 | 5,5 | 420        |  |

## Dados adicionais – Mordentes

|                       |         |                   |         |
|-----------------------|---------|-------------------|---------|
| Acessórios do sistema | 164+165 | Acessórios gerais | 181–201 |
|-----------------------|---------|-------------------|---------|

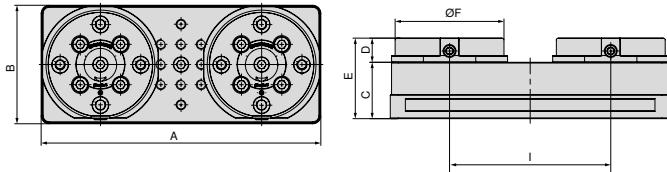
## Console duplo com módulo de fixação de ponto zero

- ▲ Aplicação universal em todas as mesas de máquinas
- ▲ Material: Alumínio anodizado duro

### Escopo de fornecimento:

Console incluindo módulo de fixação MNG redondo

MNG



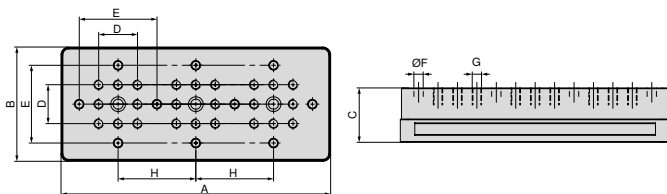
80 899 ...

| A   | B   | C  | D  | E   | F   | I   | WT   |
|-----|-----|----|----|-----|-----|-----|------|
| mm  | mm  | mm | mm | mm  | mm  | mm  | kg   |
| 347 | 147 | 70 | 30 | 100 | 135 | 200 | 16,5 |

435

## Console duplo

- ▲ Aplicação universal em todas as mesas de máquinas
- ▲ Material: Alumínio anodizado duro



80 899 ...

| A   | B   | C  | D  | E ±0,02 | F F7 | G   | H   | WT  |
|-----|-----|----|----|---------|------|-----|-----|-----|
| mm  | mm  | mm | mm | mm      | mm   | M12 | mm  | kg  |
| 347 | 147 | 70 | 50 | 100     | 12   | M12 | 100 | 9,3 |

430

### Dados adicionais – Mordentes

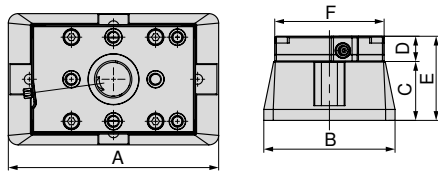
Acessórios do sistema

164+165 Acessórios gerais

181-201

## Console com módulo de fixação de ponto zero

MNG

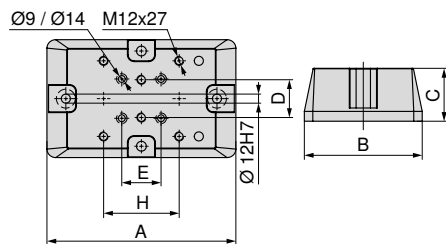


80 878 ...

| A   | B   | C  | D  | E   | F   |
|-----|-----|----|----|-----|-----|
| mm  | mm  | mm | mm | mm  | mm  |
| 250 | 156 | 70 | 30 | 100 | 130 |

54000

## Console

ZSG  
4

80 878 ...

| A   | B   | C   | D  | E  | H   | Para                                                    |
|-----|-----|-----|----|----|-----|---------------------------------------------------------|
| mm  | mm  | mm  | mm | mm | mm  |                                                         |
| 250 | 156 | 70  | 50 | 52 | 100 | ZSG 4 - 80 L = 130 mm + 190 mm / ZSG 4 - 125 L = 160 mm |
| 320 | 197 | 100 | 50 | 50 | 100 | ZSG 4 - 160 L = 280 mm                                  |
| 340 | 162 | 100 | 50 | 50 | 100 | ZSG 4 - 125 L = 235 mm / 300 mm                         |

54100

54400

54300

## Jogo de montagem para console



80 878 ...

Para

ZSG-4.125/160.L235-L280  
ZSG-4.80.L130-L190

54500

54200

Dados adicionais – Mordentes

Acessórios do sistema

164+165 Acessórios gerais

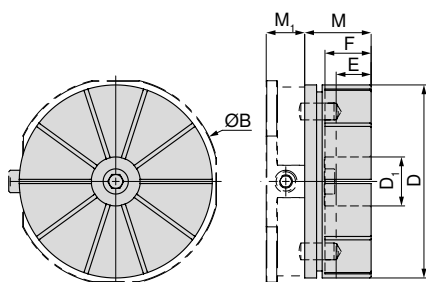
181-201

## Pinça de alumínio para MNG

▲ Para fixação de formas ao realizar a 2ª usinagem lateral

### Escopo de fornecimento:

Pinça com pinos de posicionamento, sem pinos de tração



80 899 ...

500

| B   | D   | D <sub>1</sub> | E  | F  | M    | M <sub>1</sub> |
|-----|-----|----------------|----|----|------|----------------|
| mm  | mm  | mm             | mm | mm | mm   | mm             |
| 148 | 138 | 35             | 22 | 33 | 47,5 | 27,5           |



Pinças de alumínio usinável  
com a forma da peça integrada  
no MNG redondo



Pinças de alumínio usinável  
com a peça fixada  
no MNG redondo

Disponível sob pedido



Paleta com grade de furos



Placa em bruto



A profundidade de corte máxima E é 22 mm

## Anel ajustável para pinça MNG

MNG



80 899 ...

510

Dados adicionais – Mordentes

Acessórios do sistema

164+165

Acessórios gerais

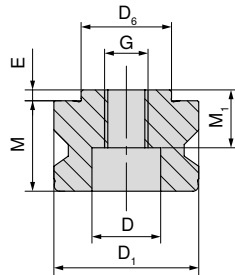
181–201

## Pinos de tração MNG

Escopo de fornecimento:

Incluindo parafusos de montagem

MNG



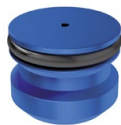
| D <sub>6</sub> h6<br>mm | D <sub>1</sub> h6<br>mm | M<br>mm | M <sub>1</sub><br>mm | E<br>mm | D<br>mm | G   |
|-------------------------|-------------------------|---------|----------------------|---------|---------|-----|
| 25                      | 40                      | 27      | 17                   | 3       | 19      | M12 |

80 899 ...

025

## Tampão

MNG



80 899 ...

D1  
mm  
40

040

## Jogo de pinos cilíndricos MNG

▲ Para ESG mini Torre 4V e fixação direta da peça

▲ Preço para 2 peças

MNG



80 899 ...

| D <sub>1</sub> m6<br>mm | M<br>mm |
|-------------------------|---------|
| 12                      | 24      |

120

## Incluindo O-Ring

MNG



80 899 ...

G  
M12

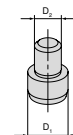
126

## Jogo de pinos de posicionamento MNG

▲ Para ESG mini e fixação direta da peça

▲ Preço para 2 peças

MNG



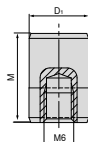
80 899 ...

| Para largura<br>mm | D <sub>1</sub><br>mm | D <sub>2</sub><br>mm |
|--------------------|----------------------|----------------------|
| 65                 | 12                   | 8                    |

128

## Pinos de posicionamento MNG

MNG



80 899 ...

| D <sub>1</sub><br>mm | M<br>mm |
|----------------------|---------|
| 12                   | 18      |

51500

## Jogo de parafusos de fixação para porcas "T" para MNG

Escopo de fornecimento:

Parafuso de fixação com porcas "T"

MNG



80 899 ...

| Para largura de canal<br>mm | G   |                     |
|-----------------------------|-----|---------------------|
| 12                          | M8  | 63800               |
| 12                          | M10 | 63400               |
| 14                          | M8  | 63900               |
| 14                          | M12 | 63500 <sup>1)</sup> |
| 16                          | M8  | 64000               |
| 16                          | M12 | 63600 <sup>1)</sup> |
| 18                          | M8  | 64100               |
| 18                          | M12 | 63700 <sup>1)</sup> |

1) Com parafusos de cabeça baixa

## Jogo de fixação para porca "T" de 14 mm

▲ As porcas "T" são modificadas para o espaçamento entre rasgos de 63 mm

▲ Preço para 2 peças

MNG



80 899 ...

| Para largura de canal<br>mm | A<br>mm |
|-----------------------------|---------|
| 14                          | 63      |

614

## Jogo de alinhamento / centragem para rasgos "T"

▲ A = Espaçamento entre rasgos

Escopo de fornecimento:

1 bloco de terminais, 2 porcas, 2 parafusos, 2 arruelas para largura de 12 mm, sem régua de fixação!

MNG



80 899 ...

| A<br>mm | Para largura de canal<br>mm |                   |
|---------|-----------------------------|-------------------|
| 50      | 12                          | 012 <sup>1)</sup> |
| 50      | 14                          | 014               |
| 50      | 16                          | 016               |
| 50      | 18                          | 018               |
| 100     | 12                          | 81200             |
| 100     | 14                          | 81400             |
| 100     | 16                          | 81600             |
| 100     | 18                          | 81800             |

1) Para largura de 12 mm sem régua de fixação

## Garras redondas

▲ Jogo de 2 peças

▲ Para sistema de fixação MNG

▲ Preço para 2 peças

MNG



80 899 ...

300

## Unidade de fixação de reposição

▲ Jogo de 3 peças

▲ para MNG redondo

MNG



80 899 ...

MNG

026



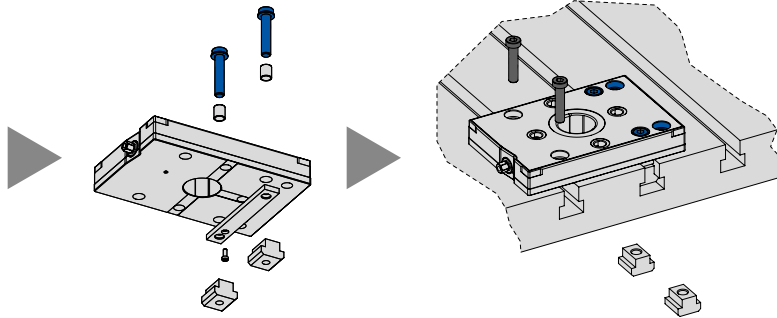
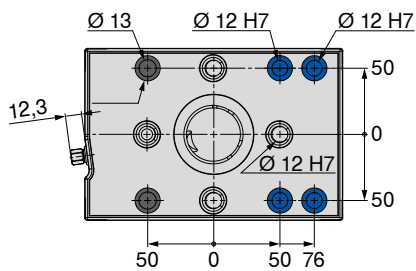
## Opções de fixação MNG

### Placa-base retangular

#### Montagem:

- 2 x Parafusos de cabeça baixa M12
- 1 x Jogo de alinhamento e centragem

 Os parafusos adequados podem ser encontrados na  
→ **Página 168.**

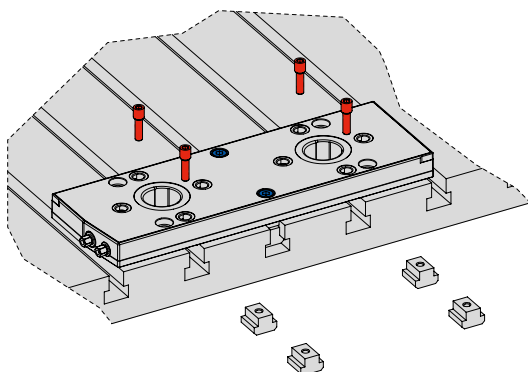
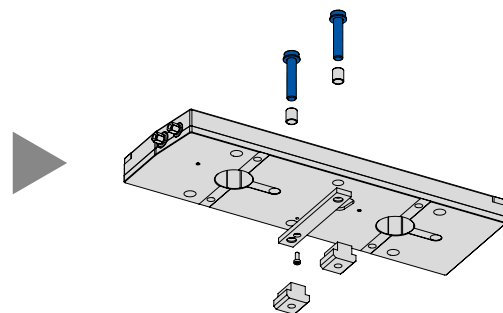
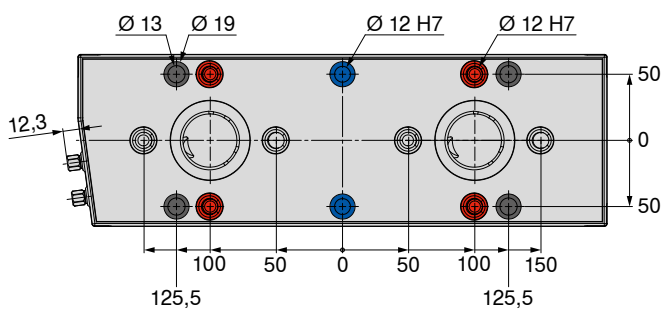


### Placa-base, retangular de 2 posições

#### Montagem:

- 4 x Parafusos de cabeça baixa M12
- 1 x Jogo de alinhamento e centragem
- 4 x Parafusos especiais M8-MNG

 Os parafusos adequados podem ser encontrados na  
→ **Página 168.**



## Opções de fixação MNG

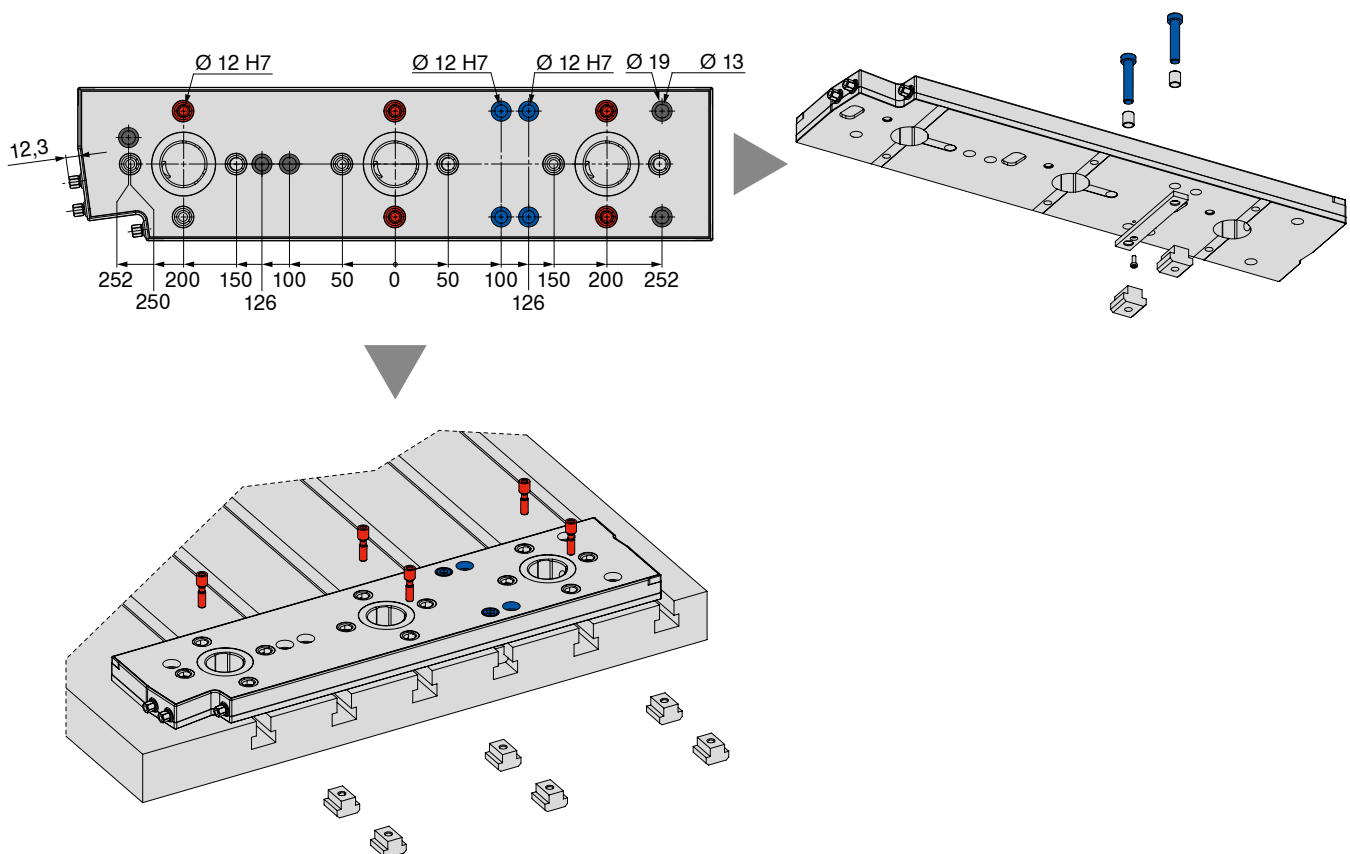
### Placa-base, retangular de 3 posições

#### Montagem:

- 5 x Parafusos de cabeça baixa M12
- 1 x Jogo de alinhamento e centragem
- 5 x Parafusos especiais M8-MNG



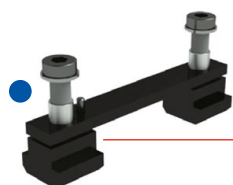
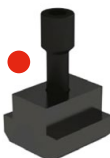
Os parafusos adequados podem ser encontrados na  
→ **Página 168.**



## Opções de fixação MNG

| Mesa com rasgo "T" – Espaçamento 126 mm / 63 mm                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                   |                                                                                    |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                   | 12 mm                                                                             |                                                                                   |                                                                                   | 14 mm                                                                             |                                                                                   |                                                                                   | 16 mm                                                                              |                                                                                     |                                                                                     | 18 mm                                                                               |                                                                                     |                                                                                     |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                   | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81200             | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M10<br>80 899 63400              | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 63800                 | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81400             | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M12<br>80 899 63500              | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 63900                 | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81600              | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M12<br>80 899 63600                | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 64000                   | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81800               | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M12<br>80 899 63700                | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 64100                   |
| Placa-base retangular                                                             | 1 x                                                                               | 2 x                                                                               | —                                                                                 | 1 x                                                                               | 2 x                                                                               | —                                                                                 | 1 x                                                                                | 2 x                                                                                 | —                                                                                   | 1 x                                                                                 | 2 x                                                                                 | —                                                                                   |
| Placa-base, retangular de 2 posições                                              | 1 x                                                                               | 4 x                                                                               | —                                                                                 | 1 x                                                                               | 4 x                                                                               | —                                                                                 | 1 x                                                                                | 4 x                                                                                 | —                                                                                   | 1 x                                                                                 | 4 x                                                                                 | —                                                                                   |
| Placa-base, retangular de 3 posições                                              | 1 x                                                                               | 4 x                                                                               | 2 x                                                                               | 1 x                                                                               | 4 x                                                                               | 2 x                                                                               | 1 x                                                                                | 4 x                                                                                 | 2 x                                                                                 | 1 x                                                                                 | 4 x                                                                                 | 2 x                                                                                 |

| Mesa com rasgo "T" – Espaçamento 100 mm / 50 mm                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                      |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                     | 12 mm                                                                               |                                                                                     |                                                                                     | 14 mm                                                                               |                                                                                     |                                                                                     | 16 mm                                                                                |                                                                                       |                                                                                       | 18 mm                                                                                 |                                                                                       |                                                                                       |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|                                                                                     | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81200               | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M10<br>80 899 63400                | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 63800                   | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81400               | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M12<br>80 899 63500                | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 63900                   | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81600                | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M12<br>80 899 63600                  | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 64000                     | Jogo de alinhamento e centragem<br>espaçamento 100 mm<br>80 899 81800                 | Jogo de fixação com parafusos<br>de cabeça baixa M12<br>80 899 63700                  | Jogo de fixação com parafusos<br>especiais M8-MNG<br>80 899 64100                     |
| Placa-base retangular                                                               | 1 x                                                                                 | 2 x                                                                                 | —                                                                                   | 1 x                                                                                 | 2 x                                                                                 | —                                                                                   | 1 x                                                                                  | 2 x                                                                                   | —                                                                                     | 1 x                                                                                   | 2 x                                                                                   | —                                                                                     |
| Placa-base, retangular de 2 posições                                                | 1 x                                                                                 | —                                                                                   | 4 x                                                                                 | 1 x                                                                                 | —                                                                                   | 4 x                                                                                 | 1 x                                                                                  | —                                                                                     | 4 x                                                                                   | 1 x                                                                                   | —                                                                                     | 4 x                                                                                   |
| Placa-base, retangular de 3 posições                                                | 1 x                                                                                 | 1 x                                                                                 | 5 x                                                                                 | 1 x                                                                                 | 1 x                                                                                 | 5 x                                                                                 | 1 x                                                                                  | 1 x                                                                                   | 5 x                                                                                   | 1 x                                                                                   | 1 x                                                                                   | 5 x                                                                                   |

Jogo de alinhamento e centragem  
espaçamento 100 mmJogo de fixação com  
parafusos especiais  
M8-MNGJogo de fixação com parafusos  
de cabeça baixa M10 ou M12Parafuso cilíndrico de cabeça baixa  
M16 apenas para placa-base de  
6 posições, 400 x 400 mmParafuso de cabeça cilíndrica  
para furos de grade M12Estes artigos podem ser encontrados na → **Página 165 e 200+201.**

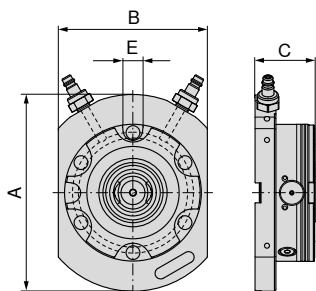
## Estação de fixação de 1 posição

- ▲ Força de fixação 8 kN
- ▲ Força de fixação com Turbo 28 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8

### Escopo de fornecimento:

Estação de fixação, grampos de fixação, bocais de vedação, conexões pneumáticas, tampas de proteção contra poeira, instruções de operação; sem pino de fixação, sem pino de posicionamento

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C  | E <sub>H7</sub> | WT |
|-----|-----|----|-----------------|----|
| mm  | mm  | mm | mm              | kg |
| 198 | 150 | 60 | 20              | 7  |

01100

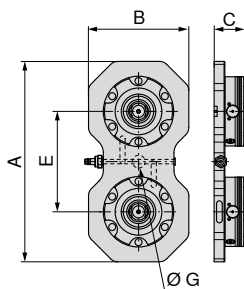
## Estação de fixação de 2 posições, 399 x 199 mm

- ▲ Força de fixação 16 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8

### Escopo de fornecimento:

Estação de fixação, grampos de fixação, bocais de vedação, conexões pneumáticas, tampas de proteção contra poeira, instruções de operação; sem pino de fixação, sem pino de posicionamento

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C  | E   | G <sub>H7</sub> | WT   |
|-----|-----|----|-----|-----------------|------|
| mm  | mm  | mm | mm  | mm              | kg   |
| 399 | 199 | 60 | 200 | 25              | 16,9 |

02100

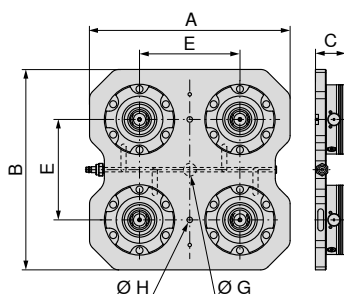
## Estação de fixação de 4 posições, 399 x 399 mm

- ▲ Força de fixação 32 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8

### Escopo de fornecimento:

Estação de fixação, grampas de fixação, bocais de vedação, conexões pneumáticas, tampas de proteção contra poeira, instruções de operação; sem pino de fixação, sem pino de posicionamento

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C  | E   | G <sub>H7</sub> | H  | WT   |
|-----|-----|----|-----|-----------------|----|------|
| mm  | mm  | mm | mm  | mm              | mm | kg   |
| 399 | 399 | 60 | 200 | 25              | 11 | 35,7 |

04100

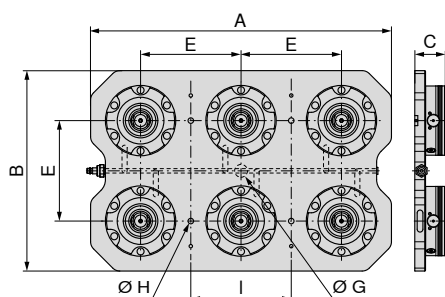
## Estação de fixação de 6 posições, 599 x 399 mm

- ▲ Força de fixação 48 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8

### Escopo de fornecimento:

Estação de fixação, grampas de fixação, bocais de vedação, conexões pneumáticas, tampas de proteção contra poeira, instruções de operação; sem pino de fixação, sem pino de posicionamento

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C  | E   | G <sub>H7</sub> | H  | I   | WT   |
|-----|-----|----|-----|-----------------|----|-----|------|
| mm  | mm  | mm | mm  | mm              | mm | mm  | kg   |
| 599 | 399 | 60 | 200 | 25              | 11 | 200 | 54,4 |

06100

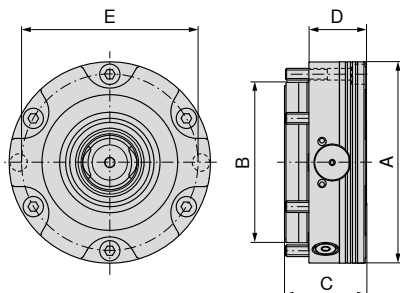
## Módulo de fixação de ponto zero PNG.SM.138

- ▲ Força de fixação 8 kN
- ▲ Força de fixação com Turbo 28 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8
- ▲ Repetibilidade 0,005

### Escopo de fornecimento:

Módulo de fixação, parafusos de montagem, O-ring, tampas de cobertura, instruções de operação; sem pinos de fixação

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C    | D  | E   | G     | WT  |
|-----|-----|------|----|-----|-------|-----|
| mm  | mm  | mm   | mm | mm  |       | kg  |
| 138 | 110 | 55,7 | 39 | 121 | G1/8" | 4,4 |

10100

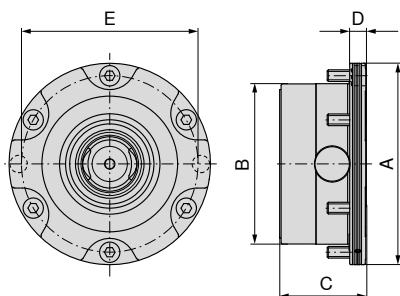
## Sistema de fixação de ponto zero PNG.SM.T.138

- ▲ Força de fixação 7 kN
- ▲ Força de fixação com Turbo 24 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8
- ▲ Repetibilidade 0,005

### Escopo de fornecimento:

Módulo de fixação, parafusos de fixação, O-ring, tampas de cobertura, instruções de operação; sem pinos de fixação

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C  | D  | E   | G     | WT  |
|-----|-----|----|----|-----|-------|-----|
| mm  | mm  | mm | mm | mm  |       | kg  |
| 138 | 110 | 59 | 11 | 121 | G1/8" | 3,5 |

12100

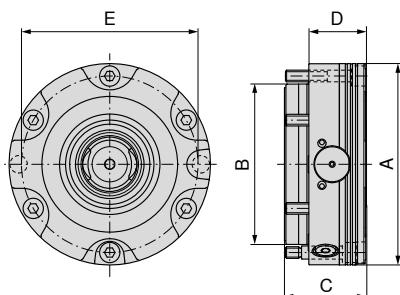
## Módulo de fixação de ponto zero PNG.SM.V.138

- ▲ Força de fixação 8 kN
- ▲ Força de fixação com Turbo 28 kN
- ▲ Pressão de destravamento 6 bar
- ▲ Conexão de ar G 1/8
- ▲ Repetibilidade 0,005

### Escopo de fornecimento:

Módulo de fixação, parafusos de montagem, parafusos de ajuste, O-rings, tampas de cobertura, instruções de operação; sem pinos de fixação, sem pino de posicionamento

PNG



80 809 ...

| A   | B   | C    | D  | E   | G     | WT  |
|-----|-----|------|----|-----|-------|-----|
| mm  | mm  | mm   | mm | mm  | G1/8" | kg  |
| 138 | 110 | 55,7 | 39 | 121 | G1/8" | 4,4 |

11100

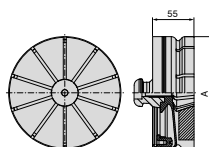
## Pinça de alumínio

- ▲ Força de fixação 50 kN max.
- ▲ Repetibilidade 0,005
- ▲ Curso de fixação 0,5 mm
- ▲ Material Alumínio

### Escopo de fornecimento:

Pinça de alumínio, anel ajustável, pino de fixação, pino de posicionamento, instruções de operação

PNG



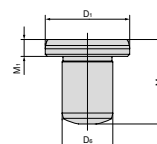
80 809 ...

| A   | WT  |
|-----|-----|
| mm  | kg  |
| 149 | 1,5 |

07600

## Pinos de posicionamento PNG

PNG



80 809 ...

| D <sub>1</sub> h5 | M  | M <sub>1</sub> | D <sub>6</sub> m6 |
|-------------------|----|----------------|-------------------|
| mm                | mm | mm             | mm                |
| 20                | 20 | 4              | 12                |

073

## Montagem – Pinos de fixação

As peças ou dispositivos a serem montados são posicionados e fixados com três pinos de fixação diferentes:



### Pinos de centragem

Retificado com precisão, utilizado para o posicionamento exato do dispositivo de fixação.



### Pinos de posicionamento

Este pino, também conhecido como pino diamantado, é retificado apenas na direção axial para que o sistema não seja sobrecarregado.



### Pinos de fixação

Garante que os paletes fiquem planos sobre o sistema de fixação, retificados em um cone curto.

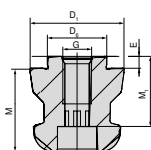
## Pino de fixação PNG

- ▲ 3 tipos de pinos - ZB (pino de centragem), PB (pino de posicionamento), HB (pino de fixação)
- ▲ Pinos de alta precisão de posicionamento garantem precisão e repetibilidade
- ▲ Força de aperto 50 kN

### Escopo de fornecimento:

Incluindo parafuso de montagem M10

PNG



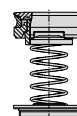
80 809 ...

| Tipo | D <sub>6</sub> H6<br>mm | D <sub>1</sub> h6<br>mm | M<br>mm | M <sub>1</sub><br>mm | E<br>mm | G   |     |
|------|-------------------------|-------------------------|---------|----------------------|---------|-----|-----|
| ZB   | 25                      | 40                      | 35      | 27                   | 5       | M12 | 070 |
| PB   | 25                      | 40                      | 35      | 27                   | 5       | M12 | 071 |
| HB   | 25                      | 40                      | 35      | 27                   | 5       | M12 | 072 |

## Selo cônico

- ▲ Tampa protetora da interface intercambiável

PNG



80 809 ...

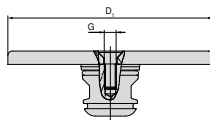
WT  
kg  
0,11

07500

## Tampa protetora de GNV

- ▲ Tampa protetora da interface intercambiável

PNG

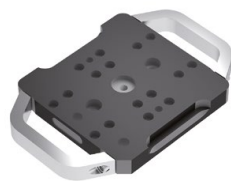


80 809 ...

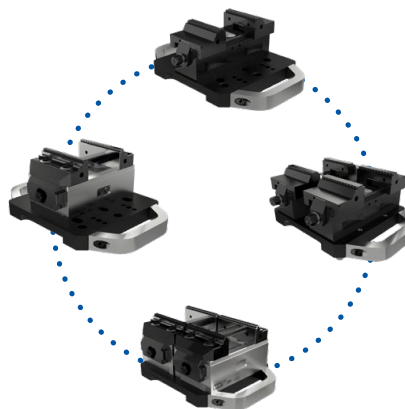
| D <sub>1</sub><br>mm | G  |     |
|----------------------|----|-----|
| 138                  | M8 | 074 |



## Visão do Paletes Multi-adaptadores



Paleta multi-adaptador 159 x 159 mm

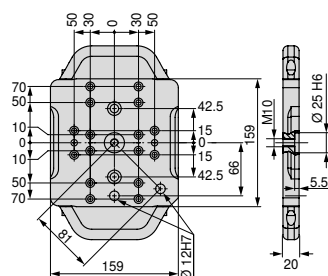


Exemplos de aplicações

## Paleta multi-adaptador 159 x 159 mm

▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG

## Escopo de fornecimento:

Incluindo pino de fixação e parafuso de fixação  
Sem pinos de tração

80 809 ...

| Tamanho    | WT<br>kg |
|------------|----------|
| 159x159 mm | 4        |

500

## Jogo de montagem – Paleta multi-adaptador, 159 x 159 mm

▲ Preço por jogo



80 878 ...

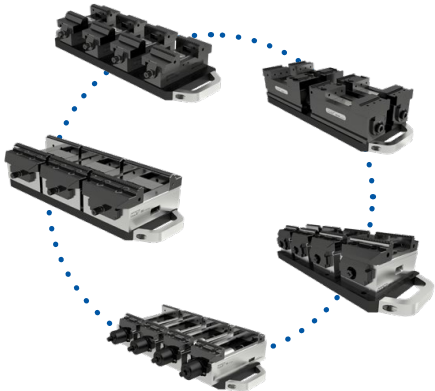
| Para     |
|----------|
| ZSG-4.80 |

503

## Visão do Paletes Multi-adaptadores



Paleta multi-adaptador 399 x 159 mm



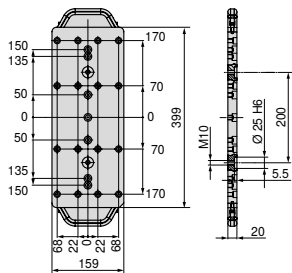
Exemplos de aplicações

## Paleta multi-adaptador 399 x 159 mm

▲ Paleta multi-adaptador para fixação no PNG e MNG

### Escopo de fornecimento:

Incluindo pino de fixação e parafuso de fixação  
Sem pinos de tração



| Tamanho    | WT       | 80 809 ... |
|------------|----------|------------|
| 399x159 mm | kg<br>10 | 501        |

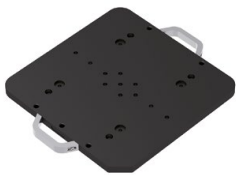
## Jogo de montagem – Paleta multi-adaptador, 399 x 159 mm

▲ Preço por jogo

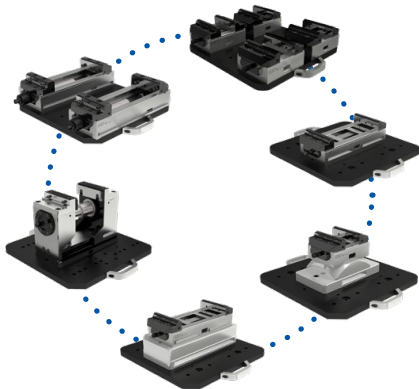


| Para                               | 80 897 ... | 80 884 ... |
|------------------------------------|------------|------------|
| ESGMINI.65                         | 500        |            |
| ZSG-3.65/ZSG-4.80/125L160/ESG-4.80 |            | 503        |

## Visão do Paletes Multi-adaptadores



Paleta multi-adaptador 399 x 399 mm



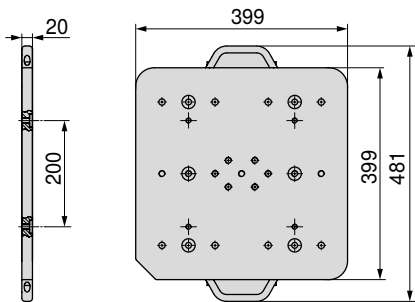
Exemplos de aplicações

## Paleta multi-adaptador 399 x 399 mm

▲ Paleta multi-adaptador para fixação no PNG e MNG

### Escopo de fornecimento:

Incluindo pino de fixação e parafuso de fixação  
Sem pinos de tração



| Tamanho    | WT    | 80 809 ... |
|------------|-------|------------|
| 399x399 mm | 25 kg | 502        |

## Jogo de montagem – Paleta multi-adaptador, 399 x 399 mm

▲ Preço por jogo



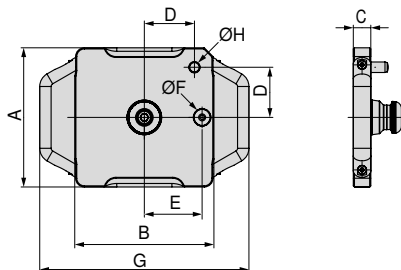
| Para              | 80 901 ... | 80 898 ... | 80 878 ... |
|-------------------|------------|------------|------------|
| ESG4.125          | 500        |            |            |
| H5G.125           |            | 500        |            |
| ZSG-4.125.L160    |            |            | 500        |
| ZSG-4.125.L160.K  |            |            | 502        |
| ZSG-4.125.L300    |            |            | 501        |
| ZSG-4.125.L300-DK |            |            | 504        |

## Paletes de fixação de aço, 159 x 159 mm

- ▲ Paleta de fixação para montagem em PNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A   | B   | C  | D  | E  | F <sub>H5</sub> | G   | H <sub>M6</sub> | WT  |
|------------|-----|-----|----|----|----|-----------------|-----|-----------------|-----|
| 159x159 mm | 159 | 159 | 20 | 58 | 66 | 20              | 239 | 12              | 4,2 |

80 809 ...

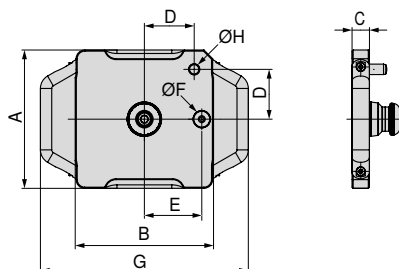
080

## Paletes de fixação de alumínio, 159 x 159 mm

- ▲ Paleta de fixação para montagem em PNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A   | B   | C  | D  | E  | F <sub>H5</sub> | G   | H <sub>M6</sub> | WT  |
|------------|-----|-----|----|----|----|-----------------|-----|-----------------|-----|
| 159x159 mm | 159 | 159 | 25 | 58 | 66 | 20              | 239 | 12              | 2,2 |

80 809 ...

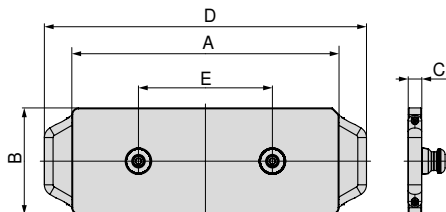
081

## Paletes de fixação de aço, 399 x 159 mm

- ▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | WT<br>kg |
|------------|---------|---------|---------|---------|---------|----------|
| 399x159 mm | 399     | 159     | 20      | 481     | 200     | 10,6     |

80 809 ...

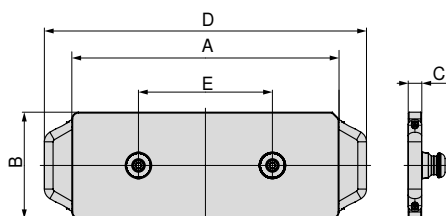
082

## Paletes de fixação de alumínio, 399 x 159 mm

- ▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A<br>mm | B<br>mm | C<br>mm | D<br>mm | E<br>mm | WT<br>kg |
|------------|---------|---------|---------|---------|---------|----------|
| 399x159 mm | 399     | 159     | 25      | 481     | 200     | 5,1      |

80 809 ...

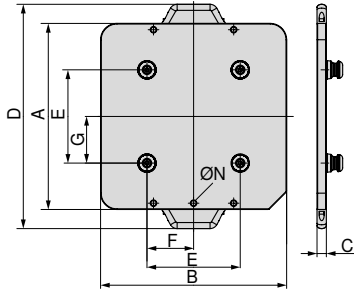
083

## Paletes de fixação de aço, 399 x 399 mm

- ▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A   | B   | C  | D   | E   | F   | G   | N   | WT |
|------------|-----|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
|            | mm  | mm  | mm | mm  | mm  | mm  | mm  |     | kg |
| 399x399 mm | 399 | 399 | 20 | 481 | 200 | 100 | 100 | M10 | 28 |

80 809 ...

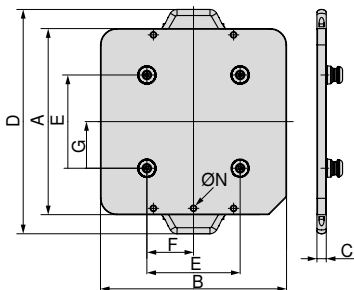
084

## Paletes de fixação de alumínio, 399 x 399 mm

- ▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A   | B   | C  | D   | E   | F   | G   | N   | WT |
|------------|-----|-----|----|-----|-----|-----|-----|-----|----|
|            | mm  | mm  | mm | mm  | mm  | mm  | mm  |     | kg |
| 399x399 mm | 399 | 399 | 25 | 481 | 200 | 100 | 100 | M10 | 12 |

80 809 ...

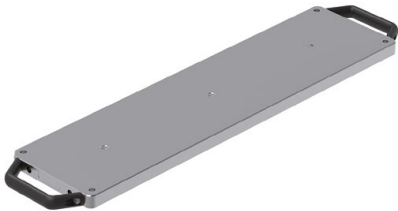
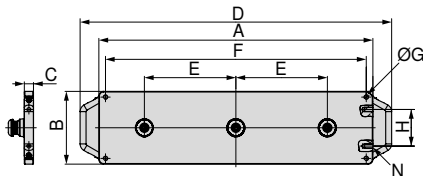
085

## Paletes de fixação de aço, 599 x 159 mm

- ▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A   | B   | C  | D   | E   | F   | G   | H  | N   | WT   |
|------------|-----|-----|----|-----|-----|-----|-----|----|-----|------|
| 599x159 mm | mm  | mm  | mm | mm  | mm  | mm  | M10 | mm | M10 | kg   |
|            | 599 | 159 | 20 | 681 | 200 | 570 | M10 | 80 | M10 | 15,6 |

80 809 ...

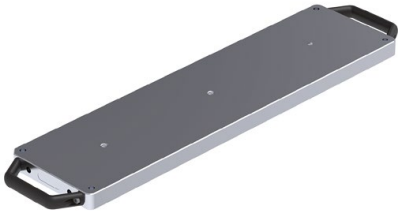
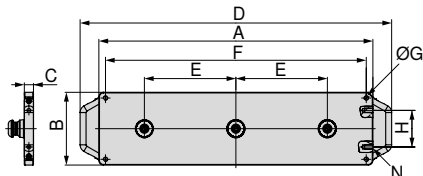
086

## Paletes de fixação de alumínio, 599 x 159 mm

- ▲ Paleta multi-adaptador para montagem no PNG e MNG
- ▲ Sem padrão de furos

### Escopo de fornecimento:

Paleta de fixação não usinado, pino de fixação PNG e pino de posicionamento



| Tamanho    | A   | B   | C  | D   | E   | F   | G   | H  | N   | WT  |
|------------|-----|-----|----|-----|-----|-----|-----|----|-----|-----|
| 599x159 mm | mm  | mm  | mm | mm  | mm  | mm  | M10 | mm | M10 | kg  |
|            | 599 | 159 | 25 | 681 | 200 | 570 | M10 | 80 | M10 | 7,4 |

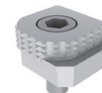
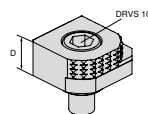
80 809 ...

087

## Visão geral dos mordentes superiores

### Mordente reversível de 6 faces

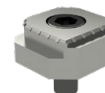
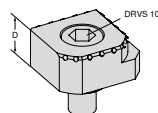
- ▲ 1 = Liso, c/ cobertura WC (carboneto de tungstênio)
- ▲ 2 = Grip c/ escalonado 3 mm
- ▲ 3 = Grip c/ escalonado 8 mm
- ▲ 4 = Grip c/ escalonado 18 mm
- ▲ 5 = Grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Grip redondo
- ▲  $M_{max} = 60 \text{ Nm}$
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 18                    |   |                |   |                |                |   |   |                |                | 80 892 246 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

### Mordente reversível de 6 faces de metal duro, c/ grip

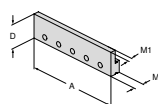
- ▲ 1 = Liso
- ▲ 2 = Metal duro c/ grip
- ▲ 3 = Metal duro c/ grip escalonado 3 mm
- ▲ 4 = Metal duro c/ grip escalonado 8 mm
- ▲ 5 = Metal duro c/ grip redondo escalonado 8 mm
- ▲ 6 = Metal duro c/ grip redondo
- ▲ Incluindo parafusos de montagem



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 18                    |   |                |   |                |                |   |   |                |                | 80 890 35300 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   |

### Barra de posicionamento

- ▲ Para mordentes escalonados com rasgo "T"
- ▲ Diferentes profundidades de fixação podem ser alcançadas através de fresamento
- ▲ Fresando a barra pode ser usada como um batente de parada da peça
- ▲ Material 1.7131 pode ser endurecido se necessário
- ▲ Preço unitário



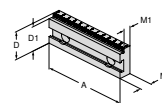
| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   |   |                | 32 |                |                |   | 13,5 | 7              |                | 80 892 338 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     | ●     |          |       |       |       | ●   |
| 125                   |   |                | 32 |                |                |   | 13,5 | 7              |                | 80 892 339 | ●   | ●             |            |       |       |          |       | ●     |          |       |       |       | ●   |
| 160                   |   |                | 32 |                |                |   | 13,5 | 7              |                | 80 892 340 | ●   |               |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       |       |       |     |



## Visão geral dos mordentes superiores

### Mordente escalonado, c/ grip c/ rasgo "T"

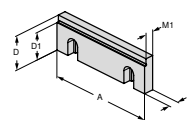
- ▲ Rasgo "T" para alojar uma barra de posicionamento
- ▲ Com 6,5 mm de largura de superfície de contato, é adequado para peças com bordas ásperas ou brutas
- ▲ Graduação (2 mm) gravada a laser como auxílio de posicionamento
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   |   |                | 35 | 32             |                |   | 17,5 | 11,5           |                | 80 892 341 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
| 100                   |   |                | 35 | 30             |                |   | 17,5 | 11,5           |                | 80 892 342 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
| 100                   |   |                | 35 | 27             |                |   | 17,5 | 11,5           |                | 80 892 343 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
| 125                   |   |                | 40 | 37             |                |   | 17,5 | 11,5           |                | 80 892 344 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 125                   |   |                | 40 | 35             |                |   | 17,5 | 11,5           |                | 80 892 345 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 125                   |   |                | 40 | 32             |                |   | 17,5 | 11,5           |                | 80 892 346 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 160                   |   |                | 50 | 45             |                |   | 20   | 13,5           |                | 80 892 348 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 160                   |   |                | 50 | 42             |                |   | 20   | 13,5           |                | 80 892 349 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |

### Mordente escalonado, liso

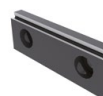
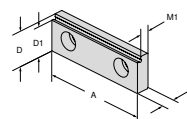
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 100                   |   |                | 35 | 30             |                |   | 10   | 7,5            |                | 80 892 21400 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
| 125                   |   |                | 40 | 32             |                |   | 11,5 | 9,5            |                | 80 892 21500 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 160                   |   |                | 50 | 42             |                |   | 13,5 | 10,5           |                | 80 892 21600 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |

### Mordente escalonado, liso

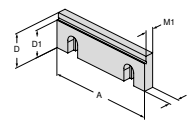
- ▲ Pode ser usado como mordente liso ou escalonado
- ▲ Mordente temperado e retificado
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 65                    |   |                | 22 | 19             |                |   | 8 | 5,5            |                | 80 895 332 | •   |               |            |       |       | •        |       |       |          |       | •     |       |     |

### Mordente escalonado c/ cobertura, 5 mm

- ▲ Preço unitário

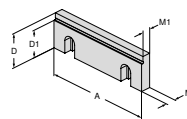


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80                    |   |                | 28 | 23             |                |   | 10 | 7,5            |                | 80 878 31400 |     |               |            | •     |       |          |       | •     |          | •     |       |       |     |

## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente escalonado c/ cobertura, 5 mm

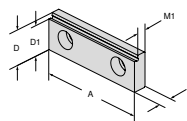
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | HGG / S / Z | X5G-Z / S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HGG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|-------------|-----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 100 |                | 35 | 30             |                |   | 10   | 7,5            |                | 80 892 36300 | ●   |             |           |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 40 | 35             |                |   | 11,5 | 9,5            |                | 80 892 250   | ●   | ●           |           | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       | ●     |       | ●   |
|                       | 160 |                | 50 | 45             |                |   | 13,5 | 10,5           |                | 80 892 36400 | ●   |             |           | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente escalonado, c/ grip 5 mm

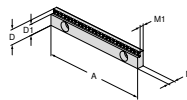
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa |                |    |                |                |   |    |                |                |  |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 878 830 |     |               | ●          |       |       |          | ●     |       | ●        |       |       |       |     |
| 80                    |                | 28 | 23             |                |   | 10 | 7.5            |                |  |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente escalonado, c/ grip

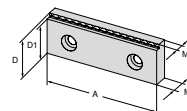
▲ Preço unitário



|                       |     |                |    |                |                |   |   |                |                |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 18 | 13             |                |   | 8 | 5,5            |                | 80 898 252 |     | ●             |            | ●     |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |  |
|                       | 125 |                | 18 | 15             |                |   | 8 | 5,5            |                | 80 898 250 |     | ●             |            | ●     |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |  |

## Mordente escalonado, c/ grip 3 mm

▲ Preço unitário

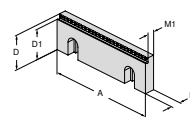


| Para largura da morsa |                |   |                |                |   |   |                |                |  |    |     |       |  |  |  |   |  |  |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|----|-----|-------|--|--|--|---|--|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 | 906 | 30900 |  |  |  | ● |  |  |  |     |               |            |       | ●     |          | ●     |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente escalonado, c/ grip 3, 5 e 8 mm

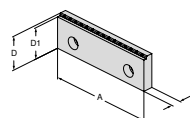
▲ Preço unitário



|                       |     |                |    |                |                |   |      |                |                |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 35 | 27             |                |   | 10   | 7,5            |                | 80 892 29200 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 100 |                | 35 | 30             |                |   | 10   | 7,5            |                | 80 892 29000 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 100 |                | 35 | 32             |                |   | 10   | 7,5            |                | 80 892 29400 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 40 | 32             |                |   | 11,5 | 9              |                | 80 892 29300 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 40 | 35             |                |   | 11,5 | 9              |                | 80 892 29100 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 11,5 | 9              |                | 80 892 29500 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       | ●   |
|                       | 160 |                | 50 | 42             |                |   | 13,5 | 11             |                | 80 892 29900 | ●   |               |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |
|                       | 160 |                | 50 | 45             |                |   | 13,5 | 11             |                | 80 892 29800 | ●   |               |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |
|                       | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 13,5 | 11             |                | 80 892 29700 | ●   |               |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |

## Mordente escalonado de metal duro, c/ grip 3 mm

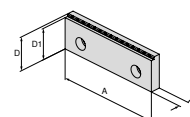
▲ Preço unitário



|                       |     |                |    |                |                |   |      |                |                |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 100 |                | 35 | 32             |                |   | 7,5  |                |                | 80 892 37600 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 11,5 |                |                | 80 892 36500 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |  |
|                       | 160 |                | 50 | 47             |                |   | 13,5 |                |                | 80 892 37400 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |  |

## Mordente escalonado de metal duro, c/ grip 5 mm

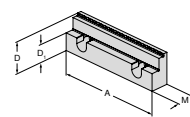
▲ Preço unitário



|                       |     |                |    |                |                |   |      |                |                |              | NCG | H5G /-S /-Z | X5G-Z /-S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|-------------|-----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              |     |             |           |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 100 |                | 35 | 30             |                |   | 12   |                |                | 80 892 37700 | ●   | ●           |           | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 40 | 35             |                |   | 13,5 |                |                | 80 892 37500 | ●   | ●           |           | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |  |
|                       | 160 |                | 50 | 45             |                |   | 15,5 |                |                | 80 892 37300 | ●   | ●           |           | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |  |

## Mordente escalonado, 18 mm c/ grip 3 mm

▲ Preço unitário

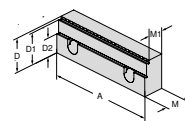


| Para largura da morsa |                |    |                |                |   |      |                |                |  |            |   |   |  |   |  |  |   |   |  |   |  |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--|------------|---|---|--|---|--|--|---|---|--|---|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 80 892 288 | ● | ● |  | ● |  |  | ● | ● |  | ● |  |  | ●   | ●             |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 125                   |                | 40 | 22             |                |   | 21.5 |                |                |  |            |   |   |  |   |  |  |   |   |  |   |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos mordentes superiores

Mordente escalonado, 18 mm c/ grip 3 mm

▲ Preço unitário

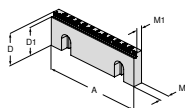


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
|                       | 125 |                | 40 | 37             | 22             |   | 24 | 19             |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 907 302 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       | ●   |

Mordente escalonado, c/ grip 5 mm para alumínio e plástico

▲ Preço unitário



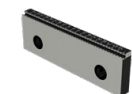
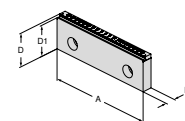
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
|                       | 125 |                | 40 | 35             |                |   | 11,5 | 8              |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 36100 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |

Mordente escalonado, perfil em relevo

▲ Preço unitário

▲ Adequado para perfil em relevo LANG

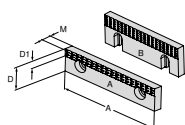


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
|                       | 125 |                | 40 | 37             |                |   | 11,5 |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 36200 | ●   | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |

Mordente, c/ grip

▲ Preço unitário



| Ilustração | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| A          | 40  |                | 22 | 7              |                |   | 7,8  |                |                |
| A          | 65  |                | 22 | 7              |                |   | 7,8  |                |                |
| A          | 90  |                | 22 | 7              |                |   | 7,8  |                |                |
| B          | 100 |                | 35 | 12             |                |   | 10   |                |                |
| B          | 125 |                | 40 | 14,5           |                |   | 11,5 |                |                |
| B          | 160 |                | 50 | 14,5           |                |   | 13,5 |                |                |

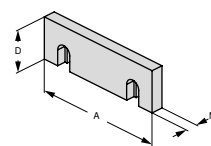
|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 279   |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 892 280   |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 892 284   |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     |
| 80 892 21700 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
| 80 892 21800 | ●   |               |            | ●     |       |          | ●     |       |          | ●     |       |       | ●   |
| 80 892 21900 | ●   |               |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       |       |       |     |



## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente de fixação liso

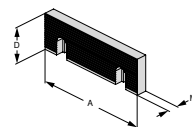
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / S / Z | X5G-Z / S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|-------------|-----------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 100 |                | 35 |                |                |   | 10   |                |                | 80 892 20400 | ●   |             |           |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 40 |                |                |   | 11,5 |                |                | 80 892 20500 | ●   |             |           | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       | ●     |       | ●   |
|                       | 160 |                | 50 |                |                |   | 13,5 |                |                | 80 892 20600 | ●   |             |           | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente de fixação, perfilado

▲ Preço unitário

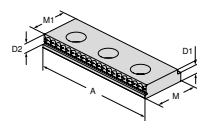


|                       |     |                |    |                |                |   |      |                |                | NCG          | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 35 |                |                |   | 10   |                |                | 80 892 20700 | ●             |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 40 |                |                |   | 11,5 |                |                | 80 892 20800 | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       | ●     |       | ●   |
|                       | 160 |                | 50 |                |                |   | 13,5 |                |                | 80 892 20900 | ●             |            | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |

## Mordente reversível c/ grip

▲ Para aplicação vertical e horizontal

▲ Preço unitário



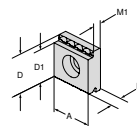
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  | NCG | HSG / -S / -Z | XSG-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HSG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--|------------|---|--|--|--|--|----|--|--|--|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 65  |                | 8    | 5,5            | 5              |   | 22 | 19             |                |  | 80 895 340 |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 10,5 | 8              | 5              |   | 35 | 32             |                |  | 80 895 343 |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            | ● |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  |    |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       |     |                |      |                |                |   |    |                |                |  |            |   |  |  |  |  | </ |  |  |  |  |  |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente reversível c/ grip

▲ Para aplicação vertical e horizontal

▲ Fixação de 3 pontos

▲ Preço unitário



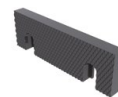
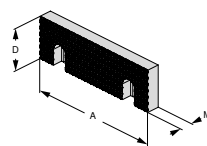
|                       |    |                |    |                |                |   |      |                |                |            | NCG | HSG / -S / -Z | XSG-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
| 65                    | 22 |                | 22 | 19             |                |   | 8    | 5,5            |                | 80 895 335 |     | ●             |            |       |       | ●        | ●     | ●     |          |       | ●     |       |     |  |
| 100                   | 35 |                | 35 | 32             |                |   | 10,5 | 8              |                | 80 895 345 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       | ●     |       |     |  |

## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente serrilhado

▲ Preço unitário

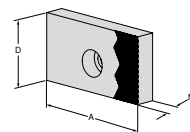
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 100 |                | 35 |                |                |   | 11   |                |                | 80 892 20100 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
|                       | 125 |                | 40 |                |                |   | 12,5 |                |                | 80 892 20200 | •   |               |            | •     |       |          | •     |       |          |       | •     |       | •   |
|                       | 160 |                | 50 |                |                |   | 14,5 |                |                | 80 892 20300 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          |       |       |       |     |



## Mordente serrilhado

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 40 |                | 35 |                |                |   | 11 |                |                | 80 889 408 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 40 |                | 22 |                |                |   | 8  |                |                | 80 889 404 |     |               |            |       |       | •        |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 65 |                | 35 |                |                |   | 11 |                |                | 80 889 658 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 65 |                | 22 |                |                |   | 8  |                |                | 80 889 654 |     |               |            |       |       | •        |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 90 |                | 35 |                |                |   | 11 |                |                | 80 889 908 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 90 |                | 22 |                |                |   | 8  |                |                | 80 889 904 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |



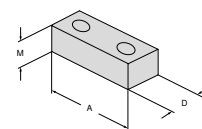
## Mordente mole, aço

▲ Material: 16MnCr5

▲ Somente para uso vertical

▲ Preço unitário

| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 40 |                | 22 |                |                |   | 20 |                |                | 80 895 244 |     |               |            |       |       | •        |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 65 |                | 22 |                |                |   | 20 |                |                | 80 895 245 |     | •             |            | •     |       | •        |       | •     |          |       | •     |       |     |
|                       | 90 |                | 22 |                |                |   | 20 |                |                | 80 895 246 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |



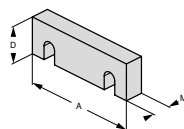
## Mordente mole, aço

▲ Material: 14NiCr14

▲ Para produção de mordentes de molde

▲ Preço unitário

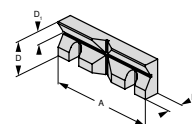
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 100 |                | 35 |                |                |   | 16 |                |                | 80 892 24700 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
|                       | 125 |                | 40 |                |                |   | 20 |                |                | 80 892 24800 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
|                       | 160 |                | 50 |                |                |   | 20 |                |                | 80 892 24900 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          |       |       |       |     |



## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente prismático

- ▲ Preço unitário
- ▲ Com prisma horizontal e vertical
- ▲ Prisma retificado horizontalmente e verticalmente para paralelismo

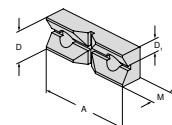


| Para diâmetro de fixação | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|--------------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 11 - 41                  | 100 |                | 35 | 13             |                |   | 15,5 |                |                |
| 14 - 48                  | 125 |                | 40 | 16             |                |   | 17,5 |                |                |
| 16 - 60                  | 160 |                | 50 | 20             |                |   | 19,5 |                |                |

|              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 26100 | •   |               |            |       |       | •        | •     |       |          |       |       |       | •   |
| 80 892 26200 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 80 892 26300 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          |       |       |       |     |

## Mordente prismático

- ▲ Com prisma horizontal e vertical
- ▲ Preço unitário

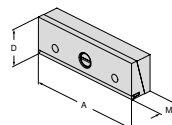


| Para diâmetro de fixação | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|--------------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 11 - 22                  | 65 |                | 22 | 11             |                |   | 15 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 895 337 | •   |               |            |       |       | •        |       | •     |          |       | •     |       |     |

## Mordente "pull down" de precisão

- ▲ O mordente "pull down" deve ser usado apenas no mordente móvel
- ▲ Preço unitário

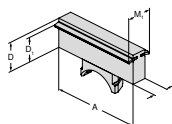


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|
| 90                    |   |                | 35 |                |                |   | 25   |                |                |
| 100                   |   |                | 35 |                |                |   | 25   |                |                |
| 125                   |   |                | 40 |                |                |   | 25   |                |                |
| 160                   |   |                | 50 |                |                |   | 27,5 |                |                |

|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 356 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
| 80 892 370 | •   |               |            |       |       |          | •     |       |          |       |       |       | •   |
| 80 892 371 | •   | •             |            | •     |       |          | •     | •     |          | •     |       |       | •   |
| 80 892 372 | •   |               |            | •     |       |          | •     | •     |          |       |       |       |     |

## Mordente central com "pull down"

- ▲ Para os tipos NCG, NCG 2 e HDG 2
- ▲ Com mordentes "pull down" com mola prato em ambos os lados
- ▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M  | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|----|----------------|----------------|
| 100                   |   |                | 35 | 28             |                |   | 28 | 45             |                |
| 125                   |   |                | 40 | 32,5           |                |   | 20 | 35             |                |
| 160                   |   |                | 50 | 42             |                |   | 20 | 35             |                |

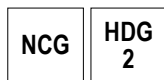
|            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80 892 258 | •   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 80 892 259 | •   |               |            |       |       |          | •     |       |          |       |       |       |     |
| 80 892 260 | •   |               |            |       |       |          | •     |       |          |       |       |       |     |



## Visão geral dos mordentes superiores

## Mordente frontal Multipin

▲ Preço unitário



NEW

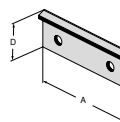
80 890 ...

| A<br>mm | D<br>mm |       |
|---------|---------|-------|
| 125     | 40      | 30200 |

## Mordente “pull down” com mola prato

▲ Para usinagem de acabamento

▲ Preço unitário

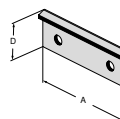


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 80  |                | 24 |                |                |   |   |                |                | 80 901 309 |     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 35 |                |                |   |   |                |                | 80 901 310 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
|                       | 160 |                | 45 |                |                |   |   |                |                | 80 901 311 |     |               |            | ●     |       |          |       | ●     |          |       |       |       |     |

## Mordente “pull-down” com mola prato

▲ Para usinagem de acabamento

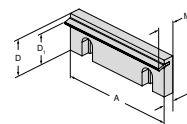
▲ Preço unitário



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 65  |                | 23 |                |                |   |   |                |                | 80 898 923 |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       | ●     |       |     |
|                       | 100 |                | 36 |                |                |   |   |                |                | 80 898 924 | ●   |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 41 |                |                |   |   |                |                | 80 898 925 | ●   |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 160 |                | 51 |                |                |   |   |                |                | 80 898 926 | ●   |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

## Mordente “pull down” com lamina de mola

▲ Preço unitário

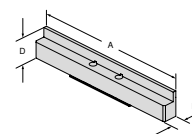


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 100 |                | 35 | 28             |                |   | 10   | 18,5           |                | 80 892 22800 | ●   |               |            |       |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       | ●   |
|                       | 125 |                | 40 | 32,5           |                |   | 11,5 | 19             |                | 80 892 22900 | ●   |               |            | ●     |       | ●        | ●     |       |          | ●     |       |       | ●   |
|                       | 160 |                | 50 | 42             |                |   | 13,5 | 21             |                | 80 892 23000 | ●   |               |            | ●     |       | ●        | ●     |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos suportes para peças

## Suporte para peças, escalonado

- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Fixados à placa-base por uma cunha de mola
- ▲ Preço para 2 peças



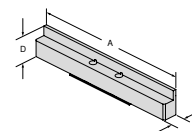
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 100 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 401 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 400 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 23   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 409 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 25,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 411 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 100 |                | 29,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 421 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 395 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 390 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 391 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 21   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 392 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 26   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 393 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 29   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 394 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 36   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 396 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 25   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 422 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 160 |                | 39   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 454 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 160 |                | 26   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 452 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 160 |                | 42,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 456 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|---|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125                   |   |                |   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 890 399 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

**80 890 399:** Jogo com 7 suportes de peças de 2 peças em caixa de madeira (excluindo 80 890 422)

## Suporte para peças, escalonado

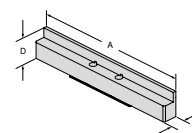
- ▲ Preço para 2 peças



| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 65                    |   |                | 11 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 897 011 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 65                    |   |                | 16 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 897 016 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Suporte para peças, escalonado

- ▲ Preço para 2 peças

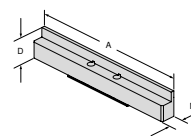


| Para largura da morsa | A | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|---|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 40                    |   |                | 11 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 897 004 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 40                    |   |                | 16 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 897 005 | ●   |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Visão geral dos suportes para peças

## Suporte para peças, escalonado

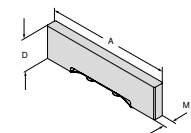
- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Fixados à placa-base por uma cunha de mola
- ▲ Fornecimento em jogo de 2 peças
- ▲ Preço por jogo



| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 125 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 703 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 21   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 704 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 25   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 705 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 160 |                | 26   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 700 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 125 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 706 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 160 |                | 39   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 701 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 160 |                | 42,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 702 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Suporte para peças, escalonado

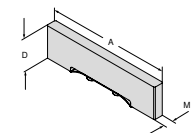
- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Fixados à placa-base por uma cunha de mola
- ▲ Fornecimento em jogo de 2 peças
- ▲ Preço por jogo



| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D  | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----|----------------|----|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 80 |                | 15 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 707 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|                       | 80 |                | 20 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 901 708 |     |               |            | •     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |

## Suporte para peças, escalonado

- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Fixados à placa-base por uma cunha de mola
- ▲ Fornecimento em jogo de 2 peças
- ▲ Preço por jogo

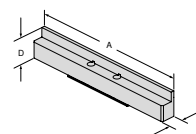


| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
|                       | 125 |                | 15   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 906 715 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 125 |                | 22   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 906 722 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 125 |                | 25   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 906 725 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |
|                       | 125 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 906 732 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |

## Visão geral dos suportes para peças

## Suporte de peças, escalonado

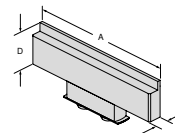
- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Preço para 2 peças



|                       |    |                |      |                |                |   |      |                |                |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A  | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 40 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 411 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 40 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 416 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 40 |                | 21   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 421 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 40 |                | 25   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 425 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 40 |                | 28   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 428 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 40 |                | 30   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 430 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 40 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 432 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 611 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 616 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 21   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 622 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 25   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 625 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 28   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 628 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 30   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 630 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 65 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 632 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 911 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 916 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 21   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 921 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 25   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 925 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 28   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 928 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 30   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 930 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |
|                       | 90 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 889 932 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       | ●     |     |  |

## Suporte para peças, escalonado

- ▲ Temperado e retificado
- ▲ Fixados à placa-base por uma cunha de mola
- ▲ Preço para 2 peças



|                       |     |                |      |                |                |   |      |                |                | NCG        | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |  |
|-----------------------|-----|----------------|------|----------------|----------------|---|------|----------------|----------------|------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|--|
| Para largura da morsa | A   | A <sub>1</sub> | D    | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M    | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |            |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 100 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 401 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 100 |                | 25,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 411 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 100 |                | 29,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 421 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 11   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 390 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 16   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 391 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 21   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 392 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 26   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 393 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 29   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 394 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 32,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 395 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 125 |                | 36   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 396 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 160 |                | 26   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 403 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 160 |                | 39   |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 413 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |
|                       | 160 |                | 42,5 |                |                |   | 10,5 |                |                | 80 892 423 |               |            |       |       |          | ●     |       |          |       |       |       |     |  |

| Para largura da morsa |                |   |                |                |   |   |                |                |  |     |      |  |  |  |  |  |  |  |  |            |  |  | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----------------------|----------------|---|----------------|----------------|---|---|----------------|----------------|--|-----|------|--|--|--|--|--|--|--|--|------------|--|--|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A                     | A <sub>1</sub> | D | D <sub>1</sub> | D <sub>2</sub> | E | M | M <sub>1</sub> | M <sub>2</sub> |  | 125 | 10.5 |  |  |  |  |  |  |  |  | 80 892 399 |  |  |     |               |            |       |       | ●        |       |       |          |       |       |       |     |

 **80 892 399:** Jogo com 7 suportes de peças de 2 peças em caixa de madeira

## Suporte para peças – Magnético, jogo



- ▲ Com folga na parte inferior
- ▲ Fixação flexível e racional
- ▲ Precisão de altura +/- 0,01 mm
- ▲ Rápido e fácil de instalar devido à adesão magnética

## Visão geral dos suportes para peças

### Suporte para peças – Magnético, jogo

- ▲ Aço inoxidável para molas
- ▲ Ímãs prensados
- ▲ Fornecimento em jogo: 5 pares de 2 peças
- ▲ Preço por jogo



|     |                       |     |              | NEW |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
|-----|-----------------------|-----|--------------|-----|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A   | D                     | M   |              |     | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
| 80  | 5 / 10 / 15 / 20 / 22 | 2,5 | 80 878 79800 |     |     |               | ●          | ●     |       |          |       | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 125 | 8 / 12 / 15 / 20 / 22 | 2,5 | 80 878 79700 | ●   |     |               | ●          | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 125 | 8 / 12 / 20 / 25 / 27 | 2,5 | 80 878 79900 | ●   |     |               | ●          | ●     |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |

### Suporte para peças – Magnético, jogo

- ▲ Aço inoxidável para molas
- ▲ Ímãs prensados
- ▲ Fornecimento em jogo: 5 pares de 2 peças
- ▲ Preço por jogo



|     |                        |     |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|------------------------|-----|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| A   | D                      | M   |              |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |
| 100 | 12 / 20 / 25 / 30 / 32 | 2,5 | 80 892 79700 | ●   |               | ●          |       |       | ●        | ●     | ●     |          |       |       |       |     |
| 125 | 12 / 25 / 30 / 35 / 37 | 2,5 | 80 892 79800 | ●   |               | ●          |       |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |
| 160 | 15 / 30 / 40 / 45 / 47 | 2.5 | 80 892 79900 | ●   |               | ●          | ●     |       |          | ●     | ●     |          |       |       |       |     |

### Suporte para peças – Magnético, jogo

- ▲ Aço inoxidável para molas
- ▲ Ímãs prensados
- ▲ Fornecimento em jogo: 5 pares de 2 peças
- ▲ Preço por jogo

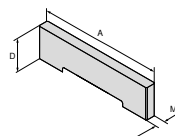


| A   | D                     | M   |  | NCG          | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|-----------------------|-----|--|--------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 125 | 9 / 22 / 27 / 32 / 34 | 2.5 |  | 80 901 79900 | ●             |            | ●     |       |          |       | ●     | ●        |       | ●     |       |     |

## Visão geral dos suportes para peças

## Suporte para peças - Magnético

▲ Preço por par



| A   | D  | M   |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | H5G 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG |
|-----|----|-----|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|
| 80  | 5  | 2,5 | 80 892 79600 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 80  | 10 | 2,5 | 80 892 79500 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 80  | 15 | 2,5 | 80 892 79400 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 80  | 20 | 2,5 | 80 892 79300 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 80  | 22 | 2,5 | 80 892 79200 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 12 | 2,5 | 80 892 79100 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 20 | 2,5 | 80 892 79000 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 25 | 2,5 | 80 892 78900 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 27 | 2,5 | 80 892 78800 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 29 | 2,5 | 80 892 78700 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 30 | 2,5 | 80 892 78600 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 31 | 2,5 | 80 892 78500 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 100 | 32 | 2,5 | 80 892 78400 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 8  | 2,5 | 80 892 78300 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 9  | 2,5 | 80 892 78200 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 10 | 2,5 | 80 892 78100 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 12 | 2,5 | 80 892 78000 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 15 | 2,5 | 80 892 77900 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 20 | 2,5 | 80 892 77800 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 22 | 2,5 | 80 892 77700 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 23 | 2,5 | 80 892 77600 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 25 | 2,5 | 80 892 77500 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 27 | 2,5 | 80 892 77400 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 30 | 2,5 | 80 892 77300 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 31 | 2,5 | 80 892 77200 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 32 | 2,5 | 80 892 77100 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 33 | 2,5 | 80 892 77000 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 34 | 2,5 | 80 892 76900 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 35 | 2,5 | 80 892 76800 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 36 | 2,5 | 80 892 76700 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 125 | 37 | 2,5 | 80 892 76600 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 15 | 2,5 | 80 892 76500 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 22 | 2,5 | 80 892 76400 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 30 | 2,5 | 80 892 76300 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 37 | 2,5 | 80 892 76200 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 40 | 2,5 | 80 892 76100 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 41 | 2,5 | 80 892 76000 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 42 | 2,5 | 80 892 75900 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 43 | 2,5 | 80 892 75800 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 44 | 2,5 | 80 892 75700 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 45 | 2,5 | 80 892 75600 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 46 | 2,5 | 80 892 75500 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |
| 160 | 47 | 2,5 | 80 892 75400 | •   | •             | •          | •     |       |          |       | •     | •        |       |       |       |     |

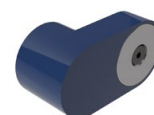
Batente para peças,  
magnético

Escopo de fornecimento:

Incluindo pino de batente 50 mm / 100 mm



| Para largura mm | Tamanho | 80 892 ... |
|-----------------|---------|------------|
| 80/100/125/160  | 60x15   | 23800      |
| 80/100/125/160  | 115x15  | 23900      |

Extensão para batente para peças,  
magnético

| Para largura mm | Tamanho  | 80 892 ... |
|-----------------|----------|------------|
| 80/100/125/160  | 68x30 mm | 25400      |

## Visão geral dos acessórios

Jogo de alinhamento / centragem  
para rasgos "T"

▲ Preço unitário

|           |             |
|-----------|-------------|
| ESG<br>4  | DSG<br>4    |
| H5G<br>-Z | ESG<br>mini |



80 897 ...

| l<br>mm | Para largura de canal<br>mm |     |
|---------|-----------------------------|-----|
| 100     | 14                          | 114 |
| 100     | 16                          | 116 |
| 100     | 18                          | 118 |

## Jogo de alinhamento e centragem

▲ Preço unitário

|          |          |
|----------|----------|
| ESG<br>4 | DSG<br>4 |
|----------|----------|



80 906 ...

| l<br>mm | Para largura de canal<br>mm |     |
|---------|-----------------------------|-----|
| 80      | 12                          | 812 |
| 80      | 14                          | 814 |
| 80      | 16                          | 816 |
| 80      | 18                          | 818 |

Jogo de parafusos de fixação  
para porcas "T" para MNG

▲ Preço para 2 peças

|          |          |
|----------|----------|
| ZSG<br>4 | ESG<br>4 |
| DSG<br>4 |          |



80 899 ...

| Para largura<br>mm | G   |     |
|--------------------|-----|-----|
| 12                 | M10 | 312 |
| 14                 | M12 | 314 |
| 16                 | M12 | 316 |
| 18                 | M12 | 318 |

## Batente para peças

|     |          |             |          |
|-----|----------|-------------|----------|
| NCG | HDG<br>2 | ZSG<br>4    | DSG<br>4 |
| H5G | ESG<br>4 | ESG<br>mini |          |



80 892 ...

400

## Batente para peças

|          |             |          |
|----------|-------------|----------|
| MSG<br>2 | ZSG<br>4    | DSG<br>4 |
| ESG<br>4 | ESG<br>mini |          |



80 895 ...

010

## Batente para peças

|          |          |
|----------|----------|
| ZSG<br>4 | ESG<br>4 |
|----------|----------|



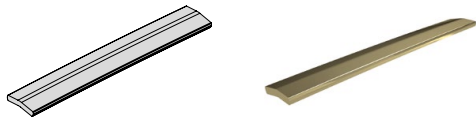
80 884 ...

400

Visão geral dos acessórios

Lamina de mola de reposição

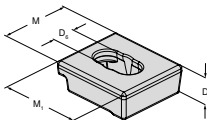
- ▲ Preço unitário
- ▲ Para mordentes "pull down" e mordentes centrais



| Para largura<br>mm | 80 892 ... |
|--------------------|------------|
| 100                | 430        |
| 125                | 431        |
| 160                | 432        |

Grampos de fixação

- ▲ Preço para 2 peças



| D<br>mm | D <sub>6</sub><br>mm | M<br>mm | M <sub>1</sub><br>mm | 80 890 ... |
|---------|----------------------|---------|----------------------|------------|
| 20      | 16                   | 50      | 57                   | 315        |



Visão geral das alavancas e chaves de fixação

Alavanca de fixação com junção

▲ Sem soquete



| Torque em Nm | Quadrado | DRVS |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|--------------|----------|------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
|              | 1/2"     |      | 80 891 600 |     |               |            | ●     |       | ●        |       | ●     |          |       |       |       |     |     |

Torquímetro

▲ Sem soquete



| Torque em Nm | Quadrado | DRVS |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|--------------|----------|------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| 10 - 100     | 1/2"     |      | 80 884 502 |     |               |            | ●     |       | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     |       |       |     |     |
| 20 - 200     | 1/2"     |      | 80 884 504 |     |               | ●          | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |

Torquímetro

▲ Sem soquete



| Torque em Nm | Quadrado | DRVS |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|--------------|----------|------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| 5 - 50       | 3/8"     |      | 80 884 402 |     |               |            |       |       |          |       |       | ●        |       | ●     | ●     |     | ●   |

Jogo de controle

▲ Torquímetro incluindo porca e chave SW10 e extensão de 1/2".



| Torque em Nm | Quadrado | DRVS |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|--------------|----------|------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
|              | 3/8"     | 10   | 80 899 410 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     | ●   |

Visão geral das alavancas e chaves de fixação

Soquete

▲ Para quadrados 1/2 "e 3/8"



| Torque em Nm | Quadrado | DRVS |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|--------------|----------|------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
|              | 3/8"     | 5    | 80 877 105 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|              | 3/8"     | 8    | 80 877 108 |     |               |            |       |       | •        |       |       |          |       | •     | •     |     | •   |
|              | 1/2"     | 8    | 80 877 208 |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|              | 1/2"     | 10   | 80 877 210 |     |               |            |       |       | •        |       |       |          |       |       |       |     |     |
|              | 1/2"     | 14   | 80 877 214 |     | •             |            |       |       | •        |       |       |          |       |       |       |     |     |

Soquete

▲ Para quadrados 1/2 "e 3/8"



| Torque em Nm | Quadrado | DRVS |              | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|--------------|----------|------|--------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
|              | 3/8"     | 7    | 80 875 107   |     |               |            |       |       |          |       |       |          |       | •     |       |     |     |
|              | 3/8"     | 11   | 80 875 11100 |     |               |            |       |       |          |       |       | •        |       |       |       |     |     |
|              | 3/8"     | 12   | 80 875 112   |     |               |            | •     |       |          |       | •     |          | •     |       |       |     |     |
|              | 1/2"     | 12   | 80 875 212   |     |               |            | •     |       |          |       | •     |          | •     |       |       |     |     |
|              | 1/2"     | 14   | 80 875 214   |     |               |            | •     |       |          |       | •     |          | •     |       |       |     |     |

# Visão geral dos parafusos

## Parafuso de fixação para mordentes superiores

▲ DIN EN ISO 4762 (1998-02)

|                       |       |                 |  |            |                                                                                     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|-----------------------|-------|-----------------|--|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| Para largura da morsa | G     | J <sub>17</sub> |  | 80 892 296 |  |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       |       |                 |  |            | NCG                                                                                 | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|                       | M8x12 |                 |  |            | ●                                                                                   | ●             |            |       |       |          |       | ●     | ●        |       |       |       |     |     |

## Parafuso de fixação com cabeça baixa para mordentes superiores

▲ Ver DIN7984 (1985-05)

|                       |       |                 |  |            |                                                                                     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|-----------------------|-------|-----------------|--|------------|-------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| Para largura da morsa | G     | J <sub>17</sub> |  | 80 889 950 |  |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       |       |                 |  |            | NCG                                                                                 | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|                       | M8x10 |                 |  |            | ●                                                                                   | ●             |            |       |       |          | ●     | ●     |          | ●     |       |       |     |     |

## Parafuso de fixação para Sistema de mordentes

▲ Preço unitário

|                       |        |                 |            |                                                                                       |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|-----------------------|--------|-----------------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| Para largura da morsa | G      | J <sub>17</sub> |            |  |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       |        |                 |            | NGG                                                                                   | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|                       |        |                 |            |                                                                                       |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       | M12x20 |                 | 80 890 630 | ●                                                                                     | ●             |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       | M12x40 |                 | 80 890 632 | ●                                                                                     | ●             |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |

## Parafuso cilíndrico com sextavado interno

▲ DIN 912

|                       |        |                 |  |            |                                                                                       |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|-----------------------|--------|-----------------|--|------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| Para largura da morsa | G      | J <sub>17</sub> |  | 80 899 124 |  |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       |        |                 |  |            | NCG                                                                                   | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|                       | M12x45 |                 |  |            |                                                                                       |               |            |       |       |          |       |       |          |       | ●     |       |     | ●   |

## Parafuso de ajuste

▲ Preço para 2 peças

|                       |        |                 |            |                                                                                       |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|-----------------------|--------|-----------------|------------|---------------------------------------------------------------------------------------|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| Para largura da morsa | G      | J <sub>17</sub> |            |  |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
|                       |        |                 |            | NCG                                                                                   | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
| 100                   | M12x38 | 12              | 80 890 313 | ●                                                                                     |               |            | ●     |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |
| 125 / 160             | M16x55 | 16              | 80 890 314 | ●                                                                                     |               |            |       |       |          |       |       |          |       |       |       |     |     |

## Visão geral dos parafusos

## Parafuso de ajuste

▲ Preço para 2 peças



| Para largura da morsa | G      | J <sub>17</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|-----------------------|--------|-----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| 125                   | M12x45 | 12              | 80 895 019 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |

## Parafuso de fixação com porcas "T"

▲ Para montagem do grampo de fixação

▲ Preço para 2 peças



| Para largura de ranhura | G   | J <sub>17</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|-------------------------|-----|-----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| 12                      | M10 |                 | 80 890 308 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 14                      | M12 |                 | 80 890 309 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 16                      | M14 |                 | 80 890 310 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 18                      | M16 |                 | 80 890 311 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |

## Parafuso de fixação para garras de aperto redondas, rasgo "T"

▲ Incluindo porca e arruela

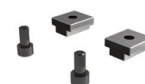
▲ Preço para 2 peças



| Para largura de ranhura | G   | J <sub>17</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|-------------------------|-----|-----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| 12                      | M10 |                 | 80 899 112 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 14                      | M12 |                 | 80 899 114 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 16                      | M12 |                 | 80 899 116 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 18                      | M12 |                 | 80 899 118 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |

## Porca de ajuste incluindo parafuso

▲ Preço para 2 peças



| Para largura de ranhura | G  | J <sub>17</sub> |            | NCG | H5G / -S / -Z | X5G-Z / -S | ESG 4 | ESG 5 | ESG mini | HDG 2 | ZSG 4 | ZSG mini | DSG 4 | MSG 2 | Verso | HSG | MNG |
|-------------------------|----|-----------------|------------|-----|---------------|------------|-------|-------|----------|-------|-------|----------|-------|-------|-------|-----|-----|
| 12                      | M6 |                 | 80 898 412 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 14                      | M6 |                 | 80 898 414 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 16                      | M6 |                 | 80 898 416 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |
| 18                      | M6 |                 | 80 898 418 | ●   | ●             | ●          | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●        | ●     | ●     | ●     | ●   | ●   |